

TRAVEL₄you

Entdecke die Welt: Reisziele, Geheimtipps & Abenteuer

Bangkok

Stadt der Tempel und Wolkenkratzer

Long Island

Küstenzauber & Stadtflair

Wandern

Auf den Spuren der Wikinger

Kroatien

Küstenwunder &
historische Schätze

Tipps

Wellness-Hotels





Discover Qatar bietet neu Rundflüge zu den berühmtesten Sehenswürdigkeiten von Doha an

Besucher können sich auf eine Reise durch die Lüfte begeben und die unvergesslichen Sehenswürdigkeiten Qatars entdecken.

Discover Qatar Airways, die Destination Management Company von Qatar Airways, gibt die Einführung des exklusiven Rundflugs „Discover Doha by Air“ bekannt, der die Magie der Erkundung Qatars noch verstärkt. Die Tour bietet anspruchsvollen Reisenden die Möglichkeit, atemberaubende Landschaften und ikonische Sehenswürdigkeiten vom unvergleichlichen Komfort eines Leichtflugzeugs aus zu erkunden.

„Discover Doha by Air“ wurde entwickelt, um die Wünsche von Entdeckern zu erfüllen, die auf der Suche nach maßgeschneiderten Abenteuern sind, verspricht eine außergewöhnliche Mischung aus Abenteuer und Nervenkitzel.

Jede Flugtour wird so geplant und vorbereitet, dass acht Passagiere bequem in der klimatisierten Kabine einer Cessna 208 Caravan Platz finden. Die einmotorige, leichte Tuboprop-Maschine ist mit großen Fenstern ausgestattet, die sich ideal für Luftaufnahmen eignen. Über Kopfhörer können die Kunden die Kommentare des Piloten während des Fluges deutlich hören.

Steven Reynolds, Senior Vice President von Discover Qatar, sagte: „Wir laden unsere Gäste ein, eine unvergessliche Reise über den Himmel von Doha zu unternehmen und mit der Cessna 208 Caravan über bemerkenswerte

Landschaften und Kulturschätze zu fliegen. Bei Discover Qatar arbeiten wir ständig daran, unser Angebot so zu gestalten, dass es die Erwartungen unserer Kunden erfüllt und übertrifft.“

Der Flug dauert 45 Minuten und führt vom Premium Terminal des Doha International Airport über das Al Thumama Stadion, die Aspire Zone und die Education City zum Lusail Stadion, zum Al Bayt Stadion und zum Thakira Mangrove Forest. Weiter geht es mit Überflügen über Pearl Island, Al Safliya Island, Katara Cultural Village und West Bay. Bevor die Flugzeuge den Flughafen erreichen, überfliegen sie die Corniche, das Nationalmuseum von Qatar, das Museum für Islamische Kunst und das Stadion 974.

Der erste Flug war für Donnerstag, den 27. Juni 2024, geplant. Buchungen sind ab sofort unter discoverqatar.qa/air möglich und kosten 180 Euro (710 QAR) für Erwachsene und Kinder über zwei Jahren, Kinder unter zwei Jahren sind frei. Die Plätze können für Morgen- und Nachmittagstouren von Donnerstag bis Montag gebucht werden. Die Gäste können ihren Rundflug auch bequem mit dem Flughafentransfer von Discover Qatar zum und vom Doha International Airport Premium kombinieren.

TRAVEL₄you

Entdecke die Welt: Reiseziele, Geheimtipps & Abenteuer

Liebe Leserinnen und Leser,

herzlich willkommen zur neuen Ausgabe unseres Reisemagazins! Wir freuen uns, Sie auf eine spannende Entdeckungsreise mitzunehmen, die zahlreiche faszinierende Reiseziele umfasst.

Beginnen Sie mit uns in Bangkok, einer Stadt, die wie kaum eine andere Tradition und Moderne vereint. Erkunden Sie die beeindruckenden Tempel und erleben Sie das pulsierende Leben zwischen den Wolkenkratzern.

Weiter geht es nach Long Island, wo atemberaubenden Küstenlandschaften und das urbane Flair der Stadt auf Sie warten. Egal, ob Sie die Ruhe der Strände oder das lebendige Treiben bevorzugen, Long Island hat für jeden etwas zu bieten. Auf einer Wanderung auf den Spuren der Wikinger tauchen Sie ein in die Geschichte und Mythologie des Nordens und entdecken majestätische Landschaften. Ein weiteres Highlight dieser Ausgabe sind die beeindruckende Küstenlandschaft und die historischen Schätze Kroatiens. Lassen Sie sich von der Schönheit der Adriaküste verzaubern.

Wie immer finden Sie in dieser Ausgabe auch wieder zahlreiche Tipps für Ihre nächste Reise. Wir haben die besten Hotels für Wanderer, Wellnessliebhaber, Sport- und Genussreisende zusammengestellt, sodass für jeden Geschmack und jedes Budget etwas dabei ist.

Wir wünschen Ihnen viel Freude beim Lesen und Entdecken.

Herzlichst,

Ihr travel4you Team



8



29



40



53

Inhalt Nr. 3/2024

| | |
|---------------------------|----|
| Discover Qatar | 2 |
| Editorial | 3 |
| Inhalt | 4 |
| Über den Dächern von Wien | 6 |
| Buntes Programm für alle | 8 |
| Picknick Trends | 11 |
| Tourismus und Freizeit | 12 |
| Österreichs Seilbahnen | 14 |
| Finnische Schärenküste | 16 |
| Das Achental | 18 |
| Hoch zu Ross in Brixental | 22 |
| Genussmomente | 24 |
| Radurlaub in Dresden | 28 |
| Urlaub auf Long Island | 30 |
| Pfade über'n Königsee | 34 |
| Prien am Chiemsee | 36 |
| Mauritius/Nationalparks | 39 |
| Last-Minute Tipps | 40 |
| Nordschwarzwald | 42 |
| Bangkok | 44 |
| Schwäbische Tage | 48 |
| Enztalradweg | 50 |
| Urlaub in Kärnten | 55 |
| Garmisch-Partenkirchen | 56 |
| Erlebnispark/Pillersee | 59 |
| Wildkogel Arena | 60 |
| St. Pete - Clearwater | 62 |
| Längster Reisezug | 65 |
| Premiere MTB in Sölde | 66 |
| Für Sie gelesen | 68 |
| Buch: Kurz die Welt sehen | 70 |
| Wellness-Hotels | 71 |
| Das Hotel Hinteregger | 72 |
| Bergdorf Prechtltgut | 74 |
| Hotel KOLLERs | 76 |

| | |
|-----------------------------|-----|
| Hotel Golserhof | 78 |
| Wellnessresidenz Schalber | 80 |
| Hotel Der Klausnerhof | 82 |
| Castello Königsleiten | 84 |
| Hotel Das Valluga | 88 |
| TVB Wildkogel Arena | 90 |
| Sportresidenz Zillertal | 92 |
| Alpenhotel Kitzbühel | 94 |
| Hotel Das Hohe Salve | 96 |
| All-Suite Resort | 98 |
| Hotel Der Weinmesser | 101 |
| Hotel Badia Hill | 102 |
| Hotel LARIMAR | 104 |
| Bayerisches Thermenland | 106 |
| Air France/Tansania | 109 |
| Kroatiens Highlights | 110 |
| 3 Tipps für Sparfüchse | 112 |
| Waldwandern im Isarwinkel | 113 |
| Urlaubstage bei Regenwetter | 114 |
| Roadtrip ohne Sorgen | 115 |
| Vom Labor zur Bloggerin | 116 |
| Bikepark in Hindelang | 118 |
| Auf zwei Räder durch NÖ | 121 |
| Thurgau Travel | 122 |
| Asien-Pazifik | 124 |
| Österreich-Schweiz im Zug | 127 |
| Defenders International | 128 |
| Maxx Royal Bodrum | 130 |
| Wilder Kaiser | 135 |
| Sommer in Monaco | 136 |
| Nürnberger Land | 140 |
| Von Wandern bis Yoga | 142 |
| Auszeit am Mittelmeer | 144 |
| Reiseziel Madeira | 147 |
| Vorschau / Impressum | 148 |
| Das Ahrtal / Weinbaugebiet | 149 |
| Angebote aus Bad Tölz | 150 |



61



121



117



129



Foto: Julius Hirtzberger

Unvergessliches Erlebnis über den Dächern von Wien

Die Top 5 Rooftop-Bars und Weingenuß-Spots mit Aussicht

Hoch oben über den Dächern der Stadt oder umgeben von idyllischen Weingärten: Wien bietet zahlreiche Orte, an denen sich Genuss und atemberaubende Aussichten perfekt verbinden lassen. Ob luxuriöse Rooftop-Bars oder charmante Plätze in der Natur, hier sind die besten Orte, um Wien aus einer neuen Perspektive zu erleben.

1. Neuer Hotspot in Wien: The Hoxton Vienna eröffnet Dachterrassen-Bar Cayo Coco

Wien bekommt kubanisches Flair: Auf dem im April eröffneten Hotel The Hoxton Vienna thront die Dachterrassen-Bar Cayo Coco und bringt das lebendige Flair Havannas in die österreichische Hauptstadt. Das beeindruckende, marmorverkleidete Gebäude aus den 1950er-Jahren, das im modernen Design restauriert wurde, beherbergt diese exotische Oase, in der kubanisch

inspirierte Speisen und Cocktails serviert werden. Gäste können bei einem Mojito oder kubanischen Snacks den atemberaubenden 360-Grad-Blick über Wien genießen. Cayo Coco ist nicht nur ein kulinarisches Highlight, sondern auch ein Ort, der mit seiner einzigartigen Atmosphäre und Aussicht jeden Besuch unvergesslich macht.

2. Einzigartige Perspektiven und Kulinarik: Kindred Spirits Rooftop Bar im Hotel Zoku Vienna

Seit ihrer Eröffnung ist die Kindred Spirits Rooftop Bar im Hotel Zoku Vienna ein beliebter Anlaufpunkt für Gäste, die einen unvergesslichen Blick über Wien genießen möchten. Hoch oben am Dach gelegen, bietet sie einen beeindruckenden 360-Grad-Blick auf die Stadt und den Wiener Prater. Besonders am Abend taucht der nahe gelegene Wiener Wurstelprater die

Umgebung in ein Meer aus bunten Lichtern und schafft eine einzigartige Atmosphäre, die zum Verweilen einlädt.

3. Rosewood Vienna: Luxuriöse Rooftop-Bar mit unvergleichlichem Stadtblick

Das Rosewood Vienna, das erste Hotel der Luxuskette im deutschsprachigen Raum, bietet seit seiner Eröffnung im Sommer 2022 neben exquisiten



Foto: Rosewood Vienna

Zimmern und Suiten auch eine atem-beraubende Rooftop-Bar. Diese ex-klusive Bar vereint historischen Charme mit modernem Luxus und bietet Gästen einen unvergleichlichen Ausblick über die Dächer der Stadt. In dieser eleganten Umgebung können Besucher erstklassige Cocktails genießen und im stilvollen Garten-Restaurant feinste europäische Küche erleben. Das Rosewood Vienna ist somit ein Muss für Genießer und alle, die auf der Suche nach einem außergewöhnlichen Erlebnis sind.

4. MOOONS Rooftop Bar: Ein himmlisches Erlebnis über den Dächern Wiens

Die MOOONS Rooftop Bar bietet ihren Gästen das Gefühl, den Sternen ganz nah zu sein. Seit ihrer Eröffnung im Herbst 2021 hat diese einzigartige Bar zahlreiche Besucher begeistert und sich als einer der Hotspots für stilvolle Abende etabliert. Bei gutem Wetter ist die MOOONS Rooftop Bar die perfekte Location, um den Abend bei kühlen Drinks, entspannter Atmosphäre und spektakulären Blick auf die Dächer Wiens ausklingen zu lassen. Die Bar zeichnet sich nicht nur durch ihre atemberaubende Aussicht aus, sondern auch durch ihr modernes Design und ihre einladende Atmosphäre.

5. Naturnahe Hotspots fernab der Stadtgrenzen

Rooftop-Bars bieten zweifellos faszinierende Stadtansichten, doch auch in Wiens Natur gibt es einzigartige Orte, die mit atemberaubenden Panoramablicken auf die österreichische Hauptstadt beeindruckend sind. Das Häuserl am Roan, ein traditionelles Ausflugs-gasthaus an der malerischen Wiener Höhenstraße, wurde kürzlich als "Am Roan" wiedereröffnet. Hier können Besucher hochwertige österreichische und Wiener Küche in idyl-



Foto: MOOONS Vienna

lischer Naturkulisse genießen und dabei einen großartigen Blick auf Wien erleben.

Doch auch Weinliebhaber kommen auf ihre Kosten: Von Mitte April bis Ende Oktober öffnen zahlreiche Winzer direkt in den Wiener Weinbergen ihre Pforten und laden dazu ein, den Wiener Wein zu verkosten. Bei Pop-Up-Heurigen und gemütlichen Buschenschanken kann man nicht nur exzellente Weine probieren, sondern auch den traumhaften Ausblick über die Stadt genießen.

Mehr Informationen unter:

The Hoxton Vienna: Das Hoxton: Open House Hotels in London, Europa und den USA (thehoxton.com)
Kindred Spirits Rooftop Bar im Hotel Zoku Vienna: The Living Kitchen

Rooftop Restaurant & Bar | Zoku Vienna (livezoku.com)
Rosewood Vienna: Rooftop-Bar: Neue Hoheit in Wien | Rosewood Vienna (rosewoodhotels.com)
MOOONS Rooftop Bar: MOOONS Dachterrasse | Boutique Hotel im Zentrum Wiens | MOOONS Hotel Vienna
Wiener Wein mit Aussicht über die Stadt: www.am-roan.at
www.wienerwein.at



Foto: Zoku Vienna Event Space



Foto: Wien Tourismus Mafalda-Rokos



Foto: vivalpin

Ein buntes, sportlich-alpines Programm für Jung und Alt

Gemeinsam mit Mama oder Papa einen richtigen Klettersteig erklimmen, nachts mit Gschwistern und Freunden durch die Partnachklamm wandern oder Steinadlern ganz nahekommen - all das ist beim 10. AlpenFestival in Garmisch-Partenkirchen von 1. bis 4. August 2024 für Familien möglich. Denn an dem Wochenende verwandelt sich das Olympia Skistadion auch in ein Paradies für abenteuerlustige und naturbegeisterte Familien. Und das Coolste: Entsprechendes Equipment für die Familientouren kann problemlos ausgeleihen werden.

Zeit mit der Familie zu verbringen, ist mit das Schönste, was man sich vorstellen kann. Diese Zeit dann auch noch in der Natur, am Fuße der Zugspitze, Deutschlands höchstem Berg, zu verbringen, ist schon etwas ganz Besonderes. Mal Hand auf's Herz: Wann hat man schon mal die Möglichkeit, seinen sportlichen Hobbys gemeinsam mit der ganzen Familie nachzugehen? Beim 10. AlpenFestival ist das kein Problem.

Dieses Jahr darf es auch für die Kids etwas extremer zugehen, z.B. bei einer Tour am **Familienklettersteig**. Gemeinsam mit einem Elternteil können Kinder ab zehn Jahren den

Umgang mit Klettersteigsets üben oder ihre Tritt- und Grifftechnik verbessern. Das ausgewählte Übungsgebiet ist extra für diese Anforderungen ausgesucht.

Hoch hinaus geht es auch bei der diesjährigen **Steinadler Tour**. Der zertifizierte Natur- und Wander-Guide Klaus-Peter Endres entführt Kinder ab sechs Jahren in das Königreich dieser majestätischen Vögel und beobachtet gemeinsam mit ihnen die imposanten Flugspiele.

Eis, so weit das Auge reicht... Schon einmal einen echten Gletscher erkundet? Gemeinsam mit Bergfüh-

rer:innen und Elternteil geht's auf den Nördlichen Schneeferner auf dem Zugspitzplatt. Dort heißt es, einen von Deutschlands letzten vier Gletschern zu entdecken und alles Spannende über das Naturphänomen Gletscher zu erfahren. Die **Gletscher- und Klimaexkursion** ist für Familien mit Kindern ab 14 Jahren geeignet.

Lust auf weitere Abenteuer in den Bergen? Dann ist die **nächtliche Wanderung durch die Partnachklamm** genau das Richtige. Mit einer Lampe bestückt und wasserfester Kleidung wandert man zwischen über 80 Meter hohen Felswänden und tosendem Wasser durch die beeindruckende Schlucht. Was für ein Erlebnis für Kinder ab sechs Jahren und Erwachsene.

Das **AlpenFestival 2024** wartet auch neben den angebotenen Touren mit einem vielfältigen und kostenlosen Rahmenprogramm auf. Bei cooler Musik und kulinarischen Köstlichkeiten kommt keine Langeweile auf und gute Stimmung ist garantiert!

Am Puls der Zeit: Übernachten in Garmisch-Partenkirchen

Familien sind herzlich willkommen, direkt auf dem Festivalgelände im SALEWA-Zeltdorf zu übernachten. Etwas glamouröser geht es auf der Spatz-Glamping-Area mit grandiosem Ausblick auf die umliegenden Berge zu. Hier werden 30 Caravan-Stellplätze direkt am Westeingang des Skistadions von der Stadt Garmisch-Partenkirchen zur Verfügung gestellt. Und wer lieber in einem richtigen Bett nächtigen möchte, findet in den Ferienwohnungen und Hotels der Stadt die richtige Unterkunft.



Foto: Alpenfestival GaPa

Tickets

Das **Familienticket** deckt dieses Jahr erstmalig den Eintritt für 2 Erwachsene und 2 Kinder ab. Das bedeutet, dass auch 2 Freundinnen oder Freunde mit zwei Kindern das Ticket nutzen können.

Es umfasst umfangreiche Leistungen, wie ein spezielles Welcome Package, Eintritt in die Partnachklamm, Flying Fox, reduzierten Eintritt in den Kletterwald bei Vorlage des AlpenFestival Bands, attraktives Tourenangebot, Möglichkeit, im exklusiven

SALEWA Zeltdorf zu übernachten, Rahmenprogramm, Testen von Material während der Touren bei 15 namhaften Outdoorartikel Herstellern im Testcenter, Erwerb von Outdoorartikeln zu vergünstigtem Expo-Preis.

Das Wochenendticket für Familien kostet für drei volle Tage AlpenFestival 140,- Euro. Das Tagesticket liegt bei 80,- Euro für 2 Erwachsene und 2 Kinder. Mit Erwerb des Familientickets hat man Zugang zu allen Eventangeboten auf dem Festivalgelände; angebotene Touren und Führungen kosten zusätzlich, ebenso



Foto: MAletsee

die Zelt- und Caravan/Camping-Stellplätze.

Familien, die das Festival als Tagesbesucher erkunden möchten, sind auch ohne Ticket auf dem Gelände des AlpenFestivals herzlich willkommen. So stehen im Testcenter Mitarbeiter der einzelnen Sportmarken für Fragen und Informationen zu den jeweiligen Ausrüstungen bereit. Zudem bieten Gewinnspiele, Upcycling Stationen und vieles mehr abwechslungsreiche Möglichkeiten für die Besucher des Eventgeländes.

Über Garmisch-Partenkirchen

„Entdecke Deine wahre Natur“: Dies ist die zentrale Vision der facettenreichen Bergregion am Fuße der Zugspitze. Als heilklimatischer Kurort der Premium-Class bietet Garmisch-Partenkirchen mit ursprünglicher Landschaft und klarer Luft ideale Bedingungen, um neue Energie zu tanken und abzuschalten.

Das ganzjährige Outdoor-Angebot, zahlreiche Freizeitaktivitäten, wohltuende Gesundheits- und Wellnessmöglichkeiten und eine große

Auswahl an Unterkünften laden sowohl Sportler als auch Freizeiturlauber zum Genießen und Verweilen ein. Und auch kulinarisch hat die bayerische Erlebnisdestination - von selbstkreierten Pralinen bis Dosenbrot - einiges an regionalen Köstlichkeiten zu bieten.

Eindrucksvolle historische Fassaden und liebevoll bemalte Häuser sowie die herzliche Gastlichkeit prägen eine Atmosphäre von Offenheit und Lebensfreude im Ort, die begeistert, berührt und lange nachwirkt.

Weitere Infos unter **TOURISMUSEXPERTEN** eine Marke der **bService GmbH, 80333 München Brienner Str. 56**

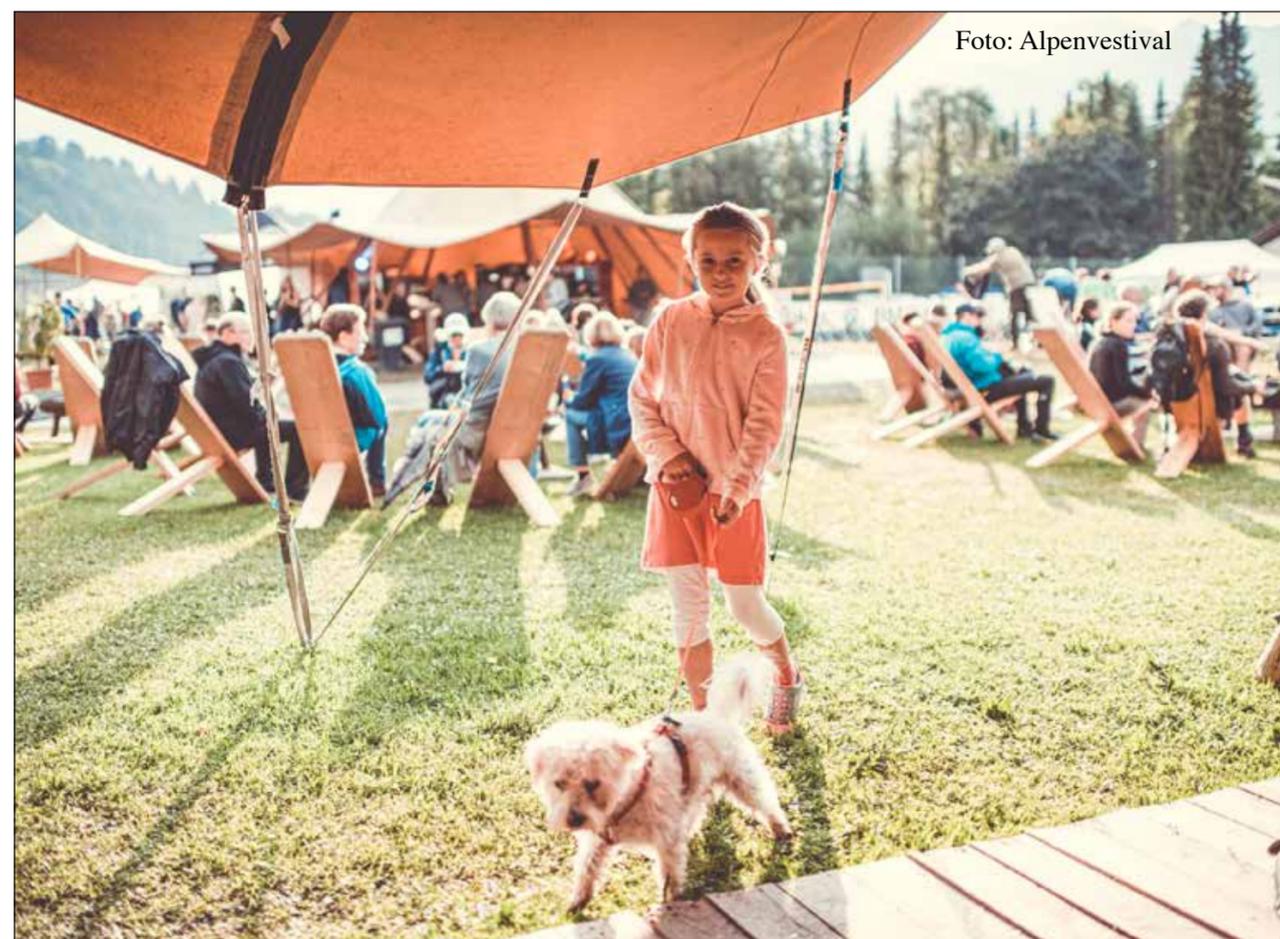


Foto: Alpenvestival



Fotos: ots-mailingtool

Stück Italien auf unsere Wiesen, in Parks und Gärten“, so Maggy Müller.

Zarte Pastelltöne

Für romantische Stimmung sorgen heuer zarte Pastelltöne wie Rosa, Salbeigrün oder Rauchblau. Ob Picknick für Verliebte, Heiratsantrag oder feierlicher Anlass - diese Farben verleihen dem Setting eine sanfte und elegante Note zugleich und sind laut Maggy Müller Grundlage für das

Picknick-Trends 2024

Picknicken liegt mehr denn je im Trend - und das aus gutem Grund: es verbindet Naturerlebnis, Geselligkeit und Genuss auf einzigartige Weise. Vienna Picnics Gründerin Maggy Müller verrät, was diesen Sommer angesagt ist und wie man jedes Pick-nick zum Luxus-Picknick macht.

„Picknicken ist nicht nur eine Freizeitaktivität, sondern ein Lebensgefühl. In einer hektischen Welt bietet es die Gelegenheit, abzuschalten und das Leben zu genießen“, erklärt Maggy Müller, Inhaberin von Vienna Picnics. Für ihre Kunden schafft sie unvergessliche Picknick-Momente, die sie mit Leidenschaft zelebriert. Die Liebe zum Detail und ihre langjährige Erfahrung in der Gastronomie sind der Schlüssel zum Erfolg.

Tisch als Herzstück

„Das Picknick-Tischchen aus Holz bildet stets das Zentrum - rundherum darf sich die gesamte Idee eines Picknicks entfalten“, erklärt Maggy Müller. Ein schön gedeckter Tisch zieht die Aufmerksamkeit auf sich

und bildet den Mittelpunkt, um den sich die Gäste versammeln. Somit ist er nicht nur funktional, sondern auch dekoratives Element und Stimmungsträger. Außerdem gehören große Decken oder Teppiche, bequeme Polster, Sonnenschirme und frische Blumen zur Grundausstattung jeden Picknicks. Das schafft eine stillichere Atmosphäre und sorgt für Komfort.

1 Qualität und Nachhaltigkeit

Was ein Picknick zum Luxus-Picknick macht, sind die verwendeten Materialien. „Bei Vienna Picnics setzen wir ausschließlich auf echte Gläser, Keramik und Stoffservietten“, betont Maggy Müller. Das ist nicht nur elegant, sondern auch umweltfreundlich und nachhaltig.

Ein Hauch von Italien

Dieses Jahr steht das Picknicken ganz im Zeichen von italienischem Lebensgefühl der Amalfi Küste. Azurblaue Farben, die an das Mittelmeer erinnern, sowie frische Zitrontöne dominieren das Farbkonzept. Die Kombination vermittelt ein Gefühl von Sommer, Leichtigkeit und Exklusivität. „Wir bringen damit ein

meistgebuchte Setting ihrer Picknicks.

Über Vienna Picnics

Vienna Picnics wurde 2023 von Maggy Müller in Wien gegründet und bietet nach dem Motto „Dein magischer Moment in Wien“ maßgeschneiderte Luxus-Picknicks für Privat- und Geschäftskunden an. Die Dienstleistungen umfassen individuelle Luxus-Picknicks ab zwei Personen sowie spezielle Arrangements für Heiratsanträge und exklusive Firmenveranstaltungen für bis zu 20 Personen.

Weiteres: www.vienna-picnics.at





Foto: julian Castro

“Mit dem Strategie-Update stärken wir unsere Position als zentrale Anlaufstelle für wandertouristische Fragestellungen und treiben die nachhaltige Entwicklung des Wanderns voran”, so Ulrich Andres, Geschäftsführer von Österreichs Wanderdörfer.

Premiere: Der erste Social Summit mit Michael Matthias

Wie inspirieren wir Menschen täglich zum Wandern? Diese Frage war am



Foto: Mattheus Gartner

Tourismus und Freizeit/Tourismuswirtschaft/Veranstaltung/Alpinismus/Freizeit

Österreichs Wanderdörfer gestalten die Zukunft des Wanderns im Alpbachtal

Drei Tage voller Innovation, Wandertouristik und Networking für die Wandertouristik

Villach/Alpbachtal (OTS) - Der [Verein Österreichs Wanderdörfer] (<https://www.wanderdoerfer.at/>) macht das [Alpbachtal] (<https://www.alpbachtal.at/de>) zur Bühne für den Wandertourismus: Vom 6. bis 8. Juni 2024 findet eine geballte Eventreihe im Zeichen des Wanderns statt. Erstmals veranstaltet der Verein gleich drei große Events, um die Zukunft des Wanderns weiter zu gestalten und das Netzwerk zu stärken. Diese Highlights erwarten die Mitglieder der größten Regional Kooperation Österreichs:

* Auftakt der Eventreihe ist die 61. Vollversammlung für die über 46 Mitgliedsregionen, bei der das Strategie-Update für 2024 - 2027 vorgestellt wird.

* Social Summit: Ein exklusives Gipfeltreffen mit Top-Speaker Michael Matthias für Social Media Expert:innen, bei dem auch ausgewählte Content Creator, Vertreter:innen von Landestourismusorganisationen und die Partner VAUDE, Stiegl, Manner, Jeep®, Soletti und Canon teilnehmen.

* Das Content Creator Event für den “[Wandersommer deines Lebens]” (<https://www.wanderdoerfer.at/wandersommer-deines-lebens/>).

Mit geschärfter Strategie in die Zukunft des Wanderns

Die Vollversammlung am 6. Juni im Congress Centrum Alpbach stand ganz im Zeichen des Strategie-Updates für Österreichs Wanderdörfer. In einem intensiven sechsmonatigen Prozess, der alle Regionen miteinbezog, wurde die zukünftige Ausrichtung festgelegt. Diese Leitlinien werden nun präsentiert:

* 365 Tage Wandern in Österreich in 69 Wanderdörfern ermöglichen

* Wandern als die nachhaltigste Urlaubsform weiter etablieren

* Österreichs Wanderdörfer sind das Kompetenzzentrum, Ansprechpartner und Themenführer für Wandern und Tourismus

* Expertenwissen aus über 30 Jahren für Mitglieder und Partner:innen zielführend einsetzen
Stärkung des Partnernetzwerks für Wandern in Österreich und im (Vor-)Alpenraum

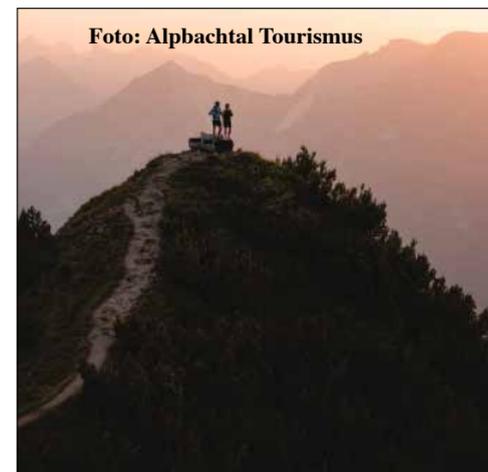


Foto: Alpbachtal Tourismus

Freitag, den 7. Juni, im Böglerhof im Mittelpunkt der Premiere des neuen Veranstaltungsformats „Social Summit - Gipfeltreffen für Social Media Expert:innen“. Das exklusive Event für Mitglieder bringt ausgewählte Content Creator, Kooperationspartner:innen (s.o.) und Social Media Expert:innen zusammen.

Der international vielfach ausgezeichnete Experte für Strategie, Storytelling und Text, Michael Matthias, wird mit den Teilnehmenden einen Tag lang daran arbeiten, perfekte Geschichten in einer schnellen Welt

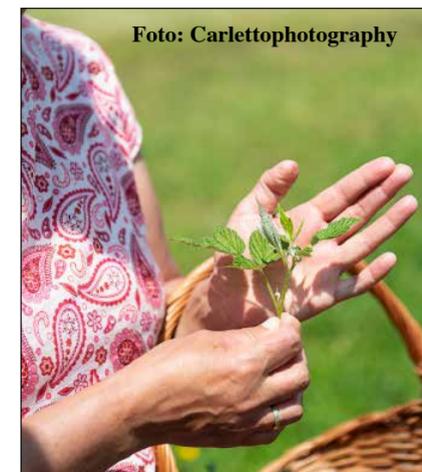


Foto: Carletttophography

zu entwickeln. Das Ziel: Jedes Wanderdorf soll lernen, seine Natur, Landschaft und Wanderwege gekonnt zu erzählen und damit die „Magie des Gehens“ erlebbar zu machen.

Das Content Creator Event: 3 Tage Content-Challenges für den „Wandersommer deines Lebens“

Parallel zur Vollversammlung und dem Social Summit stellen sich ausgewählte TOP 10 Teams drei Tage

lang spannenden Content Challenges und kreieren dabei ihre persönlichen Wandermomente im Alpbachtal. Die drei Gewinnerteams, welche die kreativsten Wandergeschichten erzählen, starten ab Mitte Juli beim „Wandersommer deines Lebens 2024“.

Weitere Informationen:

Mag. Monika Pripfl, B.A.
Österreichs Wanderdörfer e.V.
monika.pripfl@wanderdoerfer.at
Tel: +43 (0) 4242/25 75 30 - 205
www.wanderdoerfer.at



Foto: julian Castro



Foto: Maiskogel-Mountainbike-Family-Print

Neukart: Großes Potenzial für einen erfolgreichen Bergsommer 2024

Laut aktuellen Umfragen und Prognosen der Österreich Werbung steht der österreichischen Tourismusbranche ein erfolgreicher Sommer bevor. Die Nachfrage nach Sommerurlaub in Österreich stimmt optimistisch. Gerade die österreichischen Bergregionen sind seit jeher Magnet für Erholungssuchende und Aktivurlauber.

Österreichs Seilbahnen: Vielfältiges Freizeitangebot und großes Nachfragepotenzial im Bergsommer 2024

Sommerurlaub in Österreichs Bergregionen immer beliebter: Innovative Konzepte locken sowohl Erholungssuchende als auch Aktivurlauber:innen an.

Innsbruck (OTS) - Im Rahmen eines gemeinsamen Pressegesprächs präsentierte ÖW-Chief-Operating Officer Sandra Neukart, WKÖ-Seilbahnen-Obmann Franz Hörl und Kornel Grundner, Vorsitzender der Quali-

tätsinitiative „Beste Österreichische Sommer-Bergbahnen“, heute auf der Seegrube in Innsbruck einen optimistischen Ausblick auf die kommende touristische Sommersaison in den Bergregionen Österreichs.

Dabei wurde einmal mehr deutlich, welche wichtige Rolle die Seilbahnbranche für den Erfolg des Tourismus - sowohl im Sommer als auch im Winter - in Österreich spielt.

ber:innen aus den Nahmärkten und immer stärker auch aus den touristischen Fernmärkten. Die Tourismusregionen haben in den letzten Jahren enorme Innovationskraft bewiesen und eine vielfältige Angebotspalette entwickelt. „Österreichs Bergregionen bieten im Sommer eine riesige Vielfalt an Aktivitäten. Unsere Gäste lieben die Landschaft und unsere Berge und schätzen die damit verbundenen Aktivitäten - allen voran das Wandern. Gleichzeitig geht es verstärkt in Richtung Kombination mit anderen Aspekten - wie Kulinarik oder Wellness. Dabei sind die Seilbahnen ein wichtiger Schlüssel für den Erfolg ganzer Tourismusregionen und sind somit für die Wertschöpfung unerlässlich“, sagt Sandra Neukart, Chief Operating Officer der Österreich Werbung.

Hörl: Regionen mit Bergbahnangeboten sind beliebt

„Auch wir können die positive Entwicklung des Bergsommers bestätigen“, ergänzt Franz Hörl, Obmann



Foto: Kornel Grundner- Sandra Neukart - Franz Hörl, Die Fotografen

des Fachverbands der Seilbahnen in der Wirtschaftskammer Österreich. „Mittlerweile macht der Sommertourismus über 15 Prozent des Umsatzes der Seilbahnbranche aus.“ Österreichweit gibt es rund 200 Betriebe mit Sommerbetrieb. Diese verzeichnen jährlich rund 20 Mio. Ersteintritte im Sommer -Tendenz steigend.

Die gezielte Weiterentwicklung des Bergsommers zieht Jahr für Jahr Urlaubsgäste aus den unterschiedlichsten Regionen an. Gleichzeitig ist sie ein entscheidender Treiber für die regionale Wirtschaft und sorgt dafür, dass Mitarbeiter:innen ganzjährig in den Regionen beschäftigt sind: Von insgesamt 17.100 Mitarbeiter:innen in der Seilbahnbranche sind knapp 8.000 ganzjährig angestellt. „Wir wissen, dass sich Regionen mit Bergbahnangeboten besser entwickeln als Regionen ohne Bergbahnen“, ergänzt Hörl. „Deshalb ist es im Sommer wie im Winter unsere Aufgabe, die Angebotsvielfalt konstant zu erweitern, damit unsere Gäste weiterhin top zufrieden sind.“ Aktuelle Gästebefragungen zeigen, dass rund 80 Prozent der Gäste äußerst begeistert vom Bergangebot sind. Die Angebote werden als erlebnisreich, genussvoll und einzigartig wahrgenommen. Mit Blick auf den kommenden Sommer will man das Erfolgsrezept „Qualität und Erlebnis“ fortsetzen. Die Qualitätsinitiative des Fachverbandes „Beste Österreichische Sommer-



Foto: Serfaus-Fiss-Ladis-Marketing

Bergbahnen“ ist seit über 20 Jahren der Vorreiter im Bereich Stärkung des Bergsommers und Weiterentwicklung qualitativvoller und abwechslungsreicher Bergerlebnisse, im Einklang mit der Natur, Region und den Gästen.

Grundner: Im Trend liegen Genuss- und Erlebniswanderungen, Familien- sowie Bike-Angebote

„Abwechslungsreiche Erlebnisangebote am Berg sind ausschlaggebend dafür, dass die Sommergäste eine Destination auswählen und die Seilbahn zum Teil sogar mehrfach in ihrem Urlaub nutzen“, so Kornel Grundner, Sprecher der „Besten Österreichischen Sommer-Bergbahnen“. „Insbesondere Familien kommen wegen der Bergerlebnisse gerne auch ein zweites, drittes, viertes Mal zurück.“

Eines der Haupt-Urlaubsmotive für einen Sommerurlaub am Berg ist nach wie vor das Wandern. Allerdings geht der Trend in Richtung Genuss- und Erlebniswandern mit gemütlichen Routen, zum Verweilen einladende Zwischenstopps oder App- bzw. Vir-

tual Reality-gestützte Rätseltouren. Familien wünschen sich Unterhaltung, spielerische Bewegung und Entdeckungstouren, bei denen Groß und Klein etwas lernen können. Bike-Angebote sind nach wie vor ein Dauerbrenner. Die Trails werden laufend ausgebaut und erweitert und ziehen inzwischen auch vermehrt internationale Gäste an.

Über das Gütesiegel „Beste Österreichische Sommer-Bergbahnen“

Das Gütesiegel Beste Österreichische Sommer-Bergbahnen ist eine Initiative des Fachverbandes der Seilbahnen (Wirtschaftskammer Österreich) und steht für Qualität, Kooperation und nachhaltige Regionalentwicklung. Das Gütesiegel vereint die Fachleute und Vorreiter:innen des heimischen Sommer-Berg-Tourismus und zählt mittlerweile 79 Mitglieder mit 96 Themenbergen. Nur Betriebe, die mindestens 100 Qualitätskriterien erfüllen, werden eine der „Besten Österreichischen Sommer-Bergbahnen“. Spezialisiert in fünf Themenwelten - Abenteuer, Familie, Panorama & Naturerlebnis, Genuss, Kunst & Kultur - müssen die Mitglieder alle drei Jahre eine Rezertifizierung bestehen. Abwechslungsreiche Erlebnisangebote sind garantiert - nicht zuletzt deshalb ist das Gütesiegel mittlerweile ein wichtiges Entscheidungskriterium bei der Destinationswahl der Urlaubsgäste.

www.sommer-bergbahnen.at



Foto: Brandnertal Roman Nöstler



Finnische Schärenküste per Fahrrad

Mit dem E-Bike auf den Spuren des Glücks von Helsinki nach Stockholm

Finland ist das glücklichste Land der Welt. Liegt es an der großartigen Natur, den quirligen Städten oder der Sonne, die im Sommer nicht untergeht? Der Sommer ist für die Finnen heilig, und viele Betriebe gehen gemeinsam in eine sechswöchige Sommerauszeit, was offenbar ebenfalls zum Glückseligsein beiträgt. Die E-Bike Reise der Landpartie Radeln und Reisen mit Startpunkt in Helsinki macht sich auf die Suche nach dem Glück. Sie führt durch die einmalige finnische Schärenlandschaft rund um das lebhafteste Turku, über die Ålandinseln zwischen Finnland und Schweden bis nach Stockholm. Spätestens bei Begegnungen mit Annelund und ihrem prachtvollen Garten in Fasta Åland oder dem Ehepaar Cromwell-Morgan und ihrem spritzigen Champagner werden die Seele und das Glück Finnlands hautnah spürbar. Für die achttägige E-Bike-Reise ab 3.445 Euro pro Person inklusive Anreise sind vom 5. bis 12. Juli 2024

noch Plätze frei. Informationen unter dielandpartie.de. Oder telefonisch unter 0441/570683-10, bei Facebook und Instagram.

Eine Reise durch den Süden Finnlands ist eine Reise mit dem Wasser. Überall auf dem Weg wird deutlich, wie es über Jahrhunderte hinweg die Landschaft geprägt hat. So auch in Helsinki mit seiner Lage an der Küste des Finnischen Meerbusens. Stadtführerin Maddalena Benedetti erläutert die schönsten Ecken der quirligen Hauptstadt mit ihrem historischen Zentrum, der Uspenski-Kathedrale oder der kontrastierenden modernen Architektur sowie dem finnischen Jugendstil.

Zur alten Hauptstadt und direkt ins Hotel-Gefängnis

Auf Uferwegen und durch Wald entlang der Küste geht es von Helsinki zum Hvitträsk Museum. Umgeben von Natur ist das Nationalmuseum Finnlands eingebettet in eine Hofanlage aus großer und kleiner Villa, die

die jungen Architekten Eliel Saarinen, Herman Gesellius und Armas Lindgren im Jahr 1901 erbauten, um dort gemeinsam mit ihren Familien zu leben und zu arbeiten. Nach einem Picknick im herrlichen Garten und einer Führung durch die Museumsvilla geht es per Bus in die ehemalige Hauptstadt Turku und direkt ins Gefängnis. Das ist heute ein Hotel und enthüllt vor dem Check-In bei einem geführten Rundgang seine vergangenen Geheimnisse.

Hinein ins Meer: Einmalige Schärenlandschaft und 6.500 Inseln

Nach der Führung durch das lebhafteste Turku startet im Hafen von Nagu die erste Fährfahrt. Mit dem Rad ab Hanka über Brücken und weitere Fähren führt der Weg von Insel zu Insel zum Picknick am „stillen Hafen“ von Röölä. Im Anschluss an die Besichtigung der alten Feldsteinkirche in Rymättylä ist das Familienresort Naantali Spa das Tagesziel. Nach dem Abendessen bleibt noch Zeit, das kleine Schären-



städtchen in der Abendsonne zu entdecken. Hinaus auf die Ostsee locken am nächsten Tag die sonnenverwöhnten Ålandinseln, die auf eine wechselvolle Geschichte zurückblicken. Durch eine Welt aus 6.500 Inseln, Felsen und kleinen roten Holzhäusern in unzähligen versteckten Buchten, geht es nach Långnäs und von dort weiter per Rad über das verträumte Lumparland und Lemland nach Mariehamn.

Bei Blumen und Champagner die Seele und das Glück Finnlands finden

Der Weltglücksbericht 2024 hat es zum siebten Mal in Folge bestätigt: Finland ist das glücklichste Land der Welt. Der Grund dafür erschließt sich augenblicklich bei der Begegnung mit Annelund in ihrem Garten auf dem Weg nach Fasta Åland und der Champagner-Verkostung mit Ella und Martin Cromwell-Morgan in ihrem Kvarnbo Pensionat. Beschwingt rollen die Räder von dort fast von allein zum Schloss Kastelholm, einst Mittelpunkt des Schwedischen Reiches. Nach einem stärkenden Picknick beginnt eine Fahrrad-Traumroute über Färdo;

Sandoö und Simskala: kleine Schären, Brücken, Fähren und flache Wege wechseln sich dabei ab. Zurück zur zweiten Nacht im Hotel Havsvidden direkt am Meer geht es bequem per Boot.

Über die Ostsee nach Stockholm

Mit der Besichtigung des Museumschiffs Pommern im Hafen von Mariehamn ist es Zeit, von Finnland Abschied zu nehmen. Nach der Bootsüberfahrt vorbei an felsigen Inseln und schönen Küsten ist am Abend das Ziel der Reise erreicht: Stockholm. Hier sorgen ein Abschiedsessen im Hotel mit Blick auf den Garten und ein Rundgang durch die Altstadt auf der Insel Gamla Stan mit Stadtführer Carl-Gustav

am Abreisetag für einen genuss- und erlebnisreichen Abschluss. Die achttägige E-Bike-Reise „Wo das Glück zu Hause ist - Finnische Schärenküste von Helsinki nach Stockholm“ ist ab 3.445 Euro pro Person vom 5. bis 12. Juli 2024 buchbar. Die Anreise als Gruppenflug ab und bis Frankfurt am Main und der Gruppen-Transfer zum Flughafen am ersten und achten Reisetag sind im Preis enthalten. Zubringerflüge sind auf Anfrage buchbar ebenso wie individuelle Reiseverlängerungen und der Anschluss per Bahn als Rail & Fly Ticket.

Viele weitere geführte E-Bike-Reisen und Radtouren sowie mehr zur Landpartie Radeln und Reisen unter www.dielandpartie.de.



Fotos: KMareike Gessner



10 Jahre Golfplatz Das Achenal



Der 18-Loch-Platz feiert runden Geburtstag mit einem Gewinnspiel

Vor der Kulisse der Chiemgauer Berge und direkt an das Resort Das Achenal grenzend liegt der von Stararchitekt Thomas Himmel gestaltete 18-Loch-Parcours. Mit diversen Wasserhindernissen, dichtem Rough und gut verteidigten Grüns sowie 64 zum Teil sehr großen Bunkern und einer Grünfläche von insgesamt knapp 1,3 Hektar ist er **einer der abwechslungsreichsten Anlagen** in Deutschland.

Seit seiner Eröffnung vor 10 Jahren hat der Platz wertvolle Auszeichnungen erhalten: 2020 wurde die Golf-schule zur **PGA Premium Golf-schule** zertifiziert, im selben Jahr

verlieh der Bundesverband Golfanlagen e.V. (BVGA) der Anlage **5 Sterne** und zwei Jahre später wurde der Golfplatz in die „**Leading Golfclubs of Germany**“ aufgenommen. 2023 erreichte er **Platz 1 bei Leadingcourses in Deutschland** mit 8,9 Punkten. Der Pflegezustand der Golfanlage zählt in diversen Tests zu den besten Deutschlands.

Der ausgezeichnete Pflegezustand, die PGA-Golfschule und der Playerservice heben den Platz von anderen Plätzen der Region ab. Unter der Leitung von **Golf & Leisure Manager Simon Hangel** werden die Leistungen und die Qualitätsstandards laufend überprüft und wo möglich noch verbessert. Der umtriebige Manager empfiehlt seinen Golfspielern aber auch einmal einen der anderen Plätze





im Golfland Chiemsee zu spielen - das sind mit dem eigenen Golfplatz im Achenal insgesamt 12 Plätze.

Golf Concierge Service und Player Service - der Himmel für Golfer

Der Golfplatz Das Achenal besticht durch einen **besonderen Service**: Bereits vor der Ankunft bucht das Golfsekretariat die Startzeiten im Achenal, sowie bei weiteren Plätzen in der Region. Während des gesamten Aufenthalts haben die Hotelgäste die Möglichkeit, ihre Bags kostenlos im geschlossenen Raum zu lagern und auch die Batterien der Trolleys in speziellen Ladeboxen zu laden. Die Bags werden in der Zwischenzeit gereinigt und für die nächste Runde vorbereitet. Der Player Service versorgt die SpielerInnen im Sommer mit kühlen Getränken und erfrischenden kalten Handtüchern.

Mit den Besten trainieren

Es hat schon Tradition im Das Achenal, dass „die besten Pros Deutschlands zu Gast“ sind. Vom 27. bis zum 30. Juni ist der Achenaler und 9-fache Sieger der European Tour, **Peter Wolfenstetter**, Gast-Pro. **Lukas Eisinger**, einer der Shootingstars der deutschen Golf YouTube Welt, ist vom 1. bis zum 7. Juli und vom 29. Juli bis zum 4. August Gast-Coach. Stunden beim ehemaligen Playing

Pro und diplomierten Golflehrer der PGA, **Stephan Gandl**, können vom 7. bis 14. Juli und vom 31. Juli bis 6. August 2024 gebucht werden. Frank Adamowicz, Deutschlands erfolgreichster Mannschaftstrainer und Jugendtrainer des Jahres, steht in einer 5-tägigen Clinic vom 29. September bis 3. Oktober 2024 mit Rat und Tat zur Verfügung.

Golf & Yoga

Neben einem interessanten Turnierkalender 2024, der auch wieder den Indoor Golf Cup und Gstanzl Cup beinhalten wird, wird es erstmals einen **Workshop** zum Thema Golf & Yoga geben. Am 19. und 20. Juli 2024 kommen **Kate Floss**, PGA-Proette und ehemalige Nationalspielerin, und **Daria Habermann**, Designerin und Yogalehrerin, in Das Achenal.

In jeweils zwei Trainingseinheiten vermitteln sie, wie man durch Yoga seinen Körper für das Golfspiel lockert und dehnt, außerdem gibt es wertvolle Tipps zum kurzen Spiel, die Beweglichkeit beim Abschlag wird optimiert und Körper und Geist werden in Einklang gebracht, um das Golfspiel auf ein neues Niveau zu heben.

Die Teilnahme am Workshop kostet für externe Gäste 288 EUR inklusive jeweils einer Golf- und Yoga-Einheit sowie einem Mittagessen oder Dinner.

Gewinnspiel zum Jubiläum

Noch **bis zum 15. Juli** läuft das Jubi-läums-Gewinnspiel, bei dem jeder mit-ma-chen kann, der sich für den **Newsletter** auf der Webseite des Resorts Das Achenal anmeldet. Als erster Preis winken **zwei Übernachtungen mit Champagnerfrühstück und zwei Startplätze** für das „Achenaler Invitational Tournament“ für zwei Personen, der zweite Preis, ebenfalls für zwei Personen, beinhaltet zwei Übernachtungen mit Champagnerempfang, **unbegrenztem Golfspiel** und die Teilnahme am Aktivprogramm. Der dritte Preis ist ein **Platzreifekurs** für maximal fünf Per-



sonen und die Preise vier bis zehn sind Greenfee-Gutscheine für jeweils zwei Personen mit einem Glas Champagner pro Person.

Über die PGA Premium Golfschule

Für alle Golfspieler, die sich jetzt schon auf die bevorstehende Saison vorbereiten wollen, bietet die PGA-Akademie, die sich direkt beim Golfplatz befindet, beste Trainingsbedingungen. Unter der Leitung von **Head-Pro Simon Hangel**, kann man täglich von 9:00 bis 22:00 Uhr in der PGA Premium Golfschule trainieren. Mit der Zertifizierung zählt Das Achenal zu einer von insgesamt sieben PGA Premium Golfschulen in ganz Deutschland und garantiert Golfunterricht und Einrichtungen auf allerhöchstem Niveau. Das „**Performance Studio**“ ist mit den modernsten wissenschaftlichen Messtechniken ausgestattet, um jeden Schwung exakt analysieren zu können. Direkt nebenan befindet sich das State-of-the-Art Fitting Center. Den Spielern stehen umfassende **Trainingsanlagen** inklusive einer **Driving Range mit 20 überdachten und zum Teil doppelt beheizten Plätzen** mit hochwertigen Abschlagmatten zur Verfügung.

Golfer trainieren unter vielseitigen und spannenden Bedingungen und mit der neusten Ausstattung mit **Scope-Technik, BodiTrak** und **Hackmotion** sowie einem **TrackMan Indoor Simulator**. Selbst bei Wind und Wetter können Gäste hier an ihrer Technik feilen. Darüber hinaus ermöglichen nicht weniger als zehn angeschrägte Grüns in bester Qualität das Training des Lande- und Rollverhaltens.

Über den Golfplatz Das Achenal

Das Chiemgauer Resort Das Achenal hat es mit seinem hauseigenen

Golfplatz unter die Top drei in Deutschland und auf Platz 39 der 100 besten Golf-Resorts in Europa geschafft. „Diese großartige Platzierung ist nicht nur eine Auszeichnung für unsere Golfanlage, sondern auch für unser gesamtes Re-sort und das damit verbundene Angebot“, freut sich Simon Hangel, Golf & Leisure Manager des Resorts

Das Achenal in Grassau. „Unsere Greenkeeper bringen auch bei herausfordernden Wetterbedingungen den Platz immer wieder auf internationales Top Niveau, und unsere Service-Teams bieten Mitgliedern und Gästen erstklassige Events und Turniere.“ Die 2023 installierte satellitengestützte Berechnungsanlage ist ein weiterer Schritt zur Verbesserung der Spielbarkeit des 18-Loch-Platzes und gleichzeitig ein Fortschritt bei der Einsparung von Ressourcen wie das Wasser.

Weitere Informationen unter

www.das-achental.com und www.das-achental.com/de/achental-golf-allgemein.html

Über das Resort Das Achenal

Zwischen Kampenwand und Chiemsee, eine knappe Autostunde von München und 45 Minuten von der Festspielstadt Salzburg entfernt, liegt das Resort Das Achenal in einer weitläufigen Parkanlage mit altem Baumbestand und direkt angrenzendem eigenen 18-Loch Golfplatz. Dieser gehört seit 2020 zu den 36 Golfclubs in Deutschland, die das Gütesiegel Leading Golf Clubs of Germany tragen. Das Achenal wurde mit dem „Aktiv Hotel Award 2022“ in der Kategorie Golf vom „Hotelguide Tophotel“ und dem Reiseportal „meintophotel.de“ ausgezeichnet. Im selben Jahr erhielt das

Gourmetrestaurant es:senz im Guide Michelin zwei Sterne. 2024 dann der große Sprung: Der dritte Stern für das es:senz in Grassau. Damit ist Executive Küchenchef Edip Sigl einer von 10 Köchen in Deutschland, denen die höchste Ehre des Guide Michelin zuteilwurde. Edip Sigl setzt auf respektvollen Umgang mit Produkten aus der Region.

Das Achenal

c/o Global Communication Experts GmbH, Claudia Dressler | Sieglinde Sülzenfuhs

T. +49 89 - 2153793 -82 oder - 84
DasAchenal@gce-agency.com
Osterwaldstr. 10 /G19
80805 München, Deutschland

Fotos: Das Achenal



Traditionen hoch zu Ross im Brixental



Hengstauftrieb am 16. Juni 2024(c) TVB Kitzbüheler Alpen-Brixental, Fotograf Mathäus Gartner

Nach einem musikalischen Mai ist es nun Zeit für ein spektakuläres Naturereignis: Am 16. Juni war die Stallbachkaralm in Aschau zum Schauplatz des jährlichen Hengstauftriebs im Brixental. Ein Spektakel, das nicht nur Pferdeliebhaber, sondern auch Besucher und Einheimische gleichermaßen begeistert.

Spannung beim Hengstauftrieb: Welches ist das beste Pferd im Stall? Nach einer intensiven Decksaison erwartet die Hengste des Tiroler Noriker Pferdezuchtverbandes die Sommerweide. Doch bevor sie die Almen im hinteren Spertental friedlich genießen können, steht eine Kraftprobe bevor. Zu Beginn

der Almsaison müssen die Hengste ihre Rangordnung klären, um spätere Kämpfe zu vermeiden.

Der Tag beginnt um 10 Uhr mit einem gemütlichen Frühschoppen auf der Stallbachkaralm. Ab 11 Uhr werden die Hengste präsentiert und gewogen, bevor sie um 12 Uhr in der Arena aufeinandertreffen.



Copyright-Angaben: Mathäus Gartner

In eindrucksvollen Zweikämpfen stellen sie ihre Stärke zur Schau, um die Position des Leithengstes zu erkämpfen. Der Aufstieg zur Alm dauert etwa 1,5 Stunden und bietet dabei schon die Möglichkeit, die atemberaubende Naturkulisse zu genießen.



Tourismusverband Kitzbüheler Alpen - Brixental - Bettina Hechenberger

Dorfstraße 11 - 6365 Kirchberg T +43 (0) 57507 2145
E-Mail: b.hechenberger@brixental.tirol
www.brixental-tirol



Besonders schöne Momente im Schwarzwald sind Erlebnisse, welche die Natur mit Gaumenfreuden kombinieren. Wie wäre es mit einem Dinner im Weinberg oder einem Picknick mit regionalen Produkten und herrlicher Aussicht? Mit mehr als 24.000 Kilometer Wanderwegen lassen sich kulinarische Genüsse auch perfekt mit ausgedehnten Touren kombinieren. www.kulinarisch-schwarzwald.info

Dinieren direkt im Weinberg: Genuss-Event „tafelvine“
Spitzenkoch Ronny Loll lädt mit seinem Wein-Genuss-Event „tafelvine“



Genussmomente unter freiem Himmel

von Mitte Juni bis Ende August immer mal wieder direkt in die Weinberge Badens ein - 2024 macht er bei sieben Winzern zwischen Ebenung bei Baden-Baden und Ebringen südlich von Freiburg Station. Zu den Weinen des jeweiligen Winzers bereitet der „kuckuck“-Preisträger von 2021 jeweils ein mehrgängiges passendes Menü aus regionalen Zutaten vor, das an den festlich gedeckten Tischen zwischen den Reben des Weingutes serviert wird. So können die Gäste an den jeweils zwei Tagen bei einem Winzer den Wein dort genießen, wo er wächst. Die Atmosphäre in den Weinbergen, meist mit Blick über die Rheinebene bis zu den Vogesen, ist einmalig. Ticketpreis pro Person 149 Euro. www.tafelvine.de

Freiburger Bächlepicknick
Die „Bächle“, wie die vielen kleinen Wasserkanäle in der Altstadt von Freiburg liebevoll genannt werden, sind Wahrzeichen der Stadt und sie

laden an heißen Sommertagen dazu ein, an lauschigen Plätzen zu sitzen und die nackten Füße im „Bächle“ zu kühlen, mit Freunden zu chillen und die warmen Tage zu genießen. Ein besonderes Extra ist das Freiburger Bächlepicknick, mit dem sich die „Bächle“ von Freiburg an drei Terminen im Jahr zur langen Picknickzone verwandeln. Sie finden jeweils freitags, am 26. Juli und 6. September 2024 von 16 bis 22 Uhr statt. Wer dabei sein will, kann seinen Picknickkorb online buchen und den Inhalt individuell mit ausschließlich regionalen Produkten zum Preis von 48 Euro für zwei Erwachsene bzw. 54 Euro für eine Familie zusammenstellen lassen. Für zusätzlichen Komfort beim Picknick in der Freiburger Altstadt kann außerdem ein Bächlekissen bei der Tourist-Information erworben werden. www.freiburgerleben.de/citypicknick

„Tischlein deck dich“ - Gourmet-Hochgenuss auf 1.000 Meter Hoch oben auf dem Dollenberg in Bad Peterstal-Griesbach lockt die preisgekrönte Gourmetküche von Chefkoch

Martin Herrmann im Restaurant Le Pavillon Relais & Châteaux Hotel Dollenberg mit kulinarischen Hochgenüssen. Mit 2 Michelin-Sternen ausgezeichnet, gehört sie zu den besten in Deutschland. Das Team des Fünf-Sterne-Hotels beschränkt die lukullischen Genussmomente aber nicht auf das Restaurant, sondern inszeniert mit dem Angebot „Tischlein deck dich“ auf 1.000 Höhenmetern Gipfelgenüsse unter freiem Himmel gepaart mit einer Aussicht über den Schwarzwald bis in die Rheinebene.

Das aussichtsreiche Vier-Gänge-Menü im Freien von Martin Herrmann, begleitet von exzellenten Weinen, findet in der Regel von Mai bis Oktober bei schönem Wetter jeweils mittwochs ab 10 Uhr statt und kostet 85 Euro pro Person inkl. Weinbegleitung. Wer möchte, kann das Schlemmen mit Ausblick auch gerne mit einer Wanderung kombinieren: Denn als Premiumwanderort bietet Bad Peterstal-Griesbach exzellente Wandermöglichkeiten. www.dollenberg.de

Kerzendinner im Wald mit Übernachtung

Kulinarischer Hochgenuss unter Schwarzwaldtannen, viel Romantik und dann in ein einzigartig gestaltetes Bett plumpsen? Das geht in der „Edelfuchs“-Lodge von Martin Meier und seinem Sohn Florian, die unweit der Schwarzwaldhochstraße mitten im Wald im Bühlertal gelegen ist. Die Tische für das Dinner stehen auf eigens gezimmerten Podesten, weil der Waldboden uneben ist. Gekocht wird ein mehrgängiges Menü mit regionalen Produkten. Pro Person kostet das Event inklusive Dinner (1 Flasche Wein und Wasser pro Pärchen), Übernachtung und Frühstück 159 Euro pro Person. www.edelfuchs-lodge.de

„Hoch hinaus“ - Picknick-Wanderung rund um die „Blackforestline“

Adrenalinkick gepaart mit kulinarischen Genüssen, spektakulären Ausblicken und romantischem Sonnenuntergang: Das bietet die Picknick-Wanderung rund um die 450 Meter lange Hängebrücke „Blackforestline“ im Hochschwarzwald. Treffpunkt ist das Besucherzentrum bei der Hängebrücke. Nach einem Sektempfang wartet die „Blackforestline“, 120 Meter über dem Grund, mit Blick auf den tosenden Todtnauer Wasserfall. Mit dem Wanderführer geht es am Ende der Brücke auf eine zwei Kilometer lange Tour zu einem romantischen Picknickplatz. Picknickkörbe mit regionalen Produkten und Getränken, begleitet von Gitarrenklängen des Sängers und Gitarristen Mike Furtwängler, bescheren einen genussvollen Sommerabend. Der Abend klingt wieder auf der Hängebrücke, mit Blick auf den Sonnenuntergang über dem Wiesental, aus. Buchbar ist das Picknick-Event an der „Blackforestline“ am 28. Juni



2024 zum Preis von 45 Euro pro Person. www.hochschwarzwald.de

Biederbacher Tapas-Tour im „ZweiTälerLand“

Das malerische Schwarzwalddorf Biederbach bei Elzach im „ZweiTälerLand“ bietet zahlreiche Wandermöglichkeiten, bei denen die vielen kleinen Bergrücken immer neue Ausblicke auf die beschauliche Landschaft bieten. Mit der Biederbacher Tapas-Tour lässt sich die Wanderung ideal mit regionalen Genussmomenten verbinden. Denn Schwarzwälder Tapas - kleine Appetithäppchen im Schwarzwaldstil interpretiert - bieten die Möglichkeit, die Vielfalt der Schwarzwälder Kulinarik kennenzulernen. Die Tapas werden saisonal von den Biederbacher Gasthäusern Höhengasthaus zum Kreuz, Gasthof Hirschen-Dorfmühle, Gasthaus Sonnhalde und Landgasthof Adler-Pelzmühle kreiert, auf Anfrage auch gerne vegetarisch. Die elf bis 14 Kilometer lange Tagestour beinhaltet drei frei wählbare Tapas-Stationen, die zum Preis von 79 Euro pro Person (exklusive Getränke) individuell zusammengestellt werden kann. Im Preis enthalten sind jeweils drei Schwarzwälder Tapas pro Station sowie die Tourenplanung und Infomaterial. www.zweitaelerland.de

Neue „Elzacher Feinschmecker-Tour“

Für eine wunderbare Kombination aus Genuss- und Wanderfreuden sorgt die neue „Elzacher Feinschmecker-Tour“ vom „Gasthaus Rössle“: Los geht's um die Mittagszeit mit einem Aperitif im „Rössle“, dort erhalten die Teilnehmer auch den nach ihren Wünschen gefüllten Wanderrucksack - ob vegan oder mit Spezialitäten von Elzacher Metzgereien und Käsen vom Dorerhof sowie dem Sauerteigbrot vom „Rössle“; ob mit Buchholzer Weinen, regionalem Bier von der Elzacher Löwenbrauerei oder alkoholfreien Getränken. Nach einer Wanderung durch die panoramareiche Landschaft des „ZweiTälerLands“ lockt zum Ausklang im „Rössle“ dann das beliebte Wirtshausmenü in vier Gängen. Das Angebot mit Ape-





Foto: Andreas Frank

ritif, Vesperrucksack samt Getränken und 4-Gänge-Menü kostet 85 Euro pro Person und ist buchbar ab zwei Personen. www.roessleelzach.de

Schwarzwälder Genießerpfad „Harmersbacher Vesperweg“

Das Zusammenspiel aus Genuss- und Wanderfreuden zeichnet den Premiumweg „Harmersbacher Vesperweg“ aus. Auf 14,5 Kilometern führt der Rundweg um den Dorfurlaub-Ort Oberharmersbach im mittleren Schwarzwald. Im „Donissi Hofladen“

von Markus Schwarz lässt sich der Rucksack mit regionalen Spezialitäten füllen - denn außergewöhnliche Rastplätze hat die Strecke viele zu bieten: Dazu zählen eine 30 Meter lange Baumstammbank, eine „Baumwiege“ und eine Hollywoodschaukel. Wer möchte, kann sich in der Vesperstube Harkhof (direkt am Wegesrand) oder der Vesperstube Langenberg (in unmittelbarer Nähe) danach noch ein typisches Schwarzwälder Bauernvesper schmecken lassen. www.oberharmersbach.de

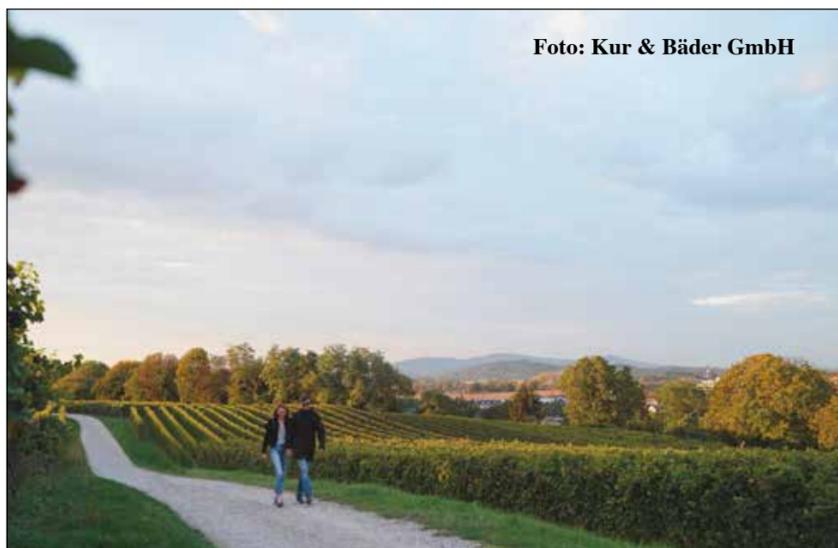


Foto: Kur & Bäder GmbH

„Schlemmerbox für zwei“ auf dem „Wiesensteig“ in Bad Peterstal-Griesbach

Bad Peterstal-Griesbach ist vor allem für sein Mineralwasser bekannt. Wer gerne in der Natur unterwegs ist, schätzt den Premiumwanderort aber auch wegen seines hervorragenden Wanderangebots. 13,5 Kilometer lang ist der Premiumwanderweg „Wiesensteig“, der Wanderer rund um das Tal der „Wilden Rench“ führt und Natur und Genuss ideal verbindet.

Er beginnt am Weiherplatz in Bad Griesbach auf 650 Metern Höhe. Entlang der Rench gelangt man zur Renchtalhütte, die zur ersten aussichtsreichen Rast einlädt.

Vorbei an Bergwiesen, Wäldern und Wasserläufen führt die Genusstour durch abwechslungsreiche Landschaften bis zur urigen Haberer Hütte. Feinschmeckern sei hier die „Schlemmerbox für zwei“ empfohlen: Die kulinarische Vesperpause kann zum Preis von 59 Euro für zwei Personen auf der Website der Touristinfo von Bad Peterstal-Griesbach gebucht werden.

Am gewünschten Tag stellt das Hotel Kimmig aus Bad Peterstal in der Hütte ein Menü mit kulinarischen Köstlichkeiten aus der Region für die Wanderer bereit. Mit einem Zahlencode für die Schlüsselbox erhalten sie Zugang zur Hütte und müssen sich nur noch setzen und genießen.

Über die Höhen der „Wilden Rench“ führt der letzte Abschnitt vorbei am Höhengasthaus Herbstwasen wieder zurück zum Weiherplatz. Unterwegs sorgen immer wieder Getränkebrunnen für eine Erfrischung und laden zur kleinen Pause ein. www.bad-peterstal-griesbach.de



Foto: Hotel Röble

Genusswandern von Bad Krozingen ins Münstertal

Mildes Klima und sanfte Hügelketten prägen die Landschaft zwischen Schwarzwald und Vogesen, in der Bad Krozingen mit seinen Vita Classica-Thermen ein Anziehungspunkt für Erholungssuchende ist. Mit dem Angebot „Genusswandern“ lädt die Kurstadt dazu ein, aktiv unterwegs zu sein, die Natur zu erkunden und den Gaumen zu verwöhnen.

Die elf Kilometer lange „Genusstour“ führt von Bad Krozingen über die „Fauststadt“ Staufen bis ins malerische Münstertal. Gleich fünf Genussstationen verwöhnen die Wanderer auf der Tour mit einem Frühstück mit Getränk, einem Croissant mit Heißgetränk, Münstertäler Bauernbrot mit Bibeleskäs, begleitet von einem Glas Weißburgunder oder hausgemachter Limonade, einem Salatteller mit Saftschorle und zum Abschluss zwei Kugeln hausgemachtes Eis.

Das Genusswander-Angebot inklusive aller kulinarischer Produkte an den fünf Stationen ist zum Preis für 39,90 Euro pro Person bei der Tourist-Information Bad Krozingen erhältlich. Die Tour kann individuell zu Fuß oder auch mit dem Fahrrad bis zum 27. Oktober 2024 an einem beliebigen Tag jeweils von Mittwoch bis Sonntag absolviert werden. www.bad-krozingen.info

Kulinarische „Lebküchler“-Wanderung bei Todtmoos

Die Todtmooser werden seit jeher auch „Lebküchler“ genannt. Dieser Spitzname gibt auch dem Schwarzwälder Genießerpfad „Lebküchlerweg“ seinen Namen, der sich durch wunderschöne Aussichtspunkte auszeichnet. Er verläuft zwölf Kilometer weit über schmale Wiesen- und Waldpfade und führt bis knapp auf 1200 Meter Höhe. Vorbei geht es an Wasserfällen, kleinen Schluchten, alten Bauernhäusern und uralten Weidbuchen. Mit dem Angebot „Kulinarische Lebküchler-Wanderung“ vom „Schwarzwaldgasthof Röble“ in Todtmoos dürfen sich die Teilnehmer auf leckere Spezialitäten freuen: Gestartet wird mit einem Aperitif zu Beginn der Wanderung.

Für ein Picknick mit Aussicht unterwegs sogt das Rucksackvesper inkl. alkoholfreiem Getränk. Dessert gibt es anschließend im Schwarzwälder Traditionscafé „Zimmermann“ und Abendessen im „Hotel Röble“ ebenfalls inkl. einem alkoholfreiem Getränk. Kosten pro Person 58 Euro. www.hotel-roessle.de

Picknick mit Weinbergblick entlang der „Badischen Weinstraße“

Einer der schönsten Picknickplätze entlang der „Badischen Weinstraße“ ist der Aussichtspunkt Mondhalde bei Vogtsburg im Kaiserstuhl: Von dort lässt sich das Panorama ins Rhein-

tal genießen. Mit dem bestellbaren „Breisacher Vesper-Rucksack“ müssen sich Feinschmecker nur um den Wanderweg, nicht aber um die Verpflegung kümmern. Er enthält zum Preis von 30 Euro Leckereien aus Breisach und der Region mit Geschirr für zwei Personen und natürlich eine Flasche Badischer Wein. www.tourismus.breisach.de

„Badisch Uffdischt“ feiert 25 Jahre Naturpark Südschwarzwald

Bei der Veranstaltungsreihe „Badisch Uffdischt“ lernen Genießer die badische Küche bei einem 3-Gänge-Menü kennen und (ziemlich scher) lieben.

Die Besonderheit: Aufgetischt werden die Gerichte aus eigenen und regionalen Zutaten nicht im Restaurant, sondern bei den aktuell acht Gastgeberinnen - von der Ortenau bis zum südlichen Schwarzwald - im Wohnzimmer, in der Scheune oder auf der Hof-Terrasse. Anlässlich des 25-jährigen Jubiläums des Naturparks Südschwarzwald erwartet Gäste am 3. August 2024 ein besonderes „Green Dinner“ im Kapellenhof in Glottertal: Petra Rehm-Hug und Silvia Reichenbach zaubern wilde Kräuterquiche mit buntem Salat aus dem Bauerngarten, zarten Glottertäler Rinderbraten mit grünem Graupenrisotto, knusprigem Ofengemüse und würziger Petersiliensalsa (vegetarische Alternative: gebratene Kräuterseitlinge) und zum Abschluss ein süßes Badisches Dreierlei für ihre Gäste. Alkoholfreie Getränke sind im Preis von 68 Euro pro Person inbegriffen. www.badisch-uffdischt.de

Vesper an der langen Baumstammbank auf dem Genießerpfad „Harmersbacher Vesperweg“ © Tourist-Information Oberharmersbach.



Radurlaub in Dresden Elbland

Von der gemütlichen Familienrunde bis zur sportlichen Herausforderung kommen in Dresden Elbland alle auf ihre Kosten, die auf zwei Rädern die Region erkunden möchten. Eine Vielzahl an gut ausgeschilderten Erlebnistouren oder Routen mit thematischem Fokus finden Sie auf der Webseite von Dresden Elbland sowie in der Radkarte.

Radtour Meißner 8 - Südroute
(Gesamtlänge: 38,6 km / Dauer: 2h 47 min / Höhenmeter: 300 m)

Der südliche Teil des Radweges Meißner 8 führt von Meißen aus durch romantische Elbtäler, vorbei an zahlreichen Mühlen mit Historie und Einkehrmöglichkeiten.

Ausgangspunkt der Radtour ist die Wein- und Porzellanstadt Meißen. In den Gassen und Bauten der Stadt stecken fast 1100 Jahre Stadtgeschichte: Nach der Marksgründung

im Jahre 929 wurde die Stadt an der Elbe 1423 zur Residenzstadt der sächsischen Kurfürsten und gilt seither als Wiege Sachsens.

Vom rechtselbisch gelegenen Busbahnhof aus führt die Tour direkt über die Elbe und gibt den herrlichen Blick auf die historische Altstadt samt Albrechtsburg und Dom frei.

Die Albrechtsburg ist Deutschlands erstes Schloss. Dort können Sie mit interaktiven Tablets, sogenannten Histopads, ergründen, wie die Albrechtsburg sich von einer hölzernen Festung zum architektonischen Meisterwerk entwickelte und die Geburtsstätte Sachsens wurde.

Es war auch in ebendiesem Prachtbau, wo August der Starke im Jahre 1708 ein Herzensprojekt ins Leben rief: Mit der ersten europäischen Porzellanmanufaktur sollte das „Weiße Gold“ in die Albrechtsburg ziehen - und von dort aus in die ganze Welt hinaus. Noch heute steht die Meissner Porzellanmanufaktur für filigrane

Handwerkskunst auf höchstem Niveau. Ihre jahrhundertealte Tradition ist in der Schauwerkstatt der Erlebniswelt Meissen und im Museum der Meissen Porzellan-Stiftung hautnah zu erleben.

Auf dem Weg aus der Stadt heraus folgt die Radrunde dem Triebischtal bis die ersten Mühlen sichtbar werden. Diese sind wichtige historische Zeitzeugen der Region, denn ursprünglich existierten 53 Wassermühlen entlang der Triebisch. Heute dienen sie unterschiedlichen Zwecken, manche sogar immer noch dem Mahlen von Getreide. So wie das erste Exemplar auf der linken Seite der Tour - die Fichtenmühle, die auch mit eigenem Mühlenhofladen direkt zum Einkauf von lokalen Produkten einlädt.

Weitere Mühlen dienen als technisches Museum, wie die am Weg liegende Mittelmühle in Garsebach oder werden als Gastronomie benutzt, wie die benachbarte Barthmühle.

Die Route verläuft weiter entlang des Flusslaufs der „Kleinen Triebisch.“

Viel Grün rundherum prägt die Fahrt und immer wieder fällt der Blick auf weitere historische Mühlen, die teilweise privat genutzt werden und mit viel Liebe zum Detail saniert wurden.

Nach der Ortschaft Taubenheim wird es hügeliger, dafür wird man mit tollen Ausblicken über die Region belohnt. In Sora wartet eine schöne Kirche, um die sich oft Alpakas zum Grasensellen.

Die letzte Mühlenentdeckung, die Neudeckmühle, zeigt sich nach einer Abfahrt zum Fluss „Wilde Sau“ - hier lohnt der Abstecher zum Biergarten, denn dann folgt eine steile Rampe wieder hinauf.

Danach rollt es aber mit Panorama-

Ausblick ins Elbtal wieder bergab, um schließlich auf dem Elbradweg anzukommen. Diesem folgt die Tour dann linkselbisch wiedernach Meißen zum Ausgangsort der Rundstrecke, wo verschiedene gastronomische Einrichtungen zur Stärkung einladen.

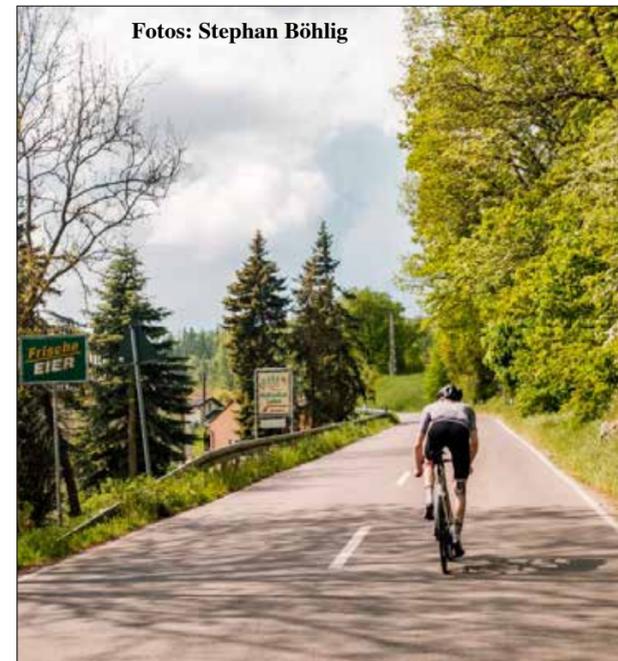
Weitere Informationen samt Streckenverlauf der **Meißner 8 - Südroute** finden Sie hier.

Eine weitere lohnenswerte Radtour führt über den nördlichen Teil der Meißner 8. Die Region Dresden Elbland freut sich auf Ihren Besuch.

Kontakt Tourismusverband Elbland Dresden e.V.
Telefon: +49 3521 76350
E-Mail: info@elbland.de
www.visit-dresden-elbland.de



Fotos: Stephan Böhlig



Sommer 2024: Bucket List für Ihren Urlaub auf Long Island

Segeln, mit Haien tauchen, Natur und Strand genießen - die Halbinsel unweit von Manhattan bietet eine Fülle an Outdoor-Erlebnissen.

Der Sommer auf Long Island ist ein perfekt gemixter Cocktail aus Strand, Sand und Sonne - und endlosen Möglichkeiten. Mit einer Fülle von Outdoor-Abenteuern in der Region vor den Toren New York Citys muss man nicht lange nach Aktivitäten für eine abwechslungsreiche Bucket List suchen. Von beliebten Wahrzeichen und Veranstaltungen, die für die Region stehen, über ausgefallene Erlebnisse bis hin zu Geheimtipps: Wir haben die besten Ideen für den Sommer 2024 auf Long Island zusammengestellt!

Auf dem Wasser unterwegs sein
Auf Long Island können Urlauber Boote mit und ohne Crew chartern, um sich einen Tag lang übers Wasser schippern zu lassen oder sogar Kapitän ihres eigenen Schiffes zu sein. So werden in Northport am Long Island Sound zum Beispiel Sonnenaufgangs-, Sonnenuntergangs- und Dinner-Kreuzfahrten angeboten.

Von Port Washington aus lassen sich an Bord einer privaten Yacht die Herrenhäuser aus der Gatsby-Ära vom Wasser aus besichtigen. In Montauk legen Katamarane ab, die Gruppen von zwei bis hundert Passagieren ein Picknick oder eine Party auf See ermöglichen. In Brightwaters an der Bay Shore Marina liegt ein historisches Flussschiff, das Mitsegler zu einer entspannten Mittagskreuzfahrt oder



einer eleganten Abendessenkreuzfahrt an Bord nimmt.

Abenteuer und Natur am Jones Beach erleben

Nur eine Stunde dauert die Fahrt von New York City zum Jones Beach State Park, einem der beliebtesten Badeorte auf Long Island mit einer ca. drei kilometerlangen Strandpromenade. Der lange Sandstrand direkt am Atlantik lädt zum Schwimmen und Surfen in der Meeresbrandung ein.

Beschaulicher geht es in einer geschützten Bucht zu, wo ein 800 Meter langer Strand mit ruhigem Wasser und zwei Swimmingpools

familienfreundliche Bademöglichkeiten bieten. Am westlichen Ende des Parks liegen noch unerschlossene Gebiete, in denen Zugvögel und einheimische Wildpflanzen einen Rückzugsort finden. Darüber informiert das Naturzentrum im Jones Beach State Park. Wer auf der Suche nach Abenteuern ist: Im WildPlay am Jones Beach kann man per Zipline 220 Meter den Strand entlang gleiten. Oder einen Bungee-Sprung wagen.

Konzerte mit Blick aufs Meer

Das Northwell Health at Jones Beach Theatre ist ein Freiluft-Amphitheater direkt am Strand mit Blick auf den Ozean. Die Konzerte hier sind ein

ganz besonderes Erlebnis, denn neben perfekter Akustik gibt es den Blick auf den Ozean dazu. In diesem Sommer stehen unter anderem Maroon 5, Alanis Morissette, Jason Aldean, Train, Third Eye Blind, Imagine Dragons, New Kids on the Block, Lynyrd Skynyrd und ZZ Top sowie Avril Lavigne live auf der Bühne.

Montauk besuchen - und staunen

Ein bisschen wie Griechenland, ein bisschen wie Sylt - so beschrieb der Schweizer Schriftsteller Max Frisch den abgelegenen Badeort Montauk in seiner gleichnamigen Erzählung. Bis heute zieht die Ostspitze von Long Island Künstler, Kreative und Ruhesuchende an. Im dicht bewaldeten Montauk Point State Park laden Naturpfade zum Wandern. Rundherum erstrecken sich Traumstrände mit feinem weißem Sand und Wanderdünen in unberührter Natur.

An der Südseite finden Surfer die besten Brandungswellen, die seichten Strände an der geschützten Nordseite dagegen sind bei Familien besonders beliebt. Der weltberühmte Leuchtturm von Montauk ist der älteste im Bundesstaat New York und ein nationales historisches Wahrzeichen.

George Washington, der erste Präsident der USA, ließ ihn ab 1792 bauen. Heute gehört der Aufstieg auf den knapp 34 Meter hohen Turm zum Pflichtprogramm aller Reisenden auf Long Island: Oben eröffnet sich ein atemberaubender Ausblick über die wilde Küstenlandschaft und den weiten Atlantik.

Golfen wie die Profis

Long Island ist auch die Heimat des klassischen Golfsports. Hier gibt es wunderschöne öffentliche Golfplät-



ze und weltberühmte Privatclubs. Profi-Turniere wie den US Open und die PGA Championship gastieren regelmäßig auf der Halbinsel vor den Toren New York Citys. 2025 wird Long Island zum ersten Mal Gastgeber des Ryder Cup auf dem Black Course des Bethpage State Park sein.

Der Ryder Cup ist das prestigeträchtigste Golfmannschaftsturnier zwischen den besten Golfern Europas und der Vereinigten Staaten. Golfplätze, die Fans dieses Sports unbedingt



Mit Haien schwimmen im Long Island Aquarium

Für alle Wagemutigen: Im Long Island Aquarium in Riverhead können Besucher mit Haien tauchen. Im Lost City of Atlantis Shark Habitat geht es an der Seite eines professionellen Tauchers in einem Käfig in die Tiefe - inmitten von Haien und Fischschwärmen. Weitere Tierbegegnungen, für die man keinen Taucheranzug braucht, gibt es mit Pinguinen, Seelöwen, Amphibien, Schmetterlingen, Reptilien und zahlreichen spannenden Fischarten wie Stachelrochen und Oktopussen.



Fotos: Brite Eichler

Plantschen im größten Wasserpark der Region

Splish Splash ist Wasser-Spaß pur für die ganze Familie! Splish Splash ist der größte Wasserpark in der Region New York, New Jersey and Connecticut.

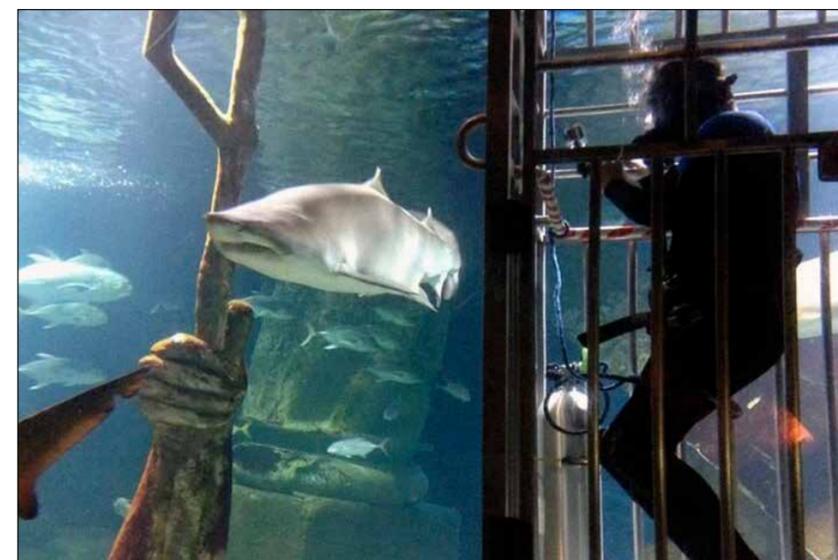
Mit mehr als 20 ein-zigartigen Wasserattraktionen, von Hochgeschwindigkeitsrutschen über Wellenbäder bis hin zu einem großen Kinderbereich und der ersten Wasserachterbahn in New York begeistert der Park alle, die an heißen, sonnigen Tagen eine Alternative zu einem Strand-Tag suchen.

Den Versunkenen Wald entdecken

Vor der Südküste von Long Island liegt die autofreie Insel Fire Island.

Sie beherbergt einen verborgenen Schatz, ein seltenes Naturwunder, das viele nicht kennen: Der Sunken Forest in Sailor's Haven ist einer der letzten verbliebenen maritimen Wälder an der Ostküste der USA.

Auf den verschlungenen Pfaden des Sunken Forest Nature Trail kann man Rehe, Füchse und andere Wildtiere antreffen und seltene Pflanzen entdecken.



auf Long Island besuchen sollten sind: Sunken Meadow State Park Golf Course, den West Sayville Golf Course sowie den Montauk Downs State Park Golf Course.

In Lavendel und Sonnenblumen schwelgen

Ein lila Paradies mit mehr als 80.000 blühenden Lavendelpflanzen können Urlauber im Lavender by The Bay auf zwei weitläufigen Farmen im North Fork Wine Country von Long Island. Hier kann man inmitten der duftenden Felder entspannen, die fleißigen Honigbienen bestaunen und die Verkaufsstände besuchen, die frische Lavendelsträuße, Lavendelhonig und andere saisonale Köstlichkeiten anbieten. Nach dem Lavendel Mitte Juni folgen von Anfang Juli bis Anfang September die Sonnenblumen: Dann stehen die Felder der Waterdrinker Family Farm in Manorville in voller Blüte. Perfekt für ein Foto im gold-gelben Licht der Abendsonne. Oder einen Nachmittag mit der ganzen Familie, denn hier gibt es nicht nur Blumen sondern auch Bauernhof-tiere, Trampoline, Minigolf und vieles mehr.



Waldwandern, Klangreise und Kreativworkshop: Entspannte Momente im Isarwinkel

Foto: Barbara Gerg



Mit drei neuen Angeboten zum Thema „Klang & Meditation“ bietet Lenggries Tourismus seinen Gästen entspannte Urlaubsauszeiten an. Fast jeden Donnerstag bis zum 26. September können Familien mit Kindern ab fünf Jahren beim „Klang & Kreativ Workshop“ mit Farben, Leinwand, Holz, Glitzer und vielen weiteren Materialien ihr eigenes Kunstwerk schaffen. Dazu gibt es inspirierende Klangschalentöne. An zwölf Freitagen zwischen 14. Juni und 27. September dagegen wird - bei schönem Wetter - der Wald zur beruhigenden Kulisse. Zusammen mit der zertifizierten Meditations- und Achtsamkeitstrainerin Barbara Gerg tauchen Teilnehmende dabei in die Geräusche, den Geruch, das Gefühl und das Licht der Bäume ein. Bei schlechtem Wetter gibt es stattdessen eine „Klangreise für Körper, Geist und Seele“. Bei allen Veranstaltungen geht es darum, durch die sanfte Musik und geführten Meditationen zur Ruhe zu kommen und sich seinen Gefühlen bewusst zu werden bzw. diese kreativ auszudrücken. Los geht es jeweils um 16 Uhr; bei schönem Wetter trifft man sich in Lenggries beim Ferienhof „Zum Kohlhauf“, ansonsten an der Touristinformation. Weitere Infos und Preise unter www.lenggries.de.

Auf anspruchsvollen Pfaden hoch über dem Königssee

Der Königssee im Nationalpark Berchtesgaden gehört mit jährlich etwa einer halben Millionen Besuchern zu den meistbesuchten Attraktionen der Region. Der Gebirgssee zieht sich über 7 km zwischen den hochaufragenden Wänden von Watzmann und Hagensee entlang und wirkt dabei fast wie ein Fjord. Auf der Uferpromenade des Ortes Königssee am Nordende des Sees und auf den Spazierwegen zum Malerwinkel, von dem man einen tollen Blick auf den See hat, ist im Sommer kein Durchkommen.

Wenn man sich aber auf anspruchsvollere Pfade oberhalb des Sees begibt, kann man auch im Hochsommer auf weiten Strecken allein unterwegs sein. Eine abwechslungsreiche Tour führt in drei Tagen hoch über dem Ostufer des Sees an der Grenze von Österreich und Deutschland entlang. Gemütliche Hütten, einsame Bergseen und aussichtsreiche Gipfel warten hier auf die Wanderer.

Über den See

Die dreitägige Rundtour beginnt mit einer Bootsfahrt einmal quer über den See. Vom Schiffsanleger in König-

see bis zur Endhaltestelle Salet am Südende des Sees dauert die Fahrt etwa eine Stunde. Unterwegs demonstriert der Schiffsführer an der Echowand mit seiner Trompete das berühmte Echo, das mit viel Glück sogar zweifach zu hören ist. Außerdem hält das Schiff an der Wallfahrtskirche St. Bartholomä, auf einer kleinen Halbinsel am Westufer des Sees. Wer früh unterwegs ist, kann hier für eine kurze Besichtigung der Kirche aussteigen und mit einem der nächsten Boote weiter nach Salet fahren.

In Salet herrscht an der Schiffsanlegestelle noch ein ziemlicher Rummel. Viele Ausflügler unternehmen den kurzen Marsch zum Obersee, der für die beeindruckenden Spiegelungen in seiner Wasseroberfläche bekannt ist. Doch spätestens hier trennen sich die Wanderer von den Spaziergängern.

Über einen schmalen, unwegsamen Pfad geht es am Westufer des Obersees entlang zur Fischunkelalm, deren Wiesen man anschließend überquert. Rechts blickt man auf den Röthbachfall, mit 470 m Falltiefe der

höchste Wasserfall Deutschlands.

Dann ist der gemütliche Teil vorbei: Über den Landtalsteig geht es nun steil bergauf in die Bergwelt des Nationalparks. Nach etwa 1.000 anstrengenden Höhenmetern wird es langsam wieder flacher. Über die Wiesen einer Hochalm erreicht man schließlich die Gotzenalm, eine wunderschön gelegene private Berghütte inmitten des Nationalparks auf 1.685 m Höhe.

Von der Terrasse der Hütte genießt man einen Panoramablick auf den gegenüberliegenden Watzmann. Und nur ein paar hundert Meter von der Hütte entfernt, blickt man von einem Aussichtspunkt fast senkrecht auf den See und das gegenüberliegende St. Bartholomä hinab.

Durch die faszinierende Bergwelt

Nach einer erholsamen Nacht und einem guten Frühstück auf der Gotzenalm geht es am nächsten Tag durch die wunderschöne Bergwelt tiefer in den Nationalpark Berchtesgaden hinein. Fernab vom Seeufer und ohne Seilbahn in unmittelbarer Nähe ist man hier selbst an einem schönen Sommertag im Juli über weite Strecken allein unterwegs.

Nach dem Verlassen der Hochalm geht es zunächst über ein steiles Geröllfeld bergauf. Oben belohnt der Blick für die Mühen: Die nächste Bergkette liegt in der Ferne und unterhalb des Sattels liegt der idyllischen Seeinsee inmitten der kargen Landschaft. Ein perfekter Ort für eine erste Pause oder um sich an warmen Tagen die Füße zu kühlen. Von hier geht es dann wieder bergauf in Richtung Schneibstein. Mit 2.275 m Höhe ist er ein beliebtes



Gipfelziel im Nationalpark Berchtesgaden, direkt an der Grenze zwischen Deutschland und Österreich bzw. Bayern und Salzburg. In dem Gebiet zwischen Seeinsee und Schneibstein lebt eine Population des seltenen Alpensteinbocks, die oft an den Hängen des Schneibsteins beobachtet werden kann. Für Wanderer interessieren sich die Tiere erstaunlich wenig, sodass man sie in aller Ruhe betrachten kann.

Vom flachen Gipfel des Schneibsteins bietet sich dem Wanderer ein beeindruckendes Bergpanorama vom Feinsten. Der Blick schweift über den Watzmann, das Tennengebirge und bis zum Hohen Göll. Nur mit der Einsamkeit ist es auf dem Gipfel leider vorbei: Von der anderen Seite erreicht man den Schneibstein unter Zuhilfenahme der Jennerbahn in etwa anderthalb bis zwei Stunden.

Auf dieser Seite erfolgt auch der

Abstieg vom Schneibstein. Hier liegen das Schneibsteinhaus und das Carl-von-Stahl-Haus direkt am Fuß des Bergs und sind nach dieser langen Etappe perfekt für die zweite Übernachtung. Zum Gipfel des Jenners und der Bergstation der Jennerbahn geht man von hier ca. 30 Minuten.

Wer also weniger Zeit hat, kann auch problemlos noch am selben Tag zurück ins Tal fahren. Für Übernachtungsgäste lohnt sich der Abstecher zum Jenner nach der Schließung der Jennerbahn. Der Blick über das Nordende des Königssees und hinüber zum Watzmann ist wunderschön und kaum ist die letzte Gondel ins Tal gefahren, kann man auch an diesem Rummelplatz ganz alleine sein.

Zurück ins Tal

Klassische Gipfelziele vom Carl-von-Stahl-Haus sind das Hohe Brett oder der Hohe Göll. Wer entsprechende alpine Erfahrung und noch etwas Zeit mitbringt, kann die Tour problemlos noch um ein oder zwei Tage verlängern und weitere Gipfel einplanen. Bei der 3-Tages-Tour erfolgt vom Carl-von-Stahl-Haus der Abstieg ins Tal.

Für Frühaufsteher lohnt sich vor dem Frühstück eine kurze Tour auf den Pfaffenkegel. Der "Hausgipfel" liegt etwa 150 Höhenmeter oberhalb der

Hütte und ist der perfekte Ort, um den Sonnenaufgang in den Bergen zu genießen. Ins Tal geht es über den Königsweg immer entlang des Königsbaches. Mal wandert man über einen breiten Fahrweg, dann wieder über schmale Steige. Kurz vor der Ankunft in Königssee lohnt sich ein Abstecher über den Malerwinkel, von wo man einen letzten traumhaften Blick auf den See und den Watzmann genießt.

Informationen

Auf der Webseite des Tourismusverbands Berchtesgaden gibt es verschiedene Vorschläge für Wanderungen in und um den Nationalpark. Die oben beschriebene Route gibt es in der Form als "fertigen" Vorschlag allerdings nicht. Die vielen Hütten und 230 km ausgeschilderte Wanderwege in der Region kann man je nach Zeit und Kondition beliebig miteinander kombinieren.

Eckdaten zur beschriebenen Route

Tag 1: Salet - Gotzenalm: ca. 13 km und 1.250 m bergauf

Tag 2: Gotzenalm - Carl-von-Stahl-Haus über Schneibstein: ca. 14 km, 1.000 m bergauf, 500 m bergab

Tag 3: Carl-von-Stahl-Haus - Königssee: ca. 9 km, 1.100 m bergab



Fotos: Tourismusverband Königssee



Frönen Sie als Gourmet der Fleischlust? Oder gehören Sie zu jenen Menschen, die sich bewusst vegetarisch oder vegan ernähren? Unabhängig von der eigenen Ernährungsphilosophie setzt sich in der Kulinarik seit einigen Jahren ein Kochtrend durch, der den Zeitgeist der Nachhaltigkeit widerspiegelt. Im Bewusstsein, dass die Ressourcen von Mutter Natur begrenzt sind, liegt der Fokus verstärkt auf eine verantwortungsvolle Verwertung des ganzen Lebensmittels der Wahl. Was heißt das konkret? Nachhaltige Ernährung bedeutet mehr als die Verwendung regionaler und saisonaler Produkte. Es bedeutet auch die umfassende Verwertung des jeweiligen Produkts.

Als Trends haben sich die Konzepte „Nose to Tail“ und „Leaf to Root“ etabliert, die alles Essbare an Tier und Pflanze - vom Kopf bis zum Schwanz, vom Blatt bis zur Wurzel - auf den Teller bringen wollen. Prien am Chiemsee, eine malerische Stadt mit einer atemberaubenden Seelage am Ufer des Chiemsees, fasziniert nicht nur durch ihre Landschaft, sondern auch durch kulinarische Höhenflüge. Inmitten dieser idyllischen Umgebung hat Sternekoch Dominik Wachter vor zwei Jahren das renommierte Restaurant Wachter Foodbar eröffnet, das sich durch eine nachhaltige und regionale Küchenphilosophie auszeichnet, die auf der ganzheitlichen Verwertung von Lebensmitteln basiert und das zweite Jahr in Folge einen Michelin-Stern verteidigen darf.

Dort arbeiten er und sein Team nachhaltig und regional nach dem Konzept der Verarbeitung des ganzen Lebensmittels. Im Rahmen eines Exklusivinterviews gewährt Dominik Wachter Einblicke in seine Küchenphilosophie



Foto: Schifffahrt Prien

Vom Kopf bis zum Schwanz & vom Blatt bis zur Wurzel Nachhaltige Sterne-Kulinarik in Prien am Chiemsee

und seine Leidenschaft für die ganzheitliche Zubereitung von Speisen, die das Herz eines jeden Feinschmeckers höherschlagen lässt. Sie sind erneut mit einem Michelin-Stern ausgezeichnet worden. Herzlichen Glückwunsch! Was halten Sie von den Konzepten Nose to Tail und Leaf to Root in der Sterneküche? Dominik Wachter: Vielen Dank. Ja, wir haben unseren Stern verteidigt. Diese Auszeichnung macht uns stolz. Wir freuen uns über diese Anerkennung und Wertschätzung, weil sie uns in unserer Arbeit bestätigt. From Nose to Tail oder bei den Vegetariern from Leaf to Root ist für mich eine allgemeine Arbeitseinstellung und gehört in die Sterneküche genauso wie ins Wirtshaus oder auch in die heimische Küche. Das ist auf gut Deutsch ein normales, nachhaltiges Arbeiten, was überall seinen Platz finden sollte.

Der From-Nose-to-Tail Pionier Fergus Henderson hat schon in den 1990er Jahren für dieses Konzept

sensibilisiert. Seit wann beschäftigen Sie sich in Ihrer Küche mit der nachhaltigen Verarbeitung Nose to Tail oder Leaf to Root?

Dominik Wachter: Diese Art des Kochens wurde mir schon während der Ausbildung mit auf den Weg gegeben. Ich habe damals in einem kleinen Betrieb gearbeitet, in dem man wirtschaftlich arbeiten musste. Wenn man so arbeiten muss und will, dann gehört das natürlich dazu - allein aus Respekt zum Produkt. Man hat nicht nur Edelteile zu verarbeiten. Nach meiner Auffassung ist das gesamte Tier edel und nicht nur das Filet.

Sie sagen, dass sie schon in der Ausbildung mit dem Konzept from Nose to Tail in Kontakt gekommen sind. Sie sind ja aus Prien. Wo genau haben Sie ihre Ausbildung gemacht? Dominik Wachter: Ich komme tatsächlich aus Prien, bin hier aufgewachsen, habe in Prien meine Lehre absolviert. Gelernt habe ich bei Thomas Mühlberger, der 23 Jahre lang

mit kurzer Unterbrechung einen Stern hatte. Bei Thomas Mühlberger habe ich auch gearbeitet. In seiner ehemaligen Kochschule befindet sich nun mein Restaurant. Ich war nie wirklich weg aus Prien. Also sind Sie selbst nachhaltig & der Region treu. Das passt ja zu diesem Konzept. Welchen Einfluss haben Nachhaltigkeit und Regionalität in Ihrer Küche?

Dominik Wachter: Beides hat einen großen Einfluss. Als naturverbundener Mensch suche und sammle ich

Das hört sich gut an! Nun gibt es Teile des Tieres oder der Pflanze, die weniger verwendet und nachgefragt werden. Wie gehen Sie mit der Herausforderung um, auch diese Teile zu verarbeiten und dem Gast schmackhaft zu machen?

Dominik Wachter: Das hängt von verschiedenen Faktoren ab. Bei mir ist die Herausforderung in jedem Fall die Größe des Tieres. Bei Nose to Tail verarbeiten wir ja das gesamte Produkt. Bei einem Ochsen etwa



Foto: Food Holunder

die Zubereitung hineinstecken. Was das Image der vermeintlich weniger edlen Teile betrifft, findet bei vielen Menschen eine Rückbesinnung statt. Auch Innereien sind edel und schmackhaft.

Welche Rolle spielt die Qualität des Fleisches oder die Qualität der Produkte generell? Sie sagten, dass Sie vieles selbst sammeln. Beziehen Sie auch ihr Fleisch aus der Region? Dominik Wachter: Tatsächlich ja. Qualität ist das A und O! Ich kann nur so gut kochen, wie das Produkt ist. Das Produkt steht immer im Mittelpunkt. Mein ehemaliger Chef hat bei Eckart Witzigmann gelernt und da hieß der Leitspruch: Das Produkt ist der Star und niemals der Koch!

Dieser Leitspruch gilt auch für das Restaurant Wachter. Das Gericht auf dem Teller kann nur so gut sein wie die Qualität des Produkts. Ich habe einen kleinen Laden, verfüge kaum über Lagermöglichkeiten. Das zwingt mich zum regionalen Arbeiten - anders geht es gar nicht. Ich habe gar nicht die Möglichkeit, im großen Stil einzukaufen. Ich kaufe so nah wie möglich und so oft wie nötig ein. Als gebürtiger Priener sind die Verbindungen zu Lieferanten, Gärtnern und



Foto: Dominik Wachter

meine Lebensmittel in der nahen Umgebung, um diese dann im Restaurant zu verarbeiten. So schätzt man das Produkt viel mehr. Wenn ich ein Produkt über einen Onlineshop bestelle, fehlt der Bezug zur Ware. Wenn ich jedoch durch die Wälder gehe und dort meine Pilze sammle, ist die Verbindung zum Lebensmittel eine vollkommen andere. Dann geht man damit um wie mit einem Schatz. Diese Liebe des Kochs zum Lebensmittel sollte der Gast im Idealfall auf dem Teller sehen und schmecken.

wäre das schwierig. Wir haben nur 22 Sitzplätze und da würde zu viel Fleisch anfallen. Nose to Tail & Leaf to Root ziehen sich durch mein ganzes Arbeiten. Ob es jetzt der Pilz ist oder der Holunder, den ich fünfmal im Jahr ernte. Ich beziehe das also nicht nur auf das Fleisch, sondern eben auf alle Produkte in meiner Küche. Und ja - man hat nicht nur die vermeintlichen Edelteile, sondern auch andere Teile. Aus Sicht des Kochs muss man sich hier mehr konzentrieren & mehr Handwerk in



Foto: Holunderernte

auch Fischern vorhanden und gewachsen. Man kennt und schätzt sich hier gegenseitig.

Haben Sie für Tipps für Hobbyköche und ein Rezept zum Nachkochen? Was würden Sie Menschen raten, die nachhaltig am heimischen Herd nach dem Konzept - um es auf Deutsch zu sagen - „Vom Kopf bis zum Schwanz & vom Blatt bis zur Wurzel“ kochen möchten? Dominik Wachter: Entwickeln Sie einen Respekt dem Produkt gegenüber - der ist leider oft abhandengekommen. Achten Sie auf das, was sich gerade im Kühlschrank befindet und auf das, was man ansonsten gelagert hat. Man muss nicht immer das kochen, worauf man gerade Gelüste hat. Ist zum Beispiel nur eine Karotte da, dann zaubert man aus dieser etwas! Das ist auch mein Leitfaden hier im Restaurant Wachter. Ich frage meinen Metzger oder Gärtner immer, was es gerade gibt. Anschließend kann man seiner Kreativität freien Lauf lassen.

Eine Frage an Sie, als gebürtigen Priener. Gibt es denn in Prien noch Ecken, an denen man selbst Wildkräuter oder Blüten sammeln kann, um sie dann in der Küche zu verwerten? Dominik Wachter:

Natürlich! Im wunderschönen Eichental findet man von Holunder, über Brunnenkresse, Blüten und Kräuter. Passend dazu auch mein Vorschlag für

die Verwertung von „Leaf to Root“ - das Beste des Holunders.

Meine letzte Frage an Sie ist, ob Sie einen Tipp für die Verwendung nach dem „Root to Leaf“ Prinzip für uns haben?

Dominik Wachter: Der Holunder bietet sich da wunderbar an. Ich ernte vom Holunder Knospen, Blüten, die unreifen Beeren und auch den Holunderpilz, das sogenannte Judasohr, welcher vorwiegend am schwarzen Holunder wächst. Der Pilz ist dem Mu-Err-Pilz ähnlich, den wir aus dem asiatischen Raum kennen. Knospen und unreife Beeren kann man ganz einfach, wie Kapern einlegen. Wichtig dabei ist nur, dass die unreifen Beeren einmal erhitzt werden. Aus den Blüten mache ich Sirup, Kombucha, ich trockne sie oder lege sie ebenfalls ein. Aus den reifen Beeren kann man wunderbar Marmelade, Sirup oder Ragout herstellen.

Und dann natürlich der Pilz!! Diesen kann man nicht nur braten oder dünsten, sondern auch einlegen oder trocknen. Sie sehen also, der Holunder ist ein wahres Wunderwerk in Sachen „from Root to Leaf“. Experimentieren Sie und trauen Sie sich mutig bei der Verarbeitung von Holunder zu sein. Sie werden es nicht bereuen. Ich danke Ihnen für das Gespräch, Herr Wachter. Dominik Wachter: Ich danke Ihnen.

Über Prien am Chiemsee:

Mit einem breiten Kultur- und Freizeitangebot lockt die historische Seegemeinde Jung und Alt an den Chiemsee. So folgen Besucher etwa via Schiff den Spuren König Ludwigs II. zum prunkvollen Schloss auf Herrenchiemsee. Mit dem mittelalterlichen Münster und dem großen Obst- und Kräutergarten lohnt sich unterschiedlichen Radl-, E-Bike- und Wanderrouten regionale Schmankerl für ihr individuelles „Do-it-yourself“-Picknick. Beste Aussichten für Wanderer versprechen verschiedene Themenwege wie beispielsweise der „Obst- und Kulturweg“ in Richtung Ratzinger Höhe. Unterwegs mit dem Ruder- oder Elektroboot genießen Urlauber auf dem Wasser den Blick in die Chiemgauer Voralpen und auch für Segler und (Kite-)Surfer heißt es am Chiemsee „Leinen los“.

Entspannung und Spaß gibt es dazu im PRIENA-VERA-Erlebnisbad direkt an der Uferpromenade. Abenteuer-Klettergarten, SUP-Kinderkurse & Co. ergänzen das abwechslungsreiche Familienangebot in und um Prien ideal. Sowohl im Sommer als auch im Winter erkunden Interessierte mittels verschiedener Naturerlebnisrouten eines der vielfältigsten Ökosysteme Deutschlands zu Land und zu Wasser. Mit dem speziellen Angebot der Chiemsee Golfcard bespielen Anfänger und Profis für ein einmaliges Greenfee jeweils auf vier von insgesamt zwölf Partner-Plätzen - stets begleitet vom malerischen Alpenpanorama. Kulinarisch verwöhnen die „Priener Wirte“ und die Fischerhütten mit bayrisch-moderner Kost in der heimeligen Gaststube oder frischem Steckerlfisch in den idyllischen Uferauen

www.tourismus.prien.de

Die grüne Insel Mauritius im Indischen Ozean ist ein wahres Paradies für Naturliebhaber und Abenteuerer. Diese exotische Insel beherbergt einige der beeindruckendsten Naturschätze der Welt und zieht Besucher aus aller Welt an. Besonders bemerkenswert sind die Nationalparks von Mauritius, die nicht nur durch ihre außergewöhnliche Schönheit, sondern auch durch ihre enorme biologische Vielfalt bestechen. In diesen geschützten Gebieten findet man zahlreiche seltene Tier- und Pflanzenarten, die sonst nirgendwo auf der Welt vorkommen. Die atemberaubenden Landschaften, die von üppigen Wäldern über majestätische Hügel bis hin zu klaren Flüssen und Wasserfällen reichen, machen die Nationalparks von Mauritius zu einzigartigen und faszinierenden Reisezielen.

Das Kronjuwel von Mauritius: Der Black River Gorges Nationalpark
Der Black River Gorges Nationalpark ist das Kronjuwel der mauritischen Naturlandschaft. Als größter Nationalpark des Landes bedeckt er zwei Prozent der gesamten Inselfläche mit üppigen Wäldern und Hügeln und beherbergt viele einheimische und vom Aussterben bedrohte Arten sowie den letzten Regenwald von Mauritius. Mit über 50 Kilometern Wanderwegen bietet der Park sowohl anspruchsvolle Aufstiege als auch leichte Waldwanderungen, die jeden Wanderer begeistern. Ein Highlight ist der Black River Peak, der mit 828 Metern über dem Meeresspiegel den höchsten Punkt von Mauritius markiert und einen spektakulären Panoramablick bietet. Die bemerkenswerte Vielfalt an Flora und Fauna im Black River Gorges Nationalpark umfasst mehr als 300 Arten blühender Pflanzen und neun Vogelarten, die ausschließlich auf Mauritius vorkommen. Historische Ruinen und seltene Vogelarten im Naturparadies Bras d'Eau. Im Nordosten von Mauritius erstreckt sich der Bras d'Eau Nationalpark, der eine faszinierende Kombination aus natürlicher Schönheit, historischem Erbe und biologischem Reichtum bietet. Als eines der wichtigsten Naturschutzgebiete der Insel ist er nicht nur ein Rückzugsort



Foto: Bamba, Mauritius Tourism Promotion Authority

Naturschätze von Mauritius: Die faszinierenden Nationalparks

für Erholungssuchende, sondern auch ein Ort für Entdeckungen und Abenteuer. Die üppigen Wälder umfassen eine Vielzahl von Pflanzenarten, darunter seltene mauritische Ebenholzbäume, Farne und Orchideen. Wanderwege schlängeln sich durch das dichte Grün und führen vorbei an antiken Ruinen, die Zeugnisse der kolonialen Geschichte Mauritius' sind. Besonders beeindruckend ist die Diversität der Vogelwelt im Bras d'Eau Nationalpark. Vogelliebhaber kommen hier auf ihre Kosten, denn der Park bietet eine Fülle von Lebensräumen für verschiedenste Vogelarten. Nicht nur der elegante Flug des Mauritiusfalke zieht die Aufmerksamkeit auf sich, sondern auch der melodische Gesang des mauritischen Paradiesschnäppers begeistert die Besucher. Darüber hinaus gibt es viele weitere faszinierende Vogelarten zu entdecken. Der Coq Du Bois Loop, ein beliebter Wanderweg, führt durch Obstgärten mit üppig blühenden Mango- und Litschibäumen. Entlang dieses Pfades bieten sich immer wieder fantastische Möglichkeiten zur Vogelbeobachtung, da viele der gefiederten Bewohner hier ihr Zuhause haben.

Nationalpark Islets: Ein Paradies für Naturliebhaber
Acht der 49 Inseln, die Mauritius umgeben, bilden den Islets National Park. Die größte davon, Île d'Ambre, erstreckt sich über mehr als 140 Hektar und ist ein beliebtes Ausflugsziel für Einheimische und Touristen gleichermaßen. Die Küsten sind von dichten Mangroven gesäumt,

und die Landschaft wird durch leuchtend gelbe Tecoma-Blumen, majestätische Palmen und hoch aufragende Kiefern geprägt. Diese vielfältige Vegetation verleiht Île d'Ambre eine malerische Schönheit, die zahlreiche Besucher anzieht. Mit etwas Glück können auch seltene Wildtiere wie endemische Schmetterlinge und der Mauritius-Weißauge beobachtet werden. Hier bietet sich eine einzigartige Gelegenheit, die natürliche Pracht und Artenvielfalt von Mauritius hautnah zu erleben. Zu den kleineren Eilanden des Parks gehören die Île aux Flamants, eine winzige Sandbank mit strahlend weißem Sand vor der Ostküste von Mauritius, und Pigeon Rock, der vor der Nordküste liegt und ein bedeutender Lebensraum für Seevögel ist. Experten unternehmen regelmäßig Expeditionen zu diesen Orten, um die Lebensräume zu restaurieren und die Artenvielfalt zu überwachen. Diese Bemühungen sind ein wichtiger Beitrag zum Naturschutz auf Mauritius und tragen dazu bei, die einzigartige Flora und Fauna der Region zu erhalten und zu schützen. Die Nationalparks von Mauritius sind nicht nur Orte der natürlichen Schönheit, sondern auch wichtige Schutzzonen der Tier- und Pflanzenwelt. Besucher sind eingeladen, faszinierenden Orte zu erkunden und die Wunder der mauritischen Natur zu erleben. Es besteht auch die Möglichkeit, eine geführte Vogelbeobachtungswanderung mit einem Biologen oder geführte Touren zu buchen.



Foto: Urlaubsguru

Schnell noch weg: Last-Minute-Sommerurlaub Tipps für 2024

Für diejenigen, die bisher noch keinen Urlaub für den Sommer gebucht haben, wird es höchste Zeit: Das Online-Reiseportal Urlaubsguru stellt die beliebtesten Last-Minute-Destinationen für die Sommersaison 2024 vor und präsentiert Spätbuchenden die noch verfügbaren Möglichkeiten.

Die beliebtesten Last-Minute-Ziele für die Sommersaison

Weißer Ortschaften mit türkisblauen Kuppeln, zahlreiche Badestrände und historische Sehenswürdigkeiten: Griechenland ist die Traumdestination vieler Österreicherinnen und

Österreichern und eignet sich hervorragend für einen Last Minute Sommerurlaub. Die größte Insel Griechenlands ist Kreta. Sie ist bekannt für ihre vielfältigen Strände, Aktivmöglichkeiten sowie Sehenswürdigkeiten. Aufgrund ihrer Beliebtheit gehört Kreta jedoch nicht zu den günstigsten Last Minute Destinationen in Griechenland.

Die griechische Sonneninsel Rhodos eignet sich gerade für Familien gut. Sie ist ruhiger und bietet ein sehr gutes Preis-Leitungsverhältnis. Reisende können auch auf Rhodos mit

schönen Stränden und spannenden Sehenswürdigkeiten rechnen. Auch Abseits des Massentourismus gibt es auf der griechischen Insel einiges zu entdecken. Kurzfristiger Sommerurlaub auf Kreta ist bereits ab 950€ pro Person, bei einer Reise zu zweit buchbar - auf Rhodos können Reisende noch mit Preisen ab 850€ pro Person rechnen.*

Ebenfalls gefragt bei Spätbuchenden ist die türkische Riviera. Im beschaulichen Urlaubsort Kemer beispielsweise können Reisende ihren Sommerurlaub schon ab 715 € buchen.*

Die Region eignet sich hervorragend für alle, die auf der Suche nach einem erholsamen Strandurlaub sind. Südwestlich von Antalya gelegen bietet die Urlaubsdestination ähnliche Vorteile wie Side, Belek oder Alanya. Viele Hotels befinden sich direkt am Strand, verfügen über eine große Anlage und ein kostengünstiges All Inclusive Angebot. Neben Familien kommen auch Pärchen in den Adults Only Hotels auf ihre Kosten.

Einige Hotels haben erst vor kurzem neu eröffnet und bieten dadurch noch vergünstigte Last Minute Preise an.

Selbst die luxuriösen Boho-Hotels wie das Balmy Beach Resort Kemer werden noch für unter 1500€ pro Person* angeboten.

Ein weiteres begehrtes Last-Minute-Ziel sind die Inseln Spaniens. Die berühmteste Insel Mallorca bietet im Norden, wie auch im Westen und Osten traumhaft schöne Strände und bietet deutlich mehr als das Image des Südens vermuten lässt. Interessierte bekommen einen Last Minute Urlaub ab 750€*. Wem Mallorca zu touristisch ist, kann zum Beispiel auf Menorca ausweichen. Neben den Balearen wissen auch die Kanaren zu verzaubern. Dabei sind die Inseln so vielfältig und unterschiedlich, dass sie sowohl für Strandliebhaber als auch für Aktivurlauber den passenden Urlaub bieten.

Tipps für die Last-Minute-Buchung

Wer für seinen Sommerurlaub eine Last-Minute-Buchung in Betracht zieht, sollte auch die Flugverbindungen von kleineren Abflughäfen prüfen, die im Vergleich häufig günstigere Alternativen darstellen.

Sich nicht auf exakte Daten für den Urlaub festzulegen, sondern ein wenig Flexibilität bezüglich der Reisedaten mitzubringen, kann ebenfalls einen preislichen Vorteil bringen. So sind Flüge unter der Woche beispielsweise oft günstiger als am Wochenende. Auch ein Blick in die angrenzenden Bundesländer oder Nachbarländer kann sich auszahlen: Mit den anders liegenden Ferienzeiten können auch die Flugpreise variieren.

In Bayern beginnen die Schulferien erst am 29. Juli 2024. An der Grenze wohnende Familien mit schulpflichtigen Kindern können in den ersten drei bis vier Wochen der österreichischen

Schulferien noch günstigere Hin- und Rückflüge ab München buchen.

„Es kann sich darüber hinaus lohnen, Preise für die unterschiedlichen Verpflegungsarten zu vergleichen. Mit überschaubaren Mehrausgaben für eine All-Inclusive-Verpflegung spart man sich teure Restaurantbesuche vor Ort.“, empfiehlt Daniel Krahn, CEO und Mitgründer von Urlaubsguru.

*Die Preise gelten pro Person bei einer Reise zu zweit für eine Woche im Zeitraum Juni bis August 2024 und beinhalten Hin- und Rückflüge, Transfer zum Hotel sowie All-Inclusive-Verpflegung. Es wurden nur Hotels in der Kategorie ab vier Sternen mit einer Weiterempfehlungsrate von mindestens 80% mit einbezogen. Preisabfrage vom 12. Juni 2024.

- **Strände Kreta**
- **Sehenswürdigkeiten Kreta**
- **Rhodos Strände**
- **Sehenswürdigkeiten Rhodos**
- **Geheimtipps Rhodos**
- **Die Kanaren im Kurzprofil**



Foto: shutterstock



Foto: Zoller

Die erste ihrer Art in Baden-Württemberg

Zur Begrüßung erläuterte der Vorsitzende des Naturparks Schwarzwald Mitte/Nord und Landrat des Landkreises Rastatt, Prof. Christian Dusch die Funktion des Gebäudes, das künftig „sowohl Kindern und Jugendlichen, als auch Erwachsenen das einzigartige Ökosystem und den Lebensraum Moor als Forscher- und Entdeckerstation zur Verfügung stehen soll.“

Die neue Naturpark-Moorstation besteht aus einem Gebäude mit rund 50 Quadratmetern Fläche, das den interessierten „Forschern“ zur Verfügung steht, um das Ökosystem und den Lebensraum Moor zu entdecken.



Foto: SWR.de

werkzeug für die Entdecker, die dabei nicht nur verschiedene Torfschichten, sondern zudem Flora und Fauna erkunden können.

NUR-HOLZ Bauweise

Das Gebäude selbst passt sich in die Umgebung ein und wurde ausschließlich aus naturnahen Materialien erstellt. Nach der sogenannten NUR-HOLZ Bauweise wurde heimisches Massivholz in einem Holzbetrieb in der Region vorgefertigt und vor Ort aufgebaut. „Auf Dämm- und Klebstoffe sowie metallische Verbindungsmittel wurde verzichtet“, so Leif Linhoff, Projektleiter des Architekturbüros Hardy Happel. In seinen Ausführungen betont der Experte, dass man sich bei der Konzeption an die Grundformen Dreieck, Kreis und Viereck orientiert und zur Beleuchtung ein großes Fenster auf der Nordseite des Daches integriert habe.

Vorbildfunktion für Bildungsprojekte- und Einrichtungen

Bauherr der Station ist der der Naturpark und für Peter Hauck, Minister für Ernährung, Ländlichen Raum und Verbraucherschutz in Baden-Württemberg „ein Meilenstein für die Arbeit der Naturparke im Land.“

Hauck spricht vom „Pilotcharakter für andere Naturparke“ und betont die Vorbildfunktion für Bildungsprojekte- und Einrichtungen in besonders schützenswerten Gebieten. „Es ist wichtig, dass wir genau dort die Menschen informieren wo was los ist und nicht neue Zentren bauen wo bisher nix war.“ Ein Thema, das Sabine Zenker, Bürgermeisterin von Enzklösterle begeistert. „Ich finde es genial, dass wir die Naturregion um uns herum durch die Moorstation und das Infozentrum Kaltenbronn in den Mittelpunkt der Gesellschaft rücken. Man kann nur schützen und lieben und was man kennt.“

Moore sind die weltweit größten CO2-Speicher

Moore sind die weltweit größten CO2-Speicher. Sie zu erhalten bedeutet, das Klima zu schützen. Zudem sind seltene oder bedrohte Amphibien-, Tier- und Pflanzenarten auf den Lebensraum Moor angewiesen. Mit der neuen Bildungseinrichtung ergeben sich für Kristina Schreier, Leiterin des Infozentrums Kaltenbronn, das sich schon lange für Umweltbildung engagiert, zusätzliche Möglichkeiten noch tiefer in die Moorökologie einzutauchen. „Mit der Ausrüstung in



Foto: Zoller

der Moorstation können wir uns viel intensiver mit den Forschungsaufträgen für Schülerinnen und Schülern beschäftigen. Es geht darum, dass sie verstehen, wie wichtig die Moorökologie für den Klimawandel ist.“ Egal ob im naturwissenschaftlichen Bereich wie Biologie, oder in Geschichte und Gemeinschaftskunde, für Schreiber passt das Thema Moorökologie in alle Unterrichtseinheiten. „Wir sprechen mit der Moorstation alle weiterführenden Schulen von der fünften bis zur zehnten Klasse an und werden im Hinblick auf die Naturparkschulen zudem Konzepte für Grundschüler und natürlich auch Formate für Erwachsene erstellen. Wer Interesse hat mit seinen Klassen zu uns zu kommen, soll sich bei uns melden.“

Naturpark-Moorstation im Nordschwarzwald

Mystisch und geheimnisvoll zeigt sich im Juni das Hochmoorgebiet bei Bad Wildbad im Schwarzwald. Der Natur Erlebnisraum Kaltenbronn ist mit 4.900 Hektar das größte zusammenhängende Waldgebiet in Baden-Württemberg und bietet mit dem Wildsee und dem Holohsee zwei einzigartige, naturnahe Hochmoore, die bei schönem Wetter vom naheliegenden Hohlohturm zu sehen sind.

Das Naturschutzgebiet bietet für rund 400.000 Besucher im Jahr nicht nur einen ganzjährigen Erholungswert, sondern mit dem Infozentrum Kaltenbronn wissenschaftliches zur Region, die nun zudem durch die Naturpark-Moorstation eine zusätzliche Attraktion als Außenstelle vorweisen kann. Vertreter aus Politik, Forst und Bildung waren

zur Einweihung vor Ort, um sich ein Bild von der die außerschulischen Bildungseinrichtung rund um die Themen Klimawandel, Moore, Wald und Holz zu machen.

Angebote für Schulen bieten dazu eine große Vielfalt an Möglichkeiten, spielerisch wissenschaftliches zu erlernen und nach Aussage von Kristina Schreier, Leiterin des Infozentrums Kaltenbronn mit der Ausrüstung „noch intensiver in die Themen einzutauchen.“ Auf den Tischen stehen Mikroskope und passendes Hand-



Foto: Zoller, Sabine Zenker
Bürgermeister Enzklösterle



Foto: Zoller

BANGKOK

Von den farbenfrohen Straßen Mexikos über die lebendige Atmosphäre Südkoreas bis hin zur pulsierenden Energie Bangkoks bieten diese Trend-Reiseziele eine vielfältige Palette an Abenteuern für jeden Reisenden.

Als eine der aufregendsten Städte der Welt ist Bangkok ein kulturelles Zentrum voller Leben, Farben und Aromen. IHG Hotels & Resorts ermöglicht seinen Reisenden in Bangkok ein Höchstmaß an Komfort, Luxus und Gastfreundschaft. Von den lebendigen Straßen von Sukhumvit bis zu den ruhigen Tempeln von Ratanakosin bietet Bangkok eine unvergleichliche Mischung an Erlebnissen.

Kimpton Maa-Lai Bangkok

Das Kimpton Maa-Lai Bangkok ist ein einzigartiges und charmantes Hotel in der lebendigen Stadt Bangkok, Thailand. Mit 362 Zimmern, darunter 131 Residenzen, bietet es einen unvergleichlichen Rückzugsort, der die Energie der Stadt einfängt. Das Hotel verfügt über stilvolle Einrichtungen wie einen Pool mit Blick auf die Langsuan-Oase und ein luxuriöses Spa. Die zentrale Lage des Kimpton machen es zu einem idealen Ausgangspunkt, um die Stadt zu erkunden.

Das Kimpton bietet ihren Gästen jeden Abend (täglich von 17 bis 18 Uhr) eine Social Hour an, die die Gäste dazu einlädt, sich in der Lobby zu treffen, um sich zu entspannen und Kontakte zu knüpfen. Bill Kimpton, der Gründer, wollte einen Ort schaffen, an dem die Gäste ein Gefühl von Gemeinschaft und Einbindung erfahren. Das Programm der Social Hour variiert je nach Hotel und Standort, konzentriert sich aber oft auf lokale Weine und Spirituosen oder auf solche, die in der jeweiligen Saison von

besonderem Interesse sind. Kimpton Maa-Lai Bangkok
Adresse: 78 Soi Ton Son, Lumpini, Pathum Wan, Bangkok 10330, Thailand

Sindhorn Midtown Hotel Bangkok, Vignette Collection

Das Sindhorn Midtown Hotel Bangkok, Vignette Collection, befindet sich im Herzen von Bangkok, einer pulsierenden Metropole mit einer reichen Mischung aus Kunst, Kultur und Geschichte. Das Hotel liegt ideal zwischen ruhigen Grünflächen und den lebhaften Soi-Gassen, mitten im Zentrum des lokalen Geschehens, der Geschäftszentren und der Unterhaltungsmöglichkeiten. Ein besonderes Highlight ist die im Juli 2023 neu eröffnete Anju Korean Rooftop Bar im 31. Stock, die atemberaubende Ausblicke bietet. Das Hotel besticht durch seine herausragenden Service-

leistungen und bietet anspruchsvollen Gästen ein Höchstmaß an Komfort und Bequemlichkeit, ideal für moderne Reisende und städtische Abenteurer.

Sindhorn Midtown Hotel Bangkok, Vignette Collection
Adresse: 68 Soi Langsuan, Lumpini, Pathum Wan, Bangkok 10330, Thailand

Holiday Inn, Bangkok

Das Holiday Inn befindet sich im lebendigen Herzen Bangkoks, nur 35 Minuten von den Flughäfen Suvarnabhumi und Don Mueang entfernt. Es bietet den idealen Ausgangspunkt, um die Stadt in all ihren Facetten zu erleben. Die BTS-Skytrain-Station Chit Lom und der nahegelegene Skywalk bieten direkten Zugang zu den Einkaufsparadiesen CentralWorld und Siam Paragon sowie zu kulturellen Highlights wie dem Grand Palace,



Foto: Intercontinental Presidente Cancun Resort, IHG Hotels & Resorts

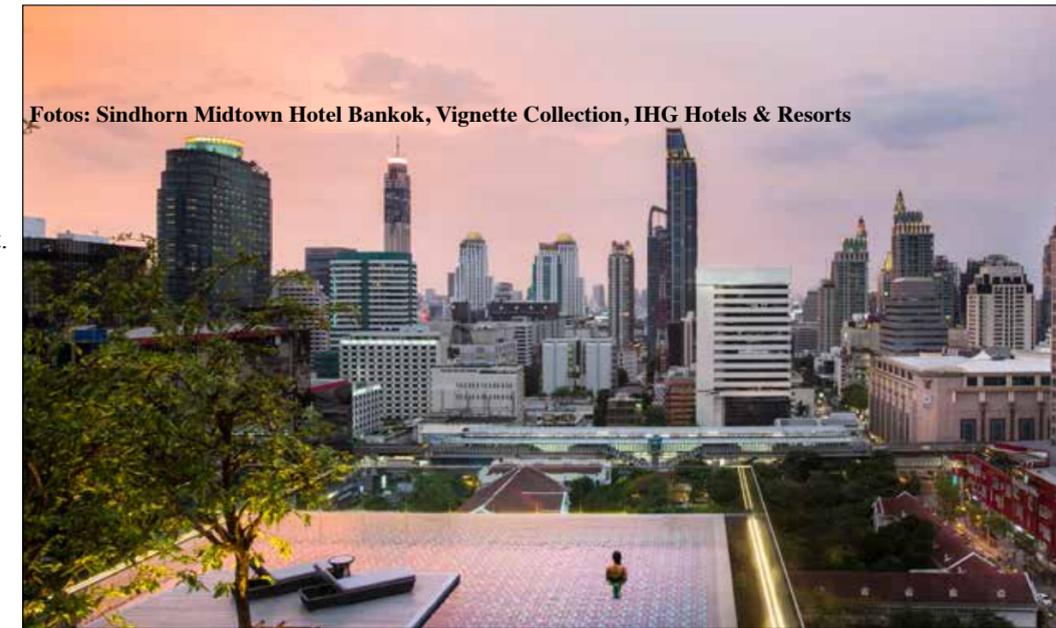
Chinatown und dem Chatuchak-Wochenendmarkt. Im Restaurant Ginger werden Gäste mit köstlichen Speisen verwöhnt, während die Bar im Beer Republic leckere Bar-Snacks anbietet. Die Pool-Oase mit einem 12,5 Meter langen Pool ist der perfekte Ort, um nach einem erlebnisreichen Tag zu entspannen. Besonders erwähnenswert: Kinder übernachten und essen kostenlos, wie in allen Holiday Inn Hotels der Marke IHG.
Holiday Inn, Bangkok
Adresse: 971 Phloen Chit Road, Lumpini Bangkok 10330, Thailand

MEXIKO

Mexiko ist bekannt für seine malerische Natur, jahrhundertalte Kultur und ein breites Spektrum an Aktivitäten, was es zu einem der beliebtesten Reiseziele weltweit macht. IHG bietet in Mexiko Reisenden bis zu 167 einzigartige Hotels & Resorts, um die bunten Straßen von Mexiko-Stadt und die entspannten Strände von Cancun zu erleben.

Intercontinental Presidente Cancun Resort

Das InterContinental Presidente Cancun Resort, ein luxuriöses Fünf-Sterne-Strandresort, liegt eingebettet in den weißen Sandstränden und dem kristallklaren Wasser der Karibik, und bietet eine unschlagbare Lage am besten Strand von Cancun. Hier können Gäste den atemberaubenden Blick auf das türkisfarbene Wasser genießen und aus fünf Restaurants wählen. Zusätzlich steht ein Kinderclub für die kleinen Gäste zur Verfügung, während die Erwachsenen die Nähe zum pulsierenden Nachtleben von Cancun erleben können. Entspannung ist hier das Motto, sei es bei einer verwöhnenden Spa-Behandlung



Fotos: Sindhorn Midtown Hotel Bangkok, Vignette Collection, IHG Hotels & Resorts

oder einfach beim Zurücklehnen am Strand, um die Ruhe des Meeres zu genießen.

Intercontinental Presidente Cancun Resort
Adresse: Blvd. Kukulcan Km 7.5, Punta Cancun, Zona Hotelera, 77500 Cancun, Q.R., Mexiko

Kimpton Aluna Resort Tulum

Das Aluna Tulum Resort, ein Kimpton Hotel, eine Oase zwischen Dschungel und Meer, bietet eine

idyllische Flucht inmitten der üppigen Vegetation von Aldea Zama. Mit einem Mix aus Modernität und Spiritualität, inspiriert von der natürlichen Umgebung sowie dem mexikanischen und Maya-Design, bietet dieses Boutique-Resort eine Vielzahl von Aktivitäten für Gäste.

Von Yogastunden auf der Terrasse bis hin zu regionaler Küche in den Restaurants und handgefertigten Cocktails im Bhanu Sky Kitchen, einem Dachrestaurant mit atemberaubender



Foto: Kimpton Maa-Lai Bangkok, IHG Hotels & Resorts

Naturkulisse, ist für jeden etwas dabei. Erkunden Sie die Maya-Ruinen und Cenoten in der Nähe, um Ihren Aufenthalt unvergesslich zu machen. Kimpton Aluna Resort Tulum
 Adresse: Av. Itzamna, Aldea Zama 11-Poligono 0014, Lote 1, 77760 Tulum, Q.R., Mexiko

SÜDKOREA

Südkorea ist eine spannende Mischung aus Tradition und Moderne, die sich in Architektur, Küche und Kultur widerspiegelt. IHG bringt seine erstklassigen Hotelmarken in dieses dynamische Land und bietet Gästen die Möglichkeit, die einzigartige Schönheit und Vielfalt Koreas zu entdecken.

voco Seoul Gangnam

Das voco Seoul Gangnam befindet sich im lebhaften Gangnam-Viertel von Seoul und bietet eine Vielzahl aufregender Attraktionen und Einkaufsmöglichkeiten. Das hoteleigene Restaurant Amarillo serviert internationale Fusionsküche sowie köstliche Cocktails, während das legendäre Nachtleben von Gangnam nur wenige Minuten entfernt ist. Mit 151 Zim-

mern, darunter luxuriöse Zimmer mit Badewanne und Blick auf die Skyline, bietet das Hotel erstklassigen Komfort für Geschäfts- und Privatreisende. Gäste können sich in der Hi-noki-Badewanne entspannen und die Seele baumeln lassen. Mit einer 24-Stunden-Gemeinschaftsküche und einem Selbstbedienungs-Waschsalon auf jeder Etage bietet das Hotel angenehme und durchdachte Annehmlichkeiten.

Grand Intercontinental Seoul Parnas
 Adresse: 144 Dosan-daero, Gangnam-gu, Seoul, Südkorea

Grand Intercontinental Seoul Parnas

Reisende erleben im InterContinental Grand Seoul Parnas unvergleichlichen Luxus auf höchstem Niveau im pulsierenden Herzen von Seoul. Mit einer stolzen 40-jährigen Geschichte bietet das Hotel außergewöhnlichen Service und unvergleichliche Gastfreundschaft. Die elegante Atmosphäre in den Zimmern mit raumhohen Fenstern und der atemberaubenden Panoramablick auf die Stadt sind nur eine der vielen Highlights, die dieses Hotel zu bieten hat. Das Grand Intercontinental in Seoul verfügt zudem

über eine Auswahl an erstklassigen Restaurants, die Gäste mit exquisiter Küche verwöhnen. Ebenso können sich Reisende zu jeder Tageszeit sportlich betätigen in einem der Fitnessstudios oder sich eine erfrischende Auszeit im Innenpool gönnen. Das Hotel befindet sich in einen der wohlhabendsten Bezirke Koreas und dient als pulsierendes Zentrum für Kultur und Handel.

Grand Intercontinental Seoul Parnas
 Adresse: Parnas Tower, 521 Teheran-ro, Gangnam-gu, Seoul, Südkorea

IHG One Rewards Mitglieder erhalten zahlreiche Vorteile und Rabatte für Restaurants auf der ganzen Welt. Das branchenführende Treueprogramm IHG One Rewards bietet seinen Gästen mehr Möglichkeiten zum Sammeln als je zuvor, einschließlich umfangreicherer, auf ihre Bedürfnisse zugeschnittener Vorteile, die alle durch die führende Technologie der neuen mobilen App unterstützt werden.

ÜBER IHG HOTELS & RESORTS

IHG Hotels & Resorts ist ein globales Unternehmen der Hotellerie, das sich

Foto: Kimpton Aluna Resort Tulum, IHG Hotels & Resorts



Foto: Holiday Inn, Bangkok, IHG Hotels & Resorts

zum Ziel gesetzt hat, wahre Gastfreundschaft für das Gute zu bieten. Mit einer Familie von 19 Hotelmarken und IHG One Rewards, einem der weltweit größten Hoteltreueprogramme, verfügt IHG über mehr als 6.300 geöffnete Hotels in über 100 Ländern und eine Entwicklungspipeline von über 2.000 Objekten.

Luxury & Lifestyle: Six Senses Hotels Resorts Spas, Regent Hotels & Resorts, InterContinental Hotels & Resorts, Vignette Collection, Kimpton

Hotels & Restaurants, Hotel Indigo **Premium:** voco hotels, HUALUXE Hotels & Resorts, Crowne Plaza Hotels & Resorts, EVEN Hotels **Essentials:** Holiday Inn Express, Holiday Inn Hotels & Resorts, Garner hotels, avid hotels **Suites:** Atwell Suites, Staybridge Suites, Holiday Inn Club Vacations, Candlewood Suites **Exclusive Partners:** Iberostar Beachfront Resorts

Die InterContinental Hotels Group

PLC ist die Holdinggesellschaft der Gruppe und ist in England und Wales eingetragen und registriert.

Etwa 345.000 Menschen arbeiten in den Hotels und Niederlassungen der IHG weltweit.

Besuchen Sie uns online und erfahren Sie mehr über unsere Hotels und Reservierungen und IHG One Rewards. Um die neue IHG One Rewards-App herunterzuladen, besuchen Sie die Apple App oder den

Foto: Kimpton Aluna Resort Tulum, IHG Hotels & Resorts



Foto: Voco Seoul Gangnam, IHG Hotels & Resorts



Foto: Grand Intercontinental Seoul Parnas, IHG Hotels & Resorts





Foto: Burg Hohenzollern

Fürstlich, schwäbische Tage in Hechingen

Flädlesupp, Schbäddzle, Mauldascha, saure Kuttla und Zwieblroschbroada stehen für die traditionelle schwäbische Küche und schwäbischer geht es wirklich nicht: Flädlesuppe, Spätzle, Maultaschen, saure Kutteln und Zwiebelrostbraten. Das Hotel Lamm in Hechingen-Stein serviert bodenständige und regionale Gerichte, die mit saisonaler und internationaler Küche ergänzt werden. Angefangen hat es schon etwa 1820 mit einer Landwirtschaft und einer kleinen Dorfwirtschaft zu der später Zimmer kamen.

Heute führen Stefan Albus und sein Frau Kerstin das Restaurant und das Hotel in der fünften Generation. Der Vater hilft auch noch beim Catering mit. Die eigentliche Chefin im Haus ist allerdings vierbeinig, ein Labradoodle, die auf den Namen Inja hört und alles unter Kontrolle hat. Stefan Albus hat Koch und Restaurantfachmann gelernt. Seine Sporen hat er sich im Restaurant Marstall in München, im

Hotel Mandarin Oriental in München, auf der MS Europa und bei Heinz Winkler in Aschau verdient. Auch Kerstin ist Hotelfachfrau und Hotelbetriebswirtin und hat Erfahrungen im Gourmetrestaurant Jöhri's Talvo in St. Moritz und in der Residenz von Heinz Winkler gesammelt. Die Atmosphäre im Hotel ist angenehm familiär - hier fühlt man sich gleichwohl und wird von der Küche verwöhnt.

Doch wenn man in Hechingen ist, gibt es, neben der schwäbischen Küche, einen absoluten Höhepunkt: der Besuch der Burg Hohenzollern. Der Stammsitz des Preußischen Königshauses ist schon von weitem zu sehen und überragt majestätisch alles auf dem 855 m ü. M. hohen Kegelsbergs. Sie ist bereits die dritte Burg hier und wurde von 1850 bis 1867 erbaut.

Ihre Architektur erinnert an eine Burg wie aus einem Märchen, schließlich kann sie auf eine mehr als 1.000-jährige Geschichte zurückblicken. Die

erste Burg wurde wahrscheinlich schon vor 1062 errichtet, aber im 15. Jahrhundert durch Krieg zerstört. Kurz danach wurde sie wiederaufgebaut und zerfiel im 18. Jahrhundert zu einer Ruine.

Bei der Besichtigung in der Burg Hohenzollern wird man in eine andere Welt entführt: Die prächtigen Räume mit historischen Einrichtungen, den Gemälden der Vorfahren, der Stammbaumhalle, dem Porzellan und den Gläsern sind Zeugen der Vergangenheit. Die Rüstungen in der Silberkammer gefallen vor allem den jungen männlichen Besuchern während Mädchen sich für den Burgbesuch gerne als Prinzessinnen verkleiden. Im festlichen Grafensaal kann man sich prunkvolle Feste mit rauschenden Ballkleidern vorstellen. Beeindruckend ist in der Schatzkammer die Preußische Königskrone.

Kaiser Wilhelm II. ließ sie anfertigen, sie wurde aber nie getragen. Wenn man im Keller der Burg durch die Vorratsräume und Kasematten geht,

dann stößt man auf einen Geheimgang, der wieder ins Freie führt. Der Sage nach soll die „Treue Magd“ während der Belagerung der Burg 1422/23 durch einen Geheimgang in das Innere gelangt sein. Die „Treue Magd“ oder „Weiße Frau“ ist auf einem Gemälde in der Bibliothek der Burg zu sehen. In der katholischen St. Michaelskapelle und in der evangelischen Christuskapelle der Burg finden heute viele Hochzeiten, auch internationale, statt. Im Café, Restaurant Burg Hohenzollern und im Biergarten gibt es eine gute Auswahl an Gerichten, Snacks, Torten und Kuchen, die natürlich von der Hofkonditorei kommen.

Heute wohnen hin und wieder in einem Teil der Burg Georg Friedrich Prinz von Preußen mit seiner Frau Sophie Prinzessin von Preußen mit ihren vier Kindern. Die Burg ist noch immer im Privatbesitz.

Der Rundgang in Hechingen fängt mit der Villa Eugenie im Fürstengarten an. Hier hat das letzte regierende Fürstenpaar Friedrich Wilhelm Constantin und seine Frau Eugenie von Hohenzollern-Hechingen gewohnt. Fürstin Eugenie war eine Stiefenkelin von Napoleon Bonaparte, sie ließ den Fürstengarten anlegen. Heute gibt es Kunstausstellungen in der Villa und außerdem ist die Villa ein sehr beliebter Ort zum Heiraten.

Was haben die evangelische Kirche in Hechingen und die Burg Hohenzollern gemeinsam? Sie haben den gleichen Architekten, Friedrich A. Stüler, den gleichen Baustil und sind auch mit dem gleichen Stein, erbaut worden.

Die katholische Kirche, die Stiftskirche St. Jakobus in der Oberstadt,

ist das Wahrzeichen von Hechingen. Sie wurde im schlichten Klassizismus erbaut. Auch Goethe war von ihr beeindruckt, er schrieb: „Sehr schöne Kirche“. Das Herz der Fürstin Eugenie ist seit 1952 in einer Nische der Kirche aufbewahrt, nachdem es zuerst auf Wunsch ihrer Mutter nach München gebracht wurde.

Auf dem Marktplatz vor dem Rathaus mit seinem Brunnen finden die Wochenmärkte statt. Für einen Kuchen mit einer Tasse Kaffee im Café Röcker sollte immer Zeit sein, denn die Kuchen sind für ihre gute Qualität bekannt. Schon 1892 hat die Hofkonditorei Röcker köstliche Kuchen hergestellt.

Dann geht es „d’Gässle schlendra“ zum Hohenzollerischen Landesmuseum, das im Alten Schloss untergebracht ist. Hier werden archäologischen Funde, das Mittelalter, die Renaissance und der Barock aus dem Gebiet Hohenzollern dokumentiert.

Ein Barockgemälde zeigt Karoline Kaulla, sie war die erste Frau in Deutschland, die Bankerin war und sie war wahrscheinlich zu der Zeit die reichste Frau Deutschlands. Eine andere berühmte Persönlichkeit ist Friedrich Wilhelm von Steuben: Er war von 1764 bis 1776 Hofmarschall am Hechinger Fürstenhof, später hat er die Amerikanische Unabhängigkeitsarmee organisiert.

Der Untere Turm ist der letzte Turm der mittelalterlichen Stadtmauer.

„Mich hat erbaut Graf Eitel Fritz von Grund bis oben an die Spitz. 1579.“, so steht es am Turm geschrieben. Der Turmwächter hat die Durchreisenden, kontrolliert, die Glocke bei Gefahr oder Sturm geläutet und die Tore bei Einbruch der Dunkelheit geschlossen. Außerdem hat er auch die Gefangenen

beaufsichtigt, die die „Turmstrafe“ bei Wasser und Brot erhalten haben.

Wenn der Abendmarkt „Tischlein deck Dich“ auf dem Obertorplatz stattfindet, dann trifft man sich an Essen- und Getränkeständen. Zum Auftakt spielt der Jugendfanfarenzug, der schwarz-weiß gekleidet ist, wie das Stadtwappen von Hechingen.

Die Auswahl an Getränken ist groß: Es gibt, Wein, Sekt, Säfte, Mineralwasser, Brände, Dry Gin, Aperol und Kaffee. Dazu gibt es Holzofenspezialitäten, Pizza, Stockbrot, Spezialitäten aus Südtirol, Wildspezialitäten aus dem Schwarzwald, Käse und ungarische Baumstriezel. Die heimische Band „Lieder à la carte“ sorgt mit Rock- und Popklassikern zum Mitsingen, Tanzen und für gute Stimmung.

Dann geht es noch mehr als 2.000 Jahre zurück in eine römische Gutsanlage mit Hauptgebäude und Säulengang. Badegebäude und einem Tempelbezirk. Erst 1971 wurde die Anlage in Hechingen-Stein entdeckt und ausgegraben. Das Römische Freilichtmuseum in Hechingen-Stein klärt über das Leben der Römer und ihren hohen Wohnkomfort auf.

„Nur net hudla“, sagt man auf Schwäbisch, also Zeit lassen und genießen - das kann man wundervoll in Hechingen und langweilig wird es einem in diesem kleinen und gemütlichen Städtchen durchaus nicht.

Weitere Informationen

www.hechingen.de - www.zollernalb.com - www.villa-eugenia.de - www.hzl-museum.de - www.burg-hohenzollern.com - www.preussen.de - www.hotel-lamm-hechingen.de - www.hofkonditorei-roecker.de - www.roemischesfreilichtmuseum.de

Enztalradweg - Vom Schwarzwald an den Neckar

Links im Tal gluckst die noch junge Enz in kleinen Strudeln über bemooste Steine. Rechts steigt die Wiese in saftigem Grün zum Waldrand an. Tannenbewaldete Hänge bis zum Horizont. Vom Rad steigen, einen Schritt in den Wald treten, den Kopf in den Nacken legen: Ganz oben schimmert der Himmel durchs dichte Tannengrün, die Stämme scheinen in unendlicher Länge dorthin zu streben. Nahe dem Ausgangspunkt zeigt sich der Radweg auf den Spuren der Flößer von seiner wildig-wilden Seite.

Los ging's in Gompelscheuer, einem Teilort von Enzklösterle. Auf knapp 700 Metern liegt dort die Enzquelle. Oder besser das, was als solche definiert wurde: ein aus Sandstein gemauerter Quelltopf. Ganz der Nähe fließen zwei Bäche zusammen und von nun an als „Große Enz“ weiter. Ein Stück flussabwärts wird sich noch

die „Kleine Enz“ dazugesellen und der Fluss fortan nur noch „Enz“ heißen. Die Radler haben es in diesem Namenswirrwarr einfacher. Sie folgen dem Flößer auf den Enztal-Radweg-Schildern. In typischer Tracht, mit über kniehohen Lederstiefeln, steht er auf zum Floß zusammengebundenen Baumstämmen und weist den Weg.

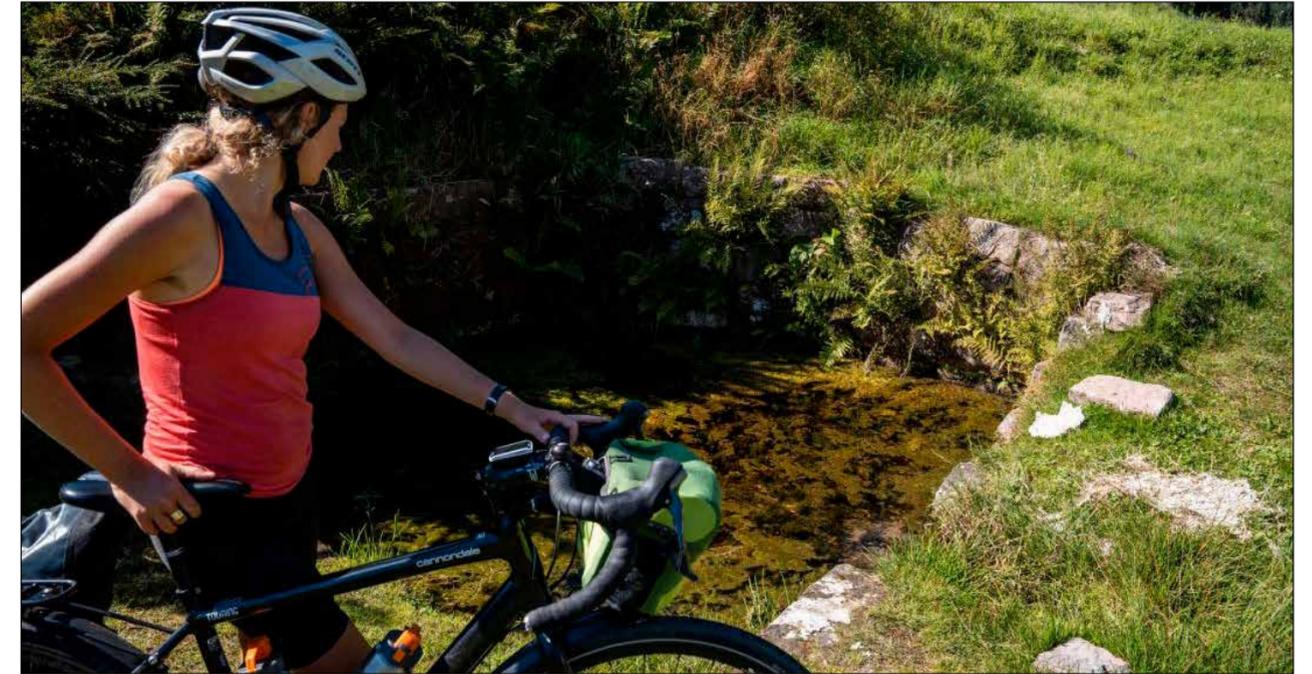
Für rund ein Drittel führt der Radweg auf geschotterte Waldwege, den Rest auf Rad- und asphaltierte Wirtschaftswege oder ruhige Nebenstraßen. Von der bewaldeten Höhe fahren ins Zentrum des Heidelbeerdorfs Enzklösterle. Die kleinen blauen Früchte gedeihen in den umgebenden Tannenwäldern besonders gut. Leider sind sie um diese Jahreszeit noch nicht reif. Wir müssen ohne Naschpause weiter. Noch prägt der Schwarzwald die Landschaft und der Geruch nasser Stämme, mit Enzwasser beregnet und

von der Sonne erwärmt, liegt in der Luft. Der stammt von Baumriesen, die am Nasslagerplatz Christophshof, der bereits zu Bad Wildbad gehört, gelagert sind, bevor sie im Sägewerk verarbeitet werden.

Wir rollen durch den Kurpark ins Zentrum von Bad Wildbad. Links ein Prachtbau in neubarockem Stil; das König-Karls-Bad, ehemals Badeanstalt, heute als „Haus des Gastes“ bekannt. Rechts das Palais Thermal, wo in Original-Jugendstilambiente gebadet werden kann. Dazwischen die von kleinen Brücken überspannte Enz. Es wird städtischer: Flanieren statt Baumkronen betrachten, ein Eis genießen. So viele Kalorien, wie am Enztal-Radweg gefuttert werden können, kann keiner auf der familientauglichen Strecke wieder abstrampeln. Daher: Maß halten! Nur wenige Kilometer entfernt, wartet in Höfen schon die nächste Versuchung: Das Hotel Ochsen hat sich Schwarzwälder Kirschtorte im



Fotos: Enztaler Radweg



XXL-Format spezialisiert. Über 20 Zentimeter hoch sind Schlagsahne, Biskuitböden und Kirschen geschichtet; verfeinert mit original Schwarzwälder Kirschwasser. Süß, lecker und ziemlich mächtig. Da muss man sich entscheiden: XXL-Torte oder doch lieber ein anderes Schwarzwälder Original. Kurz vor der S-Bahn Haltestelle Neuenbürg Eyachbrücke könnte man nämlich den Radweg geradeaus auf die Autostraße verlassen und direkt hinter den Bahngleisen sofort scharf links abbiegen. Vorbei an Fischzuchtbecken geht es zum Vier-Sterne-Hotel Zur alten Mühle mit seinem Fischspezialitäten Restaurant. Hier wird die Schwarzwaldforelle nicht nur blau oder Müllerin zubereitet, sondern auch entsprechend den EU-Vorgaben für die geschützte geographische Angabe aufgezogen. In den Aufzuchtbecken fließt ständig Frischwasser zu und sorgt für entsprechend Sauerstoff. Die ganzjährig gleichbleibende Temperatur des Quellwassers tut das Ihre dazu, dass Bach- und Regenbogenforellen gesund heranwachsen. Doch genug

geschlemmt, zurück auf den Sattel und weiter Richtung Neuenbürg und Pforzheim.

Tor zum nördlichen Schwarzwald, Goldstadt und ein Trümmerfeld, als am 23. Februar 1945 ein Luftangriff der Alliierten in nur 20 Minuten 98 Prozent der Innenstadt zerstörte. Pforzheim ist eine Stadt mit vielen Facetten, von der Architektur des

Wiederaufbaus geprägt. Der Enztal-Radweg führt mittendurch, streift Theater und Kongresszentrum und bringt die Radler in den Enzauenpark. Das Kinderprogramm: Schuhe aus, Badehose an und ab auf den Wasserspielplatz. Die Alternative für Erwachsene: Das Schmuckmuseum im Reuchlinhaus. Fast ein Muss in der Uhren- und Schmuckstadt.





Von der Enzquelle bis Pforzheim hat der Enztal-Radweg mit mehr als 400 Metern Höhenunterschied das meiste Gefälle bereits überwunden. Ab jetzt rollt es sich fast eben. Die Weite der kommenden Weinlandschaft hat die Wildheit des Waldes abgelöst. Die Stadt Mühlacker gönnt auch der Enz mehr Platz seit, der Fluss renaturiert und der Hochwasserschutz durch weitläufige Hochufer naturnah neugestaltet wurde. Vom Radweg aus zugängliche Uferbereiche verleiten dazu, die Füße in den Fluss zu hängen. Mit Blick auf die beiden Wahrzeichen der Stadt: Rundfunksender und Burgruine Löffelstelz.

Zwei Naturschutzgebiete hinter Mühlacker gehören zu den landschaftlich schönsten Teilen des Radwegs. Kaum an den letzten Fachwerkhäusern im Teilort Mühlhausen vorbei geradelt, ragen neben dem Radweg senkrechte Felsen auf. Trockenmauern trotzen

der Steillage die Rebanbaufläche ab, Weinbau erzwingt hier Handarbeit und gute Kondition. Seit 2012 ist das fünfzehn Meter hohe und 600 Meter lange Felsenband Naturschutzgebiet. Es entstand, als sich die Enz in einer großen Schlinge 70 Meter tief in den oberen Muschelkalk gegraben hat. Nur wenige Kilometer weiter bei Roßwag wird im Naturschutzgebiet Enzaue noch heute ein Bewässerungssystem genutzt, dessen Konstruktion bis in die Mitte des 16. Jahrhunderts zurück reicht. Die Einheimischen nennen die Enzaue „das Tal“. Regelmäßig nach dem ersten Grasschnitt ist im Tal Land unter: Rund 7 Kilometer meist fast unsichtbare Gräben werden geflutet, einströmendes Enzwasser verwandelt die Wiesen in eine weitläufige Wasserfläche. Die Wiesenwässerung ist eine jahrhundertealte Methode, die Gras und Kräuter selbst in trockenen Sommern spießen lässt. Nebeneffekt:

Der Weißstorch stakst gleich dutzendweise auf Futtersuche durch die gefluteten Auen. Es wird nicht die einzige Begegnung zwischen Radlern und Federvieh bleiben.

Bei Oberriexingen führt die Route zwischen Gänse, Enten und Schwäne. Das Federvieh hat die Ruhe weg. Aufgeplustert hat den Radweg als Wohnzimmer okupiert und schnappt nur dann schnatternd Richtung Radlerwaden, wenn deren Besitzer zu schnell in die Pedale treten.

Noch rund 20 Kilometer bleiben bis zum Ziel. Der Enztal-Radweg mäandert hinter Unterriexingen durch ein weitläufiges Wiesental und trifft bei Bissingen auf den Flößerweg. Bis zum Endpunkt in Walheim sind beide Wege fast identisch. Schautafeln informieren über die Enzflößerei, die 1911 ein Ende fand, auch, weil die Schiene das Wasser als Transportweg

ablöste. Uns erscheint es fast schon symbolisch, dass der Enztal-Radweg neben dem riesigen Bahnviadukt der Doppelstadt Bietigheim-Bissingen verschwindend klein wirkt.

Ein Bootsverleih unterhalb des Viadukts, erlaubt den Blick aus der Wasserperspektive auf die Enz. Wir radeln mit wechselndem Blick auf Bahnlinie und Weinberge nach Besigheim. Das Fachwerk-Städtchen mit mediterranem Flair wurde 2010 zum schönsten Weinort Deutschlands gekürt und lohnt eine letzte Pause. Wohingegen der Zusammenfluss von Enz und Neckar kurz hinter Besigheim nur einen relativ unspektakulären Fotostopp hergibt. Von einem schmalen Radweg aus, die Bundesstraße im Rücken. Zum offiziellen Endpunkt des Enztal-Radwegs und dem Bahnhof in Walheim brauchen wir anschließend nur noch ein paar Pedalumdrehungen.

Infokasten Enztalradweg

Länge: 102,7 km (laut Bikeline Radtourenbuch, auf der Homepage Enztalradweg steht etwas über 100 km, das Verkehrsministerium spricht von 106 km)

Start: Enzquelle Gompelscheuer (Teilort von Enzklösterle)

Ziel: Bahnhof Walheim/Necker

Höhenunterschied: 625m Aufstieg, 1117m Abstieg

Schwierigkeit: leicht bis mittel, familientauglich, meist abseits des Verkehrs, rund ein Drittel auf geschotterten Wegen, der Rest auf asphaltierten Radwegen und Nebenstraßen.

Durchgehende Beschilderung. Kann in beide Richtungen gefahren werden. Sportlich ambitionierte Radler fahren die rund 100 Kilometer leicht in einer Etappe. Aber die Vielfalt verschiedener Kulturlandschaften, die

sich auf kurzer Distanz abwechseln, und was es optisch und kulinarisch am Wegesrand zu entdecken gibt, machen den Enztalradweg für zwei Etappen oder gar mehrere, unabhängig voneinander gefahrene Tagestouren interessant. Achtung:

Wegen Brückenneubauten im Rahmen des Ausbaus der B 10 und der Enztalquerung der A8 wird der Radweg zwischen Eutingen und Niefern bis voraussichtlich 2026 örtlich umgeleitet, das verlängert den Radweg etwas und bringt zusätzliche Höhenmeter.

Buchtip: Bikeline Radtourenbuch „Fluss-Radwege Schwarzwald“, Verlag Esterbauer, ISBN 978-3-85000-808-2, 14,90 Euro

Weitere Informationen finden Sie www.enztalradweg.de





Anreise

Per Bahn bis Wildbad, weiter mit dem Bus nach Enzklosterle (vom 1. Mai bis 1. November, nur am Wochenende). Telefonische Anmeldung empfohlen, nicht alle Busse transportieren Räder. Tel. 07441/860120. Alternativ geht es per Rad auf dem Enztal-Radweg stetig bergauf bis zum Startpunkt in Gompelscheuer (ca. 20 Kilometer). Außer Enzklosterle sind alle Orte am Radweg per Bahn erreichbar.
Per Auto: Enzklosterle - Parkplätze bei der Tourist-Info, Walheim - kostenlose Parkplätze am Bahnhof

Einkehr

Schwarzwälder Kirschtorte XXL - Hotel Ochsen in Höfen, www.ochsenhoefen.de
Schwarzwaldforelle - Hotel Zur alten

Mühle in Neuenbürg, www.zordel.de
Zum Hotel gehört auch eine Forellenzucht.

Highlights an und neben der Strecke für längere Pausen

Märchen aus dem Schwarzwald

Wer den Anstieg zum Schloss in Neuenbürg nicht scheut, sollte sich die begehbaren Szenen der Ausstellung das „Kalte Herz“ anschauen.

Die basiert auf dem Märchen des schwäbischen Dichters Wilhelm Hauf und erzählt vom armen Schwarzwälder Kohlenbrenner Peter Munk, der sein Herz gegen Reichtum und Ansehen tauschte. <https://www.schloss-neuenbuerg.de/museum/das-kalte-herz/>

Fünftausend Jahre Schmuckgeschichte: Nur ein kleiner Abstecher von der Enz an die Nagold und eintauchen in die kostbare Welt des Schmucks. In der Goldstadt Pforzheim zeigt das Schmuckmuseum im Reuchlinhaus historische und moderne Schmuckstücke. In einem Gebäude aus den 1960er Jahren, das selbst ein (architektonisches) Juwel ist. www.schmuckmuseum.de/index.html

Auf Spurensuche im Lembergerland:

Wie bei einer Schnitzeljagd geht es von den Lembergerland Kellerei in Roßwag mit Ereigniskarten in die Weinberge dem Mythos des 401er Weins auf der Spur, Weinprobe mit kleinen Besonderheiten inklusive. www.lembergerland.de/products/mythos-401



Ein Hoch auf Vordenker, Umdenker und Nachdenker - In der vierten Ausgabe des Magazins „Erleben“ von Urlaub am Bauernhof und Genussland Kärnten stehen die Pionierleistungen in der Kärntner Landwirtschaft im Vordergrund.

Kärnten (OTS) - „Landwirtschaft ist lebendig und ursprünglich“, sagt Hans Unterguggenberger. Er setzt das Erbe auf dem Jöhrrhof im Lesachtal, seit 1726 im Familienbesitz, fort. Einer der vielen Pioniere in diesem Land, die nachhaltig unter Beweis stellen, dass Tradition und Fortschritt kein Widerspruch sein müssen. So wie Andreas Koitz, der die stillgelegte Landwirtschaft seiner Eltern in ein Startup-Unternehmen umfunktionierte und mit seiner biologischen Mehlwurmfarm für Furore sorgt. So wie viele andere innovative Betriebe, die in der neuesten Ausgabe des Magazins „Erben“ von Urlaub am Bauernhof und Genussland Kärnten vorgestellt werden: Bäuerinnen und Bauern, die den Mut hatten und haben, neue, alternative Wege zu gehen. Auch und besonders in Zeiten von Digitalisierung und künstlicher Intelligenz (KI).

Note 2 für Urlaub am Bauernhof und Direktvermarktung

So bestätigt auch eine exklusive Umfrage in den Betrieben, dass 60 Prozent der Befragten der KI sehr große bis große Bedeutung beimessen. Mehr als 50 Prozent erwarten sich dadurch eine Steigerung der Effizienz und Produktivität, rund 45 Prozent glauben an eine Erschließung neuer Geschäftsmodelle durch KI.

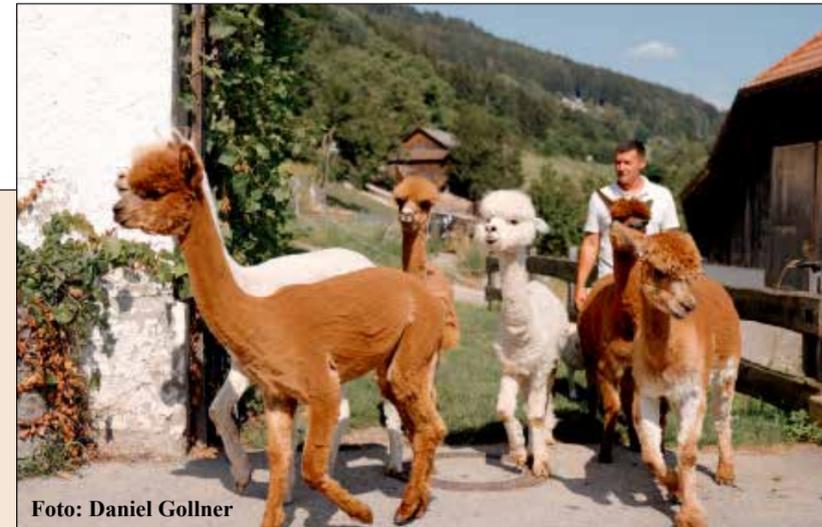


Foto: Daniel Gollner

Tourismus und Freizeit/ Urlaub/Agrar/Kärnten/

Das deckt sich auch mit den Ergebnissen der sogenannten Vision 28+, einer vom Landwirtschaftsministerium beauftragten Studie zum Zukunftsbild der österreichischen Landwirtschaft und des ländlichen Raumes. In sieben Fokusgruppen wurden auf Basis einer Befragung von rund 3000 Landwirt:innen, Konsument:innen; Stakeholdern, nachgelagerten Bereichen und Schulen entsprechende Ziele u. Umsetzungsmaßnahmen formuliert.

Die Umfrage ergab, dass gerade die Bereiche Direktvermarktung und Urlaub am Bauernhof von den Betrieben sehr positiv gesehen werden und im Schulnotensystem mit einer „2“ bewertet werden. Auch die Zahl der stillgelegten Betriebe ist in diesen Segmenten (UaB 5 %, Direktvermarktung 9%) weit unter dem Durchschnitt von ansonsten 15 Prozent. Das liegt einerseits an dem direkten Kontakt zu Kunde und Gast, andererseits an den selbstbestimmten Vermarktungsmöglichkeiten und der Preisgestaltung.

Markenbotschafter als Trendsetter

Edith Sabath-Kerschbaumer und

Madlen Rabitsch freuen sich als Geschäftsführerinnen der Kärntner Dachorganisationen über diese positive Entwicklung. Die vorgestellten Markenbotschafter im Magazin seien deshalb auch Trendsetter: „Respekt vor ihrem Mut, zu neuen Ufern aufzubrechen, aber gleichzeitig die Tradition nicht aus den Augen zu verlieren.“

Die vierte Ausgabe des multimedialen Magazins „Erleben“ erscheint am Freitag (7. Juni) und liegt auch bei den Mitgliedsbetrieben von Urlaub am Bauernhof und Genussland Kärnten auf.

Weiters können Sie das neue Magazin direkt über info@genusslandkaernten.at bzw. office@urlaubambauernhof.com bestellen.

Für Produktion und Design zeichnen die Klagenfurter Agenturen „Major-tom“ und „Smartlake Media“ verantwortlich.

Die digitale Ausgabe des Magazins mit Videos finden Sie im Internet unter: [www.erleben-magazin.at]



Festival-Flair in Garmisch-Partenkirchen

Tickets sind ab jetzt erhältlich!

Die eignen Grenzen austesten, neue alpine Skills erlernen und ganz viel Outdoor-Festival-Flair in Garmisch-Partenkirchen: Das AlpenFestival 2024 steht in den Startlöchern.

Von 01. bis 04.08.24 findet das AlpenFestival im Olympia Skistadion in Garmisch-Partenkirchen statt. An diesem Wochenende steht Garmisch-Partenkirchen vor der atemberaubenden Kulisse von Alp- und Zugspitze mehr denn je im Zeichen der extremen Outdoor-Liebe. Beim Jubiläums-Festival können Sportbegeisterte bei 96 verschiedenen Touren die Vielfalt des alpinen Bergsports entdecken - allein oder mit Profi-Guides - und ihre Skills erweitern, in der Natur übernachten, das passende Equipment ausleihen und testen, was das Zeug hält.

Beim Trailrunning auf die Zugspitze die eignen Grenzen überwinden,

während Vorstiegsklettern-Kursen und Mehrseillängentouren im hochalpinen Gelände spüren, wie das Adrenalin in den Körper schießt, bei MTB-Fahrtechnik- und alpinem Trittsicherheitstrainings Vertrauen in die eigenen Fähigkeiten stärken oder bei Exkursionen eins mit der Natur werden - das alles bietet das 10. AlpenFestival.

Mit einem vielfältigen Rahmenprogramm mit Workshops, Familienangeboten, Musik und Kulinarik dreht sich das Fest ganz um die Liebe zum Extremsport, dem Aktivsein und für die Natur.

96 abwechslungsreiche Touren an 3 Tagen

Das Tourenangebot ist untergliedert in die Bereiche (Berg-)Sport, Familie und Wassersport und reicht von Wanderungen, Sunrise Yoga, Bike-Touren, Klettertouren, Trailrunning bis hin zu Canyoning und Packrafting.

Dieses Jahr im Fokus: extreme und alpine Touren mit Lernfaktor. „Wir

wollen, dass die Besucher und Besucherinnen einen Mehrwert mit nachhause nehmen. So haben die Teilnehmenden die Wahl, ob sie lieber anspruchsvolle Trails fahren oder steile Wanderwege bestreiten wollen“, beschreibt Tina Langer, die Projektleiterin des Event-Teams. Teilnehmende können ihre Fähigkeiten verbessern, z.B. bei einem Fahrtraining auf dem Bike oder einem Trittsicherheitstraining beim Wandern.

„Es gibt eben nicht nur einfache Kletterkurse, sondern auch Vorstiegsklettern und Mehrseillängentouren, also wirklich alpine Touren. Darüber hinaus wird es zum ersten Mal Trailrunning geben“, so Tina Langer. Als Beispiel nennt sie die herausfordernde Klettersteig-Tour auf die Alpspitze und die anspruchsvolle Trailrunning Tour auf die Zugspitze.

Außerdem kommen auch Mountainbike-Fans bei verschiedenen Singletrails und Liebhaber des Wassersports

bei Packrafting- und Canyoning-Touren oder dem Wildwasser Stand-Up-Paddling auf ihre Kosten. Für Wissbegierige wird es bei den Gletscher- und Klimaexkursionen spannend.

Auch Familien und Kinder können das Wochenende in vollen Zügen beim Eltern-Kind-Klettern, Kletterkursen für Kinder im Kletterwald (auch ohne Eltern) oder Gletscheexkursionen auf der Zugspitze genießen.

Profis für Sicherheit und den Lerneffekt

Alle Touren werden von Profis begleitet, die für den Schutz der Sportler sorgen. „Um die Sicherheit der Teilnehmer zu gewährleisten, haben wir uns mit den Profis zusammengesetzt. Zum Beispiel arbeiten wir mit der renommierten Bergschule Vivalpin und professionellen Bike-Guides zusammen, die die Touren für uns ausgearbeitet haben“, so Tina Langer.

Outdoor-Bekleidungs-Hersteller SALEWA unterstützt das diesjährige AlpenFestival als Titelsponsor mit dem SALEWA-Zeltdorf. Zum 10. Mal stellt Sport Conrad ein außergewöhnliches Testcenter mit vielfältigen Marken und Sportequipment auf dem Expo-Gelände im Olympia Skistadion zur Verfügung. Besucher mit gültigem Ticket können dabei sowohl Sport-Equipment als auch Bekleidung ausleihen, direkt in der Natur testen und im Nachgang, wenn der Wunsch besteht, zu einem reduzierten Preis erwerben.

Freies Rahmenprogramm für alle

Was bei einem Festival nicht fehlen darf: gute Stimmung, Musik und



Stärkung für und nach den Touren! Wildkaffee stellt für das leibliche Wohl Frühstück, Kaffee, Kuchen und Getränke. Würstlmo fränkische Bratwürste und Gustls Käsefalle Raclette und Fondue. Auch Veganer werden auf dem AlpenFestival mit Chakulas Foodtrailer nicht hungrig bleiben. Neu in diesem Jahr: das Brunch-Event im Skistadion - die perfekte Gelegenheit, um die Atmosphäre auf sich wirken zu lassen. Und selbstverständlich wird das 10-Jährige auch musikalisch angemessen gefeiert. Am Samstag, den 3. August,

sorgt eine bekannte Band für ausgelassene Partystimmung. Das alles bei freiem Eintritt für Gäste und Einheimische.

Übernachten im Zentrum

Natürlich stehen in der Zeit des AlpenFestivals die Hotels und Pensionen von Garmisch-Partenkirchen als Unterkunft bereit. Wer die einmalige Chance, auf dem Festivalgelände zu übernachten, nutzen möchte, kann dies im Auslauf der Olympiaschanze im SALEWA-Zeltdorf tun. Und für



alle, die es etwas glamouröser mögen, ist die Spatz-Glamping-Area zu empfehlen - grandioser Ausblick auf die umliegenden Berge inklusive. Auch in diesem Jahr stellt Garmisch-Partenkirchen wieder 30 Caravan-Stellplätze direkt am Westeingang des Skistadions zur Verfügung.

Tickets

Wer das AlpenFestival mit all seinen Facetten erleben möchte, benötigt ein Tages- bzw. Wochenend-Ticket. Neu ist hier das Familienticket, welches den Eintritt für 2 Erwachsene und 2 Kinder abdeckt. Inhaber und Inhaberinnen eines Tages- bzw. Wochenend-Tickets haben somit Zugang zu allen Eventangeboten auf dem Festivalgelände. Für die angebotenen Touren und Führungen müssen zusätzliche Tickets gekauft werden, genauso wie für die Zelt- und Caravan/Camping-Stellplätze.

Tagesbesucher ohne Ticket sind ebenfalls herzlich auf dem Gelände des AlpenFestivals willkommen. So stehen im Testcenter Mitarbeiter der einzelnen Sportmarken für Fragen und Informationen zu den jeweiligen Ausrüstungen bereit. Zudem bieten Gewinnspiele, Upcycling Stationen und vieles mehr abwechslungsreiche Möglichkeiten für die Besucher des Eventgeländes.

Über Garmisch-Partenkirchen

„Entdecke Deine wahre Natur“: Dies ist die zentrale Vision der facettenreichen Bergregion am Fuße der Zugspitze. Als heilklimatischer Kurort der Premium-Class bietet Garmisch-Partenkirchen mit ursprünglicher Landschaft und klarer Luft ideale Bedingungen, um neue Energie zu tanken und abzuschalten. Das ganz-



jährige Outdoor-Angebot, zahlreiche Freizeitaktivitäten, wohltuende Gesundheits- und Wellnessmöglichkeiten und eine große Auswahl an Unterkünften laden sowohl Sportler als auch Freizeiturlauber zum Genießen und Verweilen ein. Und auch kulinarisch hat die bayerische Erlebnisdestination - von selbstkreierten Pralinen bis Dosenbrot - einiges an regionalen Köstlichkeiten zu bieten. Eindrucksvolle historische Fassaden und liebe-

voll bemalte Häuser sowie auch die herzliche Gastlichkeit prägen eine Atmosphäre von Offenheit und Lebensfreude im Ort, die begeistert, berührt und lange nachwirkt.

Weitere Informationen:

TOURISMUSEXPERTEN
eine Marke der bService GmbH
Briener Str. 56
80333 München



Fotos: GaPa Tourismus GmbH



Fotos: Freizeitpark Pillerseetal

ERLEBNIS PARK FAMILIENLAND/PILLERSEE

Freizeitpark und Indoor Spielhalle in St. Jakob in Haus

Spiel, Spaß und Action für die ganze Familie in St. Jakob in Haus. Langeweile? Nicht im Erlebnispark Familienland im Pillersee Tal - **über 50 Attraktionen** warten darauf, von Ihnen entdeckt zu werden. Eine Fahrt mit **Österreichs größter Familienachterbahn** darf da genauso wenig fehlen wie eine Runde mit dem Wellenflieger.

Für alle kleinen Besucher warten ein Streichelzoo, Rutschen, sowie Schaukeln und ein Bummelzug. Ein **Ausflugziel** für die ganze Familie! Der Erlebnispark Familienland ist im **Sommer** geöffnet und eines der top Ausflugsziele in der Region!

Mehr als „nur“ ein Freizeitpark...

INDOOR SPIELHALLE

Nicht nur bei Schlechtwetter ist die neue Indoor Spielhalle im Erlebnispark Familienland einen Ausflug wert. Für die ganz Kleinen wartet ein Bobycar-Parcours und eine Bällebad



und die größeren Kids können sich im Spielelabyrinth und auf einen der acht Trampolinanlagen austoben.

TOTES MEER SALZGROTTE

Tirols größte Totes-Meer-Salzgrotte erwartet Sie im Erlebnispark Familienland. Das spezielle Mikroklima wirkt entspannend und kann auch zur Genesung von Allergien, Atemwegs- und Hauterkrankungen beitragen - sowohl bei Erwachsenen als auch bei Kindern (spezielle Kindergrotte mit Spielecke!).

KINDERGEBURTSTAG

Einen unvergesslichen Geburtstag kann man im Erlebnispark Familienland erleben! Mit all seinen

Freunden kann man hier einen ganzen Tag im Familienland erleben und alle Attraktionen nutzen - inklusive Überraschung und gutes Essen!

<https://www.freizeitpark.tirol>



Wandern im Höhenwandergebiet Wildkogel

Genießen Sie die atemberaubende Landschaft inmitten der Kitzbüheler Alpen. Steigen Sie in Neukirchen oder Bramberg in die Kabinenbahnen ein, fahren Sie bis zur Bergstation auf rund 2.100 m Seehöhe und nehmen Sie sich erst einmal einen Moment, um die fantastische Aussicht vom Wildkogel auf die vielen Gipfel der Hohen Tauern zu genießen. Das Höhenwandergebiet Wildkogel liegt im Herzen der Kitzbüheler Alpen und bietet neben Panoramarundwegen,

die ebenso mit dem Kinderwagen gut zu gehen sind auch mittelschwere bis anspruchsvolle Wanderungen am Wildkogel.

Wenn die großen und kleinen Naturentdecker in der Abenteuer-Arena Kogel-Mogel, dem riesigen Holzspielplatz direkt neben Bergstation der Wildkogelbahn, vom Adlerhorst und der Kugelbahn bis zur Goliath-Schaukel alles ausprobiert haben, geht es weiter zum nächsten Abenteuer:

Der Panoramaweg führt sie von der Bergstation bis zur Mittelstation - traumhafte Ausblicke auf die Dreitausender des Nationalparks Hohe Tauern und den Großvenediger inklusive. An der Mittelstation der Wildkogelbahn erhalten Sie dann die „Lizenz zum Rutschen“.

Der Rutschenwanderweg mit zehn Edelstahlrutschen zwischen 22 und 53 Metern Länge lässt nicht nur Kinderherzen höherschlagen. Es geht durch Röhren, über Mulden und Wellen - und die Rutsche mit Freifall-Effekt entlockt Groß und Klein so manchen

Freudenschrei. Vom Endpunkt beim Gasthof Stockenbaum gelangen Sie in rund 45 Minuten über einen gemütlichen Wanderweg bis ins Tal nach Neukirchen.

Auch die Smaragdbahn in Bramberg bringt das Naturabenteuer in Fahrt: Zwischen der Berg- und Mittelstation liegt die rasante, kurvenreiche rund vier Kilometer lange Mountaintcart-Strecke. Auf ihr gelangen Sie mit geländegängigen, dreirädrigen Carts bis zur Mittelstation. Ein Riesenspaß, der nach Wiederholung schreit.

Nationalpark SommerCard Urlaub à la carte

Die Nationalpark SommerCard ist während Ihres Sommerurlaubes und auch im Herbst Ihr ständiger Begleiter, denn sie bietet Ihnen von 1. Mai - 31. Oktober zahlreiche Inklusivleis-

tungen sowie attraktive Ermäßigungen.

Inklusive sind etwa die Krimmler Wasserfälle und WasserWelten, das Museum Bramberg und das Nationalparkzentrum in Mittersill sowie die Fahrt mit den Bergbahnen Wildkogel. Absolute Highlights und für Card-Besitzer ebenfalls inklusive sind Fahrten über die Großglockner Hochalpenstraße und die Gerlos Alpenstraße. Damit auch das Auto Urlaub machen kann, sind mit der Nationalpark SommerCard alle lokalen und öffentlichen Verkehrsmittel täglich inkludiert sowie einige Wandertaxis. Außerdem gibt es Ermäßigungen bei vielen Ausflugszielen.

Die Nationalpark SommerCard ist bei über 180 teilnehmenden Beherbergungsbetrieben in Neukirchen und Bramberg (vom gemütlichen Privat- und Appartementhaus bis hin zum komfortablen 4-Sterne-Hotel) während Ihres Aufenthaltes, im Übernachtungspreis inbegriffen. Dies gilt auch für den An- und Abreisetag.

Die vielen Vorteile der Nationalpark SommerCard

- 1. Mai bis 31. Oktober
- Für alle Gäste der teilnehmenden Beherbergungsbetriebe während der gesamten Aufenthaltsdauer. Inklusive An- und Abreisetag.
- Nur beim Gastgeber erhältlich. Die SommerCard kann nicht käuflich erworben werden.



- Täglich 1 Leistung aus über 60 Attraktionen inklusive. Alle Mobilitätsangebote können zusätzlich zu den Tagesleistungen der Inklusivpartner genutzt werden.
- Weitere attraktive Vergünstigungen bei den Bonuspartnern.

(e-)Bike & Hike in der Wildkogel-Arena Bike-Vergnügen pur!

In der Wildkogel-Arena Neukirchen & Bramberg gibt es eine Vielzahl an Fahrradstrecken fernab jeder Hauptstraße, die optimal mit dem (e-)Bike befahren werden können. So können Sie in Ihrem Sommerurlaub in

der Wildkogel-Arena wohltuenden Sport an der frischen Bergluft mit dem Genuss der schönen Landschaft verbinden.

E-Mountainbiker lieben die zahlreichen Touren, bei denen sie mit ihren Pedelecs ohne großen Kraftaufwand auch knackige Anstiege fahren und genießen können. Wenn Sie Ihre Radtouren mit einem Gipfelsieg verbinden wollen, sind Sie in der Wildkogel-Arena genau richtig. (e-)Bike & Hike lautet die Devise! Egal, ob ein anspruchsvoller 3.000er im Nationalpark oder eine einfachere Tour in den Kitzbüheler Alpen - aussichtsreiche Bergerlebnisse sind garantiert!

Leihen Sie Ihr (e-)Bike in Neukirchen oder Bramberg in einem der Sportshops aus und schon kann das Radvergnügen im SalzburgerLand beginnen.

Weitere Informationen:
www.wildkogel-arena.at

Fotos: Wildkogel-Arena



Die schönsten Strände in St. Pete-Clearwater

Wenn der Sommer in Deutschland ins Wasser fällt - wie wäre es, sich an einen fernen Strand zu träumen? Die Region St. Pete-Clearwater in den USA hat für jeden den perfekten Strand in petto. Zuckersand, soweit das Auge reicht.



Pudriger Sand und türkisfarbenes Meer - mit seinen mehr als 56 Kilometer feinsten Stränden hat St. Pete-Clearwater viel zu bieten.

Die Region bietet jedem Reisenden den perfekten Spot am Meer, egal, ob Naturliebhaber, Retro-Fan, Angler, Hundebesitzer oder

Shoppingliebhaber. Strand-Tipps für St. Pete Beach und Clearwater Beach.



Am friedlichen Beach Pancakes direkt am Meer genießen

Mit den Füßen im Sand, frische Pancakes vor sich, die Sonne, die wärmt, das Meer in Azurblau - Passa-Grille Beach klingt nach dem perfekten Sommertag. Ein richtig schöner Ort, um einen gechillten Tag

zu beginnen. Ein bisschen Hippie, Beach-Vibes, alles relaxt und ungezwungen? Willkommen in Passa-Grille Beach, dort ist alles ein wenig friedlicher als an anderen Orten. Etwas, was Besucher und Einwohner so schätzen. An Wochentagen außerhalb der Saison hat so mancher sogar den

kilometerlangen, feinen Pudersandstrand ganz für sich allein. Der kleine Ort entlang des Strandes lädt mit seinen kleinen Geschäften, Cafés und Restaurants zum Bummeln ein. Auch mit dem Fahrrad lässt sich die idyllische Gegend in St. Pete-Clearwater sehr gut erkunden.

Für Naturliebhaber: Paddeln durch Mangrovenwälder

Dieser Strand ist unendlich - denn Caladesi Island ist eine Insel. Einmal in der Stunde fährt die Fähre zu der Insel, die mit weit mehr als

feinem Sandstrand bezaubert. Naturliebhabern bietet sie die Option den Strandtag mit Erkundungstouren in die Mangrovenwälder der Insel zu kombinieren. Wer sehr sportlich unterwegs ist, der kann sogar mit

einem Kajak vom Festland hinüberpaddeln. Der Vorteil: Man hat das Kajak mitgebracht und kann anschließend durch die Mangrovenwälder paddeln. So erkunden Wassersportler das Ökosystem der Küste hautnah.



Fotos: visitspeteclearwater.com

Der schönste Strand der USA

Dieser Strand wurde mehrere Jahre in Folge zum besten Strand der USA gewählt: Der berühmte Clearwater Beach ist ganz klar „the place to be“. Der Strand lockt mit vielen Aktivitäten sowie kleinen Shops und Restaurants. Besonders beliebt ist unter anderem ein Besuch in

Frenchy's Rockaway Grill. Dort genießen Gäste nur wenige Schritte vom Meer entfernt das lokal berühmte Grouper Sandwich gemeinsam mit einem leckeren Craft-Beer aus der Region. Auch beliebt: Beach-Volleyball oder einen Jetski mieten. Die Strandpromenade ist bunt und strahlt einen besonders le-

bensfrohen und aktiven Vibe aus. Zum Sonnenuntergang erwacht die Pier 60 mit einem täglichen Sunset Festival zum Leben. Die magischen Sonnenuntergänge am Clearwater Beach werden dort jeden Tag zu einem Event, untermalt von Musikeinlagen und Auftritten von Künstlern und Akrobaten.



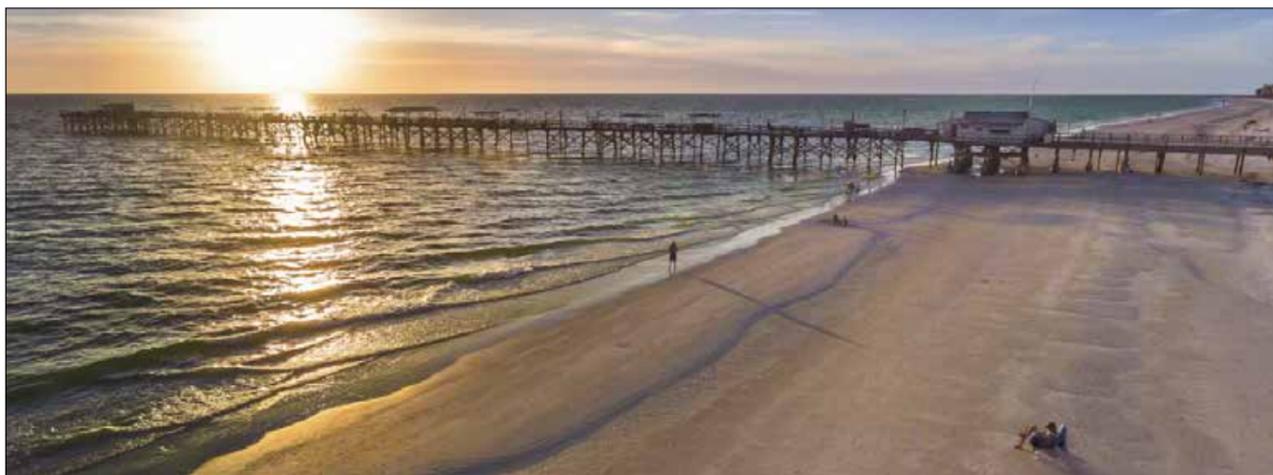
Für Angler, Shopper und Seafood-Liebhaber: Madeira Beach

Wer wissen möchte, wie es früher in einem Fischerort an der Küste Floridas ausgesehen haben mag, der sollte unbedingt das John's Pass Village and Boardwalk in Madeira

Beach besuchen. Die pittoresken Holzhäuser sind über Stege direkt am Wasser verbunden.

Zahlreiche kleine Geschäfte laden zum Stöbern ein, Seafood ist in den unterschiedlichsten Variationen zu

haben - und wer Lust hat, selbst fischen zu gehen, kann mit einem Boot hinausfahren und sein Glück versuchen. Mit dabei sind bei den Charters touren selbstverständlich erfahrene Angler, die mit Rat und Tat zur Seite stehen.



Baden wie einst Marilyn Monroe und Joe DiMaggio

Was haben Marilyn Monroe and Joe DiMaggio gemeinsam? Das glamouröse Paar - er der berühmte Baseball-Spieler, sie die glamouröse Schauspielerin - liebte Redington

Shores. Dieser Ort ist besonders bei Familien mit kleinen Kindern beliebt, da der Sandstrand sehr seicht ins Meer übergeht, sodass Eltern keine Angst haben müssen, dass ihr Nachwuchs von hohen Wellen umgerissen werden könnte. Sie lieben das relaxte

(Ferien-)Leben. Wasservögel und Delfine beobachten, lange Strandspaziergänge - all das ist in diesem Teil von St. Pete/Clearwater möglich. Nicht nur Marilyn Monroe und Joe DiMaggio wussten das zu schätzen.



Für Hundeliebhaber: Honeymoon Island Quality-Time für Zwei- und Vierbeiner

Fellnasen-Fans finden ihren Hotspot auf Honeymoon-Island, denn dort gibt es einen eigenen Hundestrand. Honeymoon-Island hat seinen Namen übrigens einer Marketing-Aktion zu verdanken. Bei einem Mittagessen mit einem Freund, der Herausgeber eines Magazins war, meinte Clinton

Washburn vor über 80 Jahren, dass die Insel doch ein optimaler Ort für Frischvermählte sei. Gesagt, getan: Am 8. Mai 1940 kamen die ersten Hochzeitspaare auf die Insel und diese hatte ihren neuen Namen. Heute kommen noch immer Paare, um auf Honeymoon Island Zeit zu verbringen. Inzwischen zieht die Insel aber weitere Besucher an, darunter unter anderem Vierbeiner.

Für Sie gelesen +++ Für Sie gelesen +++

Der längste Reisezug der Welt - Die Rhätische Bahn schreibt Geschichte

Er ist eine Geschichte für sich: der Weltrekord der Rhätischen Bahn mit dem längsten Reisezug der Welt. Am 29. Oktober 2022 schreibt die über 130-jährige Privatbahn aus der Schweiz Bahngeschichte - mit einer verrückten Idee, die es in die Guinness World Records schafft.

Über 250 Millionen Menschen haben bislang die Bilder dieses ellenlangen roten Tatzelwurms gesehen, wie er sich durch die Spiraltunnels der UNESCO-Welterbestrecke in den Bündner Bergen zwischen Preda und Bergün schlängelt. 1,91 Kilometer ist er lang, zusammengesetzt aus 25 mal 4 Wagen, gesteuert von sieben mutigen Lokführern. Einmal mehr zeigen es die Schweizer Bahnpioniere der ganzen Welt. Das ist erstklassige Ingenieurskunst, neueste Zugtechnologie und menschliches Können - swiss made, versteht sich.

Rund 500 Menschen vor und hinter den Kulissen sind bei diesem Abenteuer auf Schienen mit an Bord. Wir erzählen ihre Geschichten, berichten von Tests, von Pech und Pannen und von ganz viel Glücksgefühlen. Unzählige Bilder, Filme, Stimmen und Eindrücke sind in diesem multimedialen Bildband - mittels QR-Codes jederzeit abrufbar - versammelt, der genau ein Jahr danach dieses einzigartige Glanzlicht auf 240 Seiten aufleben lässt.

Der Autor, Dr. Reto Wilhelm, geboren 1966, ist Publizist und Autor von unzähligen Büchern und Magazinen. In den Themenfeldern Kunst, Kultur, Wissenschaft und Tourismus ist er zu Hause und als Vielreisender entdeckt und porträtiert er die eindrucklichsten Orte auf der ganzen Welt. Als Bündner schlägt sein Herz für die Rhätische Bahn seit eh und je - und in seiner Rolle als PR- und Medienverantwortlicher hat er beim Weltrekord über 120 Medienvertreter aus aller Welt sowie die Live-TV-Produktion mitbetreut.



Rhätische Bahn AG, Reto Wilhelm;

Der längste Reisezug der Welt - Die Rhätische Bahn schreibt Geschichte

ISBN: 978-3-907095-73-7
Umfang: 240 Seiten
Format: 21 x 29,70 cm
Einband: gebunden
Erschienen: Oktober 2023;
Preis Euro 59,-



Premiere für MTB-Festival BYND The Mountain von 13. bis 15.9. in Sölden

Ein innovatives Community-Format für die Weltelite des Bikesports und deren Anhänger:innen: All das vereint die erste Auflage von BYND The Mountain im September 2024 in Sölden. Drei Tage bestimmen Trail- und Bikespaß, hochkarätige Contests mit Stars wie Sam Pilgrim, Casey Brown oder Patricia Druwen sowie Festivalflair samt Musik und Side-Events das Geschehen. Höhepunkt ist der Swatch Nines Publikumstag in der neu geschaffenen 20.000 m² großen Competition Area. Der Playground pusht die Slopestyle- und Freeride-Weltelite zu Topleistungen.

Seit ihrer Gründung 2015 fördert die BIKE REPUBLIC SÖLDEN die Community unabhängig von Herkunft, travel4you 66

Alter oder Können. Mit BYND The Mountain setzt die flowigste Nation der Alpen 2024 noch eins drauf. Das Signature-Event versammelt die absolute Weltelite des Sports mit ihren Fans im stimmigen Rahmen eines 3-Tages-Festivals. Am Programm stehen hochkarätige Sportaction, Mitmach-Events für die Community, Beats von Top-Acts wie dem österreichischen Drum'n'Bass-Duo Camo & Krooked und Feiern mit Gleichgesinnten.

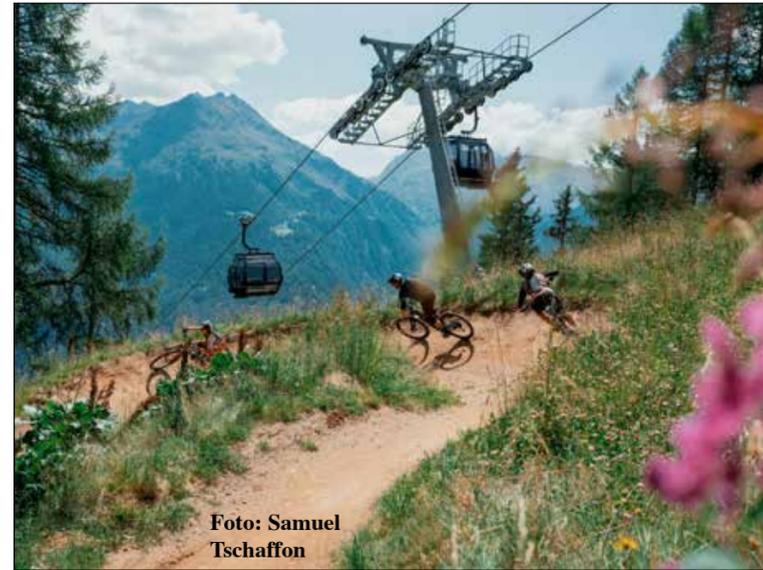
Neues Wettbewerbsareal

Die Action von BYND The Mountain spielt sich am Eventgelände der Giggijochbahn-Talstation und in der Competition Area in Grünwald ab. Dort steigt am Samstag, 14. September, der ultimative Höhepunkt mit

dem Swatch Nines Publikumstag. Der neu angelegte, zwei Hektar große Parcours erlebt seine Feuertaufer, wenn sich die Slopestyle- und Freeride-Weltelite gegenseitig zu neuen Höchstleistungen und grandiosen Tricks pusht. Am Start stehen etwa die englische Bike-Legende Sam Pilgrim, der deutsche Senkrechtstarter Erik Fedko oder Local Hero Peter Kaiser. Die weibliche Note steuern die Neuseeländerin Casey Brown und der deutsche Shootingstar Patricia Druwen bei. Regelmäßig verkehrende Shuttle-Busse bringen die Fans zum Eventgelände in Grünwald und wieder retour.

Sattes Programm

Drei Tage lang ist das Eventgelände gefragter Anlaufpunkt für alle Be-



sucher:innen. Neben Brand Area mit der Chance zum Austesten des neuesten Equipments locken geniale Side-Events (Bunny-Hop-Contest, E-Bike-Challenge, ...). Ein Must-See stellt der Signature Whip-Off dar, wenn die Pros ihre Bikes über den massiven Table-Top-Jump in die Luft reißen. Zum Abtanzen und -feiern lockt der Auftritt des musikalischen Main Acts, des österreichischen Drum'n'Bass-Duos Camo & Krooked am Samstagabend. Eingeläutet wird dieser mit den Beats von DJ Kristian Davideks.

Tickets & Festival-Passes

Wer den Besuch beim Swatch Nines-Publikumstag mit dem Biken auf den Trails von Sölden verbinden will, greift zum „Bike, Nines & Beats“-Ticket. Dieses kombiniert das MTB-Ticket für die BIKE REPUBLIC SÖLDEN, den Eintritt zu Swatch Nines und dem abendlichen Konzert der Headliner.

Nur Augen für die Stars und das abendliche Partygeschehen? Für diese Gruppe gibt's ein Festival-

Only-Ticket. Besten Ausblick auf die Action in der Contest Area im Grünwald eröffnet das VIP-Ticket mit Verpflegung. Erhältlich sind die VIP- und Festival-Only-Tickets im Online-Vorverkauf. Alle anderen Varianten gibt's direkt bei den Kassen der Bergbahnen Sölden.

Über das BYND-Festival

Die BIKE REPUBLIC SÖLDEN und der Green Hill Bikepark im deutschen Schmollenberg (Nordrhein-Westfalen) arbeiten als Kooperationspartner zusammen. Gemeinsame Wege beschreitet das Zweinationengespann auch mit dem BYND-Festival. Unter dem Titel BYND The Hill gab es 2023 in Deutschland eine erfolgreiche Festivalpremiere. 2024 zieht Sölden mit der alpinen Version BYND The Mountain nach.

Die Festival-Reihe alterniert künftig im Jahreswechsel im Ötztal und Deutschland. Langfristig Bestand als Infrastruktur-Angebot hat auch die Contest Area in Sölden, eine der Lines wird ab 2025 für fortgeschrittene Rider freigegeben.

BYND The Mountain

13. bis 15. September 2024

Freitag, 13.9.2024

| | |
|-------------------------|---------------------|
| 09.00 Uhr bis 18.00 Uhr | Brand Area |
| 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr | Bunny Hop Qualifier |
| 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr | Whip-Off Contest |
| 18.30 Uhr bis 22.00 Uhr | DJ @ Main Stage |

Samstag, 14.9.2024

| | |
|-------------------------|---|
| 09.00 Uhr bis 18.00 Uhr | Brand Area |
| 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr | E-Bike-Challenge-Qualifier |
| 12.00 Uhr bis 13.00 Uhr | Wiesn Rallye im Grünwald |
| 13.00 Uhr bis 16.00 Uhr | Swatch Nines (Contest Area Grünwald) |
| 19.00 Uhr bis 23.00 Uhr | Party mit DJ Kristian Davideks und Camo & Krooked |

Sonntag, 15.9.2024

| | |
|-------------------------|-------------------------------|
| 09.00 Uhr bis 16.00 Uhr | Brand Area |
| 10.00 Uhr bis 11.00 Uhr | Mini Ramp-Session |
| 11.00 Uhr bis 12.00 Uhr | Bunny-Hop-Contest-Finals |
| 12.00 Uhr bis 13.00 Uhr | Live Podcast - Festival Recap |
| 13.00 Uhr bis 14.00 Uhr | E-Bike-Challenge-Finals |

www.oetztal.com

Für Sie gelesen +++ Für Sie gelesen +++ Für Sie gelesen +++ Für Sie gelesen +++ Für Sie gele

Eine afrikanische Geschichte Afrikas - Inhalt

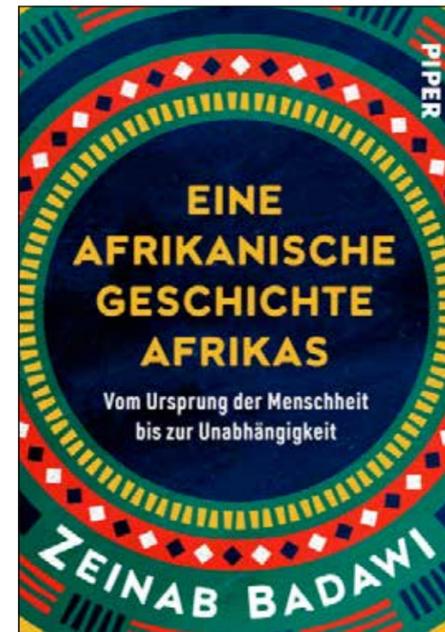
„Afrika ist unser aller Ursprung, deshalb ist dies ein Buch für uns alle“

Die Geschichte Afrikas ist die **Geschichte der Anfänge der menschlichen Zivilisation**. Es ist die Geburtsstätte der Menschheit selbst, und doch ist nur wenig über die **frühe und auch die moderne Geschichte** bekannt.

Afrika hat eine **außergewöhnliche Vergangenheit**; eine reiche und fesselnde Geschichte von Kriegerköniginnen, Königen, Häuptlingen, Priestern und Priesterinnen; von **mächtigen Zivilisationen**; von üppigen, in den Felsen gehauenen Gebäuden, exquisiten Bibliotheken, die vor Entdeckungen nur so strotzten, geschäftigen Karawanenstraßen und Marktplätzen, die von den Stimmen der Händler, Reisenden, Bauern und Gaukler erfüllt waren.

Für viele beginnt diese Geschichte erst mit **Ankunft der Europäer:innen**. Zeinab Badawi möchte dieses Narrativ ändern und bietet eine beeindruckende **Geschichte Afrikas - aus afrikanischer Perspektive**. Von alten Zivilisationen und Kriegerköniginnen bis zu Eroberung und Unabhängigkeit fängt sie die Schlüsselmomente ein und erzählt fesselnd die reiche Geschichte des großen Kontinents.

Erschienen am 03.05.2024, 512 Seiten, Hardcover mit Schutzumschlag, www.piper.de
Übersetzt von: Henning Dedekind, Elsbeth Ranke, Preis € 28,00 [D], € 28,80 [A], EAN 978-3-492-07268-7



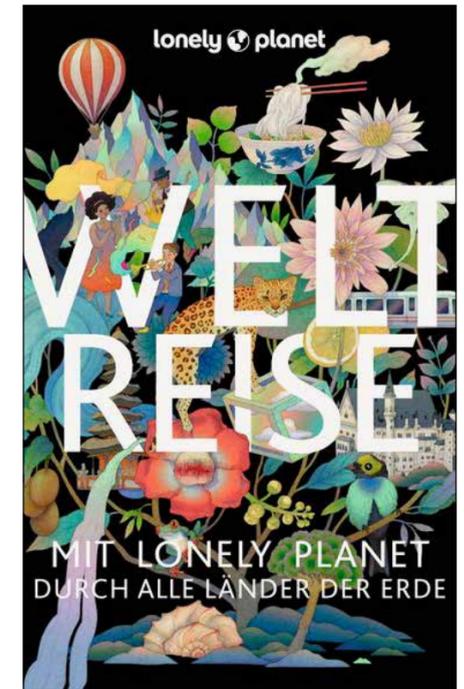
DIESE VÖLLIG NEU GESTALTE- TE VIERTE AUFLAGE des Lonely Planet Bestsellers versammelt die Nationen unserer Welt auf 416 Seiten. Lonely Planets

Weltreise bringt die Welt in all ihrer Schönheit und Vielfalt zu dir nach Hause. Wie lebt es sich auf der anderen Seite des Globus? Was ist die beste Reisezeit?

Was muss man unbedingt gesehen und getan haben? Lonely Planet hat die Antwort. Mit spektakulären Fotografien von Mensch,

Natur und Metropolen sowie detaillierten Karten erwacht die Welt in diesem Buch für eine neue Generation zum Leben.

Seitenzahl gebundene Ausgabe 408 Seiten, Sprache Deutsch, Herausgeber Mairdumont Verlag, Erscheint 15.07.2024, Abmessungen 35,2 x 27,5 x 0,1 cm, Auflage 6, ISBN 978-3-575-01060-5, Preis 52,90 € inkl. ges. MwSt.



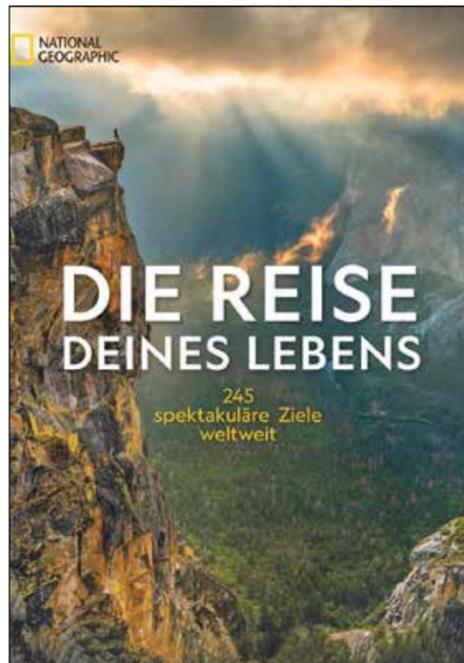
National Geographic Bildband:

Die Reise deines Lebens - die 245 spektakulärsten Abenteuerreisen der Welt. Unvergessliche Traumreisen dank . . . Essays.: 245 spektakuläre Ziele weltweit Gebundene Ausgabe

Die Reiseexperten von National Geographic enthüllen in diesem fesselnden Bildband die 245 aufregendsten Abenteuerreisen der Welt. Der Bildband umfasst Fernreisen, Aktivreisen, aber auch kulturelle Sehenswürdigkeiten und bietet eine einzigartige Inspirationsquelle für das ultimative Reise Glück. Top-Ten-Listen, praktische Reisetipps und Abenteuer-Essays runden den Band ab.

Ein Must-have für alle Weltenbummler!

Seitenzahl Print Taschenbuch 416, Sprache Deutsch, Herausgeber National Geographic Deutschland, Abmessungen 30,3 x 3,3 x 24,5 cm, ISBN-13 9783969651643, ISBN-10 3969651646, Preis 51,40 Euro



Lonely Planet Bildband Europa ohne Flieger:

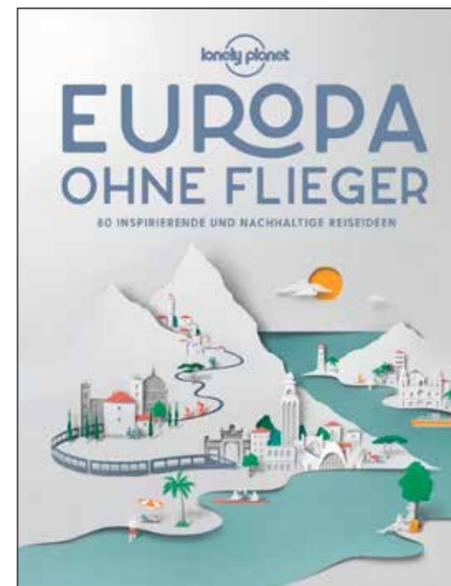
80 inspirierende und nachhaltige Reiseideen

Wer wenig Zeit hat, muss für den Kurztrip ins Flugzeug steigen? Der schlechte CO2-Abdruck lässt nur noch Entspannung auf dem Balkon zu? Quatsch! Sonne tanken am Meer geht auch anders - und genauso einfach.

Zum Beispiel mit dem Zug von Hamburg oder Köln ans Mittelmeer nach Toulon. Unterwegs kann man in Paris Kultur erleben und in Marseille über die Hafenpromenade schlendern. Oder von München nach Venedig - natürlich nicht ohne vorher die Füße in den Gardasee zu tauchen und in Mailand zu shoppen. Dieses Buch inspiriert mit 80 detaillierten Reiserouten, selbst den ersten Schritt zu wagen.

So leicht geht nachhaltiges Reisen, Auf einen Blick: Fahrtzeiten, Ein- und Umstiege machen die Planung zum Kinderspiel, Europa neu entdecken.

Seitenanzahl Print-gebundene Ausgabe 320, Sprache Deutsch, Herausgeber Lonely Planet Deutschland, Abmessungen 17,2 x 2,8 x 21,8 cm, ISBN 3829736657, ISBN 978-3829736657, Preis 23,54 Euro



Für Sie gelesen +++

Nur noch kurz die Welt sehen: Heinz Stücke. 51 Jahre nonstop mit dem Fahrrad unterwegs. 648.000 Kilometer. 196 Länder. Gebundene Ausgabe

Wie ist es, das gesamte Erwachsenenleben unterwegs zu sein? Heinz Stücke aus Hövelhof hat es erlebt. 22 Jahre alt war er, als er sein ostwestfälisches Heimatdörfchen mit gepackten Satteltaschen verließ und 73, als er erstmals wieder zurückkehrte. Die unglaubliche Geschichte eines Nomadenlebens.

51 Jahre lang radelte Heinz Stücke durch die Welt. Dabei legte er sagenhafte 648.000 Kilometer zurück und sah alle 196 Länder dieser Erde. Mit 18 umrundet Stücke das Mittelmeer, heuert als Matrose auf einem Schiff an und geht heimlich an der russischen Küste an Land, um nach Moskau und Wladiwostok zu radeln. Immer wieder wird er von der Miliz festgenommen und in einem Zug in Richtung Westen geschickt, doch immer wieder steigt er aus und fährt seinen eigenen Weg durch die Sowjetunion.

Zurück in Hövelhof fasst Stücke einen Plan: Bevor ein Mädchen ihn kriegt und er sesshaft wird, möchte er zur Olympiade in Tokio reisen. Mit dem Fahrrad natürlich. Es ist 1962 und er hat zwei Jahre Abenteuer vor sich. Bei seiner Abreise hat Stücke 300 US-Dollar im Gepäck und ist so vorsichtig mit seinen Ausgaben, dass er mit weniger als 1 US-Dollar am Tag auskommt. In Äthiopien ist er dann aber so gut wie pleite als Haile Selassie, der Kaiser von Abessinien, ihn zu sich einlädt und ihm 500 US-Dollar schenkt. Ein Vermögen. Es ermöglicht neue Ziele: In Kapstadt rollte er sein Rad auf die Fähre und setzt erstmals nach Brasilien über.

Diese und viele weitere Geschichten hat Heinz Stücke in langen Gesprächen mit Autorin Carina Wolfram erzählt, entstanden ist ein Buch über ein schier unglaubliches Leben unterwegs.

travel4you 70



- das Buch enthält zahlreiche Fotografien von Heinz Stücke aus über 50 Jahren Weltreise
- aktuelle Netflix-Doku über Heinz Stücke: "The man who wanted to see it all"
- mit einem Vorwort von Dennis Kailing - bekannt aus der Netflix-Doku „Besser Welt als Nie“

Über 50 Jahre mit dem Rad um die Welt
Bereits ins Afrika hielt Heinz Stücke Vorträge in deutschen Vereinen. In Südamerika gibt es noch mehr deutsche Immigranten und er wird darin zum Profi: Fußball spielen, Bier trinken und einen Vortrag halten. Er erzählt unzählige Male von seinen Erlebnissen.

Das Buch über einen faszinierenden Lebenslauf wird jeden begeistern, den das Fernweh lockt.

Seitenzahl der Print-Ausgabe, 160 Seiten, Sprache Deutsch, Herausgeber Delius Klasing Verlag, Erscheinungstermin 4. März 2024, Abmessungen 17.2 x 2 x 24.8 cm, ISBN-10 3667128479, ISBN-13 978-3667128478, 24,90 € zzgl. Versandkosten

Wellness, Wandern, Geniessen ... **Hotel-Tipps**



Foto von Mor Shani auf Unsplash



Gipfelschau in Osttirol

Das Hotel Hinteregger - preisgekrönt, mitten am Land und dabei so erfrischend modern

Das Hotel Hinteregger ist ein besonderes Refugium mitten in Matriei, am Fuße der Osttiroler Berge. Mehrfach wurde seine extravagante Architektur ausgezeichnet - zeitgemäß und modern. Und dennoch gibt es hier noch eine hoteleigene Landwirtschaft, ein duftend-blühendes Bauerngartl, viel Ruhe, Natur und Gemütlichkeit. Wanderer, Bergsteiger und Biker machen sich vom Hotel Hinteregger auf den Weg in den Nationalpark Hohe Tauern. Um anschließend im Naturpool abzutauen und das Flair dieses urban-ländlichen Hauses zu genießen.

Matriei in Osttirol liegt im Herzen des Nationalparks Hohe Tauern - Mitteleuropas größter Nationalpark.

Majestätisch erheben sich rundherum unzählige Dreitausender, darunter der Großglockner und der Großvenediger. Natur in allen Höhenlagen, soweit das Auge reicht. Matriei ist ein idyllisches Dorf, in dem Tourismus sanft und nachhaltig gelebt wird. Katharina Hradecky ist im Hotel Hinteregger die Frau des Hauses. Sie beschreibt die Philosophie ihres Hotels treffend: „Wir bewahren die Traditionen des Alten im Zusammenspiel mit Innovation, moderner Architektur und Design.“

Die Menschen im Hinteregger und die Gemütlichkeit bleiben die „Alten“. Meine Eltern bringen die Produkte aus der eigenen Landwirtschaft in die Küche, unsere treuen Mitarbeiter geben täglich ihr Bestes. Zusammen

sprechen wir nach wie vor unseren Matrieier Dialekt und leben die Geschichten von früher weiter.“

Die Umgebung des Hotels Hinteregger steckt voll ursprünglicher Landschaften. Geführte Nationalparkwanderungen verbinden das Naturerlebnis mit Wissenswertem. Das einzigartige Gschlößtal gilt als der schönste Talschluss der Ostalpen. Von dort eröffnet sich ein unvergesslicher Blick über die imposante Gletscherwelt rund um den Großvenediger. Majestätische Berge, beeindruckende Panoramen, ein riesiges Wegenetz für alle Könnertufen, Almen, Hütten - ob beim Wandern oder Biken - es ist unbeschreiblich schön in den Osttiroler Bergen. Die Kaiser Glocknerstraße führt in das malerische Ködnitztal.



Von dort genießt man den besten Blick auf den Großglockner. Hier starten auch zahlreiche Hütten- und Bergtouren in die Glockner- und Schobergruppe. Zum Rafting oder Canyoning geht es auf die Isel - der letzte unverbaute Gletscherfluss der Alpen. Am Fuße der Lienzer Dolomiten, ca. 30 Kilometer von Matriei, liegt der Golfclub Dolomitengolf.

Es sind wunderbare Tage draußen in den Bergen, Wiesen und Dörfern, die auf Gäste des Hotels Hinteregger warten. Davor, danach, dazwischen machen es sich Sommergenießer am romantischen Naturpool des Hauses bequem. Das solarbeheizte Wasser ist kristallklar und lädt zum Badevergnügen ein. Die Substanzen der Landschaft - Stein, Lehm, Holz und Wasser - prägen den Wellnessbereich. Glas verbindet das Innen und



Außen optisch. Hier leben Körper und Seele auf. Ebenso im Restaurant und der Bauernstube. Ehrliche traditionelle Tiroler Küche aus hauseigenen und regionalen Produkten zeichnet die Küche aus. Das Gemüse und die Kräuter kommen aus dem eigenen Garten, Kraut und Kartoffeln vom Feld, das Fleisch zu einem großen Teil vom eigenen Hof. Sogar der Apfelsaft wird aus den eigenen Äpfeln gepresst. Alle Weine stammen von österreichischen Winzern, die Gastgeber wählen die guten Tropfen mit Bedacht aus. Slow Food auf Osttirolerisch.

„Fremdenzimmer“ hat man früher gesagt, Gäste des Hotels Hinteregger sind Freunde. Das mit viel Liebe und Fingerspitzengefühl weiterentwickelte Traditionshotel ist ein Stück Urlaubsheimat, Teil schöner Erinnerungen an besondere Raus-Zeiten im Jahr.



Fotos: Hotel Hinteregger

Weitere Informationen:

Hotel Gasthof Hinteregger
Familie Hradecky
A-9971 Matriei in Osttirol
Hintermarkt 4
Tel. +43(0)4875/6587
E-Mail: info@hotelhinteregger.at
www.hotelhinteregger.at

Das ultimative Hideaway auf der Sommerwiese im exklusiven Bergdorf Prechtlgut

Fotos: Bergdorf Prechtlgut



Den Sommer wie nie zuvor im idyllischen **Bergdorf Prechtlgut**, einem der begehrtesten Rückzugsorte für eine **luxuriöse Auszeit** in Österreich, erleben: Hier, umgeben von der malerischen Natur, den Sommerwiesen und dem erfrischenden Vogelgezwitscher, findet man Raum für **Selbstreflexion** und **Erneuerung**.

Das Prechtlgut bietet acht private Chalets, großzügig verteilt und auf einem **9.000 m² großen Naturareal**, die absolute **Privatsphäre** und **Ruhe** garantieren. Geleitet von der Gastgeberin Carina, eine renommierte Klinische und Gesundheitspsychologin, werden



Gäste zu **Achtsamkeitsmeditationen** eingeladen, um den Stress zu reduzieren und das emotionale Gleichgewicht wiederzufinden. Die Luxus-Chalets, mit Wohn-

flächen von 85 bis 150 m², sind Rückzugsorte, die den Alltag vergessen lassen. Hier steht **Selbstfürsorge** an erster Stelle, sei es im **privaten AlmSpa** mit Sauna-



Dampfkabine und Ruheraum oder bei individuellen Wellnessbehandlungen im eigenen Chalet.

Die hochwertige Einrichtung aus Holz, Leder, Loden und Leinen schafft eine Atmosphäre von Vertrautheit und Geborgenheit. Im Frühling locken die **private Holzterrasse** vor dem Chalet und der **Hot Tub** im Freien, wo Gäste die Natur in vollen Zügen genießen können. **Spaziergänge** entlang malerischer Wege und umliegender Seen bieten die Möglichkeit, im Einklang mit der Natur zu sein



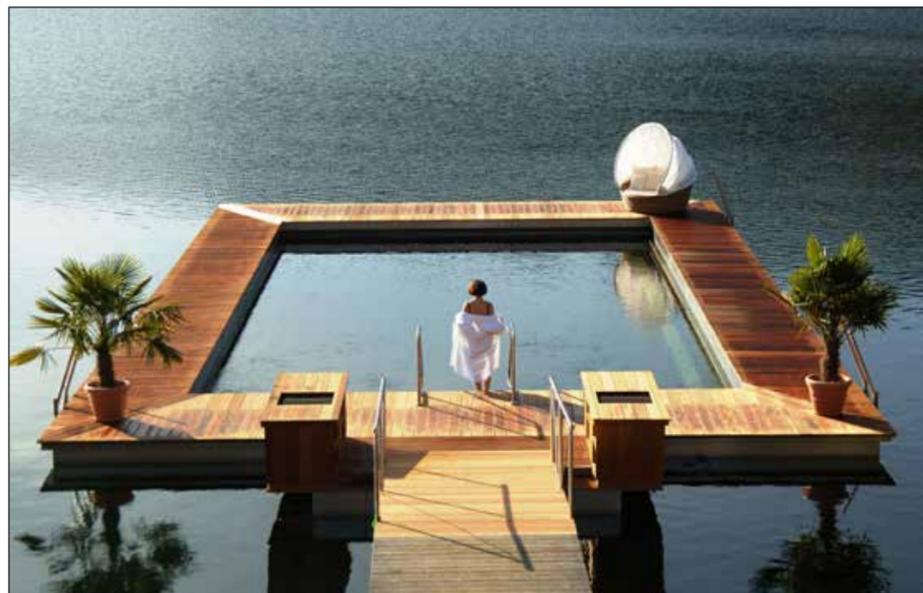
und das eigene Ich zu entdecken. Abends laden die heimeligen Chalets zum **gemütlichen Beisammensein** ein, während im Kamin das Feuer knistert und in der Zirbenholzküche köstliche Mahlzeiten zubereitet werden.



Das Bergdorf Prechtlgut wurde als eines der **exklusivsten Hideaway-Hotels** ausgezeichnet und rangiert unter den **“Best of Austria”** im **falstaff Hotel Guide 2023** sowie unter den drei besten Chalets im Connoisseur Circle. Das Bergdorf Prechtlgut entdecken und sich von der Schönheit des Sommers verzaubern lassen.

Weitere Informationen:

Prechtlgut Wagrain
Vermietungen Aster GmbH
A-5602 Wagrain, Hofmark 1
Tel. +43(0)676/73 01 911
E-Mail: info@prechtlgut.at
www.prechtlgut.at



einer **traumhaften Landschaft** zwischen den Bergen und dem See begleitet die Gäste durch ihre Wohlfühlzeit. Seit einem großen Umbau im Frühjahr wartet das familiengeführte Haus mit noch **mehr Highlights** auf: Das **Restaurant** gibt durch eine große Glasfront den **Blick auf den See** frei.

Beim **Front-Cooking** können Feinschmecker live miterleben, wie das Küchenteam Köstlichkeiten zaubert. Damit bietet das KOLLERs noch mehr kulinarische Vielfalt.

Das Hotel KOLLERs erstrahlt in neuem Glanz und verlängert den Sommer

Hier schwimmt man auch im Herbst noch im warmen, glasklaren Millstätter See und wiegt sich am Relax-Schiff in der Sonne.

Das Hotel KOLLERs gilt als eines der schönsten Wellnesshotels direkt am Millstätter See. Die Kombination aus exklusiver Wellness, mediterranem Flair und



Fotos: Hotel Kollers

Die Lobby mit offenem Kamin ist ebenso neu und einladend wie die Bar, der Empfangsbereich und die Hotelvorfahrt. Eine zusätzliche kleine Terrasse lädt dazu ein, die Herbstsonne im Freien zu genießen. Das gesamte Erdgeschoss ist komplett umgestaltet - eine **neue Küche** wurde eingebaut und die Mitarbeiter können sich über einen neuen **Pausenraum** und **Umskleideräume** freuen.

Die Handwerker sind weg, das KOLLERs ist schöner denn je, der **goldene Herbst** lockt an den Millstätter See.

Der **weitläufige Naturgarten** des KOLLERs am Seeufer lädt ein, die vielen milden Tage in Kärnten auszukosten. Einem Sprung in den See steht auch im Herbst nichts im Wege. Das **beheizte Seebad** für Hotelgäste macht es

möglich, jederzeit in das glasklare Wasser einzutauchen. Eine 130 m² große Fläche des Sees wird ganzjährig mit Energie aus ressourcenschonenden, erneuerbaren Energiequellen auf 28 Grad erwärmt. Der Sommerausklang könnte nicht schöner sein. Wenn spätnachmittags das **hoteleigene Motorboot** dem Sonnenuntergang entgegen saust oder zwei seelenruhig mit dem **Segelboot** über den See gleiten, dann ist der Moment einfach nur perfekt. Der „POTO“ ist das aufwändig restaurierte **Oldtimer-Schiff** der KOLLERs.

Outdoor-Erlebnis am Millstätter See eine Ehrenrunde. Über **500 Kilometer markierte Wanderwege** laden zum Spazieren und Wandern. Buchtenwanderungen oder eine **Klangwanderung** zwischen dem Plätschern des Gebirgsbachs, Vogelgezwitscher und dem Rauschen des Waldes berühren die Sinne. Ein 28 Kilometer langer **Radweg** führt vom Hotel KOLLERs durch eine **reizvolle Landschaft** am Seeufer. Für Mountainbiker gibt es attraktive Routen, die Biker bis auf 2.000 Meter Höhe bringen.

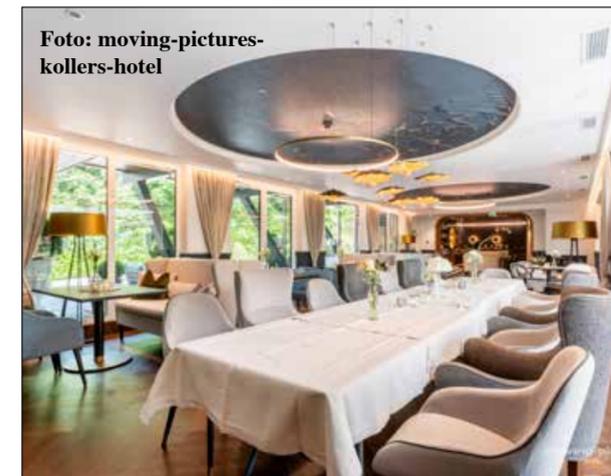


Damit unternehmen Hotelgäste exklusive Ausfahrten oder verbringen **erinnerungswürde Stunden** zu zweit auf „hoher See“. Sonnenanbeter verlegen die See-Wellness auf das Sonnendeck des **Relax-Schiffs „MS KOLLERs Swan“** und wiegen sich in Ruhe und Stille in der milden Herbstsonne. Für aktive Herbstferien stehen alle Möglichkeiten offen. Beim **Wandern, Biken** und **Golfen** dreht das

Das KOLLERs ist ein **Golfgründerhotel und Gesellschafter des Golfclubs Millstätter See (18-Loch)**.

Am sonnigen Hochplateau zwischen Seeboden und Millstatt schlagen die Golfer ab und genießen einen wunderschönen Blick auf den See und die umliegende Bergwelt, bei klarer Sicht bis zum 3.798 Meter hohen Großglockner, dem höchsten Berg Österreichs.

Foto: moving-pictures-kollers-hotel



Weil der Ausblick auf den See im KOLLERs so magisch ist und die Herbstsonne die schönsten Sonnenuntergänge bringt, haben alle Zimmer **Balkon** oder **Terrasse**. Das unumstrittene Highlight ist wohl die **Bootshaus-Suite** direkt am Ufer - mit offenem Kamin und Seepanorama.

Entspannte Herbsttage am See verstärkt das Küchenteam mit einer **Genussreise**. Vom großartigen Frühstücksbuffet über die Nachmittagsjause mit Kuchen, Torten und Strudel bis zum Sechsgänge-Gourmetmenü am Abend steckt ein Urlaubstag im KOLLERs voll kulinarischer Überraschungen. Noch einmal den Sommer hochleben lassen mit einem köstlichen Eis vom Eiswagen oder einem Sundowner an der Seebar.

Weitere Informationen:

Hotel KOLLERs
Verena und Hubert Koller
A-9871 Seeboden am Millstätter See, Seepromenade 2-4
Tel. +43(0)4762/82000
E-Mail: info@kollers.at
www.kollers.at



Foto: Hotel Golserhof

Herbstsonne tanken im Meraner Land

Der Golserhof: Ein individuelles Genussplätzchen in den Weinbergen

Wenn der Herbst ins Land zieht, ist im **Meraner Land** Genuss-Saison. Allen voran das berühmte **Törggelen** und viele andere Traditionen bereichern diese besondere Jahreszeit. **Wanderer** und **Biker** erleben jetzt die herrliche Herbstnatur und lassen sich auf ihren Wegen von der mediterranen Sonne begleiten. Schließlich ist das Meraner Land mit **300 Sonnentagen** im Jahr gesegnet. Inmitten der Weinberge oberhalb von Meran empfängt das kleine Luxushotel **Golserhof ****s** seine Gäste mit traumhafter Aussicht, Herzlichkeit und gehobener Gastlichkeit.

Der Golserhof ist eine privat anmutende Luxusadresse mit sehr viel Charme und Stil. Auf dem **Rooftop**, den **großen Balkonen** und den **weitläufigen Terrassen**

lässt sich ein traumhafter Herbsturlaub genießen. Die Hotelgäste erleben wohltuende **Wellness** mit freiem Blick auf Weinberge und Obstplantagen. Im **beheizten Panoramapool** ist es ebenso entspannend wie in den Kuschelnestern und Himmelbetten.

Der **Indoorpool** lädt zum Wellbeing im exklusiven Ambiente ein. Das Wellnessangebot widmet sich dem ganzheitlichen Wohlbefinden mit wohltuenden **Bade- und Schönheitsritualen**.

Die Umgebung des Golserhofs



Foto: tibero-sorvillo-hotel-golserhof

bietet ein **unvergleichliches Wandergebiet**. Hausherr Patrick und die Wanderführer sind Südtiroler Bergfexe durch und durch und laden **viermal wöchentlich zu geführten Wanderungen** ein. Auf den **bestens ausgebauten Radwegen** geht es durch eine abwechslungsreiche Natur- und Kulturlandschaft, durch Apfelmäntel und bunte Wälder. Als Gründungshotel des **Golfclubs Passeier-Meran** bietet der Golserhof ab einem Aufenthalt von sieben Tagen **20 Prozent Ermäßigung** auf das Spiel auf den Golfplätzen Passeier und Lana.

Im Jahr 2021 wurden Hiltrud Gufler und Patrick Mair von Gault & Millau als **Hoteliers des Jahres** ausgezeichnet. Gastgeberin Hiltrud Gufler bringt die Philosophie ihres Golserhofs auf den Punkt:

„Für uns beginnt alles mit der Größe des Hauses. Mit 30 Zimmern können wir den Golserhof so führen, dass wir unsere Gäste noch beim Namen kennen. Das ist uns sehr wichtig. Wir wollten nie groß werden, das überlassen wir gerne anderen.“



Foto: Hotel Golserhof



Foto: Hotel Golserhof

Exquisite kulinarische Kreationen, einfühlsam **betreute Wellnessangebote** und **maßgeschneiderte Wandererlebnisse** sind geprägt von einem **hohen Qualitätsversprechen**.

Der Golserhof bemüht sich täglich um **Nachhaltigkeit**. Müllberge werden vermieden, lokal eingekauft, Ressourcen geschont, autofreier Urlaub ermöglicht und genussvolle Produkte kommen aus Hof und Garten. 2023 erhielt der Golserhof den **Holidaycheck-Special-Award** und darf sich somit zu den **besten zehn Hotels in Italien** zählen.

Golserhof Spezial (09.10.-03.11.24)

4 % Ermäßigung (auf den Logi-Preis der Vollzahler) ab 7 Nächten Aufenthalt -

Preis p.P.: ab 1.310 Euro

Wellness pur (bis 03.11.24)

7 Nächte inklusive Wellnessgutschein für Behandlungen nach Wahl im Wert von 50 Euro -

Preis p. P.: ab 1.325 Euro

Auf die Plätze, fertig, wandern (bis 03.11.24)

7 Nächte inklusive Einführungswanderung mit "Waldbaden und Durchatmen", 3 geführte Themenwanderungen pro Woche, individuelle Beratung und Vorschläge, Gratisverleih von Wanderausrüstung -

Preis p. P.: ab 1.325 Euro

Weitere Informationen:

Hotel Golserhof****s
Golserhof GmbH
I-39019 Dorf Tirol/Südtirol,
Aichweg 32
Tel. +39/0473/92 32 94
E-Mail: info@golserhof.it
www.golserhof.it



Herbsturlaub vom Feinsten in den Bergen von Serfaus

Die Wellnessresidenz Schalber***s ist ein Hideaway für alle, die von Wellness und Kulinarik mehr erwarten.**

Im Herbst, wenn die Berge am allerschönsten sind, läuft das Genuss-Refugium zu Höchstform auf.

Drei Relax-Guide-Lilien-Wellness, eine Verwöhn-Kulinarik und Natur, soweit das Auge reicht. In der Wellnessresidenz Schalber*****s kann man es sich gutgehen lassen.

In traumhafter ruhiger Lage in Serfaus-Fiss-Ladis verwöhnt das Fünf-Sterne-Superior-Hotel seine Gäste.

Wenn die Herbstsonne vom Himmel lacht, ist der **Wellnessgarten** ein wunderbarer Ort, um vor dem Winter noch einmal kräftig Licht und Energie zu tanken. Abtauchen im **Naturteich**, entspannen im **Garten-Spa** mit Garten-Sauna und Ruhelounge, all das ist jetzt noch möglich. Die großartige Bäderlandschaft mit verschiedenen **In- und Outdoor-Pools** genießen. Vom Meerwasserpool und Wellness-Hallenbad in die Bergluft hinausschwimmen. **Verschiedene Saunen** und Dampfbäder machen das Saunieren zum Vergnügen. Im **Lady SPA** bleiben die Damen unter sich. Sie erleben die sanfte Wärme in der Rosenblütensauna, die heilende Wirkung der Soledämpfe in der Himalaya-Salzsteingrotte und viele weitere Wohlfühlmomente. Im **Private Spa** - mit eigenem Garten, Liegeterras-

se und Panoramablick - zelebrieren Paare exklusive Stunden zu zweit. Ein Highlight ist zweifellos das große Angebot an **Ayurveda-Behandlungen**. Zahlreiche Beautytreatments und Behandlungen, Massagen, Körperanwendungen, Bäder und vieles mehr schenken wertvolle Stunden fernab von Stress und Hektik.

Wenn es abends wieder früher dunkel wird und die Sommerhitze vorbei ist, freuen sich Feinschmecker auf erlesene Gerichte im stilvollen Ambiente. Für **höchste Kochkunst** bürgt Küchenmeister und Haubenkoch Gerhard Krießmann. Er begeistert Gäste aus nah und fern mit einer Gourmet-Verwöhn Pension, die ihrem Namen alle Ehre macht. Edle Weine aus dem umfangreichen **Weinkeller** begleiten die hervorragende Küche. Die Menüs



werden nach modernen ernährungswissenschaftlichen Erkenntnissen und ausschließlich mit sorgfältig ausgewählten Zutaten zusammengestellt - vom reichhaltigen Frühstücksbuffet über das Mittagsbuffet mit köstlichen Variationen für den kleinen Hunger bis hin zu hausgemachten Mehlspeisen am Nachmittag und einem Fünfgang-Dinner mit Elementen aus der Vollwertküche.

Die Schalber-Welt des Genießens und Entspannens ist eingebettet in eine atemberaubende Naturlandschaft. Serfaus-Fiss-Ladis zählt zu den schönsten Sonnenplateaus der Alpen. **Wandern** und **Biken** kann man direkt vor der Hoteltür. Familien, die hier ihren Herbsturlaub verbringen, freuen sich über die vielen Highlights. Die **Fun- & Action Area** im Schalber ist ein wahres Highlight für den Famili-



enurlaub. Für die jüngsten Wellnessgäste ist das **Family Spa** reserviert. Kinder lieben das Schalber. Denn hier dürfen sie Kind sein, ohne die erholungssuchenden Erwachsenen zu stören.

Familie Schalber und ihr Team erfüllen ihr beeindruckendes Genussresort mit **Herzlichkeit** und **familiärer Atmosphäre**. **Kultivierte Eleganz** und **unaufdringlicher Luxus** sind ihre Leidenschaft.

Weitere Informationen:

Wellnessresidenz Schalber*****s
Familie Alois Schalber
A-6534 Serfaus
Dorfbahnstraße 15
Tel. +43 5476 6770
E-Mail: info@schalber.com
www.schalber.com



Fotos: Wellnessresidenz Schalber

Yoga-Woche (14.-21.09.24)

Tägliche Meditation und Tiefenentspannung, Yogaeinheiten morgens oder abends, Achtsamkeitsübungen, Inspirationen für zu Hause -
Preis p. P.: 7 Tage ab 1.756 Euro

Vorteilspauschale (bis 13.10.24)

7 Nächte Schalber-Verwöhn Pension, 1 Kaiserbad pro Zimmer, Super.Sommer.Card, kostenlose Benutzung der Bergbahnen von Serfaus und Fiss, abwechslungsreiches Tagesprogramm -
Preis p. P.: 7 Tage ab 1.596 Euro

Schönheitswoche deluxe (bis 13.10.24)

7 Nächte Schalber-Verwöhn Pension, 1 Gesichtsbildung 85 Min., 1 Gesichtsbildung "Piccolo" 55 Min., 1 Gesichtsmassage, 1 Maniküre, 1 Körperbehandlung in der Softpack-Liege, 1 Pediküre, 1 Ganzkörpermassage, 1 Sothys Körperpeeling, 1 Sothys Entspannungsmassage -
Preis p. P.: 7 Tage ab 2.191 Euro



Herz und einem Vorzeigebetrieb der Viersternekategorie gemacht. Die gemütlichen Zimmer und Suiten des Familienbetriebs geben den Blick auf das mächtige Gebirgsmassiv der Tuxer Alpen frei, wo mit dem Hintertuxer Gletscher **Österreichs einziges Ganzjahreskigebiet** liegt. Im Dachgeschoss „thront“ das **PanoramaSpa** mit einer exklusiven Aussicht auf das ewige Eis. Die ausgezeichnete Küche verwöhnt Feinschmecker vorwiegend mit **Produkten aus der hoteleigenen Landwirtschaft**

Wandern und Herbstskilauf an einem Ort

Der Klausnerhof verwöhnt zwischen bunten Almen und Gletschereis

Dort, wo einer der **schönsten Almbetriebe Tirols** gefeiert wird, wo die Adler und Murmeltiere zu Hause sind, wo **365 Tage im Jahr Ski gefahren** wird und jedermann in eine echte Gletscherspalte hinabsteigen kann, wo **Wanderer** und **Mountainbiker** ein lautes „Juch-

he“ nicht unterdrücken können und die typisch urige Tiroler Gemütlichkeit zu Hause ist, verwöhnen Frieda und Martin Klausner ihre Gäste. Ihr **Hotel Klausnerhof** im Tiroler **Hintertux** haben die beiden leidenschaftlichen Gastgeber zu einem **Wohlfühlresort mit**

und mit **regionalen Köstlichkeiten**. Martins Weinkeller ist ein „Geheimtipp“ für Liebhaber feiner Tropfen.

Wanderschuh, Bike oder Ski - am liebsten alles auf einmal

Dreimal in der Woche schnürt Frieda Klausner ihre Bergschuhe, hält Rucksäcke und Wanderstöcke für ihre eifrigen Begleiter bereit und macht sich mit den Wandergästen auf den Weg in die Berge. **350 Kilometer Wanderwege** gilt es in Tux zu „erobern“. Wer gemütliche Schlendertouren bevorzugt, ist im Klausnerhof ebenso an der richtigen Adresse wie auch solche, die mit einem Gipfelsieg die sportliche Herausforderung suchen.

Der Klausnerhof ist ein Mitgliedsbetrieb des **Naturparks Zillerta-**

ler Alpen. Am Wanderstammtisch im Hotel tauschen die Berggenießer ihre Erlebnisse und Tipps aus. Die Wanderjause schmeckt am Nachmittag, wenn die fleißigen Marschierer in das Hotel zurückkommen. **800 Kilometer Mountainbikestrecken** liegen den Radfahrern zu Füßen. Von der Einsteiger- oder Familientour bis zur anspruchsvollen Route für Könner ist alles dabei. Ein Fahrradverleih - auch für E-Bikes - liegt wenige Schritte vom Klausnerhof entfernt. Bequemes **Hike in - Hike out und Bike in - Bike out** vom Feinsten

Tage im Jahr. Auf traumhaft breiten, sonnigen Pisten schwingen Gäste des Klausnerhofs ab, während in niedrigeren Lagen noch gewandert und geradelt wird.

Hintertux ist die Heimat des Klausnerhofs. Beim Wandern und Biken rückt der markante Gletscher immer wieder ins Blickfeld.

Er ist Ankerpunkt, Fotomotiv, Sehnsuchtsort und Ruhepol. Aus Urlaubstagen bei Familie Klausner sind schon viele langjährige Freundschaften entstanden. Ein



machen den Herbst besonders erfreulich.

Wer ein echter **Skifreak** ist, der schnallt schon **im Oktober** seine Bretter an. Der **Hintertuxer Gletscher** und das Hotel Klausnerhof starten bereits im Herbst in die Skisaison. Lange bevor andere Skigebiete sich über Schnee freuen können, ist das Gletscherskigebiet in Hintertux mit der weißen Pracht gesegnet - genau genommen **365**

Haus der **persönlichen Begegnungen** und **echten Verwöhhmomente**.

Weitere Informationen:

Hotel Klausnerhof****
Martin Klausner e. U.
A-6294 Hintertux
Hintertux 770
Tel. +43(0)5287/858
Fax: +43(0)5287/8588-88
E-Mail: info@klausnerhof.at
www.klausnerhof.at

Herbstwanderwochen 6=7 (31.08.-12.10.24)

Leistungen: 7 Übernachtungen inkl. Verwöhhnpension, Panorama Spa, kostenloser Verleih v. Rucksäcken u. Stöcken, 3 Wanderungen mit Fam. Klausner -
Preis p. P.: ab 750 Euro

Almabtrieb in Hintertux 4=5 (24.-29.09.24)

Leistungen: 5 Übernachtungen inkl. Verwöhhnpension, Panorama Spa, gesellige und gemütliche Wanderungen, kostenloser Verleih von Walking- und Wanderausrüstung, Hintertuxer Oktoberfest und Almabtrieb am 28.09.24 -
Preis p. P.: ab 500 Euro

Klausnerhof Familienhitwochen im Herbst (31.08.-12.10.24)

Leistungen: 7 Übernachtungen inkl. Verwöhhnpension, Panorama Spa, 3 unterhaltsame Wanderungen mit Familie Klausner, kostenloser Verleih von Walking- und Wanderausrüstung -
Preis p. P.: ab 750 Euro, Kinder bis 6 Jahre wohnen kostenfrei im Zimmer der Eltern

Herbstskilauf (12.10.-01.12.24)

Leistungen: 4 Übernachtungen inkl. Verwöhhnpension, Wellness-Gutschein im Wert von 20 Euro (ab 7 Übernachtungen 30 Euro Wellnessgutschein), optimal mit 6-Tages-Skipass (alle Zillertaler Skigebiete sowie Hintertuxer Gletscher -
Preis p. P.: ab 540 Euro



Foto: biohotel-castello-koenigsleiten

Castello Königsleiten: Goldener Herbst am Stockerlplatz

Der Nationalpark Hohe Tauern vor der Haustüre, die Natur erstrahlt in den schönsten Herbstfarben und der Himmel ist blau wie nie. Die perfekte

Zeit für Wanderer, Biker, Natur und Kulturgenießer im Castello Königsleiten auf 1.600 Metern zwischen Salzburg und Tirol.

Der Blick wandert von den Hohen Tauern über die Kitzbühler bis zu den Zillertaler Alpen. Darüber spannt sich ein tiefblauer Himmel und darunter sind die Wälder in warme Gelb-Orange-Rottöne getaucht. Sobald die Sonne die Täler in ihr goldenes Licht taucht, gibt es kein Halten mehr.

Den Rucksack gepackt und auf in die Natur. Die Ziele liegen vor der Haustüre des Bio-Wohlfühlhotel Castello Königsleiten**** um den 1.600 Meter hohen Gerlospass. Der Durlaßboden, das Nadernachtal, der Quellenweg ins Salzachtal, das Krimmler Achental oder das Wildgerlostal sind zum Greifen nah. Bergbahnen heben ringsum hinauf weit über die Zweitausendergrenze und zu schönen Höhentouren rund um Königsleitenspitze, Ochsenkopf und Isskogel. Wird im Castello Königsleiten direkt gebucht, ist die



Foto: biohotel-castello-koenigsleiten



Foto: rb-dittrich-castello-koenigsleiten

Free Mountain Card im Übernachtungspreis inklusive und die Bergbahnfahrten kosten keinen Cent extra, ebenwenig wie **Wanderbus** und **Leih-E-Bikes**.

Herbst, Dirndl und Lederhose

Die ersten beiden Septemberwochen stehen in Königsleiten ganz im Zeichen der **Dirndl & Lederhosenwochen (30.08.-15.09.24)**. Ursprünglich Ar-

beitskleidung, ist die Tracht heute ein Symbol für Bodenständigkeit und Tradition. Wo ausgelassen gefeiert wird, ist sie nicht wegzudenken - etwa bei der **Eröffnungsfeier der Dirndl & Lederhosenwochen** beim **Biohotel Castello Königsleiten**.

Danach startet ein zweiwöchiger Reigen an **Frühschoppen, Freiluftkonzerten, Bauernmärkten** und

Dirndl & Lederhosenwochen Wald/Königsleiten (30.08.-15.09.24)
30.08.24: Eröffnungsfeier Dirndl & Lederhosenwochen mit "Brassjoker" - Biohotel Castello Königsleiten (Walder Bauernmarkt & Konzert der Trachtenmusikkapelle - Dorfplatz Wald **31.08.24 Lederhosen & Dirndl Frühschoppen** mit Hans Peter & Migge on tour - Königsleiten
1 Wine&Dine Abend - Restaurant Vinothek: WeinZeit Königsleiten **01.+ 08.09.24: Almfrühschoppen** und "Lechner Mander" oder "Duo Montana" - Gerlos **02.09.24: Wanderung Gletscherblickalm** mit Käse-Verkostung - Gerlosplatte 1 **Musikalisches Stelldichein & Laternenwanderung** - Christkönigskapelle Königsleiten **03. +10.09.24: Kräuter- und Blumenwanderung** Gernkogel - VV Königsleiten
04.09.24: Biketour + Wanderung zum Seebachsee - TB Wald 1 **Krimmler Dorfmarkt** - Krimml - **04. + 11.09.24: Jodelwanderung** - Dorfbahn-Talstation in Königsleiten 1 **Platzkonzert** - Gerlos **04.09.24: Filzworkshop** mit Sigi - KIG Königsleiten **05.09.24: Nähworkshop** mit Schneiderin Franziska Dengg - KIG Königsleiten **05.+ 12.09.24: Bergtour** zum Tristkopf - VV Königsleiten 1 **Zillertaler Bauernmarkt** - Gerlos 1 **How to make Zirbenschknops** - Berghotel der Königsleiten in Königsleiten 1 **Kulinarik & Tracht** - Restaurant Vinothek WeinZeit Königsleiten **06.09.24: Walder Bauernmarkt & Konzert** Nullacht17er mit Auftritten "D` jungen Pinzgauer" - Wald **6.+13.09.24: Rundwanderung Salzachtal** - Dorfbahn Königsleiten 1 **Kochkurs** mit Andrea Rieder - Bauernhäusl Königsleiten **10.09.24: Malworkshop** - KIG Königsleiten **12.09. 24: Glasworkshop** und Regina Kaiser - KIG Königsleiten **15.09.24: Almkirchtag** auf der Larmachalm

Schmankerltreffen für alle, die Tradition und herbstliche Kulinarik zwischen dem Pinzgau und dem Zillertal in vollen Zügen genießen wollen.

Es gibt geführte **Laternen-, Jodel-, Kräuter- und Blumenwanderungen**, bei denen es mitunter hoch hinaus geht, etwa zur **Gletscherblickalm** am Plattenkogel, zum **Seebachsee** im Obersulzbachtal oder auf den **Tristkopf** in den Kitzbüheler Alpen - ungeahnte Ausblicke inklusive.

In Königsleiten machen **Näh-, Filz-Glas- und Malworkshops** aus Interessierten wahre Künstler. Mit dem **Almkirchtag auf der Larmachalm (15.09.24)** klingen die Dirndl & Lederhosenwochen aus. Und alle die dabei waren, nehmen ein Stück typische Herbst- und Almkultur aus den Alpen mit nach Hause.

www.zillertalarena.com

Mein Alpinerlebnis mit Profis

Vom **Bio-Wohlfühlhotel Castello Königsleiten** werden außerdem an fünf von sieben Tagen je zwei unterschiedlich schwierige **geführte Wanderungen** angeboten.

Ins **Tal der Smaragde**, zur **Gletscherblickalm**, zum **Seekarsee**, zur **Zittauerhütte**, auf den **Steinkogel** und den **Arbiskopf** sind die Wanderfreunde unterwegs. Weitere Inspirationen liefert die **Castello-Wanderbibliothek**.

Auch die **Nationalpark Ranger** organisieren geführte Touren: Über die **Seekarscharte (11.07. + 29.08.24)** oder von **Finkau** über den **Leitenkammersteig** durch die tosende Klamm zur **Trisslalm** und weiter durch alte Zirbenwälder bis

zur **Wildkar Hochalm (26.10.24)**. Mit Bergführern sind außerdem **Hochgebirgstouren** machbar, etwa in zwei Tagen auf den höchsten Berg Salzburgs, den **Großvenediger (3.666 m)** samt Übernachtung auf der Kürsingerhütte. Weitwanderer schlagen den **Hohe Tauern Panorama Trail** ein, der sich über 17 Tagesetappen von den Krimmler Wasserfällen bis ins Großarlal erstreckt.

Für die ersten drei Etappen zwischen Krimml, Königsleiten und Neukirchen am Großvenediger ist das Bio-Wohlfühlhotel Castello Königsleiten das ideale Basislager. Hotelchef **Christian Eder** empfiehlt zwei Tagesetappen mit Hütten-Übernachtung, Shuttle-Dienst und Gepäckstransport und im Anschluss zwei Nächte zum Entspannen im Bio-Wohlfühlhotel Castello Königsleiten. Ein **Buchungcenter** hilft bei der Planung.

Mit kostenlosen Leih-E-Bikes auf Touren

Wer die Berge lieber im Sattel erlebt, hat rund um das Castello Königsleiten



Foto: tvb-zillertalarena-biohotel-castello-koenigsleiten

1.000 Kilometer Radwege zur Wahl. Die Touren von **Königsleiten nach Wald und Krimml**, ins **Nadernachtal** und zur **Salzachalm** sind nur die bekanntesten. Ein echter Wadlbeißer ist die 27 Kilometer lange Tour vom **Durlasspeicher** hinauf zur **Zittauer Hütte** (2.328 m).

Die **Panoramatour auf den Isskogel** (2.263 m) lässt sich per Bergbahn um 600 Höhenmeter kappen und dafür um eine aussichtsreiche Almtour in die Zillertaler Berge verlängern. Für Straßenradler liegt der Startpunkt des

Tauernradwegs unten im Tal, direkt an den **Krimmler Wasserfällen**. Ein Tipp für Dauerradler ist die **Tauernradweg-Runde** von Krimml flussabwärts der Salzach bis Salzburg und an der Saalach entlang zurück zum Ausgangspunkt (270 km).

Momente der Stille nach dem Naturerlebnis

Heimkommen, die Füße hochlagern den Körper ruhen und sich verwöhnen lassen. Dafür ist der Wellnessbereich im Castello Königsleiten die perfekte Adresse. Eine wohltuende **Aromaöl-Ganzkörpermassage** mit Johanniskraut, Arnika, Rosen oder Lavendel beugt **Verspannungen** vor und lässt dem **Muskelkater** keine Gelegenheit. Auch ein Schuss Wärme aus **Infrarotkabine, Sole-Dampfbad, Bio-Kräuter- und Finnsauna** tut gut, um Körper und Geist zu entspannen.

Die nächste Genusseinheit kommt aus der Küche des Castello Königsleiten, in Form eines köstlichen **Vier-Gänge-Dinners** mit **Bio-Lebensmitteln** der Saison aus der Region. Das Team legt seinen Schwerpunkt auf **alpine Koch-kunst** und **vegane**

5-Elemente-Küche, ist aber auch in Sachen **Nahrungsmittel-Allergien** oder **Unverträglichkeiten** bewandert. Unter dem Strich schätzen die Gäste die **gelebte Gastfreundschaft** in dem Vorzeigebetrieb.

Mit **100 Prozent Weiterempfehlungen** (5,9 von 6) auf **holidaycheck.at** und „fabelhaften“ **8,8** Punkten auf **booking.com** zählt das Haus von Familie Eder zu den besten Adressen in der **Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern**.

www.castello-koenigsleiten.at



Foto: biohotel-castello-koenigsleiten

Wandern im Nationalpark Hohe Tauern

3-7 Ü/F mit Bio Frühstücksbuffet, SPA-Bereich mit Saunen, Dampfbad, Infrarotkabine, Bio-Kräutergarten mit Liegewiese, Kneippbrunnen, (Massageangebote gegen Gebühr), Mo.-Fr. geführte Wanderungen, freie Berg- oder Talfahrt mit den Seilbahnen Königsleiten und Gerlos, Leih-Wanderstöcke, Reinigungsstation und Trockenraum, Wanderkarten und Wanderbibliothek, Wanderbus Krimml-Königsleiten-Gerlos, kostenloser E-Bike-Verleih (bei 7 Tagen zusätzlich: 1 Wochenkarte für die Gerlos Alpenstraße) - Preis p. P.: 3 Ü/F ab 291 Euro - 7 Ü/F ab 574 Euro

Hohe Tauern Panorama Trail

3-7 Ü/F mit Bio Frühstück, SPA-Bereich mit Saunen, Dampfbad, Infrarotkabine, Bio-Kräutergarten mit Liegewiese, Kneippbrunnen (Massageangebote gegen Gebühr), Mo.-Fr. geführte Wanderungen, freie Berg- oder Talfahrt mit den Seilbahnen in Königsleiten und Gerlos, Wanderstöcke, Reinigungsstation und Trockenraum, Wanderkarten und Wanderbibliothek, Wanderbus Krimml-Königsleiten-Gerlos, kostenloser E-Bike-Verleih (bei 7 Tagen zusätzlich: 1 Wochenkarte für die Gerlos Alpenstraße) - Preis p.P.: 3Ü/F ab 349 Euro - 7 Ü/F ab 725 Euro

Vorteile bei Direktbuchung und Stornobedingungen auf www.castello-koenigsleiten.at



Foto: michael-huber-biohotel-castello-koenigsleiten

Weitere Informationen:

Bio-Wohlfühlhotel Castello Königsleiten****
 Familie Eder
 A-5742 Wald im Pinzgau/
 Königsleiten 24
 Tel. +43(0)6564/20 272
 E-Mail: info@castello-koenigsleiten.at
www.castello-koenigsleiten.at

Auf die Berge, fertig, los!

Das VALLUGA in St. Anton startet in den Herbst



Foto: tvb-st.anton-am arlberg-patrick -baetz

Wenn der **Herbst** seine ersten Lebenszeichen von sich gibt, dann blühen die **Wanderer** und **Mountainbiker** auf: Ihre **Liebblings-Saison** steht vor der Tür. Wer nicht genug bekommen kann von imposanten Gipfeln und unvergesslichen Wanderrouten, von Trails und Touren, der ist in St. Anton am Arlberg an einer traumhaften Adresse.

300 Kilometer markierte Wege führen durch die weitläufige Berglandschaft. Sowohl **geübte Tourenger** als auch **Genusswanderer** erleben ein vielseitiges Wandernetz, wie man es selten findet. Auch die **Mountainbiker**

lieben diese bergsportliche Region. Die Bergradler sind auf gemütlichen Wegen inmitten grüner Wiesen und bunter Wälder unterwegs, auf leichten Steigungen aber auch

steilen Strecken für die „Harten“ unter den Mountainbikern. Auf zahlreichen **alpinen Kletterrouten** und gut gesicherten Klettersteigen erleben die „Bergkraxler“



Foto: johanna-gunnberg



Foto: johanna-gunnberg



Foto: tvb-st.anton-am arlberg-wolfgang-ehn

die pure Schönheit der Natur. Los geht es für alle Frischluftfanatiker, Natur- und Bergbegeisterten beim **VALLUGA Hotel**. In **Toplage** am Fuße der gigantischen Arlberger Bergwelt empfängt das kleine, **feine Hoteljuwel** mit nur 25 Zimmern die Herbstgenießer - ein unvergleichliches Haus mit einer besonderen Atmosphäre, gemacht für Freunde guten Designs und ruhiger Wohlfühlatmosphäre.

Die Kombination aus Tiroler Charme und modernem skandinavischem Style ist das reinste Ver-



Foto: johanna-gunnberg

gnügen. Man kann sich zu Hause fühlen in den großzügigen Zimmern mit ihren überaus bequemen Betten und modernen Badezimmern. Wie ein Wohnzimmer präsentiert sich die einladende und geräumige Lounge und Cocktail



Foto: johanna-gunnberg



Foto: tvb-st.anton-am arlberg-patrick -baetz

Bar für gemütliche Mußestunden. Ein **fantastischer SPA, Fitness- und Wellnessbereich** wird anspruchsvollen Gästen gerecht. Nur zehn Suiten, 14 Doppelzimmer und ein Einzelzimmer wurden im VALLUGA eingerichtet - klein und fein ist die Devise des Hotels, benannt nach dem höchsten Berg von St. Anton.

Weitere Informationen:

VALLUGA Hotel
A-6580 St. Anton am Arlberg
Tel. +43(0)5446/3263
E-Mail: info@vallugahotel.at
www.vallugahotel.at



Herbstliche Grüße aus der Wildkogel-Arena

Herbst ist eine wahre Genusszeit in der Wildkogel-Arena. Naturfans, Sportler, Brauchtums-Liebhaber und Feinspitze kommen voll auf ihre Kosten. Die Bergbahnen Wildkogel sorgen bis 26. Oktober für Wander- und Bike-Höhepunkte auf über 2.100 Metern.

Der Herbst in der **Wildkogel-Arena** Neukirchen & Bamberg ist die beste Zeit zum **Wandern, Biken und kulinarischen Genuss**. Die Temperaturen sind mild, die Sicht klar wie nie und die Natur zieht ihre kräftigsten Farben auf. Da heißt es Bergschuhe schnüren, das Mountainbike „satteln“ und die **Nationalpark SommerCard** einstecken. Mit ihr kostet die tägliche Fahrt mit den **Bergbahnen Wildkogel** (bis 26.10.24)

keinen Cent extra. Außerdem sind die weiteren Sommerbergbahnen, einige **Wanderbusse** und **60 weitere Attraktionen** der Ferienregion Nationalpark Hohe Tauern inklusive, darunter die **Großglockner Hochalpenstraße**, die **Krimmler**

Wasserfälle und das **Nationalparkzentrum in Mittersill**, die alle bis zum Saisonende geöffnet haben.

Kinderlachen am Wildkogel

Im Herbst gibt es in der **Wildkogel-Arena** nach wie vor von Montag bis Freitag **geführte Wanderungen** und **(E-)Biketouren** zu den vielen **Almen**, in die **Nationalparktäler** und ins **Höhenwandergebiet Wildkogel**.



Familien starten in ihren Herbstferien von Neukirchen per Wildkogelbahn auf den Wildkogel:

Von oben führt der **Rutschenweg** mit zehn megalangen **Edelstahlrutschen** talwärts. Von der Bergstation der **Smaragdbahn** (bis 15.09.24) geht es über die **Mountaincart-Strecke** rasant den Berg hinunter. Bei Familien besonders beliebt sind der **Venedigerweg ins Obersulzbachtal** mit einer über **60 Meter langen Hängebrücke** und Stempelstationen sowie der kinderwagentaugliche **Smaragdweg ins Habachtal** mit den **Sagen- und Wasserspiel-Stationen**.

„Kostbare“ Bauernherbstzeit

Oben am Berg laden **urige Hütten** zum Auftanken bei einer **Brettljause**, gefolgt von einem Milchkaffee mit **Apfelpofesen** oder **Kaiserschmarrn**. Zum **Almabtrieb** werden dann die prächtig aufgekränzten Kühe ins Tal getrieben und allerorts wird bei **Bauernherbstfesten** aufgespielt und -getanzt. An den Marktständen gibt es Köstliches aus der **Bauernkuchl** zum Probieren, etwa **Bauernkrapfen**, **Apfelradl** und den einen oder anderen **Selbstgebrannten**. Daneben werden altes Brauchtum und Hand-



Fotos: wildkogel-arena-neukirchen- bramberg

werk gezeigt. Noch ein Tipp für Genießer: Auch der **eLINER** der Wildkogel-Arena ist auf Herbsttour durch Neukirchen. Der Elektrozug lädt zur **flüsterleisen Ortsrundfahrt** mit Zwischenstopps zum Shoppen und Kaffeetrinken.
www.wildkogel-arena.at

Weitere Informationen:

Tourismusbüros
A-5741 Neukirchen am Großvenediger & A-5733 Bramberg am Wildkogel
Tel. +43 720 710 730
info@wildkogel-arena.at
www.wildkogel-arena.at

Bergbahnen Öffnungszeiten

Wildkogelbahn Neukirchen*:

bis 22.09.24 täglich, 23.09.-26.10.24 bei Schönwetter

Smaragdbahn Bramberg*:

bis 15.09.24 täglich

*Erste Bergfahrt 9 Uhr / Mittagspause 12 - 13 Uhr / letzte Bergfahrt 16 Uhr / letzte Talfahrt 16.30 Uhr. Mit witterungsbedingten Unterbrechungen/Schließungen ist zu rechnen

Nationalpark SommerCard gültig bis 31.10.24.

Die Nationalpark SommerCard ist bei über 180 teilnehmenden Beherbergungsbetrieben aller Kategorien in Neukirchen und Bramberg während der gesamten Aufenthaltsdauer im Übernachtungspreis inbegriffen. Täglich 1 Leistung aus über 60 Attraktionen inklusive. Zusätzlich alle Mobilitätsangebote. Vergünstigungen bei den Bonuspartnern.





Herbst-Golfurlaub im Zillertal

Die Golfsaison im Golfclub Zillertal-Uderns dauert bis in den November hinein. In der herrlichen herbstlichen Natur können Golferinnen und Golfer ausgiebig ihrem Lieblingssport nachgehen.

Ein vielfältiges Kursprogramm verleiht dem Können den letzten Schliff - vom Einzelunterricht über Schnupper- und Platzreifekurse bis hin zu „Trainieren wie die Profis“ und Family-Golfkursen. Erfolge stellen sich dabei schnell ein.

Wenn die Sommerhitze vorüber ist, geht das Spiel besonders leicht von der Hand. Der 18-Hole-Championship-Course Zillertal-Uderns liegt auf nur 550 Metern

Höhe und bietet alle Voraussetzungen für Golfgenuss in prachtvoller Herbstkulisse, bei Sonnenschein und klarer Luft.

Genießen checken direkt am Golfplatz in der Sportresidenz Zillertal****s ein. In dem styli-

schon Hideaway begleiten exklusive Wellness und köstliche Gourmet-Highlights den Golfurlaub. Auf über 1.000 m² steht in der CLOUD7 das pure Relaxen im Fokus. Der Infinity Pool ist ganzjährig beheizt, einfach himmlisch der Blick über den Golfplatz und



die Zillertaler Bergwelt. Spätsommertage verbringen die Golfer am liebsten am Badesteg des Naturbadeteichs, in der Lounge erholen sie sich von ihren Abschlägen.

Auf der Rooftop Terrasse noch einmal ausgiebig Sonne tanken oder im Whirlpool müde Muskeln lockern, grenzenlos saunieren und massieren. Herbsttage in der Sportresidenz Zillertal stecken voller Genüsse. Die Genusswerkstatt - das Restaurant liegt zwischen dem 9. und 18. Green - wurde mit einer Haube und 11 Punkten von Gault & Millau sowie 2 Gabeln und 85 Punkten von Falstaff ausgezeichnet. Jeder Tag beginnt mit einem wunderbaren Frühstück.

Wer vom Golfplatz zurückkommt, stärkt sich am Nachmittag bei einer Vital-Jause. Mit einem Sechsgänge-Gourmetmenü lassen Genießer erlebnisreiche Aktivtage in der Sportresidenz Zillertal ausklingen. Und wenn der Golfschläger einmal Pause macht, geht es



hinaus zum Wandern und Biken. Die Radfahrer und Mountainbiker starten direkt beim Hotel zu ihren Touren. Moderne E-Bikes können im Hotel ausgeliehen werden.

Weitere Informationen:

Sportresidenz Zillertal****s
Golf Zillertal Betriebs GmbH
Heinz Schultz
A-6271 Uderns, Golfstraße 1
Te. +43 5288 63000
E-Mail: info@golf-zillertal.at
www.golf-zillertal.at



Fotos: jukka-pehkonen



Alpenhotel Kitzbühel

Alpenhotel Kitzbühel am Schwarzsee eine Auszeit verbringt, erlebt im Herbst unvergessliche Momente in der Natur. Den Körper mit einer Portion frischer Herbstluft verwöhnen, die einzigartige Stimmung dieser Jahreszeit ganz nah spüren, **Wandern, Biken und Golfen**.

Noch einmal vor dem Winter eine breathtaking **Yoga-Session direkt am See**. Das **umfangreiche Aktivprogramm** ist kostenlos. Neues ausprobieren, Bewährtes weiterführen, sich um sich selbst kümmern: **Meditation** und **Pilates** haben ihren Fixplatz im Programm, ebenso wie **Morning**

Die **Ruhe der Natur** vereint sich im Alpenhotel Kitzbühel mit **charmanter Eleganz**. Einzigartige **Suiten** und die angrenzenden Dependancen **Das Steghaus** und die **Lakeside Lodge** erwarten alle, die sich einen Herbsturlaub mit höchstem Komfort, Design und Gemütlichkeit wünschen.

Die **Wellness-Oase** auf über 1.300 m² mit **Infinity Pool** und **See-Sauna** ist im Herbst ein Ort der Wärme und Ruhe, ein Kraftplatz, wie ihn Genießer suchen. Loslassen, entspannen, zu sich selbst finden. Im Hotelrestaurant und im à la carte Restaurant **Das Steghaus** lassen sich Feinschmecker

verführerische Köstlichkeiten im traumhaften Ambiente schmecken.

Wenn die Abende länger werden ein schönes Glas Wein feiern. Im **Weinkeller** des Alpenhotel Kitzbühel lagern kostbare Tropfen. Ein Stück „Kitzbüheler Alpenregion“ können sich Genießerinnen und Genießer jetzt mit hochwertigen Bio-Produkten aus dem **neuen Bio-Hofladen** im Hotel mit nach Hause nehmen.

Die Köstlichkeiten kommen direkt von den umliegenden Bauernhöfen und bringen eine g'schmackige Note in die heimische Küche.



Fotos: jukka-pehkonen

Herbstgenuss am Schwarzsee in Kitzbühel

Herbstliche „mylakesidemoments“ verspricht das Alpenhotel Kitzbühel direkt am Schwarzsee. **Yoga-Begeisterte kommen für ihre Sessions ans Seeufer, die zahlreichen Golfplätze sind auch im Spät-**

herbst noch beispielbar. Die Region Kitzbühel ist gerade im Herbst ein Eldorado für Sport- und Naturbegeisterte.

Draußen der zauberhafte See und die bunten Wälder, drinnen eine Genusswelt voller Ästhetik, Relaxing Moments und verführerischer Köstlichkeiten. Wer im

Runs an der Forstmeile. Herbstliche **#mylakesidemoments**, wie sie nicht schöner sein könnten.

Der **einzigartige Rundwanderweg** um den Schwarzsee ist schon fast ein Wahrzeichen der Region und beginnt direkt beim Alpenhotel Kitzbühel. Malerisch schlängelt sich der Naturpfad am Seeufer entlang, durch das **Naturschutzgebiet** mit beeindruckendem Ausblick auf den See und auf die umliegende Bergkette.

Den **Wanderern, Bergsteigern und Bikern** liegt ein wahres Eldorado zu Füßen. Auch die **Golfer** sind begeistert, denn bis in den späten Herbst hinein können sie auf **vier wunderschön angelegten Golfplätzen** in Kitzbühel abschlagen. Für **Golfeinsteiger** bietet sich die großartige Möglichkeit, die **Platzreife** inmitten der atemberaubenden Kulisse des Golfplatzes Kitzbühel-Schwarzsee zu erlangen, kombiniert mit exklusivem Hotelkomfort und entspannenden Wellness-Momenten.



Fotos: Hotel Kollers

Golf Tirol 2024 (bis 03.11.24)

Leistungen: 4, 5 oder 7 Nächte, Golf Tirol Card, 3, 4 oder 5, 18 Loch-Golfrunden* auf den schönsten Tiroler Golfplätzen (Zillertal-Udens, Kitzbühel-Schwarzsee-Reith), Golf-Car ganztägig nach Verfügbarkeit und abhängig von Wetterverhältnissen), Reservierung der Abschlagzeit und Startgeschenk, Zugang zum hoteleigenen Badestrand mit Liege, Strandtuch und Sonnenschirm, Mehr ist Mehr Inklusivleistungen -Preis p. P.: ab 999 Euro

Platzreifekurs für Golfeinsteiger (bis 03.11.24)

Leistungen: 7 Nächte inkl. Gourmet Verwöhn Pension, 5 Tage Golfkurs inkl. Platzreifeprüfung, 5 Tag Golf-Car ganztägig (nach Verfügbarkeit und abhängig von Wetterverhältnissen), Zugang zum

hoteleigenen Badestrand mit Liege, Strandtuch und Sonnenschirm, Mehr ist Mehr Inklusivleistungen -Preis p. P.: ab 1.785 Euro

E-Bike Spezial im Herbst (bis 03.11.24)

Leistungen: 4, 5, 6 oder 7 Nächte inkl. Gourmet-Verwöhn Pension, 2, 3 oder 4 Tage E-Bike, 1 Bike Karte für Kitzbühel und Umgebung, 1 Flasche Prosecco bei Anreise im Zimmer, 1 Tag Golf Car pro Zimmer, 1 Hydrojet Behandlung (30 Min.), Mehr ist Mehr Inklusivleistungen -Preis p.P.: ab 790 Euro

Yoga und Pilates im Herbst (bis 03.11.24), Do.-So. oder So.-Mi. Leistungen: 3 Nächte inkl. Gourmet-Verwöhn Pension, 1 Yoga Session, 1 Pilates Session, 1 Tag E-Bike, 1 Hydrojet Behandlung (30 Min.), Mehr ist Mehr Inklusivleistungen -Preis p.P.: ab 590 Euro



Weitere Informationen:

Alpenhotel Kitzbühel am Schwarzsee GmbH
A-6370 Kitzbühel
Seebichlweg 37a
Tel. +43(0)5356/64254-0
info@alpenhotel-kitzbuehel.at
www.alpenhotel-kitzbuehel.at



Foto: klemens -koenig



Foto: simon-hausberger



Foto: david-johansson

Erfrischende Sommerangebote im Das Hohe Salve Sportresort

Der Sommer steuert auf seinen Höhepunkt zu, Das Hohe Salve Sportresort krönt den Aktivgenuss in den Bergen mit attraktiven Vorteilen für alle, die spontan einen Trip in die Kitzbüheler Alpen unternehmen möchten. Ob für einen Kurzurlaub oder eine längere Auszeit - im Das Hohe Salve Sportresort tanken Genießer neue Kraft und Energie für den Alltag.

Flash Sale - 20 Prozent Ermäßigung

Im Juli die Schönheit des Sommers im Das Hohe Salve Sportresort erleben, das macht den aktuellen **Flash Sale** besonders verlockend. Wer mit dem Code „FLASH0724“ bis **19. Juli** einen Urlaub im Das Hohe Salve Sportresort **bucht**, erhält **20 Prozent**

auf einen Aufenthalt im Zeitraum vom **20. bis 30. Juli 2024**.

Bring-a-friend - halber Preis, doppeltes Vergnügen

Warum den Urlaub allein genießen, wenn man ihn teilen kann? Unter

diesem Motto steht die Sommeraktion **für zwei** im Das Hohe Salve Sportresort. Gäste, die vom **20. bis 30. Juli 2024** mit dem Buchungscode „FREUND0724“ ein Doppelzimmer buchen, erhalten für ihre Begleitperson **50 Prozent Ermäßigung**. Zu-



Foto: simon-hausberger

sätzlich bietet Das Hohe Salve Sportresort mit **Early Check-In** und **Late Check-Out** ein Extra an Komfort für maximale Erholung.

Naherholung mit der Green Travel Rate

Das Gute liegt so nah! Wer in der Nähe des Das Hohe Salve Sportresorts zu Hause ist, kann dem Alltag kurzerhand entfliehen und sich an **unbeschwertem Tagen** und einem **Frischeimpuls in den Bergen** erfreuen.

Die Erholung beginnt bereits bei der Anreise: Bequem und nachhaltig **mit der Bahn anreisen** und **10% Ermäßigung** bei Vorlage des Zugtickets erhalten.

Das Hohe Salve Sportresort ist der perfekte Ort, um Stress abzubauen, die Fitness zu steigern und sich nachhaltig und bewusst zu erholen. Dank der hauseigenen, sportwissenschaftlich fundierten **Move & Relax Philosophie** erwartet die Gäste eine Vielzahl an Möglichkeiten, um durch **aktive Bewegung, individuelle Entspannung** und **gesunde Ernährung** das innere Gleichgewicht zu finden. Die Kitzbüheler Alpen direkt vor der Haustür bieten ein vielfältiges Terrain, um in der Natur Kraft zu tanken - sportlich oder achtsam und genussvoll, ganz wie es jedem gefällt.

Mit den praktischen **Bike-in & Bike-out, Hike-in & Hike-out** Möglichkeiten sowie einem **Golfparadies** lässt sich der Bergsommer im Das Hohe Salve Sportresort in vollen Zügen genießen. Im wunderschönen

Relax Bereich des Resorts tauchen Gäste in eine Welt der Regeneration ein: Sie ziehen ihre Bahnen im **25-Meter-Sportbecken** oder relaxen im **In- und Outdoorpool** mit einem beeindruckenden Blick auf die Berge. Sonnen, schwimmen, unbeschwertes Nichts-Tun, all das ist möglich. Ein **Saunabesuch** oder eine **Yoga-Lesson** entspannen Körper und Geist. Wer den Alltag hinter sich lassen, abschalten und sich erholen möchte, gönnt sich **wohltuende Massagen** und **erstklassige Kosmetikbehandlungen**. Das Beautyteam legt großen Wert auf die Verwendung **hochwertiger Produkte**. Jeder Gast wird persönlich beraten und mit **individuell** auf seine Wünsche und Bedürfnisse abgestimmten Anwendungen verwöhnt. Die aktuellen Sommerangebote **Flash Sale, Bring-a-friend** und **Green Travel Rate** sind exklusiv per Telefon (+43 5335 2420) oder E-Mail (welcome@hohesalve.at) buchbar.

.....
Move & Relax. Pump up your life. Das Hohe Salve Sportresort ist ein Hotel der Pletzer Resorts Gruppe. Mit der durchdachten Move & Relax Philosophie der Pletzer Resorts bietet es die perfekte Grundlage für eine Power-Auszeit in der alpinen Natur der Kitzbüheler Alpen. Das Hohe Salve Sportresort wurde 2016 eröffnet und bietet 104 Zimmer. Die Pletzer Resorts wurden im Jahr 2018 gegründet, mit Sitz in Hopfgarten in Tirol. Die Pletzer Resorts haben insgesamt 474 Zimmer und Suiten in 5 Resorts.

Weitere Informationen:
 Sportresort Hohe Salve GmbH
 A-6361 Hopfgarten
 Meierhofgasse 26
 Tel. +43(0)5335/24 20
 E-Mail: welcome@hohesalve.at
 www.dashohesalve.at



„En suite“ entspannt mit dem Zug ins „All-Suite“

Komfortabler geht es kaum. Jetzt reisen Urlauber im Schlaf ins **All-Suite Resort Fieberbrunn**. Abends in den **Nachtzug** steigen und morgens ausgeruht in den Bergen ankommen. Dies ist von **Hamburg, Hannover** und **vielen anderen Städten** aus möglich. Der Nightjet fährt **nach Wörgl**, wo der **kostenlose Shuttlebus** wartet und die Gäste direkt ins **All-Suite Resort Fieberbrunn** bringt. Sparen auf der ganzen Linie: Nerven und Stress, CO₂-Ausstoß und Mautgebühren, Stauzeiten und vieles mehr. So beginnt der Urlaub von der ersten Minute an.

Das All-Suite Resort Fieberbrunn setzt das **Easy Going** fort. In den **geräumigen** und **hochwertigen Apartments**

in der **traumhaften Natur** des **Pillerseetals** fühlt sich jeder grenzenlos frei. Herrlich, nicht auf die Uhr schauen zu müssen: Nach Lust und Laune entscheiden, welche Leistungen man in Anspruch nehmen möchte. Es gibt keine fixen Essenszeiten und

keinen Dresscode. Dafür **100 Prozent Komfort**. Einfach nur die Berge genießen und unvergessliche Zeit mit Familie und Freunden verbringen. Der Sommer ist cool: Die **Summercard** öffnet Tür und Tor zu Bahn, Bus und vielen Freizeiteinrichtungen



in der Region. Da vermisst niemand sein Auto. **Neue E-Bikes** stehen bereit - ab auf den Drahtesel, auf zwei Rädern die Berge erklimmen oder einfach zum nächsten Badensee radeln. Das sind echte Sommergefühle.

Das All-Suite Resort liegt nicht zufällig in **Fieberbrunn**. Schließlich finden sich Naturliebhaber hier inmitten der **Kitzbüheler Alpen** wieder. Die **Wandertouren** beginnen quasi vor der Hoteltür. Ob man das **Gipfelkreuz** erreichen möchte oder lieber gemütlich über die **Almen** wandert, das spielt hier keine Rolle. Traumhafte Aussichten, saftige Wiesen, glasklare Bergseen, imposante Gipfel - all das bleibt in bester Erinnerung. Die **Biker** sind „grenzüberschreitend“ unterwegs. Die **größte Bikeregion Österreichs** - Saalbach Hinterglemm Leogang Fieberbrunn - lockt sie aus der Reserve.

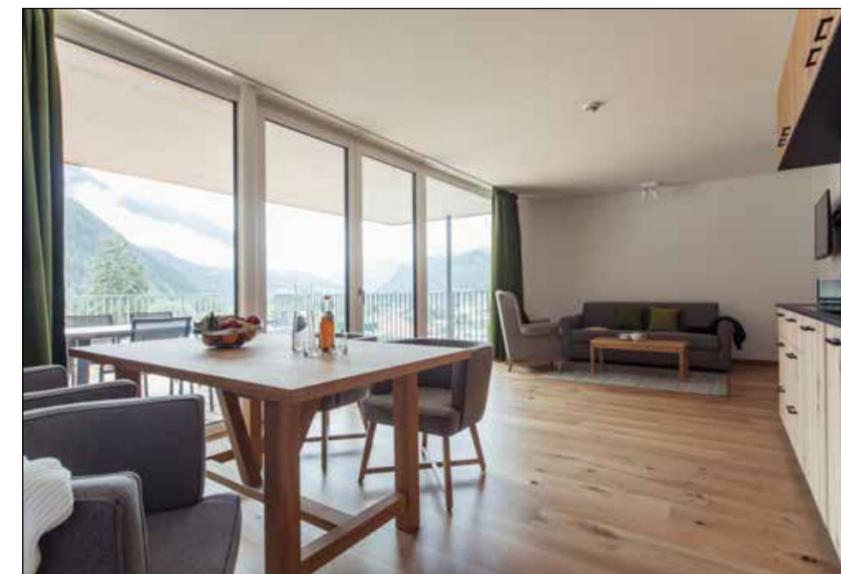
All-Suite - das sind nicht „nur“ Apartments. Es ist ein **Lebensgefühl**. Was gibt es Schöneres, als sich im Urlaub **um nichts kümmern** zu müssen und einfach nur dem Herzen zu folgen. Nach dem Wandern ausgiebig in **Sauna** und **Dampfbad** entspannen (die Wellness Tasche ist schon gepackt), vielleicht noch in den **Lauchsee** springen (der Eintritt ist im Apartment-Preis inkludiert) oder doch lieber gleich den **Grill** anwerfen und den **Sommerabend** ganz privat genießen (der E-Grill ist vorbereitet). Die **Küchen** sind perfekt ausgestattet, auf Wunsch wird die **Frühstücksbox** an die Tür geliefert. Soll die Küche kalt bleiben, genügt ein Anruf beim **Lieferservice** und schon schmeckt es Groß und Klein. Einkehren in einem der vielen guten **Gasthäuser** und **Restaurants** oder sich auf der **Almhütte** mit bodenständigen Köstlichkeiten verwöhnen lassen. Urlaubszeit ist

kostbar und deshalb sollte man sie so verbringen, wie man möchte - das ist das Motto der All-Suite Resorts.

Outdoor-Feeling und **Indoor-Luxus** nach dem All-Suite Konzept finden Naturliebhaber an drei Standorten in den Tiroler Bergen: in **Fieberbrunn**, im **Ötztal** und im **Paznaun**. Nach Fieberbrunn reist man nun nachhaltig auf frei - entspannt durch die Nacht.

Weitere Informationen:

All-Suite Resort Fieberbrunn
All-Suite Resorts Österreich GmbH
A-6391 Fieberbrunn
Dorfstraße 25
Tel. +43(0)5264/43279 1300
info.fieberbrunn@all-suite.com
www.appartments-fieberbrunn.com



Restaurant-Neueröffnungen in den All-Suite Resorts Apartmenturlaub mit vielen Verwöhn-Extras

Der Bergsommer in den **All-Suite Resorts** nimmt Fahrt auf. Gleich an zwei Standorten - in **Ötz** und im **Paznaun** - gibt es erfreuliche Neuigkeiten für Feinschmecker. Im **All-Suite Resort Ötz** wird Mitte Juni das **Deli's Steakhouse** eröffnet. Wenn Daniel Vujic, ein seit Jahren von Stammgästen geliebter Ötztaler Gastronom zu grillen beginnt bleibt die Apartmentküche gerne einmal kalt und Genießer lassen sich nach einer Wander- oder Bergtour

köstliche Steakvarianten auf der Zunge zergehen. Auch im Paznaun wird es kulinarisch interessant: Das **Suite No.5 - Bar, Lounge und Restaurant** in einem - freut sich darauf, seine Gäste kulinarisch mit regionalen Tiroler Schmankerl nach allen Regeln der Kunst zu verwöhnen.

Sommerurlaub in einem All-Suite Resort bedeutet Bergerlebnis und Urlaubsfreiheit. Outdoor-Gefühle und



Fotos: all-suite-resorts-oetztal

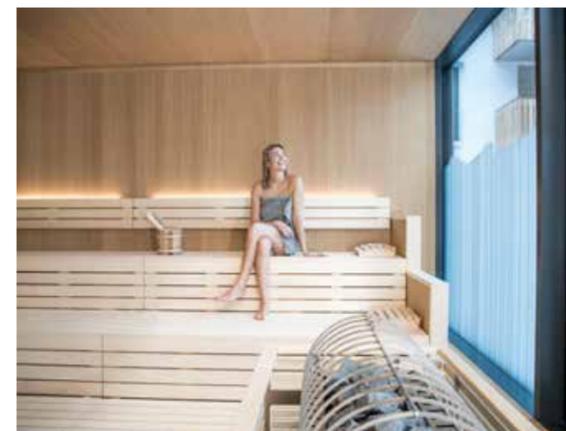
Indoor-Wohnluxus in geräumigen und **höchst komfortablen Apartments** finden Naturliebhaber in **Fieberbrunn** im Pillerseetal, im **Ötztal** und im **Paznaun**. Aktivurlauber zücken am besten die **Summcard**, die sie in den All-Suite Resorts erhalten, und fahren damit **gratis mit den öffentlichen Verkehrsmitteln**. Zusätzlich gibt es ermäßigte und kostenlose Eintritte in zahlreichen Freizeiteinrichtungen. Das **Aktivprogramm** in den beliebten Urlaubsresorts bringt viel Bewegung und Abwechslung in die Ferientage. Die **neuen E-Bikes** machen Lust auf eine Radtour in die Berge oder zum nächsten Badesee.

Von den All-Suite Resorts geht es hinaus in die Natur: In die Kitzbühler Alpen rund um das **All-Suite Resort Fieberbrunn**, wo Biker auch Österreichs größtes Bikerevier erleben. Ins ewige Eis des Gletschers und auf saftig grüne Almen in die sommerlichen Erholungswelt rund um das **All Suite-Resort Ötztal**. In die atemberaubende Landschaft und das Bergsportparadies Paznaun, in das sich das **All-Suite Resort in Galtür** schmiegt. Vom **kulina-**

rischen Stelldichein bis hin zu **Wellness und Relaxing in Höhenlage** bieten die All Suite-Resorts die Kulisse für traumhafte Sommertage.

Weitere Informationen:

All-Suite Resorts Österreich GmbH
Tel. +43(0)5264/43279 10
E-Mail: info@all-suite.com
www.all-suite.com



Herrliche Spätsommertage, kuscheliger Herbst - gut, dass es das Hotel „Der Weinmesser“ gibt. Das Genusshotel auf dem Sonnenplateau über Meran ist ein Juwel für eine Auszeit unter dem Motto „**Wine, Food, Design**“. Die schönen Dinge des Lebens haben hier ihren Platz. Familie Kohlgruber bereichert jeden Urlaubstag mit ihrer gelebten Leidenschaft für **gutes Essen und (Wein-)Genuss** auf höchstem Niveau. Behagliches Wohnen in stilvollem Ambiente, abtauchen



Foto: andergassen-hotel-der-weinmesser

Dem (Wein)genuss auf der Spur

in das entspannte VineaSpa, all das sind Genussmomente, für die „Der Weinmesser“ bekannt ist.

Wenn sich der Hochsommer langsam verabschiedet, widmen sich die Köche des Hauses den Köstlichkeiten rund um die **Südtiroler Wein- und Obsternte**. Dass „Der Weinmesser“ von **Falstaff als eines der „5 leckersten Kulinarikhotels in Südtirol“** ausgezeichnet wurde, spricht für sich. Um die Weinliebhaber kümmern sich die Gastgeber Doris und Christian Kohlgruber gerne persönlich. Ihr Wissen und ihre **Leidenschaft für feine Tropfen** muss man einfach erlebt haben. Bei **Weinverkostungen** und **Weinwanderungen** bringen die beiden ihren Gästen das Weinerlebnis besonders nahe. Das exklusive Programm reicht von Galadinnern mit stimmiger **Weinbegleitung** über Besuche der reichlich bestückten **Vinothek** im Zentrum von Schenna bis hin zu **Weintouren** zu den besten Winzern der Region und vielem mehr, das Genießerherzen erfreut.

Outdoor-Liebhaber, Wanderer und **Biker** kommen besonders gerne in das „**1. Weinhotel Südtirols**“. Von hier aus erkunden sie die Schönheiten des **Meraner Landes** und freuen sich über die **vielen milden Tage**, die sie bis in den Spätherbst genießen können. Exklusiv

sive Wellness - im wunderschönen Garten mit einem **Salzwasserpool** und im stillvollen **VineaSpa** - rundet erholsame Tage perfekt ab. Das Beautyteam widmet sich in seinen Behandlungen mit viel Gespür den persönlichen Wünschen der Gäste. Mit der **Vinotherapie** bietet der Weinmesser ein besonderes Highlight. Die in Traubenkernen, Schalen, Saft und Tresteren enthaltenen Wirkstoffe werden genutzt, um Schönheit, Gesundheit und Wohlbefinden mit Bädern, Peelings, Packungen und Massagen zu fördern. Im **Panorama-Fitnessraum** können sich Sportbegeisterte auspowern. Abends wird zur **Private Wine Sauna Night** die Außensauna im Garten angeheizt. Zwei, die unter sich bleiben wollen, genießen das herrlich ungestörte Sauna-Erlebnis mit einer Flasche Südtiroler Sekt, Früchten und Pralinen.

Alles spüren, was Körper, Geist und Seele belebt, das vereint „Der Weinmesser“. Die Zeit vergessen, Wein in einer besonderen Wohlfühlphase erleben und den Sommer in einer traumhaften Wander- und Bikeregion ausklingen lassen, dazu lädt das Haus der Familie Kohlgruber ein. Im **September** gilt das Angebot „**Wine & Wellness**“, der **Oktober** steht ganz im Zeichen des beliebten **Südtiroler Törggels**.

Wine & Wellness á la Weinmesser (05.-30.09.24)

Leistungen: 4 Nächte inklusive Weinmesser's Dreiviertelpension von Donnerstag bis Montag, 25 % Rabatt pro Person auf eine Anwendung im Vinea-Spa, am Freitag Weinverkostung in Weinmesser's Vinothek, Wellnessbenützung am Tag der Abreise - Preis p. P.: ab 616 Euro

Weinmessers Törggelewoche (06.-13.10.24, 20.-27.10.24)

Leistungen: 7 Nächte inklusive Weinmesser's Dreiviertelpension, Ganzkörper-Traubenmassage pro Zimmer, Sonntag: Galadinner (bei Buchung von 7 Nächten Weinpaket inklusive), Mittwoch: Knödel & Bollicine, Weintour mit Doris Kohlgruber zur höchstgelegenen Sektkellerei Europas Arunda mit anschließende Knödelesen beim Leitlkeller, 1 x wöchentlich Kastanienbraten auf der Terrasse, Freitag Weinverkostung in Weinmesser's Vinothek - Preis p. P.: ab 1.148 Euro

Weitere Informationen:

Hotel Der Weinmesser
Familie Kohlgruber
I-39017 Schenna
Schennaerstraße 41
Tel. +39/0473/945660
info@weinmesser.com
www.weinmesser.com



Badia Hill:

Exklusives Food & Boutique Hotel in den Dolomiten Kulinarische Genüsse und edle Tropfen

In traumhafter Lage in den Dolomiten empfängt das Food & Boutique Hotel Badia Hill Fein-Geister von nah und fern, die gutes Essen und edle Getränke lieben. Es lohnt sich in jeder Hinsicht, diesem luxuriösen Rückzugsort einen Besuch abzustatten und Entspannung, Abenteuer und hochwertige Gastronomie bis ins kleinste Detail zu erleben.

Kulinarische Exzellenz ist das Signature des Badia Hill. Die Gastgeber Marco Verginer, Küchenchef, und Michaela Mair, Sommelière, geben hier ihrer Lebensphilosophie Raum und Zeit: Essen ist die Quelle des Glücks. Die Leidenschaft und Hingabe der beiden Hoteliers spielen

gelt sich in jedem Gericht und jedem Schluck Wein wider. Unvergessliche Genusserfahrungen sind im Badia Hill die besten Begleiter durch jeden einzelnen Urlaubstag. Von früh bis spät, von frischen Köstlichkeiten zum Frühstück über das gemütliche Bistro

Badia Hill für einen Abend zu zweit, mit Freunden oder Familie, von der Lounge Bar über den Cigar Room bis hin zum Herzstück des Hotels – dem Ristorante Porcino. Raffiniert zelebriert das Porcino den Steinpilz im Gourmetmenü von Küchenchef Marco. Michaela begleitet die Hommage an das „Gold der Dolomiten“ mit sorgfältig ausgewählten Weinen,



Fotos: Visciani Photography Hotel Badia Hill



Foto: Hotel Badia Hill

die die authentischen und kostbaren Aromen dieser seltenen und geliebten Delikatesse unterstreichen. Von den besten Südtiroler Weinen bis hin zu den edelsten italienischen und internationalen Tropfen widmet sich Michaela mit viel Wissen dem besonderen önologischen Erlebnis für ihre Gäste.

Der gute Geschmack geht im Badia Hill noch einen Schritt weiter. Er reicht bis ins Spa. Nüsse und Tee, ja die gibt es auch im Badia Hill. Hier wartet aber auch eine Spa-Bar mit exklusiven Cocktails, Gin & Tonic, Bieren und alkoholfreien Getränken

darauf, die Stunden am Pool zu ver-süßen. Wenn sich der Gusto meldet, dann schmecken kleine Feinheiten, süß oder herzhaft - und auch dafür muss man das Spa nicht verlassen. Denn es ist viel zu schön im Roof Top Spa mit 360 Grad Blick. Von den Morgenstunden bis zum Sonnenuntergang lädt der beheizte Pool mit Blick auf den Sasso Santa Croce zum Entspannen ein. Biosauna und Dampfbad bieten Momente puren Wohlbefindens. Im Wellness-Wohnzimmer in ein bequemes Sofa sinken und ein Buch lesen, die großen Fenster geben den Blick auf die Dolomiten frei, auf der Sonnenterrasse die Sonne und die frische Luft genießen und die Schönheit der Berge bewundern. Es ist schon ein besonderer Ort, der auf dem Rooftop des Badia Hill geschaffen wurde.

Wenn der Spätsommer und der Herbst die Dolomiten in prächtige Farben tauchen, dann ist es im Badia Hill traumhaft. Das Boutique-Hotel liegt in unmittelbarer Nähe zu bekannten „Sehenswürdigkeiten“ wie dem Heiligkreuzkofel, dem Lagazuoi

See oder dem Hochland der Gardnaccia. Und es gibt noch viel mehr Naturschönheiten und Hütten für ein entspanntes Bergerlebnis. Herbstwanderungen oder mit den hoteleigenen E-Bikes die Gegend erkunden. Mit einem Almfrühstück mit frisch gebackenem Brot, selbstgemachtem Käse, Almbutter und frischer Milch in den Tag starten. Bis in den Spätherbst liegen den Naturliebhabern die Dolomiten zu Füßen. Das Auto braucht hier niemand. Leichte Spaziergänge, anspruchsvolle Wanderungen und Radtouren starten vom Hotel aus.

33 Zimmer in fünf Kategorien verleihen dem Rückzugsort Badia Hill viel Stil. Wer Wert auf exklusive Details legt, wird begeistert sein. Ob hausgemachte Pralinen, Weinkühlschränke oder private Saunen und Whirlpools, das gewisse Etwas darf nicht fehlen. Jedes Zimmer verfügt über einen Balkon mit Blick auf die Dolomiten, der einen die Besonderheit dieses Ortes förmlich „vor Augen führt“.

Michaela und Marco haben sich beim Arbeiten in einem Zwei Sterne Restaurant in Südtirol kennengelernt. Schnell war den beiden klar: „Aus uns kann was werden.“ Und so haben sie 2022 ihren gemeinsamen Traum realisiert: Ein neues Hotel mitten in den Bergen, in dem sich (fast) alles um das Essen und Trinken dreht.

Weitere Informationen:

Hotel Badia Hill
I-39036 Abtei/Badia,
Strada Damez 2A
Tel. +39 0471 1808 060
E-Mail: info@badiahill.com
www.badiahill.com



Neue Urlaubsidee: Lifestyle Woche Glücklich und gestärkt zum eigenen Rhythmus

Die neue Lifestyle Woche mit Ernährungswissenschaftlerin, Mediatorin und Coach Teresa Twaroch begleitet von 8. bis 15. September 2024 im Hotel Larimar zum persönlichen, sinnerfüllten und fröhlichen Lebensstil.

Der Wunsch vieler Menschen nach Orientierung und Verbesserung des Lebensstils ist sehr groß. Eine neue Lifestyle Coaching Woche im Wellness- und Gesundheitshotel Larimar****Superior in Stegersbach soll dabei helfen, die eigenen Ressourcen zu erkennen, bewusste Entspannungsinselformen im Alltag zu schaffen und einen gesunden Lebensstil sowohl auf mentaler als auch auf physischer Ebene nachhaltig zu etablieren.

Die Mediatorin, Ernährungswissenschaftlerin und systemische Coach Dr. Teresa Twaroch begleitet dabei mit Einzelcoachings und Erfahrungs-/Gruppengesprächen, typgerechter Ernährungsberatung und

individuellen Bewegungsempfehlungen auf dem Weg zu mehr Gesundheit und Wohlbefinden. „Das Ziel dieser Lifestyle Woche ist es, mit den Herausforderungen des Lebens gut umzugehen, sich typgerecht richtig zu ernähren und Erholungsinselformen zu definieren. Die TeilnehmerInnen sollen die Freude am Leben (wieder)fin-

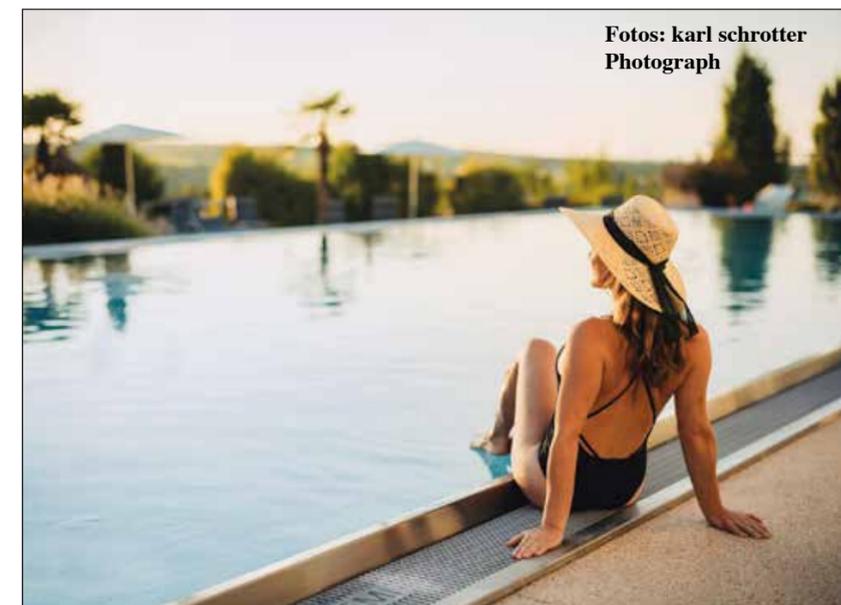


den, ihre Stärken stärken und innere Resilienz aufbauen“, erklärt Teresa Twaroch, die u.a. den Magister der Ernährungswissenschaften und den Doktor der Naturwissenschaften absolviert hat.

Mit viel Ruhe und Entspannung in 8 Pools, 7 Saunen und den Ruheoasen des 6.500 m² großen Larimar Wellnessparadieses und der bezaubernden 8.000 m² großen Larimar Gartenoase, ist es ein Leichtes, seinen eigenen Rhythmus zu finden.

Achtsamkeitstraining, sanftes Yoga beim indischen Yogi, tägliches Aktiv- und Entspannungsprogramm, Saunazeremonien, Aufenthalte in der neuen Kristallgrotte und wohltuende Ayurvedabehandlungen im Larimar Premium-Spa sorgen für noch mehr Erholung. Kulinarisch verwöhnt die biozertifizierte Larimar Gourmet-Vitalküche mit exquisiten Köstlichkeiten aus regionalen, saisonalen und weitgehend biologischen Zutaten.

Auf Wunsch können die TeilnehmerInnen auch die gesunde Basen-Vitalkost mit viel Obst und Gemüse, Kartoffeln und frischen Kräutern wählen.



Fotos: karl schrotter Photograph

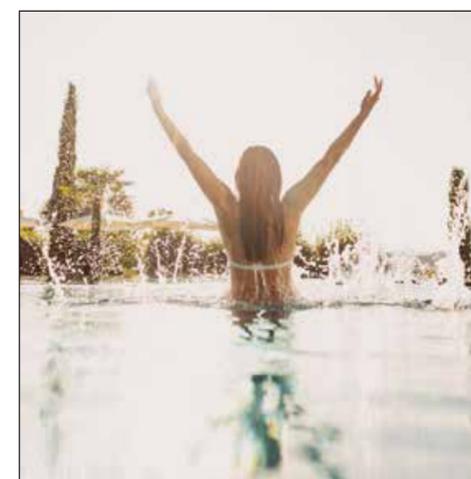
Weitere Informationen:

LARIMAR HOTEL GmbH
Gastgeber Herr Johann Haberl
A-7551 Stegersbach
Panoramaweg 2
Tel. +43(0)3326/55100
Fax: DW 990
E-Mail: urlaub@larimarhotel.at
www.larimarhotel.at

Lifestyle Woche im Larimar: 8. bis 15. September 2024

7 Nächte mit allen Larimar Inklusivleistungen, auf Wunsch basische Vitalkost aus der Grüne-Haube-Vitalküche, 2 Einzelcoachings inklusive Ernährungsberatung, 12 Erfahrungs-Gruppengespräche (Indoor / Outdoor), 1 Ayurvedabehandlung, tgl. Yoga "Sanftes Erwachen" mit dem indischen Yoga, tgl. Aktiv- und Entspannungsprogramm, exklusiver Wellnessgenuss in der Larimar Therme mit 8 Pools, 7 Saunen, großer Gartenoase u. v. m.

Preis ab 1.857 Euro pro Person im Einzelzimmer, ab 1.668 Euro pro Person im Doppelzimmer Westseite.





Copyright vom Kur- & Gästeservice Bad Füssing

Bayerisches Thermenland:

Den Sommer aktiv und entspannt genießen in Europa Gesundheitsregion Nummer 1

Das Bayerische Thermenland ist ein Dorado für Radfahrer, Wanderer und Nordic Walker, Golfer und alle, die den „Kraftort Wald“ ganz neu erleben wollen - gerade jetzt im Sommer.

Heilkräftiges Thermalmineralwasser als natürliche „Wohlfühl-Medizin“ für den Körper, unberührte Natur als Balsam für Seele und Herz, Genuss-Radfahren, Wandern und Nordic Walking auf mehr als 1.000 Kilometern bestens markierten Wegen oder „Durchatmen“ im Schatten großer Bäume im zertifizierten Kur- und Heilwald: Ein Urlaub im Bayerischen Thermenland ist gerade im Sommer eine wohltuende Aktiv- und Anti-

Stress-Kur für alle Sinne. Das Gefühl, wenn sich nach einer ausgedehnten Tour Körper und Seele in einer der sieben warmen Thermen erholen, ist kaum zu beschreiben. Das ist in allen fünf Orten des Bayerischen Thermenlands ein „ganz alltägliches“ und gleichzeitig exklusives Urlaubserlebnis.

Das Bayerische Thermenland ist heute das große Gesundheits- und Wellness-Zentrum im Herzen des Kontinents. Das niederbayerische Bäderquintett Bad Füssing, Bad Griesbach, Bad Birnbach, Bad Gögging und Bad Abbach steht mit 6,3 Millionen Übernachtungen und 1,7 Millionen Gästen im Jahr 2023 auf der

Beliebtheitskala vor allen anderen europäischen Gesundheitsregionen auf dem ersten Platz. Das „gesunde Geheimnis“ für den Aufstieg der Region sind die hochwirksamen Thermalmineralquellen, die aus einer Tiefe von bis zu 2.000 Metern an die Oberfläche sprudeln. Erfolgreich gemacht hat die fünf Orte aber vor allem auch das vielfältige, beinahe unerschöpfliche Aktiv- und Freizeitangebot zwischen den Thermen.

Tausende Kilometer markierte, naturnahe Wege zum Radfahren und Wandern: Viele Monate Urlaub würden nicht ausreichen, um all die Wander- und Radrouten kennenzulernen, die das Bayerische Thermenland seinen Gästen bietet. Die Wege sind bestens beschildert

und meist weit abseits viel befahrener Straßen. Wer die hügelige Landschaft zwischen Donau, Rott und Inn mit dem Rad kennenlernen will, kann sein Fahrrad ruhig zuhause lassen. In allen fünf Heilbädern stehen günstige Leihräder - klassisch oder mit „elektrischem Rückenwind“ - bereit.

Große europäische Geschichte auf zwei Rädern entdecken

Alle fünf Kurorte bieten Radfahrern und Wanderern besondere Highlights: Vor der Haustüre Bad Abbachs schlängelt sich der Donau-Radweg an den Ufern des längsten Flusses in Mittel-europa entlang. Die internationale Route, die von Donaueschingen am Rande des Südschwarzwalds bis zum Schwarzen Meer führt, ist der populärste Radfernweg in Deutschland.

Als familienfreundliche Route mit interessanten Teilabschnitten konzipiert ist der Römer-Radweg, der in Passau startet und an Bad Füssing vorbei weiter nach Oberösterreich führt. Das Naturschutzgebiet „Unterer Inn“, das Radfahrer auf dem Weg durchqueren, ist eines der größten Vogelparadiese Europas. In diesem Europareservat rasten jedes Jahr viele tausend Zugvögel vor Überquerung der Alpen, deren Gipfel bei klarem Wetter von den Höhen des Rottals aus gut zu sehen sind.

Auch das Rottal, das Bad Füssing, Bad Griesbach und Bad Birnbach verbindet, ist für Erkundungstouren ideal. Der Rottalradweg verläuft auf einer Strecke von 94 Kilometern an der Rott entlang durch Jahrhunderte alte, bäuerlich geprägte Kulturlandschaft, die viel von ihrem unverfälschten Charakter behalten hat. Bad Birnbach und Bad Griesbach liegen direkt an dieser landschaftlich



Copyright GuK Bad Griesbach

reizvollen Route, die von Velden südlich von Landshut bis nach Neuhaus am Inn führt. Wanderer kommen im Rottal ebenfalls voll auf ihre Kosten: Allein rund um Bad Birnbach erstreckt sich ein rund 80 Kilometer langes, gut ausgeschildertes Wandergebiet; viele der Touren sind besonders naturnah und ursprünglich.

Entdeckungstouren auf den Spuren großer Geschichte

In Bayerns ältestem römischen Heilbad Bad Gögging erleben Geschichtsradler und -wanderer, wie sich bereits die Legionäre in den heilenden Quellen vor 2.000 Jahren eine „Wellness-Auszeit“ vom anstrengenden Dienst an der Grenze nahmen. Und rund um Bad Gögging lassen sich die Spuren der römischen Vergangenheit bis heute erleben: Das Römerkastell „Abusina“ in Eining bei Bad Gögging war einst Sitz einer römischen Legion.

Die Überreste der römischen Gebäude und Wehranlagen sind heute Bestandteil des UNESCO-Weltkulturerbes Limes. Bequem auf zwei Rädern lassen sich auch der Naturpark Altmühltal mit seinen südländisch anmutenden Landschaften oder der weltberühmte Donaudurchbruch bei

Weltenburg entdecken - Bayerns erstes Nationales Naturmonument.

„Himmlich Radfahren“ auf 244 Kilometern

Ein Höhepunkt für Radfahrer: eine Tour, die sich ganz dem Motto „Himmlich Radfahren“ verschrieben hat. Die Niederbayertour führt in sieben Etappen genussvoll von Passau nach Regensburg oder umgekehrt.

An der Donau entlang und südlich davon führt sie auf 244 Kilometern quer durch das Bayerische

Thermenland - unter anderem vorbei an Bad Gögging und Bad Abbach. Geeignet ist die steigungsarme Tour für Genussradler und sportliche Fahrer, für E-Biker und Familien mit Kindern, Naturfreunde und Kulturliebhaber gleichermaßen.

Nordic Walking in Deutschlands

größtem Nordic-Walking-Zentrum Fitness, Spaß, grandiose Landschaft und saubere Luft: Mehrere hundert Kilometer markierte Nordic-Walking-Strecken machen die Heilbäder des Bayerischen Thermenlands zu einer Hochburg für die beliebte Trendsportart mit zwei Stöcken. Das mit 242 Kilometern und 24 Strecken



größte zusammenhängende Nordic-Walking-Netz Deutschlands befindet sich beispielsweise rund um Bad Griesbach. Das niederbayerische Bäderquintett bietet Dutzende Walking-Trails vorbei an traumhaften Panoramen, auf Wunsch mit kompetenter Anleitung als Therapie für die Gelenke.

Ein „gesundes Bad“ im Wald

Draußen sein, die Atmosphäre der Parks und Wälder auf sich wirken lassen und der Stille zu lauschen hat eine beruhigende Wirkung und hilft, schneller zu regenerieren. Bewiesen ist: Wer in den Wald eintaucht, tut etwas für seine Gesundheit. Dazu gehört die Entlastung der Atemwege genauso wie die Regulierung des Blutdrucks und Senkung der Herzfrequenz, die Stärkung der Herz-Kreislauf-Gesundheit, ein besserer Schlaf oder auch ein positiver Effekt auf die Stimmung und die Verbesserung von Konzentration und Kreativität. Bad Füssing bietet in seinem zertifizierten

Kur- und Heilwald viele Möglichkeiten für ein entspannendes „Waldbad“, einen Achtsameitsspaziergang oder eine Waldtherapie für Körper, Geist und Seele.

„Thermengolfen“ direkt vor der Haustüre

Nicht nur Radfahren, Nordic Walken oder eine Tour durch den Kur- und Heilwald, auch Golf hält fit in jedem Alter - und gerade in Kombination mit der wohltuenden Wirkung des niederbayerischen Thermalwassers ist es ein wahrer Gesundbrunnen. Im Bayerischen Thermenland sind Golfspieler an der besten Adresse: Dort finden sie nicht nur Quellen der Gesundheit, sondern auch die höchste Golfplatzdichte Europas.

Nach dem Putten in die Therme - tausende von Golfspielern können sich keinen entspannteren Golfurlaub vorstellen. Im Bayerischen Thermenland haben sie die Wahl: Alle Orte des Bayerischen Thermenlands haben

eigene Anlagen „vor der Haustüre“ oder in nur wenigen Kilometern Entfernung. Star ist Bad Griesbach mit sechs 18-Loch-Meisterschaftsplätzen, drei 9-Loch-Plätzen und einem Kindergolfplatz plus dem Trainingszentrum Golfodrom mit über 200 Rasenabschlagplätzen und mehr als hundert überdachten, wetterunabhängigen Abschlagplätzen.

Drei der Golfplätze im größten zusammenhängenden Golfresort Europas hat der frühere Weltmeister Bernhard Langer entworfen. In Bad Griesbach ist auch die größte Golfschule der Welt zu Hause. In Bad Birnbach trägt die Anlage ihren Namen „Bella Vista Golfpark“ mit gutem Grund: Von nahezu jedem Punkt des Golfplatzes genießen Golfer wunderschöne Ausblicke über das weite Rottal - eine echte Wohltat für Geist und Seele und eine Bereicherung für das Golferherz.

www.ostbayern-tourismus.de

Winter 2024-2025: Air France verbindet den Flughafen Paris-Charles de Gaulle mit dem Kilimandscharo (Tansania)

3 Flüge pro Woche mit Airbus A350-900-Flugzeugen ab 18. November 2024 als Erweiterung von Sansibar

Air France diversifiziert weiterhin ihr Langstreckennetzwerk. Nach der Ankündigung der ersten Neuzugänge in ihrem Winterflugplan

2024-2025 hat die Fluggesellschaft heute ein zusätzliches Ziel in Ostafrika vorgestellt.

Am 18. November 2024 wird die Fluggesellschaft eine neue Route von Paris-Charles de Gaulle zum Kilimandscharo (Tansania) als Erweiterung von Sansibar (ebenfalls in Tansania) eröffnen. Diese Route

wird dreimal wöchentlich bedient - montags, mittwochs und samstags - mit Airbus A350-900-Flugzeugen, die mit 34 Sitzen in der Business Class, 24 in der Premium Economy Class und 266 in der Economy Class ausgestattet sind.

Foto: Tourismus Tansania



Kroatien birgt viele versteckte Schätze abseits der typischen Touristenpfade. Martina Hirzberger teilt auf der erfolgreichen österreichischen Reiseplattform PlacesofJuma ihre Geheimtipps für abgelegene Traumstrände, charmante Altstädte, historische Orte und kulinarische Highlights. Ihre Leidenschaft für Kroatien spiegelt sich in über 100 kostenfreien Reiseguides wider.

Martina Hirzberger ist mit ihrem Partner Jürgen Reichenpfader seit vielen Jahren tief mit Kroatien ver-



Abseits der Touristenmassen: Kroatiens geheime Highlights!

bunden. Ihre Leidenschaft für das Land spiegelt sich in ihrer Arbeit auf der Reiseplattform PlacesofJuma wider, wo sie mit über 100 kostenfreien Reiseguides ihre Entdeckungen mit anderen teilen.

Von abgelegenen Traumstränden bis hin zu charmanten Altstädten bieten ihre Online-Berichte alles, was das Herz eines echten Kroatien-Fans höher schlagen lässt. Ihr Ziel ist es, Reisenden auch die unbekanntesten Seiten Kroatiens zu zeigen und sie zu inspirieren, auch die weniger belebten Pfade zu erkunden.

Ein Paradies abseits der Menschenmassen

„Kroatien hat so viele wunderschöne Orte, von denen einige noch weit weg von den touristischen Hotspots liegen“, sagt Hirzberger.

Viele Reisende suchen aktuell nach einzigartigen Erlebnissen abseits der typischen Touristenpfade, denn sie haben keine Lust auf Menschen-

massen im Urlaub. Mit dem neuen Artikel über „Geheimtipps in Kroatien“ bieten wir genau das - eine exklusive Entdeckungstour, die die



Fotos: Jürgen Reichenpfader

verborgenen Orte dieses bezaubernden Landes hervorhebt“, erklärt Martina, Reiseexpertin bei PlacesofJuma. Und die Reaktionen von Reisenden auf unsere bisherigen Empfehlungen waren sehr begeistert.

3 Geheimtipps für die nächste Reise: Vrbnik - Historie und Wein:

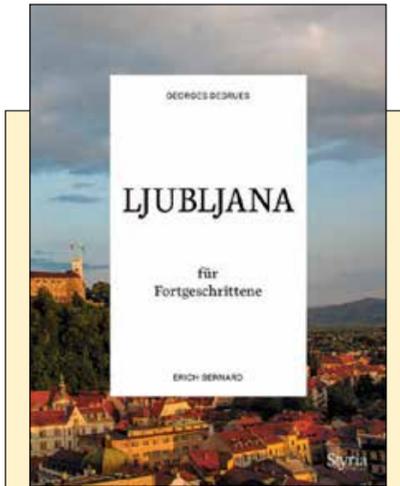
Der bezaubernde Ort Vrbnik auf der Insel Krk ist ein echtes Kleinod. Die engen Gassen und traditionellen Steinhäuser versprühen historischen Charme vom Feinsten, während die atemberaubende Aussicht auf das Meer und der berühmte kroatische Wein Vrbnička žlaltina die Sinne verwöhnen.

Ugljan - Inselperle vor Zadar: Nur eine kurze Fährfahrt von Zadar ent-

fernt, entführt die **Insel Ugljan** ihre Besucher in eine Welt voller unberührter Natur und authentischem Inselcharme. Versteckte Buchten, malerische Fischerdörfer und weitläufige Olivenhaine machen Ugljan zum perfekten Ort für ruhige und erholsame Urlaubstage.

Ston - Mauern, Salz und Austern:

Das kleine Städtchen ist ein wahres Juwel für Geschichtsliebhaber und Feinschmecker. Die beeindruckende Mauer von Ston ist die längste außerhalb von China, und den historischen Salzgärten bietet Ston nicht nur visuelle, sondern auch kulinarische Genüsse. Die frischen Austern und Muscheln sind obendrein ein absolutes Highlight.



Die unentdeckte Hauptstadt vor unserer Haustür Ljubljana:

Hier endet, wenn man so will, Mitteleuropa und beginnt der Balkan - oder umgekehrt. Nur eine kurze Autofahrt entfernt, ist die sprudelnde, lebendigfreundliche slowenische Hauptstadt immer noch ein Geheimtipp.

Und Traumziel all jener, die kulturelle und sprachliche, kulinarische und architektonische Vielfalt suchen, ehe sie in einem Gastgarten an der Ljubljanica den Tag ausklingen lassen.

Flaneure und Architektur-Begeisterte kommen hier auf ihre Kosten. Und wer etwas mehr Zeit mitbringt, für den lohnt sich ein lukullischer Abstecher in die schönsten Regionen Sloweniens, wo spannende Weine, ambitionierte Köche:innen und traumhafte Insidertipps warten.

Broschur:
16,8 x 24 cm; 192 Seiten
ISBN 978-3-222-13727-3
Styria Verlag, Preis € 30,00
Erscheinungstermin:
29/08/2024

Reise-Tipps

Foto: Jürgen Reichenpfader



Günstig reisen trotz Inflation: Die 3 besten Tipps für Sparfüchse!

Inflation im Börserl, aber Fernweh im Herzen? Die sehr erfolgreiche Reisebloggerin und Urlaubs-Schnüppchenjägerin Martina Hirzberger, seit über 20 Jahren regelmäßig auf der ganzen Welt unterwegs, zeigt, wie man mit einigen einfachen Tipps richtig günstig reisen kann.

Auch diesen Sommer ist die Reiselust trotz Teuerung groß. Laut Umfragen

möchten 89 % der Österreicherinnen und Österreicher wieder verreisen. Klassiker wie Italien, Kroatien und Griechenland stehen dabei hoch im Kurs, aber auch Fernreisen und ein Urlaub im eigenen Land erfreuen sich großer Beliebtheit.

Doch das Urlauben ist teurer geworden. Inflation, hohe Personalkosten und Profitgier lassen Experten auch dieses Jahr eine Preissteigerung zum Vorjahr erkennen.

Martina, Mitgründerin des bekannt-

ten österreichischen Reiseblogs **PlacesofJuma**, weiß, wie man selbst in Zeiten der Teuerung das Beste aus seinem Reisebudget herausholt.

Als erfahrene Weltenbummlerin, die oft monatelang unterwegs ist, kennt sie alle Tricks, um beim Reisen Geld zu sparen.

„Eine Reise kann trotz Inflation durchaus leistbar sein“ so Martina Hirzberger. „Alles, was man braucht, sind ein paar smarte Maßnahmen und ein bisschen Know-how.“

Waldwandern, Klangreise und Kreativworkshop: Entspannte Momente im Isarwinkel

Mit drei neuen Angeboten zum Thema „Klang & Meditation“ bietet Lenggries Tourismus seinen Gästen entspannte Urlaubsauszeiten an. Fast jeden Donnerstag bis zum 26. September können Familien mit Kindern ab fünf Jahren beim „Klang & Kreativ Workshop“ mit Farben, Leinwand, Holz, Glitzer und vielen weiteren Materialien ihr eigenes Kunstwerk schaffen.

Dazu gibt es inspirierende Klangschalentöne. An zwölf Freitagen

zwischen 14. Juni und 27. September dagegen wird - bei schönem Wetter - der Wald zur beruhigenden Kulisse. Zusammen mit der zertifizierten Meditations- und Achtsamkeitstrainerin Barbara Gerg tauchen Teilnehmende dabei in die Geräusche, den Geruch, das Gefühl und das Licht der Bäume ein. Bei schlechtem Wetter gibt es stattdessen eine „Klangreise für Körper, Geist und Seele“.

Bei allen Veranstaltungen geht es

darum, durch die sanfte Musik und geführten Meditationen zur Ruhe zu kommen und sich seinen Gefühlen bewusst zu werden bzw. diese kreativ auszudrücken.

Los geht es jeweils um 16 Uhr; bei schönem Wetter trifft man sich in Lenggries beim Ferienhof „Zum Kohlhauf“, ansonsten an der Touristinformation.

Weitere Infos und Preise unter www.lenggries.de.

Reise-Tipps

Foto: Barbara Graeg

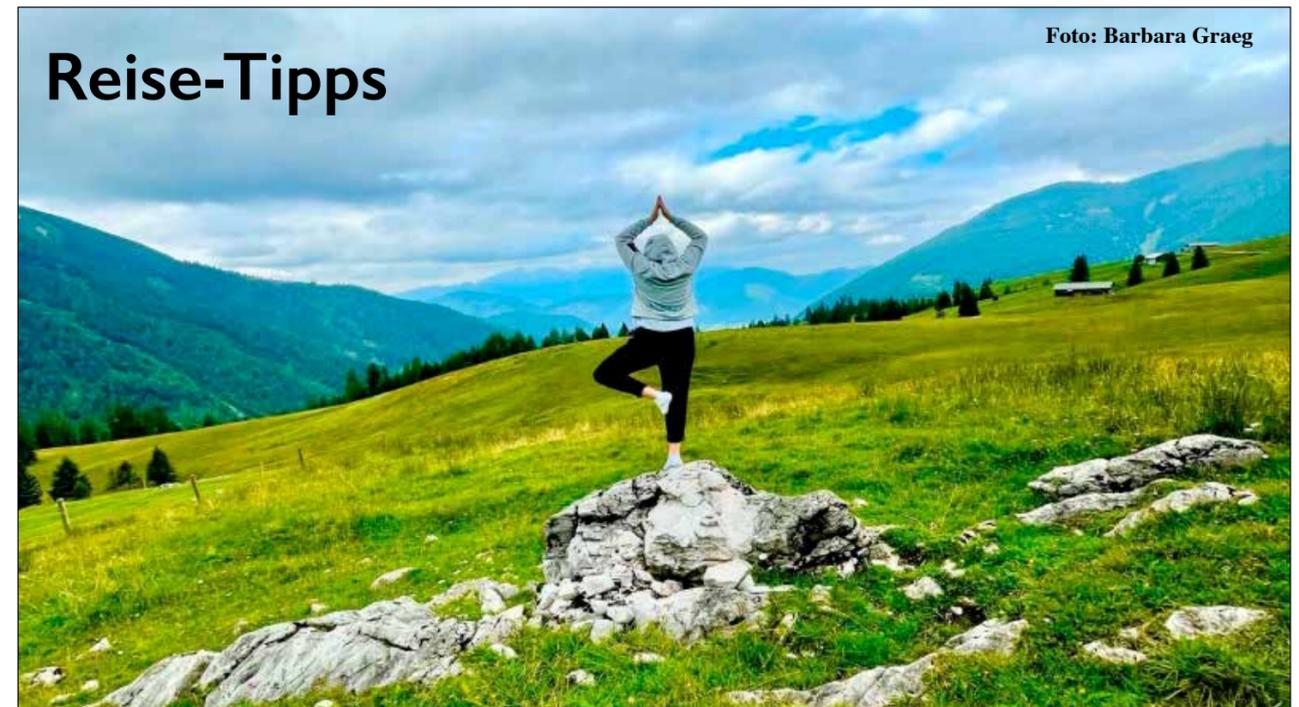




Foto: Jürgen Reichenpfader

Roadtrip ohne Sorgen: So hält man diese Autoknacker fern! Reise-Tipps

Die sehr erfolgreichen Reiseblogger und Roadtrip-Experten Martina und Jürgen, seit 17 Jahren regelmäßig mit dem Auto in Südeuropa unterwegs, zeigen, wie man mit einigen einfachen Tipps potenzielle Autoknacker fernhält.

Denn gerade mit Beginn der Ferienzeit zieht es vollgepackte Autos in die Ferne. Und während Urlauber voller Vorfreude sind, sehen sich Autodiebe bereits nach Beute um.

Was für ein Schreck: Unbemerkt von allen wurde ins Auto eingebrochen. Für viele steht auch diesen Sommer ein Roadtrip auf der Reiseliste. Länder wie Italien, Frankreich und Spanien sind ein Dauerbrenner, auch **Roadtrips nach Kroatien**, Slowenien und Montenegro sind aktuell sehr beliebt. Leider stehen gerade in der Ferienzeit Auto-Diebstahl und Einbruch an der Tagesordnung. Ein Albtraum für Urlauber. Das wirft die Frage auf: Wie kann man einen Roadtrip genießen, ohne ständig besorgt um sein Fahrzeug zu sein?

Martina und Jürgen, Gründer des bekannten Reiseblogs **PlacesofJuma**, haben auf ihren Roadtrips schon viele abenteuerliche und teils auch gefährliche Situationen erlebt. Nun geben die beiden Einblicke in ihre bewährten Methoden, um Autoeinbrüche zu verhindern. „Unsere langjährige Erfahrung hat uns gezeigt, dass es oft die kleinen Dinge sind, die den Unterschied machen“, erklärt Jürgen. „Indem man sich vorab informiert und einige einfache Maßnahmen ergreift, kann man das Risiko eines Autodiebstahls erheblich reduzieren.“



Fotos: Jürgen Placesof Juma

Die 3 Must-Knows gegen Autodiebstahl: **Parken mit Köpfchen:** Autoreisende sollten darauf achten, ihr Fahrzeug nur an sicheren Orten abzustellen. Dazu zählen überwachte sowie gut beleuchtete Parkplätze oder offizielle Parkhäuser. Sie können Onlinebewertungen wertvolle Infos zu früheren Einbrüchen geben.

Gefahr erkannt, Betrug gebannt:

Autoreisende sollten vorsichtig sein, wenn ihnen ungefragt Hilfe angeboten wird. Betrüger lauern vorzugswei-

se auf Raststationen und typischen Touristenrouten. Sie geben sich oft als Polizisten, Pannenhelfer oder Parkplatzwächter aus. Eine kurze Recherche über die gängigen Touristen-Scams auf Autobahnen und Straßen ist daher Gold wert.

Nichts zu holen: Wertgegenstände sollte man nie im Fahrzeug liegen lassen. Auch das Reisegepäck darf nicht unbeaufsichtigt im Auto bleiben. Ein leerer Fahrzeuginnenraum sowie ein offenes Handschuhfach zeigen dem Dieb: Hier ist nichts zu holen!



Wenn die Sonne Pause macht: Tipps für schöne Urlaubstage trotz Regenwetter!

Das Wetter kann oft launisch sein, leider auch in der Urlaubszeit. Das sehr erfolgreiche Reiseblogger-Duo Martina und Jürgen, seit mehr als 17 Jahren gemeinsam bei jeder Witterung unterwegs, zeigt, wie man mit einigen einfachen Tipps schöne Ferientage trotz Hundewetter hat.

Was für eine Enttäuschung: Die schönste Zeit des Jahres ist angebrochen, die Sonne spielt Verstecken und laut Wetterbericht haben die nächsten Tage die Regenwolken das Sagen. Eine echte Katastrophe für alle, die in ihre Ferien fahren! Auch die Reiseprofis Jürgen und Martina von **PlacesofJuma** kennen diese Situation nur zu gut. Schnee auf den Kykladen-Inseln in Griechenland, Dauerregen in Italien und ein Tropensturm in Thailand sind nur ein paar ihrer Wetter-Pannen.

Urlaub wird in der Regel mit viel Sonnenschein und warmen Temperaturen assoziiert. Zuerst freut man sich riesig auf den Urlaub, aber mit dem Regenwetter fällt dann meist auch die Stimmung komplett ins Wasser. „Das muss jedoch nicht sein“, so Martina, „mit ein bisschen Abenteuerlust und ein paar spaßigen Ideen kann man auf jeden Fall den Urlaub retten“. Hier sind einige Tipps, wie man selbst bei grauem Himmel strahlende Urlaubstage erleben kann:

Wetterfeste Pläne schmieden: Noch vor dem Urlaub ist es klug, eine Liste von Innenaktivitäten anzufertigen. Museen, Galerien, Burgen, Hallenbäder, Thermen, Einkaufszentren oder Indoorspielplätze - die Möglichkeiten sind vielfältig! So sind Reisende bestens vorbereitet, um bei schlechtem Wetter drinnen Spaß zu haben. Einige Urlaubsregionen bieten auch speziel-

le Regenprogramme an, die auf ihrer Website zu finden sind.

Kulinarische Abenteuer: An verregneten Tagen lässt man sich am besten kulinarisch verwöhnen! Auf einem Olivenölbauernhof, einem Weingut oder in einer Schokoladenfabrik können Besucher nicht nur probieren, auch hinter die Kulissen schauen und Einblicke in die Herstellung gewinnen! Richtig beliebt sind auch Kochkurse, wo man bei guter Stimmung die Schmankerl der Region und andere Leute kennenlernt.

Hinaus in die Natur: Leichter Nieselregen ist kein Grund drinnen zu bleiben! Mit wetterfester Kleidung erkundet man nahe gelegene Naturschutzgebiete, Wälder oder Parks. Besonders rauschende Wasserfälle und Klammern sind bei Schlechtwetter absolut märchenhaft und faszinierend.



Fotos: PlacesofJuma

fen, nach Thailand. Sie beschlossen dort, ihre Leidenschaften zu kombinieren und einen Reiseblog zu gründen. So wurde die Idee zu „PlacesofJuma“ geboren - der erste mutige Schritt in die Selbstständigkeit.

Moderne Nomadin: Tausche Labor gegen die Freiheit des Reisens

Am Anfang war es aufregend, aber hart.

Vom Labor zur Vollzeitbloggerin: „PlacesofJuma“ inspiriert über 900.000 Reisende

Martina Hirzberger tauschte das sterile Labor gegen die Freiheit des Reisens und gründete mit ihrem Partner Jürgen den erfolgreichen österreichischen Reiseblog „PlacesofJuma“. Trotz vieler anfänglicher Zweifel inspirieren sie heute über 900.000 Leser weltweit dazu, die Welt zu entdecken.

Auf dem Weg zur Selbstverwirklichung

Der Weg zur Selbstständigkeit ist oft steinig, und auch Martina, die Gründerin der erfolgreichen Reiseplattform PlacesofJuma, hatte einen

kurvenreichen Weg. Nach der Schule zog sie ins Ausland und versuchte sich in verschiedenen Jobs - vom Kellnern über Büroarbeit bis zur kurzen Phase als Reiseleiterin. Nichts erfüllte sie. Ihre Suche nach dem Sinn führte sie schließlich zum Molekularbiologiestudium. Doch mit dem Abschluss kam die ernüchternde Frage: Willst du dein Leben im Labor verbringen oder draußen in der großen Welt?

Die Antwort fiel auf Letzteres. Kurz nach ihrem Abschluss reiste sie gemeinsam mit ihrem Partner Jürgen, einem leidenschaftlichen Fotogra-

Sie reisten monatelang, wurden zu digitalen Nomaden, lebten von ihren Ersparnissen und kämpften darum, sich in der überfüllten Welt der Reiseblogs zu behaupten. „Keiner glaubte an unseren Erfolg und noch heute werden wir regelmäßig gefragt, ob man damit überhaupt Geld verdienen kann“, so Martina. Beinahe zum Aufgeben zwang sie die Corona-Pandemie, als die Besucherzahlen in den Boden sanken.

War alles umsonst gewesen? Doch ihre unerschütterliche Entschlossenheit und der Wunsch des Ausbruchs aus dem Hamsterrad trieb sie weiter voran.



Und plötzlich wuchs ihre Leserschaft rasant. Heute inspiriert „PlacesofJuma“ in Spitzenmonaten über 900.000 Menschen weltweit, ihre Komfortzone zu verlassen und die Welt zu entdecken.

Martina und Jürgen teilen nicht nur atemberaubende Bilder, sondern auch wertvolle Tipps für die perfekte Reiseplanung. Abseits von KI, recherchiert und geschrieben von echten Menschen, von Reisenden für

Reisende. „Ja, wir sind schon Perfektionisten,“ lacht sie, „wir streben danach, die besten Reise-Guides zu veröffentlichen und unseren Lesern einen Mehrwert zu bieten, der weit über bloße Reisetipps hinausgeht.“

Mut zu Veränderung: Digitale Welt als Chance

Ihre authentischen Ratgeber haben „PlacesofJuma“ zu einer vertrauenswürdigen Quelle für Reisebegeister-

te gemacht. Martina fand ihre Berufung nicht im Labor, nicht im Büro und nicht in der Gastronomie, sondern sie zog es hinaus in die (digitale) Welt. Ihre Geschichte zeigt, dass es auch gerade im Online-Bereich Wege und Chancen gibt. Doch letztendlich liegt es an jedem Einzelnen, sie zu erkennen und zu nutzen.





Abenteuer, Nervenkitzel und Natur pur im Bikepark Hindelang

Vier Abfahrten mit neun Freeride-Kilometern am Imberger Horn - Wanderrouten und Freizeitangebote - Gastromomien in Betrieb

Bad Hindelang (dk). Abenteuer, Nervenkitzel und eine atemberaubende Natur bietet der Bikepark Hindelang. Zum Saisonstart wurden die Strecken am Imberger Horn in Bad Hindelang (Allgäu) generalüberholt und optimiert - teils wurden neue Kurven und Sprünge angelegt. Vier Abfahrten in

allen Schwierigkeitsgraden mit insgesamt neun Freeride-Kilometern stehen zur Auswahl. Neben den beiden Haupt-Trails „Black Rock“ und „Yellow Banana“ sind dies mit den Routen „Green Frog“ und „Red Chilly“ zwei weitere Strecken-Varianten sowie verschiedene Parcours. Der Bikepark befindet sich in direkter Nähe der auf 1.320 Meter gelegenen Bergstation, die Biker in wettergeschützten Achter-Gondeln erreichen. Geöffnet ist der Park während der Betriebszeit der Hornbahn

- täglich von 9 bis 16.30 Uhr. Die Außengastronomie der Berggaststätte „Zum Oberen Horn“ ist ebenfalls in Betrieb.

„Der Bikepark Hindelang bietet ein vielfältiges und anspruchsvolles Angebot für Mountainbike-Enthusiasten mit insgesamt vier Abfahrten. Die beiden Haupt-Trails ‚Black Rock‘ und ‚Yellow Banana‘ sowie die Routen ‚Green Frog‘ und ‚Red Chilly‘ bieten verschiedene Schwierigkeits-grade und Herausforderungen. Zusätzlich stehen verschiedene Parcours zur Verfügung - für jeden ist etwas dabei“, sagt Hornbahn-Geschäftsführer Christian Schöll.

Alle Trails im Überblick Black Rock
Der anspruchsvollste Trail im Bikepark ist der „Black Rock“. Diese klassische Downhillstrecke beginnt mit rasanten, steinigen Abschnitten und diversen Hindernissen. Im mittleren Teil wird der Kurs zunehmend enger und kurviger, bevor er im unteren Abschnitt weite Kurven aufweist, was die Geschwindigkeit erneut erhöht.

Yellow Banana

Der mittelschwere Trail „Yellow Banana“ verläuft hauptsächlich auf Forst- und Karrenwegen und ist somit auch für geübte und sportliche Einsteiger geeignet. Entlang der Strecke gibt es kleine Sprünge, die umfahren werden können. Am Ende der Strecke verzweigt sich der Kurs und bietet zwei Alternativen, die für Fortgeschrittene und geübte Biker geeignet sind.

Green Frog

Die „Green Frog“-Strecke ist ein Kurs für sportliche Einsteiger, der in einem Bogen in Richtung Talstation führt. Diese Strecke ist ideal, um die Fahrtechnik zu verbessern.

Red Chilly

Der „Red Chilly“-Trail ist unter dem Schwierigkeitsgrad „mittel bis schwer“ eingestuft. Besonders beliebt ist der Kurs wegen der „Jumpline“, die mit ihren Sprüngen für reichlich Adrenalin sorgt.

Sicherheit und Regeln

Für alle Strecken gilt - die Sicherheit steht an erster Stelle. Helm, Handschuhe und geeignetes Schuhwerk sind Pflicht. Das Fahrrad muss sich in einem technisch einwandfreien Zustand befinden. Sicherheitshinweise sind unbedingt zu beachten. Biker müssen auf andere Biker und Wanderer Rücksicht



nehmen, insbesondere auf dem gelben und grünen Kurs sowie im unteren Abschnitt der schwarzen Strecke. Hier können Wanderer und Tiere wie etwa Kühe den Weg kreuzen. Fußgänger und Tiere haben immer Vorrang. Hinweis: Für alle Biker gilt, es muss vor der ersten Fahrt der Haftungsabschluss unterschrieben werden und an der Kasse der Hornbahn abgegeben werden.

Öffnungszeiten und Gastronomie

Der Bikepark befindet sich in unmittelbarer Nähe der Bergstation am Imberger Horn auf 1.320 Metern Höhe, die über wettergeschützte Achter-Gondeln erreichbar ist. Die Gondelfahrt dauert etwa zehn Minuten. Der Park ist während der Betriebszeiten

der Hornbahn von 9 bis 16.30 Uhr geöffnet. Die Berggaststätte „Zum Oberen Horn“ bietet zu den Betriebszeiten der Hornbahn saisonale und regionale Küche. An der Talstation empfängt das Café NordSüd Wanderer zur Einkehr.

Transport

Die Talstation der Hornbahn stellt Abdeckhauben für Fahrräder zur Verfügung. Wer ein E-Bike transportieren möchte, muss den Akku entnehmen und separat oder im Rucksack auf den Gipfel bringen.

Weitere Freizeitangebote

Waldseilgarten und Kinderspielplatz
Auf rund 8.000 Quadratmeter Fläche ist jüngst der neue „Waldseilgarten Bad Hindelang“ mit 70 Stationen (Elementen) und neun Parcours eröffnet worden. Der Waldseilgarten reiht sich nahtlos ein in das Erlebnis-Konzept des Ferienorts Bad Hindelang (Allgäu) rund um die Gästekarte „Bad Hindelang PLUS“. In direkter Nähe des Waldseilgartens finden Eltern mit Kindern einen Erlebnis-Spielplatz.

„Georg's Naturwelt Erlebnispfad“
Nur einen Katzensprung entfernt finden kleine und große Abenteuerer die



erste Station von „Georg’s Naturwelt Erlebnispfad“. Die Familientour, die spannende Informationen und viele interaktive Stationen zur heimischen Tier- und Pflanzenwelt bereithält, entstand im Sommer 2021 auf der Route des Rundwegs „Burgschrofen“.

Bergwander-Touren

Zahlreiche weitere Wanderrouten zu bewirtschafteten Hütten und Alpen sind in alle Himmelsrichtungen möglich. Für die Touren sollten Wanderer zwischen einer Stunde und drei Stunden Zeit einplanen. Es lohnt sich - die einzigartige heimische Pflanzenvielfalt, die großartige Fernsicht und die regionale Küche garantieren besondere Momente. Insgesamt stehen in Bad Hindelang mehr als 300 Wanderkilometer zur Verfügung. Inmitten des Wandergebiets liegen Horn- Alp, Strausberg Alpe, Strausberghütte,

Sennalpe Mitterhaus und Alpe Sonthofer Hof, um fünf beliebte Rastplätze namentlich zu nennen. Über die Hornwiesen führt der Weg bis nach Hinterstein - hier lädt der Kur- und Kneippgarten „Prinze Gumppe“ zu einer erfrischenden Abkühlung ein.

Bei Gästen wie Einheimischen ebenfalls sehr beliebt ist der Weg über die bewirtschaftete Horn-Alp - die Route führt über das „Alpenrosenköpfe“ in Richtung Tal. Gerne genutzt wird auch die Wanderung vorbei am Aufstieg zum Gipfel des Imberger Horns zur Strausberghütte und weiter nach Liebenstein bis Vorderhindelang“.

Abenteuer, Nervenkitzel und eine atemberaubende Natur bietet der Bikepark Hindelang. Zum Saisonstart wurden die Strecken am Imberger Horn in Bad Hindelang (Allgäu)

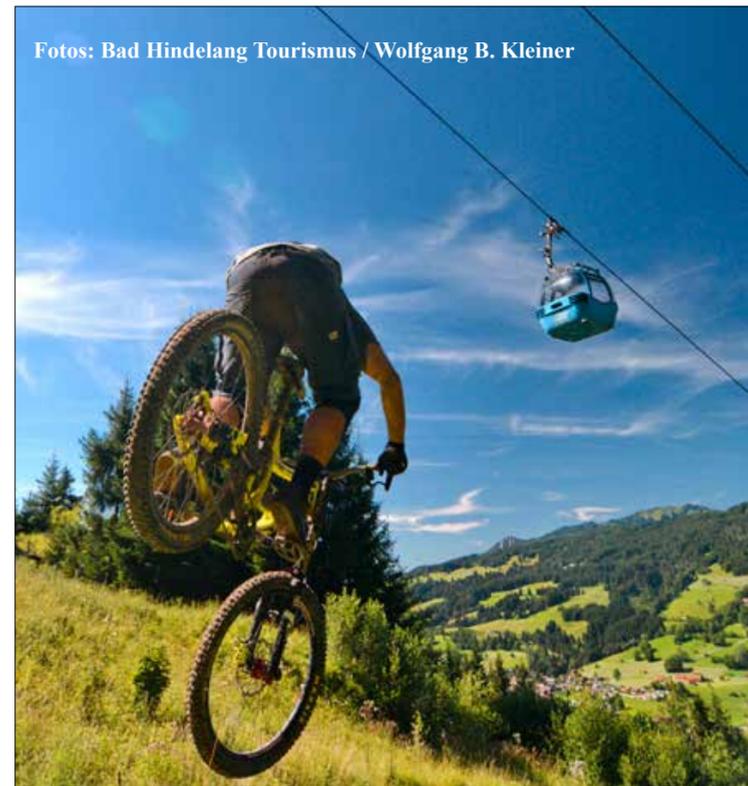
generalüberholt und optimiert - teils wurden neue Kurven und Sprünge angelegt.

Vier Abfahrten in allen Schwierigkeitsgraden mit insgesamt neun Free-ride-Kilometern stehen zur Auswahl. Die Bikes werden mit in der Kabine befördert.

Die Hornbahn Hindelang transportiert Biker (ebenso wie Wanderer und Tourengerher) hinauf zum 1.320 Meter hoch gelegenen Imberger Horn. Die Bikes werden mit in der Kabine befördert.

Kontakte

Hornbahn Hindelang GmbH & Co. KG, Ostrachstraße 20, 87541 Bad Hindelang, Tel. +49 8324 2404, Fax +49 8324 952591
hornbahn@hornbahn-hindelang.de
<https://www.hornbahn-hindelang.de>



Fotos: Bad Hindelang Tourismus / Wolfgang B. Kleiner

Sommerfreude auf zwei Rädern: „Niederösterreich radelt“ startet durch Radfahren macht nicht nur fit und gesund, sondern begeistert auch unsere Kinder

Wer sich über die kostenlose „Österreich radelt“ App registriert, kann beim Sommerradeln auf den zehn Top Radrouten Niederösterreichs über 100 Radausflugziele entdecken. Das hält fit, macht Spaß und bietet die Chance auf eines von fünf brandneuen Fahrrädern von KTM, Kalkhoff oder Woom oder zweimal zwei Hotelübernachtungen für zwei Personen in radfreundlichen Traumhotels im Wert von je 500 Euro.

„Niederösterreich radelt“ ist ein Kilometersammelbewerb für alle, die das Fahrrad gerne nutzen - egal ob auf dem Weg zur Arbeit, zum Einkauf oder um diesen Sommer Niederösterreichs Top-Adrouten entlang von attraktiven Ausflugszielen in Niederösterreich neu oder auch wieder zu entdecken.

Ich wünsche unseren Landsleuten viel Spaß und eine gute Kondition

bei der Sommeraktion 2024“, so LH-Stellvertreter Udo Landbauer.

Für Niederösterreicher winken zusätzliche Preise, wie vier Niederösterreich-Cards, zwölf Gutscheine der NÖ Wirtshauskultur oder Kompass-Fahrradkarten.

Und so funktioniert es: „Österreich radelt“ App installieren, einloggen und die Aktion „Sommerradeln Niederösterreich 2024“ auswählen. Zu einem der Zielorte radeln und vor Ort die App öffnen und auf den Button „Einsammeln“ tippen. Sobald die ersten drei Ziele gefunden wurden, nimmt man automatisch an den Verlosungen teil.

Die Sommerradel-Aktion startet am 1. Juli und läuft bis zum 12. September. Dabei locken Niederösterreichs schönste Radrouten mit vielfältigen Ausflugszielen für Groß und Klein. Entlang der Strecken warten kulinarische und kulturelle Highlights sowie

die Möglichkeit, sich mit einem Sprung ins kühle Nass zu erfrischen. „Auf unserer NÖ radelt-Website finden Sie hilfreiche Tipps zur Anreise mit der Bahn und interaktive Übersichtskarten mit allen Zielen. Besonders engagierte Teilnehmer, die bis zu 24 Punkte sammeln, können am Ende die goldene Zahnrad-Trophäe gewinnen“, so Susanna Hauptmann, Geschäftsführerin von Radland NÖ, zur Sommeraktion.

Weitere Informationen: Radland GmbH - Agentur für Aktive Mobilität, Mag. Susanne Pohlert, Leitung Marketing & Kommunikation, Telefon 0664 827 1060, E-Mail: Susanne.Pohlert@radland.at, [www.radland.at/] (<http://www.radland.at/>), [<https://niederosterreich.radelt.at/sommerradeln-2024>] (<https://niederosterreich.radelt.at/sommerradeln-2024>)

Foto: ABUS



Thurgau Travel Deutschland

Erster Nachhaltigkeitsbericht des Mutterkonzerns setzt Maßstäbe



Foto: Thurgau Travel AG

Thurgau Travel, Pionier für weltweite Flussreisen, hat für das Geschäftsjahr 2023 als erster Schweizer Flussreiseanbieter einen ummassen-den Nachhaltigkeitsbericht veröffentlicht. Das Familien-unternehmen aus Weinfelden zeigt damit volle Transparenz und legt den Grundstein für zukünftige Maßnahmen zur langfristigen Verbesserung der Nachhaltigkeit.

Für das Geschäftsjahr 2023 präsentiert Thurgau Travel einen detaillierten Bericht, der die nachhaltigen Praktiken und Initiativen des Unternehmens transparent darstellt. „Nachhaltiger Tourismus ist nur möglich, wenn alle Beteiligten aktiv das eigene Wirken hinterfragen und dieses konsequent nach ökologischen, gesellschaftlichen und betrieblichen Grundsätzen zu einer nachhaltigen Entwicklung ausrichten. Das Thema Nachhaltigkeit ist in der Vision von Thurgau Travel veran-

kerkt“, sagt Daniel Pauli-Kaufmann, Geschäftsführer von Thurgau Travel Schweiz.

Nachhaltigkeit auch in Deutschland ein zentrales Thema. Tim Starke, Geschäftsführer von Thurgau Travel Deutschland, unterstreicht die Bedeutung des Themas auch für den deutschen Markt: „Mit unserem ersten Nachhaltigkeitsbericht wollen wir nicht nur Transparenz schaffen, sondern auch im Bereich nachhaltiger Flussreisen eine Vorreiterrolle einnehmen. Es ist uns ein großes Anliegen, auch in Deutschland die Werte und Maßnahmen unseres Mutterkonzerns bekannt zu machen und weiter voranzutreiben.“

Hintergrund

Der Bericht, der in Zusammenarbeit mit der Hochschule Luzern unter der Leitung von Prof. Dr. Julianna Priskin und Melanie Wyss vom Institut für Tourismus und Mobilität ITM erarbei-

tet wurde, beleuchtet die drei zentralen Themenbereiche „Pionierrolle durch innovatives Management“, „Klimaschutz durch Ressourceneffizienz“ und „Relevanz durch Co-Creation“.

1. Pionierrolle durch innovatives Management

Thurgau Travel erkennt die Klimakrise als eine der größten Herausforderungen der Gegenwart an. Nachhaltigkeit ist fest in der Geschäftsstrategie verankert und wird bei der Entwicklung neuer Produkte und Dienstleistungen stets berücksichtigt. Durch langfristige Kooperationen mit Reedereien und Ausflugsagenturen wird die Nachhaltigkeitsstrategie kontinuierlich vorangetrieben.

2. Klimaschutz durch Ressourceneffizienz

Thurgau Travel setzt auf umweltfreundliche Schiffe, wie die Thurgau

Gold, die dank modernster Motortechnologie den Stickoxidausstoß um 97% reduzieren. Für das Jahr 2024 sind zudem eine Steigerung der CO²-Kompensation um 10% und eine Reduktion des Fleischkonsums an Bord um 5% durch ein attraktiveres Angebot an vegetarischen Menüs geplant.

3. Relevanz durch Co-Creation

Der Dialog mit den wichtigsten Stakeholdern steht im Mittelpunkt der Nachhaltigkeitsbemühungen. Das Ziel ist es, dass in Zukunft 60% der Partner-Reedereien gemeinsam mit Thurgau Travel auf dem Weg zu einer nachhaltigeren Entwicklung sind.

Der Bericht zeigt auch bereits erzielte Erfolge: Durch den Einsatz von Refill-Systemen mit nachhaltiger Seife konnte der Abfall an Bord signifikant reduziert werden. Außerdem spart Thurgau Travel durch den Einsatz von Wasserspendern jährlich

mehrere tausend Plastikflaschen ein. Der Nachhaltigkeitsreport zeigt das Engagement von Thurgau Travel für eine nachhaltige Zukunft im Flusstourismus. Einige Maßnahmen sind bereits seit Jahren erfolgreich umgesetzt, während andere noch weiter optimiert werden können. Nachhaltigkeit ist ein fester Bestandteil jeder Verwaltungsratssitzung, ein klares Zeichen für die Wichtigkeit in allen Unternehmensbereichen. Der vollständige Nachhaltigkeitsbericht 2023 von Thurgau Travel ist hier verfügbar.

Über Thurgau Travel

Seit über 20 Jahren bietet die Thurgau Travel AG mit Sitz in der Schweiz Flusskreuzfahrten an, und hat sich seitdem als einer der führenden europäischen Anbieter etabliert. Pioniergeist, Kompetenz, gute Beziehungen zu Reedereien und langjährige Erfahrung machen den Erfolg des Reiseanbieters aus. Gemeinsam mit ihrem rund 30-köpfigen Team gelingt es der Familie Kaufmann als

Inhaber von Thurgau Travel immer wieder, Neuheiten aus der Welt der Flusskreuzfahrten anzubieten und neue, bisher unbekannte Wasserwege zu entdecken. Seit 2022 ist Thurgau Travel Deutschland mit einem Teil des globalen Angebots in Berlin vertreten.

Diese Auswahl umfasst mehr als 30 Routen in über 16 Ländern. www.thurgautravel.de.
Buchungshotline für Deutschland: +49 30 346 456 950.

Kontakt Thurgau Travel in Deutschland

Tim Starke, Geschäftsführer
info@thurgautravel.de
www.thurgautravel.de

Die Thurgau Gold ist derzeit der nachhaltigste Schiff-Neubau bei Thurgau Travel:

www.primo-pr.com/de/bildarchiv/index.html?dir=thurgau_travel



Foto: Thurgau Travel



Norwegian Cruise Line baut seine Präsenz in Asien-Pazifik mit über 30 neuen Reiserouten aus

Das Angebot der Reederei in der Region umfasst nun beinahe 90 Routen von 15 Häfen aus; insgesamt werden von September 2024 bis März 2026 über 60 Ziele angesteuert

Das Debüt der Schiffe Norwegian Sky, Norwegian Sun und Norwegian Spirit im asiatisch-pazifischen Raum macht diesen zum größten dortigen Einsatz in der Geschichte von NCL

Die eindrucksvollen Asien-Kreuzfahrten bieten durchschnittlich zehn Stunden Hafentiegezeit, mehr als 30 Anläufe mit Übernachtungen sowie zahlreiche NCL-Premieren, darunter Kreuzfahrten zum Great Barrier Reef und in den Südpazifik

Innovationsführer in der weltweiten Kreuzfahrtindustrie, lanciert mehr als 30 neue, hafentiege Kreuzfahrten in der asiatisch-pazifischen Region sowie in Australien und Neuseeland. Insgesamt wird es zwischen September 2024 und März 2026 nun 85 Abfahrten auf der Norwegian Spirit, Norwegian Sun und Norwegian Sky geben, die alle drei ihr Debüt in der Region feiern.

Zum ersten Mal in seiner Unternehmensgeschichte wird NCL die meisten Schiffe in diesem Teil der Welt einsetzen und so eine ausgedehnte Saison mit 15 Abfahrts Häfen und Bucket-List-würdigen Zielen realisieren, darunter Auckland, Neuseeland; Bali (Benoa),

Indonesien; Bangkok (Laem Chabang), Thailand; Manila, Philippinen; Papeete (Thiti), Französisch-Polynesien; Seoul (Incheon), Südkorea; Singapur; Taipeh (Keelung), Taiwan; Tokio und Yokohama, Japan; Vancouver, Kanada; Sydney, Melbourne und zum ersten Mal auch Cairns, Australien, und Lautoka, Fidschi. Auch Sommerkreuzfahrten in Asien gehören erstmals zum Programm der Marke und bieten den Gästen mehr Möglichkeiten, die vielfältigen Landschaften, die Kultur und die kulinarischen Köstlichkeiten der Region zu entdecken.

Asien erfreut sich bei Reisenden wachsender Beliebtheit, wobei der asiatisch-pazifische Raum mit einem Anstieg

von 20% im Vergleich zu 2023 den wichtigsten Motor dieses Trends darstellt. Die Top-Ziele für Reisende im Jahr 2024 sind Tokio und Osaka in Japan, Seoul in Südkorea, Taipeh in Taiwan und Hongkong. NCL handelt hier auf Basis seiner Gästezentrierte Philosophie und wird diese und weitere Städte auf eindrucksvollen, hafentiegen Reiserouten anlaufen.

Die neuen neun- bis 19-tägigen Reisen bieten den Gästen durchschnittlich zehn Stunden Hafentiegezeit an über 60 traumhaften Orten, darunter die ersten Anläufe der Reederei in Albany, Busselton, Fremantle, Port Douglas und Townsville in Australien, Matsuyama und Niigata in Japan, Aitutaki auf den Cook-Inseln und Suva auf den Fidschi-Inseln. Im Verlauf dieser 18-monatigen Saison in Asien-Pazifik werden an elf einzigartigen Orten zudem 36 Hafentiegeaufenthalte mit Übernachtung angeboten.

Zu den Höhepunkten gehören Osaka in Japan, wo die Gäste über 1.600 Tempel und ein faszinierendes kulturelles Erbe erkunden können, Himeji, die Heimat der Burg Himeji, die von



der UNESCO zum Weltkulturerbe erklärt wurde, und Tokushima, wo Besucher eine Vielzahl kulinarischer Spezialitäten probieren, mehr über die Geschichte und Kultur der Stadt erfahren und sogar den Tatsueji-Tempel besuchen können.

Weitere Overnight-Ziele sind Hongkong, wo sich uralte Traditionen mit modernen Wunderwerken mischen und die Stadt zur kulinarischen Hochburg Asiens machen, Bangkok (Laem Chabang), Thailand, mit seinen prächtigen goldenen Tempeln und Palästen, darunter der ehrwürdige

Tempel des Smaragdbuddhas und der opulente Königspalast, sowie Melbourne, Australien, wo die Gäste zusätzliche Zeit damit verbringen können, beeindruckende Architektur und schicke Galerien zu erkunden und in den nahe gelegenen Parks sogar einheimische Wildtiere zu beobachten. Außerdem wird NCL zum ersten Mal in Bali und auf der idyllischen Insel Lembar (Lombok) in Indonesien Übernachtungsbesuche anbieten.

„Unserem Unternehmen ist es sehr wichtig, den Gästen mehr Möglichkeiten zu bieten, die Welt anhand außergewöhnlicher Urlaubserlebnisse zu erkunden ... und Asien ist einer dieser unvergesslichen Orte“, sagte David J. Herrera, Präsident von Norwegian Cruise Line. „Angesichts des gestiegenen Interesses an spannenden und exotischen Reiserouten freuen wir uns, unsere Saison auszuweiten und zusätzliche Schiffe einzusetzen, um Reisende zu bedienen, die die begehrtesten Städte der Region, aber auch die weniger bekannten Höhepunkte entdecken möchten.“

Die Länder in Asien-Pazifik bieten eine unvergleichliche Vielfalt, von



Fotos: Norwegian Cruise



so vielen faszinierenden Kulturen in Asien über Inselhopping im Südpazifik bis hin zu den rauen Naturschönheiten Australiens und Neuseelands. Mit mehr Reiserouten sowie einer größeren Auswahl an Schiffen und Abfahrtschiffen können die Gäste nun ihren Urlaub in dieser Region ganz nach ihren Vorstellungen gestalten.“

Die Norwegian Spirit wird ihr Asien-Debüt am 26. Mai 2024 mit einer zehntägigen Japan-Kreuzfahrt ab Tokio geben. Im Herbst kehrt sie dann für eine Reihe von neun- bis 15-tägigen Reisen nach Japan und Südostasien zurück, die vom 22. September 2024 bis zum 17. November 2025 absolviert werden. Dabei können Gäste sowohl bekannte als auch abgelegene Städte kennenlernen, die zu einer tieferen Erkundung einladen und nach Einbruch der Dunkelheit erst richtig zum Leben erwachen, darunter Himeji, Osaka, Tokio und Tokushima in Japan, Hongkong, Incheon in Südkorea, Taipei (Keelung) in Taiwan und Bangkok (Laem Chabang) in Thailand.

Von Dezember 2025 bis März 2026 wird das Schiff eine Reihe von elf- bis 14-tägigen Fahrten zwischen Australien und Neuseeland absolvieren. Im Dezember dieses Jahres wird die Norwegian Sun ihr Debüt in Australien geben und am 18. und 21. Dezem-

ber 2024 in Brisbane und Melbourne, Australien, ankommen, nachdem sie eine 18-tägige Reise nach Französisch-Polynesien und in den Südpazifik unternommen hat, die am 3. Dezember in der Hauptstadt Papeete beginnt und acht Häfen ansteuert. Sie wird eine Reihe von zwölf- bis 15-tägigen Reisen zwischen Australien und Neuseeland absolvieren, darunter eine Auswahl brandneuer Routen zum Great Barrier Reef und in den Südpazifik zwischen Cairns und Lautoka, Australien, die erstmalig als Anlaufhäfen für NCL fungieren.

Außerdem wird das Schiff bis zum 21. Mai 2025 sechs Kreuzfahrten zu den Inseln Französisch-Polynesiens zwischen Fidschi und Tahiti sowie zwei Asien-Kreuzfahrten unternehmen. Von November 2025 bis März 2026 wird die Norwegian Sun auf elf- bis 15-tägigen Routen Japan, Thailand, Vietnam, Indonesien, Malaysia, Südkorea und andere begehrte Ziele in Südostasien



erkunden. Darüber hinaus wird die Norwegian Sky im Januar 2025 in Asien debütieren und bis März 2025 ausgewählte Japan- und Südostasien-Kreuzfahrten von zehn bis 17 Tagen Länge anbieten.

Gäste, die ihr Asien-Pazifik-Kreuzfahrtabenteuer maximal auskosten möchten, können die Vorteile von NCLs „Free at Sea“-Upgrade nutzen, das Gutscheine für Spezialitätenrestaurants, unbegrenzte Getränkepakete, Gutscheine für Landausflüge, WLAN-Pässe und vieles mehr bietet. Außerdem können sie ihren Urlaub mit einer der Cruisetours an Land zum Beispiel in Auckland, Neuseeland, Taipei, Taiwan, sowie Singapur, Tokio und Sydney verlängern.

Mit seinem laufenden Flash Sale bietet NCL seinen Gästen ein großartiges Angebot ausgewählter exotischer Kreuzfahrten, u.a. auch an Bord der Norwegian Spirit und der Norwegian Sun. Bei Buchung im Zeitraum vom 23. Mai bis zum 03. Juni 2024 erhalten Gäste nicht nur 35 % Rabatt auf ihren Kreuzfahrtpreis und bis zu € 450 Flugrabatt, sondern auch NCLs „Free at Sea“-Upgrade ab € 99 pro Person.

Für weitere Informationen über die preisgekrönte Flotte des Unternehmens mit 19 Schiffen und weltweiten Reiserouten oder um eine Kreuzfahrt zu buchen, wenden Sie sich bitte an ein Reisebüro oder besuchen Sie www.ncl.com.

Foto: Tobias Ryser



Österreich – Schweiz: Bequemer geht nicht

Bahn/Tourismus und Freizeit/Urlaub/Reisen/Transport

Wer von Österreich in die Schweiz reist, ist mit einer ÖBB-Zugfahrt bestens beraten. Ob tagsüber mit herrlichen Aussichten oder nachts gemütlich im Schlaf: bequemer und entspannter kann man sein Ziel nicht erreichen. Innerhalb der Schweiz ist der Swiss Travel Pass der ideale Partner.

Im Zweistundentakt bringen die Railjets der ÖBB Reisende tagsüber von Wien, Graz, Linz, Salzburg, Innsbruck und Bregenz direkt nach Zürich. Der Eurocity «Transalpin» von Graz via Innsbruck nach Zürich bietet fantastische Aussichten in einem exklusiven Panoramawagen der 1. Klasse.

Die gemütliche, knapp zweistündige Fahrt von Bregenz führt über St. Gallen und Wintethur zur Endstation Zürich. Und in den ÖBB Nightjets mit Verbindungen von Wien und Graz spart man Zeit und Hotelkosten und

kommt ausgeruht in Zürich an - nachhaltig, umweltschonend.

Dies sind nur einige Highlights, die eine Anreise mit der Bahn so vorteilhaft machen. Gemütlich zurücklehnen, den Stress von Alltag und Strassenverkehr hinter sich lassen und den aussergewöhnlichen Service im Zug geniessen - was will der oder die anspruchsvolle Reisende mehr? Innerhalb der Schweiz ist man im öffentlichen Verkehr am besten mit dem Swiss Travel Pass unterwegs.

Das All-in-one Ticket ist für Gäste aus dem Ausland der Schlüssel zum öffentlichen Verkehrsnetz der Schweiz. Mit einem einzigen Fahrweis können Reisende 3, 4, 6, 8 oder 15 Tage lang die ganze Schweiz mit Bahn, Bus und Schiff erkunden. Dieser kann selbstverständlich auch über die ÖBB bezogen werden.

Verborgene Schätze auf der Grand Train Tour of Switzerland

Nach der Ankunft im belebten Zürich

kann man den Swiss Travel Pass nutzen, um die Schweiz auf der Grand Train Tour of Switzerland näher zu erforschen. Zum Beispiel auf der Tour «Verborgene Schätze» - eine Route, die Brücken zwischen Kulturen baut. Über die malerische Lötschbergstrecke erreicht man das sonnenverwöhnte Tessin mit seinem mediterranen Charme.

Durch das verzauberte Centovalli - die 100 Täler - und über die historische Gotthardroute geht es zurück in die deutschsprachige Schweiz.

Drei Tage städtischer Schwung, ländliche Idylle, imposante Bergwelt, funkelnde Seen und unzählige verborgene Schätze.

Und ein Ticket für alle Fälle: der Swiss Travel Pass.

Weitere Informationen:

switzerland.com/swisstravelpass
<https://go.ots.at/7SrdKwc> und
switzerland.com/anreise
<https://go.ots.at/nMBfAMx5>



Foto: Andrè Mei



MAXX ROYAL BODRUM RESORT IST JETZT GEÖFFNET



Dass das mit großer Spannung erwartete Maxx Royal Bodrum Resort jetzt seine Tore geöffnet hat. Das vom führenden türkischen Architekten Mahmut Anlar entworfene, stilvolle Strandresort wird in diesem Sommer zu einer der prestigeträchtigsten Adressen in der Jetset-Szene von Bodrum werden. Das 11,4 Hektar große Anwesen liegt perfekt an der Nordküste der Halbinsel Bodrum und bietet ein gehobenes Resort-Erlebnis mit einer Reihe von sorgfältig ausgewählten Partnerschaften in den Bereichen Kunst, Gastronomie und Lifestyle.

In Zusammenarbeit mit Scorpios, dem renommierten kreativen Strandkonzept, das zuerst auf der Insel Mykonos entstand, wurde auf der benachbarten Halbinsel der erste internationale Außenposten der Marke

eröffnet. Das Team von Maxx Royal legt großen Wert auf außergewöhnliche kulinarische Erlebnisse und hat international anerkannte kulinarische Partner wie Caviar Kaspia, Wolfgang Puck's Spago, THE MAINE und Alfredo Russo's ORO in Bodrum begrüßt.

Maxx Royal Bodrum beherbergt auch Kunstwerke der weltweit anerkannten Künstler Refik Anadol und Bernar Venet, sowie vieler aufstrebender lokaler Künstler, die im Resort ausgestellt werden.

Die Eröffnung des Maxx Royal Bodrum Resorts ist neben dem Maxx Royal Belek Golf Resort und dem Maxx Royal Kemer Resort in Antalya die dritte Anlage der Luxushotelkette in der Türkei.

DESIGN UND INNENEINRICHTUNG

Das nachhaltig gestaltete, ruhige Anwesen mit Suiten und privaten Villen, das den strengen LEED-Gold-Standards für den Bau entspricht, bietet eine Vielzahl von Unterkunftsmöglichkeiten, alle mit privaten Balkonen und Terrassen, die einen herrlichen Blick auf die Ägäis bieten. Sie sind in einer Reihe innovativer, moderner Gebäude untergebracht, die in den Hang gebaut



wurden und sich harmonisch in die Natur und die duftenden Gärten mit einheimischen Pflanzen und Blumen einfügen.

Die Inneneinrichtung von Geo ID zeichnet sich durch eine beruhigende

Farbpalette aus, die von der Küstenumgebung inspiriert ist und leuchtende Grüntöne, Mandarine und Türkis umfasst. Natürliche Materialien wie Holz, Stein und Marmor sowie handgefertigte, glasierte Fliesen aus der Region sind überall zu finden.



Die Gästezimmer und öffentlichen Bereiche sind mit handwerklich gefertigten Keramiken, handgewebten Teppichen und Kunstwerken aus der Region ausgestattet. Eine unglaubliche, 1.063 Quadratmeter große Präsidentenvilla wird fünf Schlafzimmer, einen beheizten Meerwasserpool, ein Dampfbad, eine Sauna und einen Whirlpool sowie ein Fitnesscenter umfassen. Alle Villengäste, die sieben oder mehr Nächte bleiben, kommen in den Genuss einer kostenlosen Fahrt mit der Maxx Royal Yacht.



www.wildernessdestinations.com

Qatar Airways Cargo hat Animal Defenders International erneut mit dem Transport von sechs jungen Löwen aus dem illegalen Wildtierhandel in das ADI Wildlife Sanctuary in Johannesburg unterstützt. Die als „Kuwait 6“ bekannten Männchen Muheeb, Saham, Shujaa und Saif sowie die Weibchen Dhubiya und Aziza wurden entweder beschlagnahmt oder gefangen genommen, nachdem sie im Zoo von Kuwait freigelassen und dort aufgezogen worden waren. Animal Defenders International (ADI) wurde von der kuwaitischen Regierung kon-

Qatar Airways Cargo und Animal Defenders International bringen sechs gerettete junge Löwen nach Afrika

Die Jungtiere im Rahmen der WeQare-Initiative von Qatar Airways Cargo vor illegalen Wildtierhandel gerettet.



Fotos: Qatar Airways

taktiert, um den Löwen zu helfen, und ADI bot ihnen ein Zuhause in ihrem 455 Hektar großen Rettungszentrum in Südafrika an.

Mark Drusch, Chief Officer Cargo von Qatar Airways Cargo, sagte:

„Wir sind stolz darauf, ADI erneut bei der Rückführung dieser sechs wunderschönen Löwen nach Afrika zu unterstützen. Mit unserer Initiative „WeQare Rewild the Planet“ setzen wir uns dafür ein, dass Wildtiere und bedrohte Arten in ihren natürlichen Lebensraum zurückkehren können. Es ist eine große logistische Herausforderung für unser Team, den Trans-

port von so großen Tieren zu organisieren - von der Flughafenlogistik über das Be- und Entladen der Tiere aus dem Flugzeug bis hin zur Sicherstellung, dass die richtigen Käfige verwendet werden und das Wohlergehen der Tiere gewährleistet ist.“

Jan Creamer, President, Animal Defenders International, fügte hinzu: „Die sechs Löwen aus Kuwait haben ihr ganzes Leben noch vor sich und werden im ADI Wildlife Sanctuary viel Platz haben. Wir sind Qatar Airways Cargo und ihrem WeQare-Programm sehr dankbar, dass sie uns erneut unterstützt haben, indem sie die Kosten für den Rücktransport nach Afrika übernommen haben. Wir sind auch den Unterstützern von ADI sehr dankbar, die uns bei der Finanzierung ihrer Pflege helfen.“

Alzahra Aljanabi, Senior Translator, Animal Welfare Department, Public Authority of Agricultural Affairs and Fish Resources in Kuwait: „Wir möchten dem ADI Wildlife Sanctuary für seine Unterstützung und seine Bemühungen danken, den sechs Löwen aus Kuwait einen besseren Lebensraum zu bieten.“

Wir sind auch Qatar Airways Cargo für die großzügige Bereitstellung des Lufttransports dankbar. Die Menschen unterschätzen die Risiken, die mit der Haltung von Wildtieren als Haustiere verbunden sind. Sie sind zwar wunderschöne Geschöpfe, aber auch Raubtiere. Wir brauchen mehr Bewusstsein, um den Wildtierhandel zu bekämpfen.“

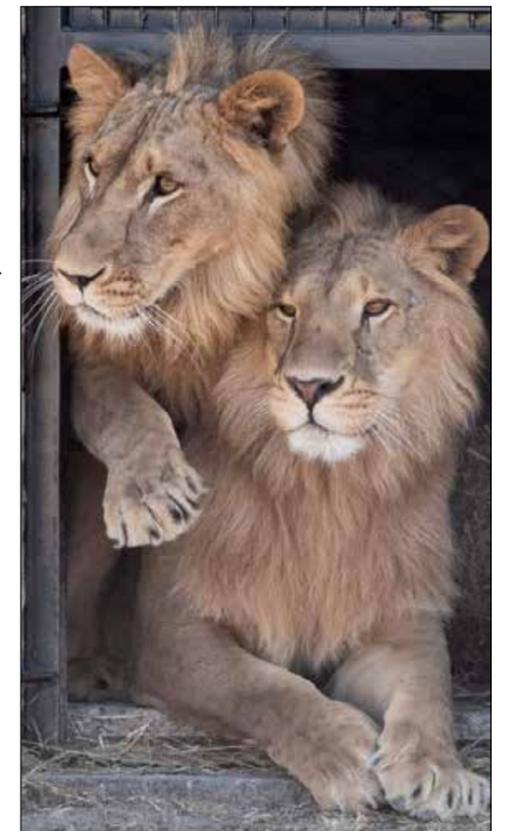
Qatar Airways Cargo bekräftigt ihr Engagement für den Tierschutz. Die Frachtfluggesellschaft hat kürzlich ihr neues, hochmodernes Tierzentrum eröffnet und den Transport lebender



Produkte neu strukturiert, sodass neue Standards für den Transport lebender Tiere gesetzt werden. Als führendes Transportunternehmen, das bis 2023 mehr als 550.000 Tiere befördert hat, setzt sich die Fluggesellschaft weiterhin für den weltweiten Tierschutz ein und stellt sicher, dass ihr Betrieb das Wohlergehen der Tiere respektiert und einen positiven Beitrag dazu leistet.

Das Nachhaltigkeitsprogramm „WeQare“ von Qatar Airways Cargo basiert auf vier Säulen: Umwelt, Gesellschaft, Wirtschaft und Kultur und ist ein bewusster Versuch, einen positiveren Einfluss auf die Branche und die Welt auszuüben.

„Chapter 2 - Rewild the Planet“ fördert die Erhaltung des ökologischen Gleichgewichts durch die Bereitstellung kostenloser Transporte für Organisationen, die sich für die Rückführung von Wildtieren in ihre natürlichen Lebensräume einsetzen.





TRINKEN UND ESSEN AUF WELTKLASSENIVEAU

Gäste können in sieben herausragenden Restaurants und sechs Bars des Resorts ein inspirierendes kulinarisches Abenteuer mit reichhaltigen lokalen Produkten der Ägäis-Region erleben. Eine verlockende Auswahl an renommierten internationalen kulinarischen Partnern gepaart mit authentischen lokalen gastronomischen Erlebnissen:

Spago by Wolfgang Puck: ein Außenposten des hochgelobten Restaurants, in dem sich die Gäste auf einige der unverkennbaren Klassiker des Küchenchefs freuen dürfen, darunter

die berühmte Pizza mit geräuchertem Lachs sowie einige brandneue Gerichte, die amerikanische, asiatische und italienische Einflüsse vereinen.

- THE MAINE: Der dritte Außenposten des Gastronomen Joey Ghazal aus Montreal neben London und Ibiza, mit der für ihn typischen lebhaften Atmosphäre und einer Speisekarte, die eine Hommage an die Sommer ist, die er in Neuengland verbrachte, wird in Juni eröffnet.

Caviar Kaspia: an einem sehr romantischen Ort gelegen, wird hier ein dekadentes Speiserlebnis der Pariser Institution geboten, wo französische Küche auf russische Tradition trifft.

Ein regionales Spezialitätenrestaurant, das authentische lokale Fischgerichte serviert, die auf traditionelle Weise über Holzkohle zubereitet werden.

- Casa Sol: Ein originelles Restaurantkonzept, das in Zusammenarbeit mit dem Getränkespezialisten Proof Creative (der für einige der besten Bars der Welt verantwortlich ist) entwickelt wurde. Das Restaurant erkundet den reichen Geschmacksspektrum der lateinamerikanischen Küche, die aus den besten lokalen Zutaten hergestellt wird. Eine weitere Spezialität ist Rum: hier wird eine der größten Selektionen in der Türkei angeboten, darunter eine exklusiv kreierte Hausmischung.

- ORO by Alfredo Russo: eine gehobene italienische Küche unter der Leitung des international anerkannten Chefkochs Alfredo Russo, der einige altherwürdige Klassiker auf moderne Weise interpretiert, ergänzt durch eine sorgfältig zusammengestellte Weinkarte und eine Auswahl an charakteristischen Cocktails.

TWENTY4: 24 Stunden am Tag geöffnet, mit einer vielfältigen Auswahl an internationalen Gerichten und einer Reihe authentischer türkischer Spezialitäten.

Le Melange & Chocolatier: Die handgefertigten Pralinen mit lokalen Spezialitäten wie Nüssen, getrockneten Aprikosen und Feigen sind ein echter Genuss, den man nicht verpassen sollte.

Eisdiele: erfrischendes handgefertigtes Gelato und Eislutscher mit einer verlockenden Auswahl an exotischen Geschmacksrichtungen wie Bodrum-Mandarine und türkische Pistazie.

WELLNESS

Das 4.500 Quadratmeter große Maxx WellBeing Centre ist ein Wellness-Heiligtum mit 20 Behandlungsräumen, in denen ein umfangreiches Angebot an ganzheitlichen und wissenschaftlich fundierten Behandlungen von renommierten internationalen Spa-Marken wie Biologique



Recherche, Art of Detox Phytomer und Swiss Perfection erhältlich ist. Es wird ein seelenberuhigendes Menü mit charakteristischen Spa-Ritualen angeboten, darunter ein authentisches türkisches Bad mit Produkten aus der Region, darunter Rosen und Rosenwasser.

Zu den weiteren Wellness-Einrichtungen gehören umfangreiche Hydro- und Thermalbäder, ein entspannender Ruheraum und ein spezieller Medi-Spa-Bereich. Darüber hinaus werden ein umfassendes Heilpraktiker- und Retreat-Programm angeboten, das auf den Maxx Royal Seven Elements of Wellbeing basiert und traditionelle Anti-Aging-Protokolle mit ganzheitlichen Heilungsritualen kombiniert.

Ergänzt wird das Ganze durch ein hochmodernes Technogym-Fitnessstudio und ein umfangreiches Angebot an Gruppenkursen, darunter Reformer-Pilates, Antigravitations-Yoga, funktionelles Krafttraining, Atemarbeit und Klangheilung, Spinning und vieles mehr.

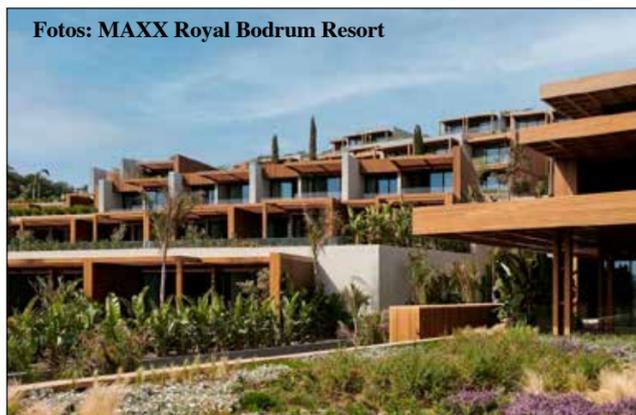
FAMILIENFREUNDLICHES ANGEBOT

Der riesige Maxxi Land Kinderclub ist der größte in der Region und bietet Platz für Kinder von einem Jahr bis ins Teenageralter. Er verfügt über unglaublich altersgerechte Räume, darunter eine eigene Werkstatt, in der lustige Mini-Meisterkurse stattfinden, einen Partyraum, in dem ohne Hemmungen gesungen und getanzt werden kann, und eine Mini-Bühne für bezaubernde Aufführungen. Kinder bis zu 11 Jahren können außerdem ein kostenloses Mittagessen im Restaurant Twenty4 genießen, das eine verlockende Auswahl an Gerichten bereithält. Für Teenager gibt es weniger strukturierte und eher abenteuerliche Aktivitäten wie Tennisturniere, Windsurfen und Stand Up Paddling.

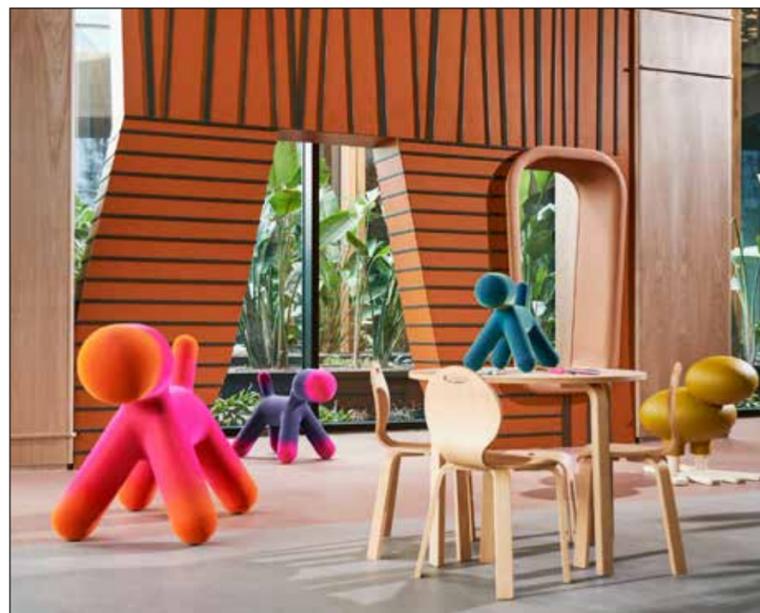
Das sorgfältig zusammengestellte Unterhaltungsprogramm mit Familienturnieren, Live-Musik und Sonnenuntergangspartys bietet auch reichlich Gelegenheit für gemeinsame Unternehmungen. Babysitting ist auf Anfrage ebenfalls möglich.

SCORPIOS

Die Partnerschaft mit Scorpios wird es den Gästen ermöglichen, in das kulturübergreifende Experimentieren mit Musik und Kunst einzutauchen, für das das kreative Strandkonzept bekannt ist. Wellness und Ernährung stehen im Mittelpunkt des Erlebnisses mit einem ganzheitlichen Wohlfühl-



Fotos: MAXX Royal Bodrum Resort



programm, das auf alten Weisheiten und den neuesten wissenschaftlichen Erkenntnissen beruht, sowie einem Restaurant, das auf ägäische Küche spezialisiert ist, in einer entspannten, familiären Atmosphäre serviert wird.

Nach der Eröffnung in Mitte-Juni wird Scorpios Bodrum auch das erste 24-Stunden-Angebot der Marke, mit exklusiven Unterkünften, die die Gäste ermutigen, den wunderschönen Sonnenaufgang in Bodrum zu genießen.

KUNST & KULTUR

Die Gäste können eine faszinierende Reise durch zeitgenössische Kunst genießen, die von Zeynep Utku, Gründerin von Arts Connected und Absolventin des Central Saint Martins College of Art & Design, kuratiert wird.

Bernar Venet, eine zentrale Figur in der internationalen Kunstszene und bekannt für seine Cortenstahl-Skulpturen, hat mit der Konstruktion von zwei vertikalen Bögen am Eingang des Yachthafens des Resorts eine seiner bisher größten monumentalen Skulpturen geschaffen. Darüber hinaus sind Venets Arbeiten im gesamten Resort zu sehen, seine Skizzen

schmücken die Wände der öffentlichen Räume ebenso wie eine Reihe seiner Skulpturen. Außerdem gibt es eine Ausstellung mit seinen Werken, die zum ersten Mal in der Türkei gezeigt wird.

Refik Anadol, der in der Türkei geborene und in Los Angeles lebende New-Media-Künstler, der in den letzten zehn Jahren die Welt mit seinen wirbelnden KI-Kunstlandschaften in seinen Bann gezogen hat, zeigt eine seiner faszinierenden Installationen in der Lobby des Resorts. Anadols digitale Kunstwerke wurden von Daten aus dem Meer inspiriert und werden auf riesigen Bildschirm gezeigt.

Das Resort beherbergt zwei Kunstgalerien, in denen Utku über Arts Connected eine Partnerschaft mit BASTOK LESSEL eingegangen ist, das von Tom David Bastok und Dylan Lessel gegründet wurde. Geplant ist ein dynamisches Ausstellungsprogramm mit hochkarätigen Kunstwerken, das auch Nicht-Bewohnern offen steht. Ein bahnbrechendes Aufenthaltsprogramm mit der innovativen kanadischen Künstlerin Chloe Wise ist derzeit in Vorbereitung. Es wurde

ein inspirierender Programmplan mit lokalen Kulturerlebnissen zusammengestellt, der die Möglichkeit bietet, in das reiche Erbe der Türkei einzutauchen, darunter Besuche der antiken Stadt Ephesus (UNESCO-Welterbe), des Hauses der Jungfrau Maria und des Dorfes Sirince sowie der Travertinen von Pamukkale und der antiken Stadt Hierapolis.

Die Preise beginnen bei 875 € für zwei Personen in einer Luxussuite mit Meerblick inklusive Frühstück. Der Zugang zum Maxxi Land Kinderclub ist für Kinder im Alter von 3-12 Jahren kostenlos.

Das Maxx Royal Bodrum liegt ca. 47 km vom Flughafen Milas Bodrum entfernt und ist mit dem Auto in 60 Minuten, mit dem Boot in 22 Minuten und mit dem Hubschrauber in 15 Minuten zu erreichen.

Über Maxx Royal Resorts

Die Maxx Royal Resorts sind Pioniere der luxuriösen Gastfreundschaft und heißen ihre Gäste mit einem herzlichen und großzügigen Service willkommen. Jedes Haus wurde sorgfältig aufgrund seiner herausragenden Lage ausgewählt und in Harmonie mit seiner natürlichen Umgebung und dem türkischen Erbe gestaltet. Sie bieten ihren Gästen eine Auswahl an ausgewählten Erlebnissen rund um Kultur, Familie, Gastronomie und Wellness.

Maxx Royal Resorts ist Mitglied der Leading Hotels of The World und umfasst das Maxx Royal Resort Bodrum, das Maxx Royal Kemer und das Belek Golf Resort. Mit Blick auf die Zukunft ist das Maxx Royal Maldives in Planung, das erste Hotel der Marke außerhalb der Türkei.



Über die Region Wilder Kaiser

Eine gute Stunde von Innsbruck, Salzburg und München entfernt liegt der Wilde Kaiser im Osten des Bundeslandes Tirol. Zwischen St. Johann i. T. und Kufstein erstreckt sich grob verortet das Massiv des Wilden Kaisers, an dessen Sonnenseite die vier Kaiserortschaften Ellmau, Going, Scheffau und Söll gelegen sind.

Ganz egal, ob als Familie, als Paar, mit Freund*innen oder alleine - das unvergleichliche Natur- und Bergerlebnis der Region in Kombination mit dem vielfältigen Mix an Aktivitäten begeistert und weckt jede Menge Lebensfreude. Bahnreise, Naturschutz, Dialog und Mitgestaltung zählen übrigens genauso zum Selbstverständnis („Lebensqualität durch nachhaltigen Tourismus“) am Wilden Kaiser, wie die Wertschätzung der Land- und Almwirtschaft, die Förderung von regionalen Kreisläufen und familiengeführten Betrieben.



All dies steht unter dem Motto #wirzusammen.

Weitere Informationen gibt es auf den Seiten 124-125 sowie unter www.wilderkaiser.info.



Fotos: TVB Wilderkaiser

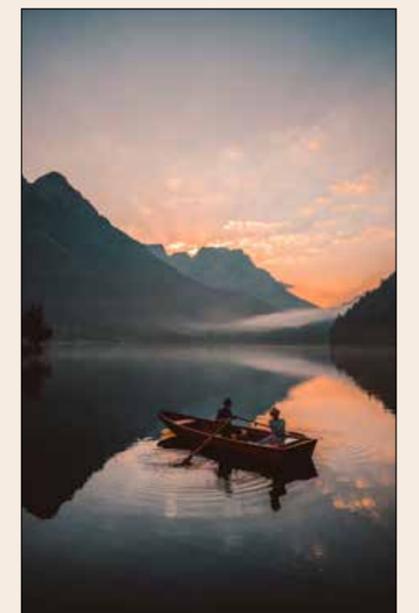




Foto: Monte-Carlo
Société des Bains de Mer
CLUB LA VIGIE

Ein Sommer voller Highlights in Monaco

Summer Festival in Monaco

Das Monte-Carlo Summer Festival ist zweifellos ein Höhepunkt im musikalischen Kalender von Monaco. Von **Anfang Juli bis Mitte August** verwandelt sich die glitzernde Küstenstadt in einen klangvollen Schauplatz voller Leben und Energie. In den legendären Veranstaltungsorten **Opéra Garnier Monte Carlo** und **Salle des Étoiles** kommen Musikliebhaber aus aller Welt zusammen, um eine breite Palette von **Konzerten** - und **Aufführungen** zu erleben.

Vielfalt der Künstler und Genres

Was das Festival so besonders macht, ist die **Vielfalt der Künstler und Genres**, die auf der Bühne stehen. Von mitreißendem Pop über kultigen Jazz bis hin zu funkyen Rhythmen

und humorvoller Comedy ist für jeden Geschmack etwas dabei. Es ist eine Gelegenheit, in die **pulsierende Atmosphäre** einzutauchen und das Leben im stilvollen Resort von Monte-Carlo in vollen Zügen zu genießen.

Pulsierende Atmosphäre

Das Festival präsentiert jedes Jahr eine **Reihe von Stars und aufstrebenden Talenten**. Einige der diesjährigen Highlights versprechen **unvergessliche Erlebnisse**.

Die Musikliebhaber erwartet ein **grenzenloses musikalisches Erlebnis**, das von der mitreißenden „Stars 80 Encore! Fight AIDS Monaco Evening“ mit einer Vielzahl von Künstlern bis hin zu Konzerten von Weltstars wie Sam Smith, Diana Krall und Jamiroquai bei der Monaco Red Cross Gala geboten wird.

Tickets und weitere Informationen sind auf der offiziellen Website des Festivals unter MONTECARLOLIVE.COM erhältlich.

Line-Up:

Juli:
06.07.2024: Stars 80 Encore! Fight AIDS Monaco Evening
09.07.2024: Sam Smith
16.07.2024: Diana Krall
19.07.2024: Jamiroquai at Monaco Red Cross Gala
25.07.2024: Duran Duran
29.07.2024: Trevor Noah
August:
02.08.2024: Myriam Fares
03.08.2024: Il Volo
14.08.2024: Jorja Smith
15. & 16.08.2024: Lenny Kravitz

Billionaire at Sporting-Monte Carlo: Die Billionaire at

Sporting Monte-Carlo ist zweifellos ein **Höhepunkt** des Monte-Carlo Summer Festivals 2024 und verspricht eine unvergleichliche Mischung aus Luxus, Unterhaltung und kulinarischem Genuss. Entwickelt von Flavio Briatore, bieten diese festlichen „**Dinner & Show**“-**Veranstaltungen** eine exklusive Gelegenheit, sich in der prächtigen **Salle des Étoiles** im Sporting Monte-Carlo zu amüsieren. Vom **31. Juli bis zum 22. August 2024** können Besucher eine beeindruckende Auswahl internationaler Künstler in den Bereichen Gesang, Tanz, Musik und Akrobatik erleben.

Die Stimmung ist elektrisierend, wenn **erstklassige Performances** die Bühne zum Leben erwecken und das Publikum in eine Welt voller **Glamour** und **Eleganz** entführt wird.

Gastronomisches Erlebnis

Ein Höhepunkt des Events ist zweifellos das **gastronomische Erlebnis**, das von Batuhan Piatti, dem Executive Chef von Billionaire, präsentiert wird. Inspiriert von seinen italienischen Wurzeln und der



Foto: Monte-Carlo Société des Bains de Mer BILLIONAIRE AT SPORTING

aufstrebenden asiatischen Küche, bietet er den Gästen eine **unvergessliche kulinarische Reise**, die perfekt mit der **hochwertigen Unterhaltung** harmoniert.

Eine Erfahrung für alle Sinne

Die Veranstaltung wird von **Monte-Carlo Société des Bains de Mer** organisiert, einem renommierten Unternehmen, das für seinen **erstklassigen Service** und sein **Engagement** für einen luxuriösen und ethisch verantwortungsvollen Lebensstil bekannt ist. Für diejenigen, die das Beste aus ihrem Sommer in Monte-Carlo herausholen möchten, verspricht die Billionaire at Sporting Monte-

Carlo eine Erfahrung, die alle Sinne anspricht und lange in Erinnerung bleibt.

Praktische Informationen:

Datum: 31. Juli bis 22. August 2024 (jeden Abend außer am 4., 8., 12. und 19. August)

Ort: Sporting Monte-Carlo, 26 Avenue Princesse Grace, MC 98000 Monaco

Preis: Ab 250 € für das Dinner und die Show

Einlass: Ab 21:00 Uhr, Beginn der Dinner-Show um 21:30 Uhr

Reservierungen: montecarlolive.com oder ticketoffice@sbm.mc

Am 17. Mai 2024 gaben Flavio Briatore und Stéphane Valeri die Erneuerung ihrer Partnerschaft bekannt

25 ultrafestliche Abende von 22. Juli bis 21. August 2024

Internationale Tänzer, Sänger und Akrobaten, darunter Guinness-Weltrekordhalter und ehemalige Cirque du Soleil Mitglieder; Spezielle Auftritte von Alessandro Ristori & the Portofinos am 23. Juli und 14. August



Foto: Monte-Carlo
Société des Bains de Mer
SUMMER FESTIVAL



Foto: amazonico-monte-carlo: resta...

Maona

Wenn der Tag sich dem Ende neigt, erwacht in Monaco die festliche und sprudelnde Stimmung zum Leben. Das Maona Monte-Carlo verkörpert **unbeschwertem Glamour im Retro-Stil** und feiert das Leben am Wasser.

Die Geschichte von Maona

Eine Zeitreise in die 60er und 70er Jahre, das von Freiheit, Sorglosigkeit und Respektlosigkeit geprägt war, wird von Maona Monte-Carlo Besuchern und Bewohnern angeboten. Dieses **Sommerkabarett** ist eine Feier des Glamours der Vergangenheit und befindet sich auf einer **Terrassenvilla** auf den Felsen unweit des Strandes von Monte Carlo. Der Name «Maona» ist eine Hommage an zwei Ikonen der damaligen Zeit, Maria

Callas und Aristoteles Onassis, welche zur Gründung des ersten Maona, ein ikonischen Clubs an der Riviera, beigetragen haben.

In den 1960er Jahren war Monaco das **ultimative glamouröse Reiseziel**. 1962 eröffnete das Kabarett Maona Monte-Carlo, ein Ort der Extravaganz und Unbeschwertheit. Stars wie Jerry Lewis, Joséphine Baker, Omar Sharif, Liza Minnelli und Michael Caine genossen hier das Dolce Vita.

Dolce Vita alla Monaco

Heute erfindet Maona Monte-Carlo die sorglosen Stunden der 1960er Jahre neu und bietet eine **Atmosphäre voller Farben und Texturen**. Die Philosophie des gemeinsamen Genusses bleibt erhalten, ergänzt durch ein poppiges, spritziges Ambiente.



Foto: MCSBM - Amazonico

Feiern rund um die Uhr

Maona Monte-Carlo bietet eine **abwechslungsreiche musikalische Reise**: Jazz, Live-Klavier, Soul-Stimmen und Electro-Disco DJ-Sets. Die Feier erstreckt sich über Bar, Terrasse, Restaurant und Tanzfläche und schafft **unvergessliche Erinnerungen. Kulinarische Erlebnisse Authentische Speisen**, inspiriert von **Familienrezepten** der Mitarbeiter der Monte-Carlo Société des Bains de Mer, bieten eine **abwechslungsreiche lokale Küche**. Abends bieten Pianisten, Sänger und DJs **musikalische Highlights**, während die Bar Sauvage erlesene Cocktails serviert. Ein besonderes Highlight ist der Negroni

Monte-Carlo des Jahrgangs 1956, den man unter der Pergola genießen kann.

Öffnungszeiten:

Jeden Abend von Montag bis Samstag ab 18 Uhr

Amazónico: Amazónico Monte-Carlo ist eine **brandneue gastronomische Sensation**, die die legendäre Eleganz des Place du Casino in Monaco mit einem Hauch **tropischer Exotik** verbindet und das **erste Rooftop-Erlebnis in Monaco** bietet. Ins Leben gerufen von den renommierten Gastronomen Sandro Silva und Marta Seco, die das Konzept bereits erfolgreich in Madrid, London und Dubai etabliert haben, bietet dieses Restaurant eine Fusion aus tropischen und lateinamerikanischen Einflüssen, die die Aromen des Amazonasbeckens in den Mittelpunkt stellt.

Kulinarische Reise

Direkt am pulsierenden **Herzen des Place du Casino** gelegen, verspricht Amazónico Monte-Carlo eine kulinarische Reise **voller Überraschungen und Geschmacksexplosionen**. Die

Speisekarte ist eine **Hommage an die Vielfalt des Amazonasgebiets** und umfasst eine breite Palette an Gerichten, darunter exquisit zubereitetes Sushi, frische Meeresfrüchte sowie Fleisch- und Fischgerichte vom Grill, die mit traditionellen und modernen Kochtechniken perfektioniert werden.

Beeindruckendes Ambiente

Das Ambiente des Restaurants ist ebenso beeindruckend wie die Küche selbst. Inspiriert von einem üppigen tropischen Regenwald, wurde das Interieur vom international renommierten Künstler Lázaro Rosa-Violán gestaltet und entführt die Gäste in eine **Welt der Sinnlichkeit und Raffinesse**:

Unvergessliche Erlebnisse. Für Gäste, die nach einem **unvergesslichen Erlebnis** suchen, bietet Amazónico Monte-Carlo mehr als nur eine erstklassige Mahlzeit. Die **Dachterrasse** des Restaurants bietet einen **atemberaubenden Blick** auf den Place du Casino, während die **Lounge** mit exotischen Cocktails und tropischen Rhythmen zum Verweilen einlädt.

Und für diejenigen, die die Nacht zum Tag machen möchten, führt eine geheimnisvolle Treppe zu einem **exklusiven Club**, wo weltbekannte DJs und erstklassige Getränke eine lebendige Atmosphäre bis in die frühen Morgenstunden garantieren.

Insgesamt verspricht Amazónico Monte-Carlo ein **einzigartiges kulinarisches Erlebnis**, das Luxus, Festlichkeit und exotische Aromen auf unvergleichliche Weise vereint und seine Gäste in eine **Welt der Sinne** entführt.

Öffnungszeiten: Juli / August

Montag - Sonntag: 19:00 - 2:30 Uhr



MCSBM Club La Vigie Mo...

Club La Vigie Der Club La Vigie Monte-Carlo ist zweifellos eine **Oase zeitloser Eleganz** zwischen Himmel und Meer, die die **unvergleichliche Schönheit der Riviera** verkörpert. Ein Ort, der eine **elegante Atmosphäre mit spektakulären Aussichten** über das azurblaue Meer vereint und seinen Gästen ein unvergessliches Erlebnis bietet.

Erreichbar über einen malerischen Pfad durch den Pinienhain oder direkt vom Meer aus über den **privaten Anlegesteg**, ist der Club ideal für einen kulinarischen Landgang während eines Yachtausflugs oder einfach für einen entspannten Tag am Meer. Das **Sonnendeck** des Clubs lädt zu **exklusiver Entspannung** ein, mit weichen Sonnenbetten und erfrischenden Getränken, während versteckte Bungalows zusätzliche Privatsphäre für Familien und Freunde bieten.

Das **Restaurant des Clubs**, unter der Leitung von Küchenchef Pascal Garrigues, verwöhnt die Gäste mit **mediterranen Köstlichkeiten**, darunter leichte Speisen zum Teilen, frische Salate, Grillspezialitäten und fangfrischen Fisch. Abends bietet

es die **perfekte Kulisse** für ein romantisches Abendessen bei Sonnenuntergang.

Für diejenigen, die noch mehr Privatsphäre wünschen, stehen „Love Nests“ zur Verfügung, kleine Bungalows für bis zu sechs Personen, die auf den Felsen liegen und einen **atemberaubenden Blick auf die Bucht** bieten. Die Sommerkarte des Clubs präsentiert kreative Gerichte mit mediterranen Geschmäckern im Family-Style, der den Gästen eine kulinarische Reise durch die Aromen der Region bietet. Das Interieur des Clubs strahlt den **Charme edler Bohème-Clubs** aus und ist von den lebendigen Farben der Riviera inspiriert, wobei Gelb als Hommage an die Sonne dominiert. Der Club La Vigie Monte-Carlo ist zweifellos ein stilvoller Ort, um den Sommer zu feiern und die schönsten Facetten der Riviera in vollen Zügen zu genießen, und lädt seine Gäste ein, unvergessliche Momente in der Welt zeitloser Eleganz zu erleben.

Praktische Informationen:

Geöffnet bis zum 15. September von 12:00 - 23:00 Uhr



Ein Erlebnis für alle Sinne: Neuer Radweg durchs Nürnberger Land

Der Sinnesradweg lädt dazu ein, das Nürnberger Land auf neuen Wegen zu erfahren und zu erfühlen: auf 160 Kilometer, durch alte Wälder und vorbei an greifbaren Gesteins-Formationen und Naschbäumen. Egal ob Genussfahrer mit dem E-Bike oder sportlich ambitionierte Fahrer - durch die Anbindung an die Radrundtouren der Region sind die einzelnen Abschnitte für jeden machbar. Dabei haben alle vier Etappen etwas gemeinsam: Sie wirken auf die Sinne. So ist es Radfahrern ein Leichtes, den Alltag hinter sich zu lassen.

urlaub.nuernberger-land.de/outdoor/radfahren



Schnaittachtal bis ins malerische Pegnitztal: Es geht entlang schattenspendender Wälder, saftiger Wiesen und vorbei an beschaulichen Dörfern mit altherwürdigen Herrensitzen.

Tipp: Gleich zu Beginn einen zweiten Blick auf die Festung Rothenberg werfen. Das große barocke Gebäude sitzt auf einer Bergzunge und diente früher militärischen Zwecken. Wer sich Zeit für eine Besichtigung nimmt, entdeckt das noch gut erhaltene unterirdische Gewölbe. Doch bereits die gigantische Außenansicht beeindruckt. Vielleicht gleich die Challenge annehmen und Distanz, Größe und Höhe der Festungsmauern erraten? Die Auflösung gibt es mittels eines QR-Codes. Eine besondere

Raststation finden Sinnessuchende auf dieser Etappe im Naturpark Fränkische Schweiz-Frankenjura: Das Waldsofa, mit dessen Hilfe sich der Wald neu erleben lässt.

Natur ertasten heißt es dagegen auf Etappe Zwei beim Barfußpfad in Neuhaus an der Pegnitz. Die verschiedenen Materialien des Dolomitkiefernwalds wie Zapfen, Äste, Sand und Kies pieksen oder schmeicheln den Füßen.

Unterschiedliche Gesteine wie Basalt, Granit, Schiefer, Sandstein und Jura-Kalk können zusätzlich mit den Fingern befühlt werden und geben Einblick in die Geologie der Region. Die besonderen, lichten Dolo-



Fotos: kBoxler

mitkiefernwälder sind artenreich und Lebensraum für zahlreiche, seltene Pflanzenarten, die sich im Pegnitztal teilweise seit der letzten Eiszeit halten konnten. Ebenfalls spannend ist ein Stopp an der Harnbachmühle südlich von Rupprechtstegen. Dieser Ort der Inklusion und Begegnung vermittelt Gästen, was passiert, wenn die Sinne eingeschränkt sind oder sogar komplett ausfallen.

Auch ein paar reizvolle Anstiege hat der Weg, auf dem es insgesamt ca. 1800 Höhenmeter zu bewältigen gibt, in petto - zum Beispiel bei der Etappe Drei von der Fränkischen Alb ins Albvorland. Für die Anstrengungen belohnen herrliche Ausblicke wie von Püscheldorf hinunter nach Altdorf. Die Tour führt unter anderem an der Schwarzach und an Streuobstwiesen vorbei, bei deren Früchten man sich sogar bedienen darf. Schließlich radelt man entlang des wunderschönen Ludwig-Donau-Main Kanals bis nach Feucht. Dieser Kanal gilt heute als Industriedenkmal und ist ein Naturidyll.



Auf der letzten Etappe tauchen Entdecker in die Geschichte des Nürnberger Landes ein. Es geht durch den ersten Bannwald Bayerns, den Lorenzer Reichswald und weiter in den Sebalder Reichswald. Da dieses Stück durch ehemaliges Zeidlergebiet führt, können sich Besucher über dieses fast vergessene Handwerk informieren. Zeidler sind ehemalige Waldimker, die bereits im Mittelalter Honig von wilden oder halbwilden Bienenvölkern sammelten.

In Schwaig können Radler ein aktives Bienenvolk besuchen, das hier ansäs-

sig ist. Die Gerüche und das stete Brummen des emsigen Volkes sind Eindrücke, die beruhigend wirken. Zum Abschluss führt der Weg idyllisch über kleine fränkische Dörfer zwischen Streuobstwiesen und Hopfenfeldern wieder zum Ausgangspunkt zurück.

Zu Lande, zu Wasser, zu Berg: Facettenreiche Radtouren im Nürnberger Land

Insgesamt sind es mehr als 1000 Kilometer gut beschilderter Wege, die Radfahrer im Nürnberger Land unter die Reifen nehmen können.

Von der gemütlichen, nahezu ebenen Route auf den Pegnitzterrassen bis zu anspruchsvollen Downhill-Strecken im Bikepark Osternohe: Das Angebot ist reichhaltig und bietet Touren für jedes Alter und Fahrkönnen. Über Berg und Tal, entlang romantischer Flüsse und durch malerische Wälder führen die Wege, die in einer übersichtlichen Radbroschüre zusammengefasst sind.

Weitere Informationen:
Nürnberger Land Tourismus
D-91207 Lauf an der Pegnitz
Waldluststraße 1
Tel.: 09123-950 6062
urlaub@nuernberger-land.de
www.urlaub.nuernberger-land.de

Von Wandern bis Yoga:

Sommer am Wilden Kaiser Neun gute Gründe für Ferien in Ellmau, Going, Scheffau und Söll

Sommer, Berge, Ferienzeit - wer nach einem abwechslungsreichen Urlaubsziel mit beeindruckendem Panorama und zahlreichen Aktivangeboten sucht, wird in der Ferienregion Wilder Kaiser in Tirol fündig. Die auf der Südseite des Bergmassivs gelegenen Kaiser-Orte Ellmau, Going, Scheffau und Söll besitzen ihr jeweils einzigartiges Flair, gleichzeitig haben sie eines gemeinsam: Hier treffen Gastfreundschaft, Authentizität und Erholung auf actionreiche Outdoor-Erlebnisse.

1. Bergparadies für jeden Geschmack

Von leichten Wanderungen und atemberaubenden Gipfeltouren über anspruchsvolle Trailrunning-Strecken bis hin zu genussvollen Bike-Touren: Die Region überzeugt mit einem vielfältigen Programm für sämtliche Bergsportvorlieben, Altersgruppen und Fitnesslevel. Beim Waldbaden und geführten Moorwanderungen lässt sich die Natur mit allen Sinnen erkunden. Paragleiten und das Erklimmen anspruchsvoller Klettersteige sorgen für unvergessliche Momente.

2. Dreifach ausgezeichnete Wanderwege

Nicht umsonst ist die Region Wilder Kaiser als einzige Österreichs sowohl mit dem Tiroler Bergwege-Gütesiegel als auch mit dem Österreichischen Wandergütesiegel und dem Europäischen Wandergütesiegel ausgezeichnet. Bestens gepflegte Wege, rund



1.000 Richtungsschilder und über 580 Standorttafeln dienen der Orientierung und machen das Wandern zum Genuss.

3. Hoch hinaus - seilbahnunterstütztes Wandern

Hochmoderne Bergbahnen ermöglichen es der ganzen Familie, inklusive Großeltern und kleinen Kindern, mühelos Bergluft zu schnuppern. In jedem Kaiser-Ort befindet sich eine Talstation, von wo es mit der Gondel gemütlich hinauf geht. Oben angekommen, können alle gemeinsam die herrliche Aussicht genießen und entweder gleich in eine der vielen familiengeführten Hütten einkehren, oder vorher noch die traumhaften Panoramawanderwege erkunden. Die jüngsten Gäste freuen sich besonders auf spannende Abenteuer in märchenhaften Bergerlebniswelten ...

4. Zwischen Realität und Fantasie: Die Bergerlebniswelten

Ob Ponyreiten auf der Astberg Pony Alm in Going, unterwegs auf einer mystischen Zauberlehrlings-Reise in Ellmi's Zauberwelt am Hartkaiser in Ellmau, in der Kaiserwelt in Scheffau oder dem berühmten Hexenwasser in Söll - die Ferienregion Wilder Kaiser bietet die höchste Dichte an Bergerlebniswelten in Österreich, ein wahres Paradies für Familien.

5. Erholung im Naturschutzgebiet Kaisergebirge

Gegenüber von den sanften Grasbergen, auf die uns Seilbahnen bringen, erstreckt sich das Bergmassiv Wilder Kaiser als Teil des vor 60 Jahren zum Naturschutzgebiet erklärten Kaisergebirges. Einverantwortungsvoller Umgang mit der Natur und der Erhalt von Lebensräumen und Artenvielfalt werden hier großgeschrieben. Bei einer der zahlreichen geführten Wanderungen am Wilden Kaiser erfahren Gäste mehr über Flora, Fauna und die Besonderheiten dieses Gebirgsstocks.

wortungsvoller Umgang mit der Natur und der Erhalt von Lebensräumen und Artenvielfalt werden hier großgeschrieben. Bei einer der zahlreichen geführten Wanderungen am Wilden Kaiser erfahren Gäste mehr über Flora, Fauna und die Besonderheiten dieses Gebirgsstocks.

6. Aktivprogramm von Genusswanderung bis hin zum Panorama Yoga

Alle vier Kaiser-Orte bieten in den Sommermonaten vielseitige Aktivangebote. Dazu gehören unter anderem Lama Trekking, kulinarische Genusswanderungen, geführte E-Bike-Touren sowie Wildkräutererlebnisse beim Kochen auf der Alm. Außerdem neu im Programm ist die Happy Morning Tour: eine Morgenwanderung zum Sonnenaufgang mit einer aussichtsreichen Yoga-Einheit auf 1.224 Metern. So kann der Tag beginnen!

7. Gesellige Abendveranstaltungen

Auch kulturell ist an den lauen Sommerabenden allerhand geboten: Immer dienstags sorgt die Ellmauer Sommernacht für einen stimmungsvollen Abend mit Tiroler Spezialitäten. Beim Z'sammkemma in Söll begegnen sich jeden Mittwoch Kulinarik, Musik und Handwerk. Der Scheffauer Dorfabend am Donnerstag verspricht



ein gemütliches Beisammensein mit kühlen Drinks und bei „GoingLIVE“ geht es auf der zentral gelegenen Dorfbühne mit Kaiser-Blick musikalisch heiß her.

8. Regionale Kulinarik und ausgefallene Köstlichkeiten

Wer kennt sie nicht, die Tiroler Kaspatzln? Doch neben traditionellen Gerichten lassen sich die Gastronom*innen in Ellmau, Going, Scheffau und Söll mit viel Kreativität und regionalen Zutaten immer wieder neue kulinarische Köstlichkeiten einfallen. Innovative landwirtschaftliche Ansätze wie die erste Weinbergschneckenzucht Tirols runden das Angebot am Wilden Kaiser ab. Zu den Highlights gehören zudem ein „Frühstück am Berg“ sowie das Gourmetfestival in Scheffau am 30. August 2024.

9. Und das alles ohne Auto
Mit dem Angebot der „Grünen Anreise“ macht es die Region Wilder Kaiser ihren Gästen leicht, stressfrei im Urlaub anzukommen: Denn wer in einer der teilnehmen Unterkünfte übernachtet, und mit der Bahn anreist, erhält ein kostenloses Shuttle vom Bahnhof in die Unterkunft. Außerdem gibt's Vergünstigungen beim Radverleih.

Vor Ort sorgen Wander- und Seebusse sowie der KaiserJet, der im 30-Minuten-Takt zwischen Ellmau, Going, Scheffau und Söll verkehrt, dafür, dass man kein Auto braucht.

Alle **Infos, Veranstaltungen und Aktivitäten:** www.wilderkaiser.info

Weitere Informationen: www.crystal-communications.de



Fotos: TVB Wilder Kaiser

Perfekte Familienauszeit am Mittelmeer: Hilton präsentiert sieben Top-Hotels für Eltern mit Kindern

Daten von Hilton.com zeigen von Jahr zu Jahr einen wachsenden Trend bei der Suche nach familienfreundlichen Reisezielen im Mittelmeerraum mit einer Mischung aus Dauerbrennern wie Italien und aufstrebenden Zielen wie Malta und Kreta.

Da deutsche Reisende zunehmend nach Orten suchen, die Entspannung mit kinderfreundlichen Aktivitäten verbinden, zeichnen sich diese sieben Hotels durch außergewöhnliche familienfreundliche Annehmlichkeiten aus. Von Privatstränden und Kinderclubs bis hin zu kulturellen Ausflugszielen in der Nähe bietet jedes Hotel eine

einzigartige Mischung aus Attraktionen, die den unterschiedlichen Bedürfnissen von Familien auf Reisen gerecht werden. Hier ein Blick auf einige der beliebtesten Familienresorts

Rijeka, Kroatien: Das HiltonRijeka Costabella Beach Resort & Spa verzeichnete einen bemerkenswerten Anstieg der Suchanfragen von Familienreisenden auf Hilton.com um 19 Prozent und ist damit eines der beliebtesten Reiseziele deutscher Familien im ersten Quartal 2024. Das Resort an der kroatischen Adria verfügt über einen 43 Meter langen Infinity-Pool, zwei eigene Kinderpools, einen Kids Club und einen pri-

vaten Strandzugang. Zu den gastronomischen Einrichtungen gehört das Restaurant Jedro, das auf frischen Meeresfisch und Trüffel spezialisiert ist und einen spektakulären Blick auf das Meer bietet. Das Resort bietet auch verschiedene Aktivitäten für Kinder an, von Kunstkursen bis zu Filmabenden. Die nahe gelegenen Städte Opatija und Rijeka bieten kulturell reiche Ausflugsmöglichkeiten und sind ideal für Familienausflüge.

Rhodos, Griechenland: Das Lindian Village Beach Resort Rhodes, Curio Collection by Hilton, verzeichnete im vergangenen Jahr eine Verdoppelung der Suchanfragen auf Hilton.com, was seine wachsende Beliebtheit bei



Familien widerspiegelt. Das direkt am Strand gelegene Resort bietet mit dem Waves Kids Club und einem Kinder-Spa eine tolle und spielerische Umgebung für die kleinen Gäste. Für das leibliche Wohl der Familien sorgen acht verschiedene Bars und Restaurants, die von lokalen griechischen Köstlichkeiten bis hin zu internationaler Küche reichen, darunter das Helio Restaurant und die Poolbar. Das Projekt „Bee Revived“, das das Engagement des Resorts für Nachhaltigkeit und die Wiederherstellung der lokalen Artenvielfalt unterstützt, führt Familien in die Bienenzucht ein, die auch den Honig für die Restaurants liefert. Die nahe gelegene historische Stadt Lindos bietet lehrreiche und unterhaltsame Tagesausflüge für Familien.

Kreta, Griechenland: Das The Royal Senses Resort & Spa Crete, Curio

Collection by Hilton, ist auf Platz acht der meistgesuchten Familienresorts auf Hilton.com. Der Topi Kids Club bietet ein umfangreiches Kinderprogramm und Familien können mehrere Pools, einen Privatstrand und Suiten mit privaten Infinity-Pools genießen. Das Restaurant Cretamos bietet eine Mischung aus traditionellen kretischen Aromen und moderner Küche. Die nahe gelegene Stadt Rethymno bietet historische Erkundungen und familienfreundliche Strände, die das kulturelle Erlebnis abrunden.

Malta: Das Hilton Malta steht bei deutschen Familienreisenden auf Hilton.com an sechster Stelle der beliebtesten Reiseziele, was seine Attraktivität als Urlaubsziel für Familien unterstreicht. Das Hotel bietet einen familienfreundlichen Poolbereich und das Blue Elephant Restaurant, ein exotisches Restaurant

mit thailändischer Küche inmitten einer oasenähnlichen Umgebung mit Wasserfällen, üppiger Vegetation und leuchtenden Farben. Die Gäste genießen auch das Spa-Angebot, das Behandlungen für Erwachsene und Kinder umfasst. Die Umgebung von St. Julian's bietet zahlreiche Attraktionen für Familien, darunter Waterparks und öffentliche Gärten.

Das neue DoubleTree by Hilton Malta in St. Paul's Bay ist bei deutschen Familien das siebtbeliebteste Resort auf Hilton.com. Es verfügt über einen Hauptpoolbereich mit zwei saisonalen Außenpools und einem Bistro, in dem sich Eltern entspannen können, während sie ihre Kinder im Auge behalten. Zu den umfangreichen Freizeiteinrichtungen des Hotels gehört auch ein privater Beach Club (Eröffnung 2025) mit zwei Infinity-Pools und direktem



Das Hotel wird für seine goldenen Sandstrände und seine luxuriöse, kinderfreundliche Umgebung gelobt. Das Restaurant Sa Mesa bietet Familienmenüs an, bei denen die ganze Familie in malerischer Umgebung eine Vielzahl von Köstlichkeiten genießen kann.

Das Resort bietet auch einen Kids Club und eine Reihe von Outdoor-Aktivitäten für verschiedene Altersgruppen, was es zu einem idealen Ziel für Familien macht, die einen aktiven Urlaub verbringen möchten. Zu den Attraktionen in der Nähe gehören die archäologische Ausgrabungsstätte Nora und der Naturpark Chia, die sowohl lehrreiche als auch naturkundliche Ausflüge bieten.

Sorrento, Italien: Das Hilton Sorrento Palace profitiert von einem allgemeinen Trend, denn die Suchanfragen nach Italien sind bei deutschen Familienreisenden um 16 Prozent gestiegen und Italien ist das am zweithäufigsten gesuchte europäische Reiseziel auf Hilton.com.

Das Resort mit Blick auf den Golf von Neapel bietet Familien mehrere Swimmingpools, einen Tennisplatz und zwei Padel-Plätze sowie von Mitte Juni bis Mitte September einen Kids Club.

Das Hilton Sorrento Palace bietet ein vielfältiges gastronomisches Angebot mit mediterraner, japanischer und internationaler Küche in vier saisonalen Restaurants, einem ganzjährig geöffneten à la carte Restaurant, einer Lounge Bar und einem Rooftop Lounge & Restaurant.

Das Hotel bietet köstliche Orangen- und Zitronenmarmeladen aus dem hoteleigenen Zitrusgarten an.

Zugang zum Strand. Das Azure Restaurant bietet ein raffiniertes Buffet, das das Essen für Familien bequem und angenehm macht. Das nahe gelegene National Aquarium und der Bugibba Wasserpark bieten zusätzliche Unterhaltungsmöglichkeiten für Familien.

Sardinien, Italien: Das Conrad Chia Laguna Sardinia ist in die zehn der meistgesuchten Familienhotels auf Hilton.com aufgestiegen - ein Beweis für die Beliebtheit des Hotels bei deutschen Familien, die einen Strandurlaub verbringen möchten.



Fotos: Steffen Hager



Die Autonome Region Madeira wurde erneut für ihre herausragenden Bemühungen um Nachhaltigkeit im Tourismus ausgezeichnet. EarthCheck hat Madeira und Porto Santo mit dem Silbersiegel für nachhaltige Reiseziele geehrt. Damit haben die portugiesischen Inseln erneut die anspruchsvollen Standards der weltweit führenden Zertifizierungsstelle für nachhaltiges Reisen und Tourismus erfüllt und die zweite Stufe des Silbersiegels erreicht.

Seit der ersten Auszeichnung im Februar 2023 hat die Inselgruppe Madeira kontinuierlich an der Verbesserung ihrer Nachhaltigkeitsstandards gearbeitet. Vom 26. Februar bis zum 1. März 2024 fand das zweite jährliche Audit statt, bei dem EarthCheck die Infrastruktur auf Madeira und Porto Santo untersuchte. Die Inseln erfüllten dabei nicht nur die hohen Anforderungen der Zertifizierungsstelle, sondern zeigten auch ein starkes Engagement für den Erhalt ihres reichen kulturellen und natürlichen Erbes.

Der Regionalsekretär für Tourismus und Kultur, Eduardo Jesus, unterstreicht die Bedeutung der Anerkennung der Region durch EarthCheck und erklärt, dass „es nun notwendig ist, diesen Prozess des nachhaltigen Handelns weiterzuverfolgen, indem wir der Erhaltung von natürlichen Ressourcen Priorität einräumen, die gesamte lokale Gemeinschaft miteinbezie-



Foto: Henrique Seruca

Madeira sichert sich erneut die Zertifizierung als nachhaltiges Reiseziel

hen, die Maßnahmen einhalten, zu denen wir uns im Aktionsplan verpflichtet haben, und neue Aktionen umsetzen, damit die Autonome Region Madeira zu einem immer nachhaltigeren Reiseziel wird. Unser Ziel ist es, bis 2027 die Gold-Zertifizierung zu erreichen, und wir sind entschlossen, diesen Weg konsequent weiterzugehen.“

Die Zertifizierung als nachhaltiges Reiseziel ist mehr als nur eine Auszeichnung. Sie ist ein Versprechen an die lokale Gemeinschaft und an Reisende aus aller Welt, dass Madeira sein Engagement für Nachhaltigkeit ernst nimmt und sich kontinuierlich verbessert. Durch die Einbindung der Bevölkerung, die Einhaltung des Aktionsplans und die Umsetzung neuer Maßnahmen möchte Madeira nicht nur ein nachhaltiges Reiseziel sein, sondern auch seine Bekanntheit als solches steigern.

Die Autonome Region Madeira bleibt entschlossen, nicht nur die Schönheit ihrer Natur zu bewahren, sondern auch ein Vorbild für nachhaltigen Tourismus weltweit zu sein. Mit jeder Auszeichnung und jedem Fortschritt

bestätigt sie ihr Engagement für eine grünere Zukunft und lädt Besucher ein, an diesem einzigartigen Reiseerlebnis teilzuhaben.

Über Madeira:

Die autonome Region Madeira, die zu Portugal gehört und knapp vier Flugstunden von Deutschland entfernt ist, liegt vor der Westküste Afrikas im Atlantischen Ozean.

Beeindruckende Flora und Fauna, ganzjährig milde Temperaturen, malerische Fischerdörfer, Wandermöglichkeiten auf bis zu 1.800 Höhenmeter sowie außergewöhnliche Ausblicke auf Steilküsten, Felsformationen und Wasserfälle machen die Blumeninsel Madeira zum idealen ganzjährigen Outdoor-Ziel. Aber auch Kulturhungrige oder Strandurlauber kommen zum Beispiel in der historischen Hauptstadt Funchal oder an den inseltypischen schwarzen Sandstränden auf ihre Kosten.

Weitere Informationen zu Madeira: www.visitmadeira.com/de/ Sao Vicente ©Henrique Seruca Sao Vicente1©Henrique Seruca.

Vorschau

Nr. 4/24



Photo by Erin Hesselink on Unsplash

Impressum

Redaktion:

C.A.M. Jedlicka, Monika & Rainer Hamberger, Hedwig Traxler, Peter Windisch, Margit Berger, Mag. Gertraud Fischer, Thomas Stauffer

Cover-Photo:

von Sonnie Hiles auf Unsplash

Herausgeber:

magazine4you

Print- und Online-Medien Verlag
Postfach, 6300 Zug, Schweiz

E-Mail: office@magazine4you.net
Website: www.magazine4you.net

- Wohin im Herbst?
- Reisetipps für die Schweiz
- Wandern in Cinque Terre
- Reise-News
- Kurznachrichten
- Wellness, Wandern, Golfen
- Hotel-Tipps



Foto: TVB Ahrtal

Ahrtal ist Weinbaugebiet Nr. 1 in Deutschland in Qualität und Erlebniswert

Das Ahrtal startet weiter durch: Jetzt hat das Reisegutscheinportal tripz.de das Weinbaugebiet Ahr zur Nr. 1 unter den 13 deutschen Weinregionen gekürt. Die Ahr hat als einziges Weinbaugebiet in Sachen Qualität der Weingüter die volle Punktzahl erhalten. Ein Ritterschlag für die Ahr-Winzer, welche in dem kleinen Weinbaugebiet mit nur 500 Hektar Rebfläche und ausschließlich per Handarbeit im Weinberg Spitzenweine von internationalem Niveau erschaffen.

Als „legendär“ bezeichnet tripz.de den Spätburgunder von der Ahr. Jahr für Jahr räumen die Winzer Top-Platzierungen bei Weinpreisen und Auszeichnungen ab, beispielsweise beim Deutschen Rotweinpreis der Zeitschrift Vinum.

Alleine sieben Weingüter aus dem Ahrtal gehören dem Verband VDP. Prädikatsweingüter an. Hier wurden bislang erst 200

von insgesamt über 10.000 Weinbaubetrieben in Deutschland aufgenommen. Preisgekrönt ist im Ahrtal auch die Spezialität Blanc de Noir, ein spritziger, weißer Wein aus roten Trauben mit fruchtigen, charakterstarken Aromen und ideal als Sommerwein.

Nahezu Höchst-Punktzahlen erhielt das Ahrtal auch in den Kategorien Erlebnisfaktor Weinfeste sowie Dichte der Weingüter. Das Ahrtal ist eine große Erlebniswelt auf kleiner Fläche: morgens auf dem Rotweinwanderweg spazieren, mittags eine Weinprobe im alten Gewölbekeller, abends abtanzen beim Weinevent - der Ahrwein wird hier ganzheitlich erlebbar. Und das ist lange nicht alles, was das Ahrtal zu bieten hat. Im mittelalterlichen Städtchen .

Ahrweiler lässt es sich entspannt shoppen. Fast alpin kommt der Fernwanderweg AhrSteig mit seinen herrlichen Panoramaaussichten daher und

das Heilbad Bad Neuenahr lädt zum Erholen und Seele baumeln lassen.

Übrigens: Auch die Gästezufriedenheit im Ahrtal wurde ausgezeichnet! Beim aktuellen Trustyou-Destinationsranking von 140 deutschen Urlaubsregionen ist das Ahrtal auf Platz acht vorgestürmt und steht damit neben Platzhirschen wie dem Allgäu und dem Schwarzwald in den Top 10. Geschäftsführer Andreas Lambeck: „Beide Ran-Ahrtal ist auf dem besten Wege, sich dauerhaft einen festen Platz unter den besten deutschen Ferienregionen zu sichern.

Am 1. Juni feierte das Steigenberger Hotel Bad Neuenahr als Flaggschiff der Steigenberger-Kette Deutschland große Wiedereröffnung im Ahrtal. In diesem Haus manifestiert sich gesammelt, was das Ahrtal und seine Gastgeber und Winzer ausmacht: Qualität, Service, Design, Gästezufriedenheit und rheinische Gastfreundschaft. Was braucht man im Urlaub mehr?“

www.ahrta.de



Fit im Park und in den Feierabend: Gesunde Lifestyle-Angebote aus Bad Tölz

Rein in die Turnschuhe statt rauf aufs Sofa - mit geschulten Trainern bzw. Guides und neuen Fitness-Erlebnissen möchte Bad Tölz Gäste wie Einheimische zu einem gesünderen Lifestyle animieren.

Bei der Naturerlebnis-Wanderung mit Meditation, ab 10. Juli, 14. August und 11. September angeboten wird, stehen Atemübungen und Gehmeditationen an den vier besonderen Tölzer VitalOrten im Fokus.

Mit den Techniken für einen stress-

freien Alltag kommt man wie von selbst im Hier und Jetzt an. Beim neuen Outdoorprogramm im Kurpark heißt es den ganzen Sommer lang „Gemeinsam.Draussen.Kostenfrei“ fit werden. Dienstags wird mit funktionellem Training, Kick Box Power und Zirkeltraining Kraft und Ausdauer gepusht; mittwochs mit Qi Gong, Muskel-Faszien-Übungen und Yoga Energie getankt und relaxt.

Tipp: Beim großen kostenfreien Open Air-Gesundheitsfest im Kurpark

am 4. August gibt es eine Fülle an Bewegungs- und Mitmachaktionen für jede Altersstufe, begleitet von einem DJ und von Kräutergenüssen. Das ganze Jahr über kann man hier übrigens mit zahlreichen Veranstaltungen die Kraft der Kräuter und die heilsame Wirkung des Kneipens genießen, ob an der Isar oder im VitalZentrum, dass die Gesundheitsangebote bündelt.

Alle Infos, Termine und Preise unter www.bad-toelz.de/fitimark

Fotos: Stadt Bad Tölz

